





# VĀSAVADATTĀ

OF

## SUBANDHU.

EDITED WITH A CRITICAL COMMENTARY

BY

T. V. SRINIVASACHARIAR (SARASVATA-SARAGNA),

*Senior Sanskrit Pandit,*

ST. JOSEPH'S COLLEGE, TRICHINOPOLY,

AND

AN ENGLISH INTRODUCTION

BY

MR. G. KASTURIRANGA AIYANGAR M.A.,

*Lecturer, Maharajah's College, Mysore.*

---

PRINTED AT ST. JOSEPH'S COLLEGE PRESS,  
TRICHINOPOLY.

---

1906.

*(Copyright Registered.)*

Price Re. 1-4.]

[Postage Extra.



## ॥ भूमिका ॥

—\*—

• एतत्प्रबन्धरत्नस्य निर्माता महाकविस्सुबन्धुः कत-  
मस्मिन् समये वसुधामलञ्चकार । एतदीया ग्रन्थलेखन  
शैली, एतत्प्रबन्धस्वरूपञ्च, कीदृशगति विचारयामस्सम्प्रति  
सयुक्तिकं सप्रमाणञ्च । अत्रादौ प्रबन्धुर्जीवनसमयो निर्द्धार्य-  
ते । एष महाकविर्विक्रमसभापण्डितान् कविसार्वभौमात्  
काळिदासाद्वर्वाचीनः । एतस्मिन्नेव ग्रन्थे प्रथमतः “सारस-  
वत्ता...कः । सरसीव...गतवति भुवि विक्रमादित्ये ।” इति  
विद्वत्पक्षपातिनं रसिककुलावतंसं विक्रमभूपालमुद्दिश्य कवे-  
रनुशोचनात् । स विक्रमादित्यस्तु किन्तु जननोपक्रमव्याव-  
हारिकाङ्गलसंवत्सरारम्भात्प्राक् षट्पञ्चाशत्तमे वत्सरे मालव-  
राजधान्यामुज्जयिन्यामवात्सीदित्येतन्निश्चयप्रचमास्माकीनैः । पा-  
श्चात्याः परमन्यथा व्यवहरन्ति । यथा—“षष्ठशतकोपक्रम एव  
विक्रमभूपालोऽवर्तिष्ट । स कारुर्युद्धे शत्रून् व्यजेष्ट । तन्नि-  
बन्धनं निजयशःप्रख्यापकं कञ्चन स्वनामाङ्कितं शकव्य-  
हारमारिप्समानस्वस्यातिप्राचीनतावबोधनाय स्वजीवनसम-  
यापेक्षया पञ्चाशदुत्तरपञ्चशतहायनेभ्यः प्राक् स्वकीयं शकं

प्रतिष्ठापयामास ।’ इति । तेष्वेव केचिद्विक्रमसत्ता ‘गगनार-  
 विन्दमधुरसमाधुर्यसब्रह्मचारिणी’ इति जल्पन्ति । स्यान्ना-  
 मैतत् । किन्तुसंवत्सरीयषष्ठशताब्द्याः प्रथमभागे विक्रमार्को-  
 ऽवर्तिष्ठ । तस्यैवास्थानमलञ्चकार कालिदासश्चेत्येतदभ्युपगतं  
 प्रायेण पाश्चात्यैर्ग्रन्थशोधनलेखनपदवीजाङ्घ्रिकैः । किञ्चायम-  
 त्रैव प्रबन्धे वासवदत्तया कन्दर्पकेतोस्सौन्दर्यनिरूपणप्रस्तावे  
 ‘विफलमेव दुष्यन्तस्य कृते दुर्वासःशपमनुबभूव शकु-  
 न्तला ।’ इति शाकुन्तलनाटकस्थं कालिदासेनैव कल्पितं  
 शकुन्तलायाः दुर्वासःशपप्राप्तिप्रलक्षणमिति वृत्तखण्डं प्रमा-  
 णीकृत्यानूदितवान् । अतस्समकालिकयोर्विक्रमार्ककालिदास-  
 योषष्ठशतकप्राग्भागवर्तिनास्ममनन्तरकालिकोऽयमिति वक्तुं  
 समुचितम् । अपि च, बाणो हर्षचरितारम्भे ‘कवीनामगलद्वर्पो  
 नूनं वासवदत्तया ।’ इत्येतत्कृतिं प्राशंसन् । पार्वतीपरिणयादि-  
 ग्रन्थानां निर्माता बाणस्तु हर्षवर्धनाश्रितस्सप्तमशतकेऽवर्तिष्ठे-  
 त्येतत् सुप्रसिद्धम् । अतो बाणात्प्राक्तन इति विशदमवग-  
 म्यते । राघवपाण्डवीयग्रन्थकर्ता कविराजोऽपि बाणात्प्राक्तन-  
 त्वं सुबन्धोरभिलपन्नत्र संवदते । मागडानलूनामा महाश-  
 योऽपि दण्डिबाणयोर्मध्यमस्सुबन्धुरिति व्यक्तमभ्यधात् ।  
 वीवरूपण्डितोऽपि सप्तमशतकोपक्रमे सुबन्धोस्सत्तां निरदी-  
 धरत् । (१८५९) वत्सरे वासवदत्तां मुद्रितवता हाल्संज्ञ-

**THE KUPPUSWAMY SASTRI  
RESEARCH INSTITUTE,  
MYLAPORE, MADRAS-4**

केन महाशयेनापि स्वयं विलिखितायां भूमिकायां सप्तमशता-  
ब्देव सुबन्धोऽस्समय इति निरणायि । नह्यन्यदीयोक्तिरेवात्र  
प्रमाणम् । अपि तु, वासवदत्तावर्णनप्रकरणे ‘बौद्धसङ्गति-  
मिवालङ्कारप्रसाधिताम्’ इति स्ववचनमपि । सोऽलङ्कारस्तु धर्म-  
कीर्तिनाम्ना बौद्धेन विरचितो ग्रन्थः । धर्मकीर्तिस्तु पष्ठशत-  
कस्य प्रथमभागेऽवृत्तदिति सोपस्कारमुपान्यासि सौगततन्त्र-  
परिशीलनपरैः । किञ्चायमत्रैव “न्यायविद्यामिवोद्योतकर-  
स्वरूपाम्” इति वर्णयति वासवदत्ताम् । स उद्योतकरः  
न्यायवार्तिककारः । स तु बौद्धाग्रण्यो दिङ्नागस्य परिपन्थी ।  
ग्रन्थलेखनेनान्योन्यखण्डनपराधिमावभूतामिति समगिरन्त  
लेखकाः प्राक्तनचरित्वस्य । दिङ्नागस्तु काळिदासेन सम-  
कालिकः तस्मिन् वैरायमाणो विद्यामदान्धश्चावर्तिष्ठेति मेघदूते  
‘दिङ्नागानां पथि परिहरन् स्थूलहस्तावलेपान्’ इत्यनेन  
काळिदासोऽपि व्यक्तं व्यञ्जयति स्म । अनेन ज्ञायते न्याय-  
वार्तिककारोऽपि पष्ठशतकाग्रिमभाग एवासामासेति । अत्र  
तन्नामनिर्देशेन सुबन्धोस्तदनन्तरकालिकत्वं सुस्पष्टम् ॥ इद-  
मत्र तत्त्वम् । एष कविः पष्ठशताब्दीमध्यवर्तिनश्श्रीदण्ड्या-  
चार्यस्य सन्निहितोत्तरकालिकः, सप्तमशतकावस्थितस्य बाण-  
स्यातिसन्निहितप्राक्कालिकश्च । प्रमाणन्तु, अत्रैव ग्रन्थे वासव-  
दत्तावर्णनप्रकरणे ‘छन्दोविचितिमिव भ्राजमानतनुमध्याम्’

इति कवेरुक्तिः । छन्दोविचितिस्तु श्रीदण्डिमहाकविरचितः छन्दोग्रन्थः । एतेन स्वग्रन्थे दण्डिविरचितग्रन्थनामोदृङ्कनेनायङ्क-विस्वस्मादण्डिनः प्राक्तनत्वं प्रथयति । कश्चित्तु छन्दोविचि-तिनामा ग्रन्थ एव नास्ति । तस्यैवासत्त्वे तस्य दण्डिकर्तृकत्वं 'कूर्मरमणीक्षीरसहोदरम् ।' इत्याह । तत्तु वचनममूलमिति नादरणीयं पण्डितैः । बाणन च हर्षचरिते वासवदत्तायाः प्रशंसया ततोऽपि प्राक्तनत्वमस्य फलितचरम् । अतःपरम-स्य महाकवेर्ग्रन्थलेखनशैलीं निरूपयामः । प्रायेणायं सुव-न्धुरव ग्रन्थे गौडीं रीतिं, मध्यमकैशिकीं वृत्तिं, नारिकेलपा-कञ्च, आद्रियते । गीतिर्नाम, गुणाश्लिष्टपदसङ्घटना । वृत्ति-स्त्वर्थसन्दर्भभङ्गी । पाकस्तु अर्थगम्भीरिमा । दण्डिन इव नास्य कृतौ सारज्ज्यम् । नापि बाणस्येव काठिन्यम् । अत्र कवेर्वचनवैखरी सर्वत्र प्रकृताप्रकृतश्लेषमयी । तदुक्तं स्वय-मेव । 'सरस्वतीदत्तवरप्रसादश्चक्रे सुवन्धुस्सुजनैकवन्धुः । प्रत्यक्षरश्लेषमयप्रपञ्चविन्यासवैदग्ध्यनिधिं प्रबन्धम् ।' इति । उपमोत्प्रेक्षापरिसङ्ख्याद्यर्थालङ्कारविन्यसने विचित्रा अम्य कवेश्चातुरी । नायमन्यग्रन्थच्छायोपजीवकः बाणवन् । अपि तु स्वतन्त्रः । स्वमेधया विविधविचित्रार्थान् तदभिलापक-शब्दांश्च मनोहारिण्या भङ्ग्या रचयितुमीष्टे । वर्णनविषयेऽ-प्यौचितीं नातिवर्तते । निपुणनिरूपणे बाणस्तत्र तत्र शब्द-

तोऽर्थत आनुपूर्व्या च सुबन्धुमेवानुसरति । यथै (वासवं-  
 दत्तायां) गुरुदारहरणं द्विजराजोऽकरोत् । (हर्षचरिते)  
 द्विजानां राजा गुरुदारग्रहणमकार्षीत् (वास) पुरुरवाः ब्राह्मण-  
 धनतृष्णया विननाश । (हर्ष) पुरुरवाः ब्राह्मणधनतृष्णया दयि-  
 तेनायुषा व्ययुज्यत । (वास) नहुषः परकलत्रदोहली भुजङ्गता-  
 मयासीत् । (हर्ष) नहुषः परकलत्राभिलाषी महाभुजङ्ग-  
 आसीत्, इति । एवमेव कादम्बर्या कादम्बरीतदन्तःपुरवर्ण-  
 नादिषु, हर्षचरिते च श्रीहर्षनृपतितदाम्थानवर्णनादिषु बहुषु  
 स्थलेषु क्रियासमभिहारेण सुबन्धुमेवानुधावति बाणः । न  
 केवलमिममेव । अपि तु भट्टारहरिचन्द्रमपि । विशिष्य  
 तत्तन्निरूपणे संपत्स्यमानाद्ग्रन्थविस्तरतो विभ्यत्सन दिङ्मा-  
 त्रमत्रोदाहारम् । एतेन स्पष्टमवगम्यते बाणस्य शब्दार्थरचना-  
 मार्गसन्दर्शकौ सुबन्धुहरिचन्द्रौ तस्मादभ्यर्हितौ चेति ।  
 कश्चिदेवमाह ‘बाणः स्वतन्त्रः । तद्रीतिमेवानुसरन्त्यन्ये ।  
 तथा चायमाभाणकः । ‘बाणोच्छिष्टं जगत् सर्वं इति’ इति ।  
 तत्तु बाणपक्षपातिनो यस्य कस्यापि निष्प्रमाणं वचनमिति न  
 विश्वसनीयं प्रामाणिकैः । अथेदानीमस्य प्रबन्धस्य स्वरूपं  
 विचारयामः । कादम्बरीव कथाप्रबन्ध एवैषः । तल्लक्षणन्तू-  
 विश्वनाथेन । ‘कथायां सरसं वस्तु गद्यैरेव विनिर्मितम् । कचि-  
 दत्र भवेदर्या कचिद्वक्त्रापवक्त्रके । आदौ पद्यैर्नमस्कारः



खलादेर्वृत्तकीर्तनम् ।' इति । नेयमाख्यायिका । नदसाधारण-  
 चिह्नानां कविवंशकीर्तनवक्त्रापरवक्त्रवृत्तनिवेशनमुखगतभा-  
 व्यर्थसूचनादीनामत्रादर्शनात् । परे तु, गद्यप्रबन्धेष्वीदृशं व्य-  
 वहारभेदमसहमानाः कथा, कथानक, कथालिका, आख्यान,  
 आख्यायिका, शब्दैरेक एव गद्यप्रबन्धो यथारुचि व्यवहियत  
 इत्याहुः । अयोगप्रवासविप्रलम्भाभ्यां परिपोषितस्संभोगशृङ्गा-  
 रोऽत्र रसः । इतिवृत्तन्तु कविकल्पितम् । न बृहत्कथारूढम् ।  
 नात्रैव साम्यमेतत्कथानायिकायाः बृहत्कथाप्रातिपादिताया  
 वासवदत्तायाश्च । इदञ्च तत्त्वं कविरेवात्र शुकोक्तिव्याजा-  
 दाविश्रकार । यथा 'भद्रे मुञ्च कोपम् । अपूर्वा बृहत्कथा  
 प्रत्यक्षीकृता मया । तेनायं कालातिपातः' इति । गद्यन्तु  
 मुक्तकं, वृत्तगन्धि, उत्कलिका, चूर्णकं, इति चतुर्धा । तत्र  
 आद्यं समासरहितम् । द्वितीयं श्लोकपादाकारम् । तृतीयन्तु  
 दीर्घसमासाढ्यम् । तुर्यन्त्वल्पसमासकम् । अत्र प्रायेणोत्कलि-  
 कारूपाणि गद्यानि । कचित्कचिद्वृत्तगन्धीनि, चूर्णकस्वरू-  
 पाणि, चेति सहृदयैराकलनीयम् । इति ॥

सतां विधेयः, तट्टै, बाधूल, श्रीनिवाससूरिः,

शब्दालङ्कारविद्याभूषणः, कविशिखामणिः,

सारस्वतसारज्ञः ।





AN  
INTRODUCTION TO VÂSAVADATTÂ.  
OF  
SUBANDHU.



THE object of linguistic expression is either to instruct the understanding by the communication of ideas, or to delight it by a succession of sweet sounds and agreeable fancies. For long these two functions remain undifferentiated; and when a society makes sufficient advancement, they begin to diverge, and two very distinct styles of expression result from this divergence. Poetry aims at giving delight directly, and prose at instructing. Their common origin will yet be seen in each trespassing on the domain of the other; for we find poetry instructing and prose giving delight. But this division of labour is, in all advanced societies, an accomplished fact.

Though there is such a division found in all advanced literatures, circumstances tend to over-develop one functional organ and atrophy another. In this, as in every activity connected with an organism, use makes for growth, and the absence of it for decay and death. If in a country

the social functions are carried on in one language and the artistic aims are satisfied by another, we must be prepared to look for the decay of the instrument of communication and an undue development of that of artificial expression. Here in this country, from a variety of causes, Sanskrit became the language of a coterie of literatii, and the business of common life, including preaching and pleading in courts, was done in the numerous local dialects. Hence it was that from the earliest times we do not find any pedestrian prose cultivated in this country. That great popular religious movement, *viz.*, Buddhism, chose a *prakrit* (*i.e.*, a local dialect) for its instrument, and Neo-Hinduism the numerous vernaculars of the country.

No doubt, during the Brahmana period prose was written, and that a very terse and very good prose. We can rarely find equally good prose as the prose of some portions of the Upanishads ; for simplicity, directness, earnestness, and rhythm, they have hardly their equals in any literature. But there it ended. The period of the Upanishads and the Brahmanas was far away in the dim ages of the past, running back to more than a thousand years before Christ,—to a time when all the great modern literatures and modern peoples had not even seen the light of day. But, since then, consequent on the closer mingling of the Aryan

Neglect of Sanskrit prose.

and the Non-Aryan on the Indian soil, the mother-tongue of the diversified race ceased to be Sanskrit and the daily businesses of life ceased to be conducted thro' the medium of that tongue. Hence the old prose died out ; and for long the literatii wrote, to their own delight and to the mystification of the many, works to their taste or interest in the Sanskrit tongue. As taste, refinement and form were the things aimed at, verse was employed to the almost entire exclusion of prose. With the neglect of prose, those intellectual qualities which are concerned in the making of prose—*viz.*, level-headedness, judgment, sanity, reflection and the sense of utility, ceased to be valued to the requisite extent. The result is, we find among us a race highly intellectual indeed, very fastidious in taste and extremely subtle, but really wanting in judgment and sanity.

Thus it happens that, in Sanskrit, prose literature itself is only a variety of poetry—making a new departure only in the matter of rhythm. Sanskrit writers on poetics rightly include it under *Kavya literature*, and they find no other distinction between their *poetry* and their *prose*—*viz.*, their पद्य and their गद्य—the mere formal one of the former being in regular measure and the latter in irregular rhythm. In no other respect do the two styles differ. The author of the

The so-called  
Sanskrit prose.

*Sahityadarpana* defines it merely as वृत्तबन्धोज्झितं गद्यं, which is nothing but a paraphrase of Dandin's definition, अपादः पदसङ्घातो गद्यं. Therefore, in the matter of *Alamkara* and of general aim, Sanskrit prose does

The manner. not differ from Sanskrit verse. It is altogether artificial and bombastic.

The want of the sense of proportion, which is the besetting sin of the Indian intellect, is seen here in its most glaring form. Without any regard to propriety of time, place or circumstance, every possible minor detail is given in all its fullness, and "no topic is let go" in the words of the fair translator of *Kādambari*, "till the author can squeeze no more from it." Dr. Cowell finds in it a resemblance to the *estilo culto* of Spanish literature. It abounds with double meanings and veiled allusions in the sentences, so that the reader is apt to be bewildered by the dazzling coruscations which keep flashing across his path. The observations are all commonplace and conventional, and the puns and the under-meanings chiefly refer to mythologic characters or to well-known poetical superstitions. The sententious wisdom of Sanskrit writers is, however, not absent in these, though it appears to greater advantage in their usual charming setting of limpid verse. But there is no profundity of thought or research. The abundant use of immense compounds is considered to be the chief characteristic of an important class of this kind of composition known as

उत्कलिकाप्रायं; the other varieties being मुक्तकं, वृत्तगन्धि, and चूर्णकं. Of these मुक्तकं is simple prose, and it is availed of in the course of a work to set off the preponderating effect of long-winding compounds; वृत्तगन्धि affects the rhythm and melody of verse, and चूर्णक attempts at a reconciliation between मुक्तकं and उत्कलिकाप्रायं. Perhaps, in the early days of prose composition, works were written in all the four styles; but somehow the full and melodious flow of the उत्कलिकाप्रायं took the fancy of the poets, and the extant prose works are all in it. In a sense, this artifice of crowding words in huge compounds minimise the etymological difficulties of a syntactical language like Sanskrit, and the ideas flow with all the ease that characterises an analytical language. To a foreigner and to the beginner, the form is repulsive indeed; but after some practice it will be found that Sanskrit prose is not as difficult a reading as European scholars generally take it to be. It has a charm and verve of its own. The chief fault that one has to find with Sanskrit prose works, does not lie so much with the manner as with the matter.

The matter. These works are extremely thin in action and life. They are monotonous

by reason of the interminable descriptions of scenes strung together by a meagre thread of narrative. The descriptions themselves are fantastic and unreal,



containing long strings of comparisons often teeming with puns. Yet, in spite of their highly artificial, and, to the modern taste, their unattractive setting, many really poetical ideas are found imbedded in them. To a Hindu ear especially, the movement and the melody are peculiarly appealing.

One of the extant writers of this kind of prose is Subandhu, the author of *Vâsavadattâ*. Subandhu's prose. Bâna and Dandin are two other old writers that belong to the same school.

What Kalidasa is to poetry and drama, Bâna is to romance. He has exhausted the possibilities of that species of composition in so far as it was possible for one in his age and in his condition. Yet it is remarkable that, in spite of Bâna, Subandhu continues to be read and admired. This shows the intrinsic worth of Subandhu. It is true that some of the passages in *Kâdambari* and *Harshacharita* bear evident traces of *Vâsavadattâ*. Perhaps Bâna took to cultivating this species of composition under the inspiration, if not under the direct teaching, and in emulation, of Subandhu himself. That he was quite familiar with, and an ardent admirer of, Subandhu's *Vâsavadattâ*, is clearly made known in his obvious and appreciative allusion to that work in his introductory verses to *Harshacharita*: कवीनामगल्हर्षो नूनं वासवदत्तया. It is the style and the form that must have attracted Bâna to

it and compelled him to pay this tribute of admiration. For Subandhu seems to have cared less for the working out of emotions and characters than for "ingenuity of diction." In the words of Mrs. Manning, "Puns are common in all Sanskrit literature ; but Subandhu's work is described as a volume of puns. So to choose and dispose his diction as to render it susceptible of a diversity of interpretation, is the distinct aim of the author." Subandhu himself was quite conscious of his own distinction when he characterises his work as प्रत्यक्षरश्लेषमयप्रबन्धविन्यासवैदग्ध्यनिधिर्निबन्धं. Thus we may take Subandhu's work as the model of this species of writing. Dandin, who preceded Bâna, wrote in a different style, and so did not catch the fancy of Bâna. It is Bâna, and through him Subandhu, that has given the law to the so-called Sanskrit prose down to modern times.

As a rule, very little of the personal history of literary men is known in this country. A literary life itself is everywhere known to be colorless and plain. It should have been more so in a country like India where the hands of the society-clock but moved, if at all, so slowly. Whether living in a secluded village on the banks of the great rivers of Hindustan with their recurring floods and droughts, their majestic rush and their stagnation in the plains, or used to the not always

Subandhu the man.

honourable and self-respecting publicity of court life in one of the many small kingdoms with which the old empire of Bharata, Rama or Yudhisthira was honey-combed, the Indian poet had a very uneventful life to lead. A few literary disputations in the royal presence, a few juvenile peccadilloes by the village water-ways or temples, and rare and distant visits on pilgrimage to the neighbouring shrines and holy waters, formed the routine of the lives of most of these people. The main business of their life seems to have been study and teaching and writing. What a pity that so much energy and so much literary talent was in most cases wasted upon mere inanities and useless fancies! Of Subandhu the man, we know next to nothing. He seems to have been a Brahmin, and had, as a votary, a greater partiality to Krishna, as may be inferred from the preferential tone in his invocation. No doubt, in those early days, the sectarianism of later India had not become pronounced. Even now, in the north, it is said that members of the same family may be found to worship different deities. Yet, from the numerous allusions to Vishnu and his avatars and from the preferential tone in his invocatory verses, one is led to think that Subandhu was a Vaishnava, though not in the modern sense of the term. From the numerous allusions to Mimamsa and the disputations between the Buddhists and the Mimamsakas we are led to imagine that he must have been a Mimam-

saka himself. Indeed, Mr. Telang has, in his paper on *Subandhu* and *Kumarila*, striven to prove from the strength of these allusions that Subandhu must have lived in the generation after that in which great victories had been scored on the Buddhists by Kumarila and the Mimamsakas. That learned scholar has shown that this final contest between Buddhism and Hinduism must have taken place during the interval between Fa Hian's visit to India and that of Huen Tshang in the 7th century A. D. Therefore, in all probability, Subandhu himself was an ardent Mimamsaka and Vedic scholar. His recondite allusions to other sciences, such as grammar and logic, show that he was not unacquainted with them. But it is noteworthy that there is no allusion to Advaitism or any of the other phases of Vedantism. Yet one has to think that Subandhu must have been a mere worldly man with a taste for the pleasures of sensual life. His choice of the subject in his romance, and the evident zest with which he describes the mere physical side of love, show that he had not passed the stage of a refined voluptuary. We do not find in all the work any suggestion of maturity of thought or refinement of feelings. Even the literary taste of our author does not seem to be above reproach. Expressions such as the following must take away from the reputation of our writer for taste and refinement: (1) महिषीसम्भवोऽपि वृषोत्पादी, (2) आसन्नमरणास्त्रिव जीवितेशपुराभिमुखीषु, when

describing the sportive enjoyments of lovers ; (3) प्रवृद्ध-  
गुल्मतया रोगीव हृदयमानः, in the description of the Vindhya  
range ; (4) तामिः श्वित्रीव त्रियदशोभत, when he compares  
the starry sky to a leper. But in this he was perhaps  
in no way worse than his age. If one has to go away  
with the impressions which one receives from the  
romances and the Sanskrit plays, one cannot but think  
that the state of society must then have been very  
wretched indeed. Dissoluteness of every description  
was the one business of life among the high and the  
low. Taste and refinement meant little more than  
sensuality. But we know otherwise that this was not  
the whole of the matter. Only this was the subject that  
interested the poets most. For there was also deep  
scholarship of a solid kind in the Sastras in those days :  
there was also the quiet preparation for the philosophy  
and philanthropy of the later schools of Vedantism  
in Sankara and in Ramanuja. Above all, there was  
the slow Aryanisation and the development of the  
common people in the vast areas that had been sub-  
jugated by Aryanism, and the establishment of tem-  
ples, religions and litanies. It was altogether a very  
active epoch—the one that preceded the advent of  
Huen Thsang—in which Subandhu seems to have  
lived and worked. But Subandhu himself, if we can  
judge from what is left by him in his Vāsavadattā,  
took little or no active interest in all this. He was  
merely a voluptuary and visionary poet that had

the graces of writing. In calling himself सरस्वतीदत्त-वरप्रसाद: he has signified that he was not even a deep and laborious scholar. But it is clear he was neither a Buddhist himself nor a friend of Buddhists. This is, perhaps, all that he means when he says that he is सुजनैकबन्धुः. The choice of the style and his allusions to music would make one think that Subandhu was a practical musician himself, or at least was a lover of music, and was also, to some extent, acquainted with the technique of it. (Cf. रागराज इव उल्लसितरतिः)

From the clear reference to Vāsavadattā in Subandhu's Date. Bāna's *Harshacharita*, we get an interior limit for the date of Subandhu. For Bana is well known to have flourished in the court of Harshavardhana Siladitya, King of Kanouj, during the first half of the seventh century A.D. The late Mr. Telang has striven to show that he must have lived in the latter half of the 6th century in the generation after the defeat of Buddhism at the hands of the reviving school of Mimamsakas. For his references to the conflict of Mimamsa and Buddhism would not have been quite popular if he had lived long after that conflict. Cf. केचिज्जैमिनिमतानुसारिण इ तथागतमतध्वंसिनः । श्रुतिवचनमिव परिहृतदिगम्बरदर्शनं । भीमांसक-दर्शनेनेव तिरस्कृतदिगम्बरदर्शनेन रजसा जज्ञृम्हे ॥ He could not have lived earlier because it is known that neither Jaimini, the author of the Mimamsa Sūtras, nor

Sabāraswami his great commentator, had any such contest with Buddhism. It was Kumarila Bhatta, the precursor of Sankara, that had a deadly contest with the Buddhists. This contest and defeat appears to have taken place during the first half of the sixth century, when great Buddhist scholars, such as Dharmakirti, Vasabandhu, Asanga and Dignāga, were flourishing. Mr. Max Muller has clearly shown in his *India : What it can teach us?* that these writers were contemporaries; it was then that Fa Hian visited India. Subandhu himself refers to an Alankara Sastra written by Dharmakirti. Hence we have to assign for our author a date not much anterior to that of Bāna. The story of Vāsavadattā itself is a very old story. It was known even in the time of Patanjali, and perhaps earlier. Prof. Bhandarkar has established beyond doubt the date of Patanjali as the second century B.C. Patanjali, in his *Mahabhashya*, commenting on the Sutra कृतव्यादिसूत्रान्तादृक् । adds the *varṭika* अख्यानाख्यायिकेतिहासपुराणेभ्यश्च ॥ and illustrates it by the example वासवदत्तिकः in the sense of one who studies the romance of Vāsavadattā. This clearly indicates that, in Patanjali's time, there were romances on the fortunes of Vāsavadattā. It cannot refer to our Vāsavadattā, because in this we find clear references to the *Bṛihatkatha* of Guṇādhyā, which was written only in the first century A.D. during the reign of Śātavāhana. Moreover, the story of Vāsavadattā, as

given by Subandhu, bears no resemblance to the one given in *Brihatkatha* and popularly known. In the popular romance she married Vatsaraja, and the manner of the wooing and winning was altogether different. Subandhu himself was not unacquainted with the whole story, for, in his days, Guṇadhya's *Brihatkatha* should have been extant, and he refers to some of the characters in it, *e.g.*, Naravahanadatta, Priyamgu and Syāma. In the sloka. सारसवत्ता विहता नवका विलसन्ति चरति नो कङ्कः । सरसीव कीर्तिशेषं गतवति भुवि विक्रमादित्ये । we have clear indication of the time of Subandhu. For the poet speaks as if the death of Vikramāditya has taken place but recently. Who this Vikramāditya was we must find out from archaeological and other evidence. Certainly, we have not here the old Vikramāditya in whose court flourished Kālidāsa. But the Vikramāditya that lent credit to Mr. Fergusson's Korur theory, might be the one intended. The grandfather of Harshavardhana Śilāditya is also known as Harsha, and the *Rajatarangini* mentions him by name. It was in his time that the Saka incursions became troublesome. Subandhu himself was acquainted with the Sākya, for he describes them as having a partiality for red dress. (शाक्य इव रक्तांशुकधरः). Alburu speaks of the battle of Korur and the victor Vikramāditya in the 6th century A. D. If the battle of Korur (second ?) was fought about 514 A. D. and the victor Vikramāditya died a few years after that, the



touching reference to his memory by a poet who had been his *protégé* in the latter half of the sixth century, will be quite in place. Thus, all the collateral evidences that throw light on Subandhu's date, will gain in coherence. In fine, we may take the period between 540-570 A D as the most probable one for the time of Subandhu

From the author let us now pass to the work  
 Vāsavadattā. That the story of Vāsavadattā has long been a popular favorite, is already mentioned. The popularity has passed out of Sanskrit literature itself. For Thirumangamannan, one of the Sri Vaishnava Alwars who wrote the Tamil Prabandham, mentions her by name. What attracted so much popular feeling towards her, was her character and the romantic adventures of her life. In all probability, she was an historical character whom the myth-making tendencies of that time raised into a romantic heroine. The story of Vāsavadattā, as primarily given by Gunādhyā and subsequently by Somadeva in his *Kathāsarithsāgara*, is entirely different from what Subandhu has given to us. Subandhu explicitly states that his is an अपूर्वावृत्तकथा, an altogether original *Brihatkatha*, i.e., possessing all the sentiment and beauty of *Brihatkatha* but following an altogether new plan. The parrot that narrates the story, moreover, adds that it was actually witnessed by it (प्रत्यक्षीकृत्ता) in allusion, perhaps, to the mere hearsay *Brihat-*

*katha*, which all the feathered tribe had heard from the lips of Gunâdhya when, according to the version of the *Kathûsarithsâgara*, he read out portions of it to the wind and birds and beasts in the lonely deserts of Vindhya's wilderness, and consigned the precious leaves of his immortal work to the flames, stung by the indifference and neglect of the reigning monarch and the jealousy of his literary courtiers.

According to the *Brihatkatha*, Vâsavadattâ was  
 The old version. a daughter of the king of Ujjain. Her father made up his mind to give her in marriage to Vatsaraja, the fair king of Kausambi. Communications passed between the potentates concerning the match, but the haughty king of Kausambi would not consent to go to Ujjaini to receive his bride, but demanded her to be sent to him with a suitable escort. But the father of Vâsavadatta contrived to take Vatsa captive by means of a wooden elephant within which armed force was kept concealed, and which was left on the bordering wilds between their kingdoms so as to attract the attention of King Vatsa famous as an A. I. *Shîkari*. The captive prince was confined in Ujjain; and the king wanted to learn from him a charm that he was credited to know, wherewith he was able to subdue elephants. But Vatsa's demands as to the formalities to be observed in learning it of him were too humiliating to an independent monarch like the King of Ujjain,

and so he made his fair daughter the pliant disciple that Prince Vatsa wanted. With a screen between the youths the lectures began, and in course of time it ended in their mutual falling in love and their elopement. This meagre account is enough to show how much the story, as given by Subandhu, diverges from the traditionary version. In fact, there is nothing in common between the two, except the name of the heroine and the prevailing romantic sentiment. It cannot be said that Subandhu has improved upon the old account by his treatment of it. He has merely elevated it altogether into the realm of the unreal and the fantastic. Instead of being a picture of life, it has become a mere ideal phantasy. Perhaps the old romance of Aniruddha and Usha suggested (as a modification) to him and his metaphysical mind the thought that in such a union the freaks of the Creator might be better exemplified (अहो प्रजापते रूपनिर्माणकौशलं). Two people, a fair youth and a fair maid, see and love each other in dreams : they meet, they elope, and the lady disappears miraculously. The hero raves and resolves to kill himself, when lo ! magically the heroine appears and narrates the story of her unexpected loss and her miraculous restoration. In all this, there is not one incident that has any resemblance to real life. Hence there is no moral value in the plot. To a modern reader, therefore, there is little to attract in this except the form ; and the form, too, is, to our

discursive age, not wholly palatable. If we shall have any of the romances written in Sanskrit, we would keep *Kādambari* and consign the rest to the back-shelves of our library. Bāna was aware of the qualities that must grace a true romance :

नवोऽर्थो जातिरग्राम्या श्लेषोऽक्लिष्टः स्फुटो रसः ।

विकटाक्षरबन्धश्च कृत्स्नमेकत्र दुष्करम् ॥

This ideal has been reached in his *Kādambari*, and *Kādambari* alone, among all the numerous products of that artificial age. Bāna also has a graceful style ; for he passes as a special representative of the Panchali style whose characteristic is “a sweet soft flow characterised by vigour (ओजस्) and elegance (क्रान्तिः) with compounds of not more than five or six words”

G. KASPIRIRANGA AIYANGAR.





श्रीगुरुभ्यो नमः ।

## ॥ वासवदत्ता ॥



करबदरसदृशमखिलं भुवनतलं यत्प्रसादतः कवयः ।

पश्यन्ति सूक्ष्ममतयस्सा जयति सरस्वती देवी ॥ १ ॥

प्रारिप्सितस्य ग्रन्थस्याविघ्नपरिसमाप्तये कृतं मङ्गलं शिष्यशिक्षार्थं निबध्नाति । **करबदरेति** ॥ सूक्ष्मा अतिदुरूहार्थतत्वावधारणेऽप्यप्रतिहत-प्रसरा मतिः बुद्धिः येषां ते तादृशाः, कवयः रसवत्तरशब्दार्थसन्दर्भनिर्माण-चतुराः पण्डिताः, यस्याः, प्रसादतः अनुग्रहात्, अखिलं समग्रं, भुवन-तलं जगन्मण्डलं, (भुवनतलस्थं समस्तं वस्तुजातामिति यावत्) करबद-रेण करतलकलितवदरीफलेन सदृशं समं यथा तथा, पश्यन्ति जानन्ति, (अत्र दृशेर्ज्ञानसामान्यार्थकत्वम्) सा तादृशी, देवी सरस्वती वाग्देवी, जय-ति सर्वोत्कर्षेण वर्तते । ‘जि जये’ अकर्मकः । अर्थान्तरन्तु । सूक्ष्म-अल्पा (विवेचनशक्तिविकलेति यावत्) तादृशी मतिः येषां ते तादृशाः, कवयः जलपक्षिणः, ‘कं शिरोऽम्बुनोः’ ‘विविष्किरपतत्रयः’ इति चामरः । यत्प्रसादतः यस्याः नद्याः प्रसादतः नैर्मल्यात्, (हेतोः) अखिलं, भुवन-तलं जलप्रदेशं, (जलावपूरितमगाधतलमित्यर्थः) ‘जीवनं भुवनं वनम्’

खिन्नोऽसि मुञ्च शैलं बिभृमो वयमिति वदत्सु शिथिलभुजः ।

भरभुम्रवितथबाहुषु गोपेषु हसन् हरिर्जयति ॥ २ ॥

कठिनतरदामवेष्टनलेखासन्देहदायिनो यस्य ।

राजन्ति वलिविभङ्गाः स पातु दामोदरो भवतः ॥ ३ ॥

इत्यमरः । कस्य जलस्य यो लवः लेशः यस्मिंस्तत् तेन दरसदृशं ईषत्समं, यद्वा कलवस्य यो दरः ईषदंशः यस्मिंस्तत् तेन सदृश (महाजलभरितमपि हृदादिकं तद्गतजलनैर्मल्यात् परिमितजलप्रदेशमिवेत्यर्थः) रलयोर्ववयोश्चाभेद इति कविसमयविदः । पश्यन्ति । सा तादृशनैर्मल्यशैशिर्यपारिशुब्धादिना प्रसिद्धा, देवी द्युतिमती देवसम्बन्धिनी वा, सरस्वती तन्नाम्नी नदी जयति । पथ्यार्या वृत्तम् । ‘लिष्वंशकेषु पादो दळ्योराद्येषु दृश्यते यस्याः । पथ्येति नाम तस्याः छन्दोविद्विस्समाख्यातम्’ इति लक्षणान् । प्रकृताप्रकृतविषयकः श्लेषालंकारः ॥

खिन्नोऽसीति । हे कृष्ण, खिन्नः श्रान्तः, असि । (गिरिधरणादिति भावः) । शैलं असहायेन त्वया ध्रियमाणं इमं गोवर्धनाद्रिं, मुञ्च धर्तव्यत्वेनास्मासु निक्षिप । वयं, बिभृमः धरामः । इति, गोपेषु पशुपालेषु, वदत्सु कथयत्सु सत्सु, शिथिलभुजः श्लथबाहुः, पश्चात्, तेष्वेव, भरेण पर्वतभारेण भुम्नाः कुटिलाः अत एव वितथाः व्यर्थाः बाहवः भुजाः येषां तेषु तादृशेषु सत्सु, हसन् तेषां शैलधारणाविषयकासामर्थ्याभिव्यञ्जकं हासं कुर्वन्, हरिः श्रीकृष्णः, जयति ॥ ‘भरभुम्रविततबाहुषु’ इत्यपि पाठः । केवलेष्टानवाप्तिरूपो विषमालंकारभेदः ॥ पथ्यार्या वृत्तम् ॥ २ ॥

कठिनेति । कठिनतरं अतिनिबिडं यद्दामवेष्टनं यशोदापरिकलितं रज्जुबन्धनं तेन जायमानाः याः रेखाः तत्सन्देहदायिनस्सन्तः,

स जयति हिमकरलेखा चकास्ति यस्योभयोत्कया निहिता ।

नयनप्रदीपकज्जलजिघृक्षया रजतशुक्तिरिव ॥ ४ ॥

भवति सुभगत्वमधिकं विस्तारितपरगुणस्य सुजनस्य ।

वहति विकासितकुमुदो द्विगुणरुचिं हिमकरोद्द्योतः ॥ ५ ॥

यस्य भगवतः (संबन्धिनः) वलिविभङ्गाः कुक्षिस्थाः त्रिवलीतरङ्गाः, राजन्ति प्रकाशन्ते । सः तादृशः, दामोदरः श्रीकृष्णः, भवतः युष्मान्, पातु रक्षतु । दामोदरेण वामनरूपेण विष्णुना कृताः बलेः वैरोचनेरसुरस्य भङ्गाः पराजयाः इत्यप्यर्थान्तरप्रतीतिः । लेखाः देवाः तेषां असन्देह-  
दायिनः इत्यपि पक्षान्तरे अर्थो वर्णनीयः । पथ्यार्या वृत्तम् । सस-  
न्देहालंकारः । उत्प्रेक्षा च ॥ ३ ॥

स जयतीति । यस्य यत्सम्बन्धिना, हिमकरलेखा शिरस्स्थिता चन्द्रलेखा (कली) उत्कया उत्सुकया उमया पार्वत्या, नयनप्रदीपस्य दीपवत्प्रज्वलतो ललाटनेलाग्नेः, यत् कज्जलं उपरिपुञ्जीभविष्यन्ती मयी, तस्य जिघृक्षया ग्रहणेच्छया, निहिता उपरि निक्षिप्ता, रजतशुक्तिरिव, चकास्ति प्रकाशते । सः ईश्वरः, जयति सर्वोत्कर्षेण वर्तते ॥ रूपका-  
नुप्राणितोत्प्रेक्षालंकारः । पथ्यार्या वृत्तम् ॥ ४ ॥

भवतीति । विस्तारिताः प्रख्यापिताः परेषां अन्येषां गुणाः येन सः, तस्य सुजनस्य साधुजनस्य, सुभगत्वं सौभाग्यं महिमा वा, अधिक अपरिमितं, भवति । असूयाविरहेणान्यदीयान् गुणान् यथावदभितः प्रशं-  
सतां साधूनां महिमातिशयः स्वयमेव सिध्यतीत्येतत्सर्वानुभवसिद्धम् एतदेव विशेषमुखेन समर्थयते । वहतीति । विकासितानि विभ्रस्वरतामा-  
पादितानि कुमुदानि कैरवाणि येन सः, तादृशः हिमकरोद्द्योतः चन्द्रप्रका-  
शः (चन्द्रिकेति यावत्) द्विगुणरुचिं पूर्वोपेक्षया अधिकतरां शोभां, वहति विभर्ति । अर्थान्तरन्यासालंकारः ॥ पथ्यार्या वृत्तम् ॥ ५ ॥



विषधरतोऽप्यतिविषमः खल इति न मृषा वदन्ति विद्वांसः ।

यदयं न कुलद्वेषी स कुलद्वेषी पुनः पिशुनः ॥ ६ ॥

अतिमलिने कर्तव्ये भवति खलानामतीव निपुणा धीः ।

तिमिरे हि कौशिकानां रूपं प्रतिपद्यते चक्षुः ॥ ७ ॥

विध्वस्तपरगुणानां भवति खलानामतीव मलिनत्वम् ।

अन्तरितशशिरुचामपि सलिलमुचां मलिनिमाऽभ्यधिकः ॥ ८ ॥

**विषधरत इति ।** विद्वांसः पण्डिताः, (कर्तारः) खलः दुर्जनः, विषधरतोऽपि सर्पादपि, अतिविषमः अतिकूरः, इति, वदन्ति कथयन्ति । एतत् न मृषा न मिथ्या । अपि तु तथ्यमेवेत्यर्थः । यत् यस्मात्, अयं सर्पः, न कुलद्वेषी न स्ववर्ग्यविद्वेषणशालः, किन्तु यः पादादिना स्वमाकामति तमेवामर्पणो दशति । नकुलः द्वेषो शत्रुः यस्येत्यपि । सः प्रसिद्धः, पिशुनः खलः पुनः, कुलद्वेषी स्ववर्ग्यविरोधी कुलानन्द्वेषी वा । **वाक्यार्थहेतुकं काव्यलिङ्गं अलङ्कारः । व्यतिरेकश्च । पथ्यार्या ॥ ६ ॥**

**अतीति ।** अतिमलिने अतिगर्हिते, कर्तव्ये कार्ये, (विषये) खलानां दुर्जनानां, धीः मतिः, अतीव अत्यन्तं, निपुणा समर्था, भवति । अत्र दृष्टान्तमाह । तिमिर इति । कौशिकानां उलूकानां, चक्षुः नेत्रं, तिमिरे अन्धकारे हि, रूपं स्वविषयं, प्रतिपद्यते गृह्णाति । (यद्वा रूपं विषयग्राहकसामर्थ्यरूपं स्वभावं) प्रतिपद्यते प्राप्नोति । **अर्थान्तरन्यासः । दृष्टान्तश्च ॥ पथ्यार्या ॥**

**विध्वस्तेति ।** विध्वस्ताः विनाशिताः दूषिता वा परगुणाः अन्यदीयगुणाः यैस्ते तेषां, खलानां दुर्जनानां, मलिनत्वं मालिन्यं, अतीव, भवति । दृष्टान्तमाह । अन्तरितेति । अन्तरिताः आच्छादिताः शशिरुचः चन्द्रमरीचयः यैस्ते, तादृशानामपि, सलिलमुचां वार्षिकमे-

## वासवदत्ता

हस्त इव भूतिमलिनो यथा यथा लङ्घयति खलस्सुजनम् ।

दर्पणमिव तं कुरुते तथा तथा निर्मलच्छायम् ॥ ९ ॥

सारसवत्ता विहता न वका विलसन्ति चरति नो कङ्कः ।

सरसीव कीर्तिशेषं गतवति भुवि विक्रमादित्ये ॥ १० ॥

घानां, मलिनिमा काष्ण्यं, अभ्यधिकः अमितः । दृष्टान्तः । पथ्यार्या ॥

हस्त इवेति । भूत्या भस्मना मलिनः धूसरः, हस्त इव, भूत्या-  
उत्पत्या मलिनः (आजानकलुषहृदय इति यावत्) खलः दुर्जनः,  
सुजनं साधुजनं, यथा यथा येन येन प्रकारेण, लङ्घयति दूषयति । तं  
तादृशसाधु, दर्पणमिव सुकुरमिव, तथा तथा तेन तेन प्रकारेण,  
निर्मलच्छायं निष्कल्मषस्वभावं, दर्पणपक्षे तु, निर्मला मलरहिता (शुद्धेति  
यावत्) तादृशी छाया कान्तिः यस्य तत् तादृशं इत्यर्थो वर्णनीयः ।  
कुरुते विदधाति । यथा वा मलोपहतं सुकुरतलं भस्मानुलिप्तकरतल-  
परामृष्टं सत्स्वमलं हस्ते संक्रमय्य स्वयं शुद्धं भवति । एवमेव दोषलेशा-  
क्रान्ता अपि साधवो दुर्जनैर्दूष्यमाणाः स्वदोषं तेष्वेव सङ्गमय्य स्वयं  
शुद्धा भावन्ति । इति भावः । श्लिष्टोपमा । पथ्यार्या वृत्तम् ॥

इदानीं कविर्विद्वत्पक्षपातिनो धार्मिकान् भूपान् प्राक्तनाननुशो-  
चति । सेति । सरसि तटाक इव, विक्रमादित्ये विक्रमभूपाले, भुवि अवनौ,  
कीर्तिशेषं यशश्शेषं, (कालधर्म इति यावत्) (तटाकपक्षे) जलाभावेन  
कर्दममात्रावशेषं, गतवति प्राप्ते मति, सा तादृशी, रसवत्ता वीर्यवत्ता  
रसिकता वा, विहता विनष्टा । नवकाः अनुकम्पायां कन् अनुकम्पा  
नर्वानाः अतिक्षुद्राः राजानः, विलसन्ति समन्तात् प्रकाशन्ते । कं, कं, ना  
चरति न भक्षयति इति काकुः 'चर गतिभक्षणयोः' दुर्बलसंरक्षकस्य राज्ञो  
विरहे सर्वोऽपि स्वस्वबलानुगुण्येन सर्वं दुर्बलं पीडयतीति भावः । सरः पक्षे  
तु, सारसाः जलपक्षिविशेषाः यद्वा सारसानि पद्मानि ते तानि वा अस्मिन्

अविदितगुणाऽपि सत्कविफणितिः कर्णेषु वमति मधुधाराम् ।  
 अनधिगतपरिमळापि हि हरति दृशं मालतीमाला ॥ ११ ॥  
 गुणिनामपि निजरूपप्रतिपत्तिः परत एव सम्भवति ।  
 स्वमहिमदर्शनमक्ष्णोर्मुकुरतले जायते यस्मात् ॥ १२ ॥

सन्तीति सारसवत् तस्य भावः सारसवत्ता, सा, विहता नष्टा । ववयो-  
 रभेदात् बकाः न विलसन्ति । कङ्कः लोहपृष्ठश्च, नो चरति । केचित्तु  
 अत्र काक्काऽर्थान्तरं वर्णयन्ति । यथा बका न विलसन्ति । कङ्कः नो चरति ।  
 विलसन्ति चरत्येवेत्यर्थः (मत्स्यग्रहणार्थमिति भावः) श्लिष्टोपमा ।  
 पथ्यार्या ॥

इदानीं कविस्सुकविफणितीः प्रशंसति । अविदिनेत्यादिना ॥ सत्क-  
 वीनां रमणीयशब्दार्थरचनानिपुणानां कवीनां फणितिः वाक्, (प्रबन्धरू-  
 पेति यावत्) अविदिताः अज्ञाताः गुणाः ओजःप्रसादमाधुर्यादयः यस्यास्सा  
 तादृश्यपि, कर्णेषु श्रोतॄणां सहृदयानां श्रवणपुटेषु, मधुधारां क्षौद्रधारां  
 (तद्गतमाधुर्यसदृशमाधुर्यविशेषमित्यर्थः) वमति उद्गिरति । दृष्टान्तमाह ।  
 अनधिगतेति । मालतीमाला जातीकुसुमगुम्फिता माला, अनधिगतः अ-  
 विदितः (अनाघ्रातः इति यावत्) परिमलः सौरभ्यं यस्यास्सा तादृश्यपि, दृशं  
 द्रष्टॄणां नेत्राणि, हरति हि स्वकीयसौन्दर्येण क्षणेन स्ववशीकरोति खलु ।  
 दृष्टान्तालंकारः । पथ्यार्या ॥

गुणिनामिति । गुणिनां रसवत्तरशब्दार्थसंघटनचातुर्यरूपगुण-  
 शालिनामपि सहृदयानां, निजरूपप्रतिपत्तिः स्वरूपपरिज्ञानं, परत एव  
 परस्मादेव, सम्भवति उत्पद्यते । तेन निर्गुणानां स्वरूपपरिज्ञानं पर-  
 स्मादित्यत्र किमु वक्तव्यं । यस्मात् यतः, अक्ष्णोः चक्षुषोः स्वमहिमद-  
 र्शनं स्वस्य यो महिमा विस्तारदैर्घ्यफाळफळ्यसौन्दर्यादिरूपः, तस्य

सरस्वतीदत्तवरप्रसादश्चक्रे सुबन्धुस्सुजनैकबन्धुः ।

प्रत्यक्षरश्लेषमयप्रबन्धविन्यासवैदग्ध्यनिधिर्निबन्धम् ॥ १३ ॥

अभूदभूतपूर्वः सर्वोर्वीपतिचक्रचारुचूडामणिश्रेणीशा-  
णकोणकषणनिर्मलीकृतचरणनखमणिः, नृसिंह इव दर्शित  
हिरण्यकशिपुक्षेत्रदानविस्मयः, कृष्ण इव कृतवसुदेवतर्पणः,  
नारायण इव सौकर्यसमासादितधरणिमण्डलः, कंसारा-  
तिरिव जनितयशोदानन्दसमृद्धिः, आनकदुन्दुभिरिव कृत-  
काव्यादरः, सागरशायीवानन्तभोगिचूडामणिमरीचिरञ्जित-

दर्शनं अवलोकनं, मुकुरतले आदर्शप्रदेश एव, जायते । सर्वदर्शन-  
क्षमयोरपि नेत्रयोः स्वमहत्त्वदर्शनं दर्पणाधीनमेवेत्यर्थः । काव्यलिङ्गं ॥  
अर्थान्तरन्यासश्च । पथ्यार्या ॥

सरस्वतीति । सरस्वत्या वाग्देव्या (कर्त्या) दत्तेन वरेण  
समुत्पन्नः प्रसादः प्रसन्नता यस्य सः तादृशः, (देवतानुग्रहसमुत्पन्ना-  
नितरसाधारणमेधाबलः इत्यर्थः, एतेन बहुगुरुसकाशाच्चिरपरिश्रमेण  
विद्यामभ्यस्य पुनःपुनर्मननपठनपाठनादिभिः अधीतविद्यादार्ढ्याय प्रय-  
स्यद्भ्यः हठात्कतिचित्पदानि समाकृष्य श्लोकनिबन्धनविडम्बनामाचर-  
द्भ्यस्सामान्यकविभ्योऽस्य व्यावृत्तिरुक्ता । सुजनानां साधूनां एकबन्धुः  
अद्वितीयसुहृत्, किं च, अक्षरे अक्षरे प्रत्यक्षरं श्लेषमयः श्लेषप्रचु-  
यः प्रबन्धः तस्य विन्यासे, रचनायां यानि वैदग्ध्यानि चातुर्गणि तेषां  
निधिः शेवधिः, सुबन्धुः तन्नामा कविः, निबन्धं वासवदत्ताख्यं एत  
प्रबन्धं, चक्रे । परिकरः । वृत्तं उपजातिः ॥

अभूदित्यादि । चिन्तामणिर्नाम राजा अभूदिति योजना ।

पादपद्मः, वरुण इवाशान्तरक्षणः, अगस्त्य इव दक्षिणाशा-  
 प्रसाधकः, जलिनिधिरिव वाहिनीशतनायकः, समकरप्रचा-  
 रश्च, हर इव महासेनानुगतो निर्वर्तितमारश्च, मेरुरिव  
 विबुधालयो विश्वकर्माश्रयश्च । रविरिव क्षणदानप्रियः छायास-  
 न्तापहरश्च, कुसुमकेतुरिव जनितानिरुद्धसम्पत् रतिसुखप्रद-  
 श्च, विद्याधरोऽपि सुमनाः, धृतराष्ट्रोऽपि गुणप्रियः, क्षमानु-  
 गतोऽपि सुधर्माश्रितः, बृहन्नळानुभावोऽप्यन्तस्सरळः, महिषी-  
 सम्भवोऽपि वृषोत्पादी, अतरळोऽपि महानायकः, राजा,  
 चिन्तामणिर्नाम ॥

स कीदृगित्यत आह । अभूतपूर्वं इत्यादिना । पूर्वं भूतः भूतपूर्वः स न  
 भवतीत्यभूतपूर्वः, 'भूतपूर्वं चरद्' इति निपातनात्पूर्वशब्दस्य पर-  
 निपातः । सर्वेषां उर्वीपतीनां राज्ञां चक्रस्य मण्डलस्य (सम्बन्धिनी)  
 या चूडामणिश्रेणी मकुटरत्नराजिः सैव शाणः घर्षणोपलः तस्य कोणे  
 एकस्मिन् प्रदेशे कषणेन सङ्घर्षणेन निर्मलाकृताः शुद्धिमाप्तादिताः चरण-  
 नखमणयः पादनखरत्नानि यस्य सः तादृशः, नृसिंहः प्रह्लादाख्यभक्तरक्ष-  
 णाय स्तम्भात्प्रादुर्भूतः कण्ठादुपरिकण्ठीरवरूपधारी भगवदवतारभेदः स  
 इव, दर्शितः हिरण्यानां मुवर्णानां कशिपूनां अन्नादीनां क्षेत्राणां सस्या-  
 भिवृद्धिक्षमाणां भुवां च दानेन वितरणेन विस्मयः येन सः, (पक्षे)  
 दर्शितः हिरण्यकशिपोः तन्नाम्नोऽसुरभूपतेः क्षेत्रस्य देहस्य दानेन दार-  
 णेन विस्मयः अद्भुतरसः येन सः, कृष्णः वासुदेवः स इव, कृतं कल्पितं  
 वसुभिः यागादिषु विनियुक्तैर्धनैः देवानां तर्पणं तृप्तिः येन सः (पक्षे) कृतं  
 वसुदेवस्य तदाख्यस्य पितुः तृप्तिः येन, नारायणः विष्णुः स इव, सौक-  
 र्येण अनायासेन समासादितं आक्रान्तं धरणिमण्डलं येन सः, (पक्षे)

सूकरस्य भावः सौकर्यं तेन समासादित उद्धृतं धरणिमण्डलं प्रलयजलधि-  
निमग्नभूवलयं येन सः । कंसारातिः श्रीकृष्णः स इव, जनिता उत्पादिता  
यशः ख्यातिः दादानं तयोः आनन्दसमृद्धिः यस्य (पक्षे) जनिता यशोदा  
नन्दयोः तन्नाम्नोः मातापित्रोः समृद्धिः येन । आनकदुन्दुभिः वसुदेवः स  
इव, कृतः काव्येषु रसवत्तरप्रबन्धेषु आदरः येन, यद्वा कृतकाव्येषु  
कविषु आदरः यस्य, (पक्षे) कृतं काव्यायाः पूतनायाः दरं त्रासः येन ।  
सागरशायी नारायणः स इव, अनन्ताः अनेके ये भोगिनः राजानः  
तेषां चूडामणिमरीचिभिः शिरोरत्नप्रभाभिः रञ्जितपादपद्मः अलंकृत-  
चरणारविन्दः, (समृद्धैस्सर्वैरपि नृपतिभिस्सेव्य इत्यर्थः) पक्षे, अनन्तः  
तन्नामा भोगी सर्पः । अन्यत्सुगमम् । वरुणः जलाधिदेवता, स इव,  
अशान्तं अविच्छिन्नं रक्षणं यस्य, (पक्षे) आशायाः पश्चिमदिशः अन्तस्य  
पर्यन्तभूमेः रक्षणं यस्य, अगस्त्यः मैत्रावरुणिः स इव, दक्षिणायां या  
आशा अर्थिनां वाञ्छा तन्प्रसाधकः तन्निर्वर्तकः, दक्षिणानां समर्थानां  
आशायाः मनोरथस्य प्रसाधको वा, (पक्षे) दक्षिणाशायाः अपाच्या  
दिशः प्रसाधकः अलङ्कर्ता । जलनिधिः समुद्रः स इव, बाहिर्नानां सेनानां  
शतस्य नायकः नेता, (पक्षे) बाहिर्नीशतस्य नदीशतस्य नायकः । समः  
अन्यूनाधिकः करस्य राजग्राह्यस्य भागस्य प्रचारः यस्य (पक्षे)  
मकराणां ग्राहाणां प्रचारेण सहितः । हरः रुद्रः स इव, महत्या सेनया  
अनुगतः, निवर्तितः ध्वस्तः मारयतीति मारः विघ्नः शत्रुर्वा येन (पक्षे) महा-  
सेनेन सुब्रह्मण्येन अनुगतः, निवर्तितः नाशितः मारः मन्मथः येन सः ।  
मेरुः हेमाद्रिः स इव, विबुधानां पण्डितानां आलयः आवासः, तदाद-  
र्तेत्यर्थः । विश्लेषां कर्मणां आश्रयः (पक्षे) देवानामावासः, विश्वकर्म  
तन्नामा देवशिल्पी तदाश्रयः । रविः सूर्यः स इव, क्षणे, उत्सवेषु  
दानं धनवसनादिवितरणं प्रियं यस्य, छायायाः स्वदेहप्रभया सन्नापहरः  
दुःखापनोदकः [ एतद्देहकान्तेराह्लादजनकत्वादिति भावः ] (पक्षे,)  
क्षणदा रात्रिः तस्याः न प्रियः । नञर्थकस्य न शब्दस्य सुप्तुपेति

यत्र च शासति धरणिमण्डलं छलनिग्रहप्रयोगो न्या-  
येषु, नास्तिकता चार्वाकेषु, कण्टकयोगो योगेषु, परीवादो  
वीणासु, खलसंप्रयोगः शालिषु, द्विजिह्वसंगृहीतिः आहि-  
तुण्डिकेषु, करच्छेदः कुङ्मळग्रहणेषु, नेत्रोत्पाटनं मुनीनां,

समासः । छाया तन्नाम्नी स्वभार्या तस्याः सन्तापहरः । कुसुमकेतुः मद-  
नः स इव, जनिता उत्पादिता अनिरुद्धा अनिवारिता संपत् श्रीः यस्य,  
रत्या (कामतन्त्रनिपुणत्वात्) सुखप्रदः प्रमदानामानन्दप्रदः, (पक्षे,)  
जनिता अनिरुद्धस्य उषापतेः सम्पत् येन, अत्र पक्षे मन्मथावतारभूतः  
कृष्णसूनुः प्रद्युम्न एव कुसुमकेतुशब्देन निर्दिश्यते । रतेः स्वपत्न्याः  
सुखप्रदश्च, । विरोधाभासेनाह । विद्याधरोऽपि देवयोनिविशेषोऽपि,  
मुमनाः देव इति विरोधः, परिहारस्तु, विद्याश्रतुदेश विद्याः तासां धरः,  
सु शोभनं मनः यस्य सः तादृशः । धृतराष्ट्रोऽपि पाण्डोरग्रजोऽपि, गुण-  
प्रियः भीमसेनप्रियः इति विरोधः, परिहारस्तु धृतराष्ट्रो धृतराज्यः, गुण-  
प्रियः सन्धिविग्रहादिषड्गुणप्रियश्च, गुणपक्षपाती वा । क्षमां भूमिं अनु-  
गतः आश्रितोऽपि सुधर्मा देवसभां आश्रितः, परिहारस्तु, क्षमां शान्तिं  
अनुगतः, सुधर्मान् शोभनान् धर्मान् आश्रितः । बृहन् महान् यो नडः  
तृणभेदः तस्येवानुभावो यस्य तादृशोऽपि अन्तः मध्ये सरळः पीतद्रुः  
इति विरोधः । बृहन्नळा अर्जुनः तस्येवानुभावो यस्य, अन्तः हृदये  
सरळः सारळ्ययुक्तश्चेति परिहारः । महिषी सैरिभी तस्याः सम्भवो यस्य  
तादृशोऽपि, वृषोत्पादी वृषभोत्पादक इति विरोधः, महिष्याः कृताभिषे-  
कायास्सम्भवो यस्य तादृशः, सुकृतजनकश्चेति परिहारः । अतरळोऽपि  
हारमध्यस्थरत्नभिन्नोऽपि महानायकः महामध्यमणिरिति विरोधः, अच-  
ञ्चलस्वभावः, महान् नेतेति परिहारः ॥

यत्रचेति ॥ यत्र यस्मिन् चिन्तामणिनाम्नि राज्ञि, धरणिमण्डलं

राजविरुद्धता पङ्कजानां, सार्वभौमयोगो दिग्गजानाम्, अग्नि-  
तुलाशुद्धिः सुवर्णानां, सूचीभेदो मणीनां, शूलभङ्गो युवतिनव-  
प्रसवेषु, दुःशशासनदर्शनं महाभारते, करपत्रविदारणं जल-  
जानां, परमेवं व्यवस्थितम् ।

भुवं, शासति रक्षति सति, छलं अभिप्रायान्तरेण प्रयुक्तस्य अर्थान्तरं परि-  
कल्प्य दूषणं, निग्रहः प्रतिज्ञाहान्यादिः तेषां प्रयोगः, न्यायेषु तर्कशास्त्रेषु  
नैतद्वाज्ये इति परिसंख्या । (पक्षे) छलं कपटः निग्रहः निगडबन्धनादिः ।  
अस्ति परलोक इति मतिर्यस्य स आस्तिकः स न भवतीति नास्तिकः तस्य  
भावः नास्तिकता परलोकाभावज्ञानवत्त्वं, चार्वाकेषु लौकायतिकेषु, (पक्षे)  
नास्तिकता दारिद्र्यं । कण्टकाः रोमाश्चाः तेषां योगः सम्बन्धः, योगेषु  
योगाभ्यासेषु (पक्षे) कण्टकाः क्षुद्रशत्रवः । परीवादः वाणोपकरणवस्तु,  
वीणासु परिवादिनीषु, (पक्षे) परीवादः अपवादः । खलं धान्यमर्द-  
नभूमिः, तत्संप्रयोगः तत्सम्बन्धः, शालिषु धान्यविशेषेषु, (पक्षे)  
खलाः दुर्जनाः । द्विजिह्वानां सर्पाणां संगृहीतिः संग्रहणं, आहितुण्डकेषु  
अहितुण्डेन दीव्यन्तीति आहितुण्डिकाः व्याळप्राहिणः तेषु [पक्षे]  
द्विजिह्वाः उपजापशीलाः खलाः । करः हस्तः तेन च्छेदः, कुड्मळानां  
मुकुलानां ग्रहणेषु, (पक्षे) करच्छेदः राजप्राह्यबलिच्छेदः । नेत्राणां लोच-  
नानां उत्पाटनं उद्धरणरूपं दण्डनं, मुनीनां नतु प्रजानामिति विरोधाभास-  
सङ्कीर्णा परिसंख्या । (पक्षे) मुनीनां दर्भाणां नेत्रोत्पाटनं मूलोत्पाटनं ।  
राजा चन्द्रः तद्विरुद्धता, पङ्कजानां तामरसानां [पक्षे] राजा भूपतिः  
तद्विरुद्धता । सार्वभौमेन तन्नाम्ना दिग्गजेन योगः सम्बन्धः दिग्गजानां  
दिशादन्तिनां सार्वभौमस्य दिग्गजेष्वन्यतमत्वात् । (पक्षे) सर्वासु भूमिषु  
विदितः सार्वभौमः चक्रवर्ती तेन योगः सम्बन्धः । अत्र चिन्तामणिं  
विना न कश्चित् सार्वभौम इति भावः । अग्निना वह्निना तुलया धटया



महावराहो गोत्रोद्धरणप्रवृत्तोऽपि गोलोद्घनम-  
करोत् । राघवः परिहरन्नपि जनकभुवं जनकभुवा सह  
वनं विवेश । भरतो रामे दर्शितभक्तिरपि राज्ये विराम-  
मकरोत् । नलस्य दमयन्त्या मिलितस्यापि पुनर्भूपरिग्रहो  
जातः । पृथुरपि गोत्रसमुत्सारणाविस्तारितभूमण्डलः । इत्थं  
नास्ति वागवसरः पूर्वतरेषु राजसु । अपि तु वचनीयतायाः ।

च शुद्धिः वर्णोन्मानयोः ज्ञानं, सुवर्णानां हेम्नां (पक्षे) अग्निना वह्निना  
तुलया जलदिव्यादिपरीक्षया च शुद्धिः पापशोधनं न प्रजानां सम्भर्वाति ।  
तादृशशुद्धियोग्यानामभावादिति भावः । सूचां लौहं छिद्रसाधनं वस्तु  
तया भेदः छिद्रोत्पादनं खण्डनं वा, मर्णानां वज्रादिरत्नानां, (पक्षे) सूचां  
कराद्यभिनयः सूचको वा तस्य भेदः अन्यथाभावः । शूलेन उदरबाधया भङ्गः  
आमर्दनं, युवतीनां तरुणीनां नवप्रसवेषु नूतनप्रसूतिषु (पक्षे) शूलेन आ-  
युधविशेषेण भङ्गः प्राणिनां वधच्छेदादिः । दुदशासनस्य दुर्योधनानुजस्य  
दर्शनं निरीक्षणं, महाभारते (पक्षे) दुष्टस्य शासनस्य दुष्टशत्रोर्वा निरीक्षणं ।  
करैः सूर्यकिरणैः पत्राणां दलानां दारणं विकासनं, जलजानां तामरसानां  
यद्वा करपत्रैः क्रकचैः दारणं जलजातां शंखानां । (पक्षे) करपत्रैः क्रकचैः  
दारणं भेदनं तादृशकूरतमापराधिनामभावादिति भावः ॥

अथ विरोधाभासेनाह । **महावराह इति ॥** महावराहः यज्ञवराह-  
रूपेणावतीर्णो भगवान् विष्णुः । गोत्रायाः भूमेः उद्धरणाय प्रवृत्तः गोलोद्घ-  
नमकरोदिति शाब्दो विरोधः । परिहारस्तु, गोत्रायाः भूमेः उद्घनं  
खुरपुटैः कुट्टनं इति । राघवः काकुत्स्थो रामः, जनकभुवं जानका  
परिहरन्नपि, जनकभुवां जानक्या सह, वनं दण्डकारण्यं, विवेश प्रविष्ट-  
वानिति विरोधः । जनकस्य स्वपितुः दशरथस्य भूः निवासदेशः अयो-

स पुनरन्यो देवो न्यक्कृतसर्वोर्वीपतिचक्रचरितः ।  
 तथा हि । स पर्वतः कटकसञ्चारिणो गन्धर्वान् दर्शितशृङ्गेन्न-  
 तिः सुखयन्न विरराम । स हिमालयो नावश्यायोच्चलितो नो  
 मायाजन्मने हितश्च । स हिमानीगिरिस्थितो वृषध्वजश्च ।  
 स सदागतिरवधूताखिलकान्तारः पावकाग्रेसरो न भोगो-  
 द्धयेति यावत् तां परिहरन् इति परिहारः । भरतः कैकेयीपुत्रः, रामे  
 ज्येष्ठभ्रातरि रघुनाथे, दर्शितभक्तिरपि प्रकाशितादरातिशयोऽपि, राज्ये  
 राष्ट्र एव, विरामं रामाभावं, अकरोत् अतनोत् । इति विरोधः । परिहा-  
 रस्तु विरामं विरक्ति । नलस्य नैषधस्य, दमयन्त्या भैम्या, मिलितस्या-  
 पि सङ्गतस्यापि, पुनर्भूः द्विरूढा कन्या तस्याः परिग्रहः स्वीकारः, जातः  
 उत्पन्नः । परिहारस्तु, पुनः भूयोऽपि भूपरिग्रहः पृथ्वीपरिग्रहः । पृथुर-  
 पि वैन्योऽपि, गोत्राणां स्वगोत्रजानां समुत्सारणेन निष्कासनेन विस्तारितं  
 विशालतामापादितं भूमण्डलं येनेति विरोधः । अतिधार्मिकत्वेन प्रसिद्धस्य  
 पृथुचक्रवर्तिनः स्वगोत्रजबन्धुजनसमुत्सारणमित्येतदतिविरुद्धम् । परिहार-  
 स्तु । गोत्राणां पर्वतानां समुत्सारणेन दूरतः प्रक्षेपणेन विस्तारितं वैशाल्यमा-  
 पादितं भूमण्डलं येनेति । पृथुचक्रवर्ती निजचापाग्रेणैकत्रसङ्घीभूतान् पर्वतानु-  
 त्सार्य निम्नोन्नतदेशान् समीकृत्य प्रजावासयोग्यां सस्यादिसमृद्धिसम्पन्नां च  
 भूमिं चक्रेति पौराणी कथाऽत्रानुसन्धेया । इत्थं एवरीत्या, पूर्वतरेषु राजसु  
 प्राक्तनमहीपालेषु, वागवसरः वचनावकाशः, नास्ति । अपि तु, वचनीय-  
 तायाः निन्दायाः अवकाशः ॥

स पुनरिति ॥ न्यक्कृतं तिरस्कृतं सर्वेषां समग्राणं उर्वीपतानां  
 राज्ञां चरितं येन तादृशः, सः देवः अन्य एव विलक्षण एवेति भेदकाति-  
 शयोक्तिः । पुनः श्लेषेणाह । स इत्यादिना । सः राजा, पर्वतः अद्रिः दर्शिता  
 प्रकाशिता शृङ्गाणां शिखराणां उन्नतिः औन्नत्यं येन सः तादृशः, कटकेषु

त्सुकः सुमनोहरश्च । स रत्नाकरोऽनतिमयोऽगाधः समर्यादो  
 नेद्रोको विस्मयः सदा हिमकराशयोऽमृतमयः सत्पावस्तस्या-  
 चलो न क्रोधो महानदीनः समुद्रश्च । स क्षणदानन्दकरः  
 कुमुदवनैकबन्धुः सकलकलाकुलगृहं न तारातिबलश्चन्द्रश्च । स  
 मिलोदयहेतुः काञ्चन शोभां बिभ्रदचलाधिकलक्ष्मीः सुमेरुः ।

नितम्बेषु “कटकोऽस्त्री नितम्बोऽद्रेः” इत्यमरः । सञ्चारिणः सञ्चरण-  
 शीलान्, गन्धर्वान्, हाहाहूहूप्रभृतीन् देवयोनिविशेषान् । सुखयन् सौख्य-  
 युक्तान् कुर्वन्, न विरराम न विरतिमासादितवान् । सर्वदा असुखयदित्य-  
 र्थः । (पक्षे) सः, पर्वतः उत्सववान् “तत्पर्वमरुद्भयां” इति वार्तिकेन  
 मत्वर्थीयस्तत् । कटकं सैन्यं तत्र सञ्चारिणः, गन्धर्वान् अश्वान् ‘वाजि-  
 वाहार्वागन्धर्वहयसैन्धवसप्तयः’ इत्यमरः । सुखयन् राज्याङ्गभूतबलप्रधा-  
 नत्वेन पोषयन् । दर्शिते शृङ्गं प्राधान्यं उन्नतिः उत्कर्षश्च येन तादृशः  
 इति च । स्वयतिरेकं तमाह स इत्यादिना । सः, हिमालयः तदाख्यः  
 पर्वतराजः, तादृशोऽपि, न अवश्यायस्य नीहारस्य उच्चलितं उपरितनदेश-  
 सञ्चरणं यस्येति विरोधः । उमायाः पार्वत्याः जन्मने उत्पत्तये नो हितद्व ।  
 (पक्षे) सः मायाः लक्ष्म्याः आलयः आवासभूतो हि । हिः प्रसिद्धौ ।  
 अवश्यायेन गर्वेण नोच्चलितः नान्यथाभावं गतः । मायायाः कपटस्य  
 जन्मने नो हितश्च । शुद्धश्लेषमाह । स इत्यादिना । सः हिमानी हिमसं-  
 हतिः तदाक्रान्तो गिरिः हिमानीगिरिः हिमवत्पर्वतः तत्र स्थितः, वृष-  
 श्वजः शिवः (पक्षे) सः, मानी चित्तसमुन्नतियुक्तः । गिरिः सूतृत्वाचि,  
 स्थितः प्रतिष्ठितः । वृषं सुकृतं तदेव श्वजः प्रधानं यस्य । असौ सदागतिः  
 वातः ‘मातरिश्वा सदागतिः’ । इत्यमरः । अवधूतानि कम्पितानि अखि-  
 लानि समग्राणि कान्ताराणि महावनानि येन सः तादृशः । पावकस्य अग्नेः अग्ने-

सरः पुरोयायी, नभोगेषु मेघेषु उत्सुकः, सुमनसां पुष्पाणां हरः अपहर्ता ।  
 (पक्षे) सतां साधूनां आगतिः आगमनं यस्य तादृशः, अवधूताः दूरीकृताः कान्-  
 ताराः दुर्गमार्गाः दुर्भिक्षा वा येन सः, पावकानां पवित्रवस्तूनां अग्रेसरः  
 प्राथमिकः, तथा च मनुः । 'अग्निचित्कपिला सती राजा भिक्षुर्महोदधिः ।  
 दृष्टमात्राः पुनन्त्येते तस्मात्पश्येत नित्यशः ॥' इति । पावकानां सदाचा-  
 राणां अग्रेसर इति वा । भोगेषु विषयसुखेषु, स्रक्चन्दनादिषु नोत्सुकः  
 यद्वा नभोगेषु देवेषु उत्सुकः । सुमनसः पण्डितान् हरति दानमाना-  
 दिना वशीकरोतीति सुमनोहरः । सः, रत्नाकरः रत्नानां उत्तमवस्तूनां  
 आकरः खनिः तद्रुदुत्पत्तिस्थानं, आस्पदं वा । 'जातौ जातौ यदुत्कृष्टं  
 तद्रत्नमिति कथ्यते' इति वचनात् । सर्वोत्तमहस्त्यश्वरथशिविकाभूषणादीनां  
 प्रमदारत्नानाञ्चास्पदीभूत इत्यर्थः । (पक्षे) मुक्ताप्रवाळमाणिक्यादिमणीनां  
 आकरः, नतिः नमस्कारः नतिमयो न भवतीति अनतिमयः यं कश्चिदपि न नम-  
 तीत्यर्थः । (पक्षे) न विद्यन्ते तिमयाः मत्स्यविशेषाः यत्रेति अतिमयः स न  
 भवतीति अनतिमयः तिमययुक्त एवेत्यर्थः । अनेनैव प्रयोगेणोह्यते तिमिश-  
 व्दपर्यायस्तिमयशब्दोऽप्यस्तीति । अगाधः गम्भीरः, उभयत्र समानमे-  
 तत् । मर्यादा शास्त्रमर्यादा तत्सहितः समर्यादः (पक्षे) कूलदेशवान् ।  
 उद्रोकः उद्रतो दोषः सः न विद्यते अस्थेति नोद्रोकः (पक्षे) रोको जल-  
 जन्तुविशेषः, उत्सृष्टरोको न भवतीति नोद्रोकः सरोक इत्यर्थः । स्मयः गर्वः  
 विगतस्मयः विस्मयः (पक्षे) आश्चर्यभूतः । सदाः दानसहितः हिमकराशयः  
 चन्द्रवदतिशीतलहृदयः (पक्षे) सदा अहीनां सर्पाणां मकराणां मत्स्या-  
 नाञ्च आशयः स्थानं, अमृतं हृद्यं वचः तत्प्रचुरः अमृतमयः (पक्षे) जल-  
 मयः । सत् विद्यमानं पात्र योग्यपुरुषः यस्य (पक्षे) सत् शोभन पात्र  
 कूलद्वयमभ्यं यस्य । 'पात्रन्तु भाजने योग्ये वित्ते कूलद्वयान्तरे' इति  
 कोशः । सत्पोत इत्यपि क्वचित्पाठः । अर्थस्तु प्रकृते सत्पुत्रः (पक्षे) सन्  
 सुन्दरः पोतः यानपात्रं यस्य सः । तस्य अचलो न क्रोधः कोपः अचलो

यस्य च रिपुवर्गः सदा पार्थोऽपि न महाभारतरण-  
योग्यः, भीष्मोऽप्यशान्तनवे हितः, सानुचरोऽपि न गोत्र-

न भवति । चल एव । न स्थायीत्यर्थः । (पक्षे) तस्य सागरस्य अधः  
अचलः पर्वतः नक्रः कुम्भीरः उभावपि स्तः । सः महान् अदीनः अकृपणः  
(पक्षे) महानदीनां गङ्गाप्रभृतीनां इनः प्रभुः । मुद्रया राजचिह्नेन सहितः  
समुद्रः (पक्षे) अर्णवः । सः राजा, चन्द्र इव इन्दुरिव, क्षणः उत्सवः 'क्षण उद्धर्षो  
मह उद्धव उत्सवः ।' इत्यमरः । तं ददति दिशन्तीति क्षणदाः हिताचरणेन  
स्वहृदयानन्दकरा इति यावत् । तेषां आनन्दकरः सुखोत्पादकः । कोः पृथि-  
व्याः मुदा प्रीत्या यदवनं रक्षणं तेन बन्धुरिव बन्धुः, सकलकलानां गीत-  
वादित्रादिचतुष्ष्टिकलानां कुलगृहं वासभवनं, यद्वा कलानां कुलं समूहः  
तस्य गृहं विहारसदनं । नतं पराजितत्वात् पादपतितं अरातीनां शत्रूणां  
बलं सैन्यं, यस्मिन्, यद्वा नत अधःकृतं अरातीनां बलं पराक्रमः येन ।  
(पक्षे) क्षणदा रात्रिः तस्यां आनन्दकरः, कुमुदवनानि कैरवकाननानि  
तेषां बन्धुः । सकलानां कलानां षोडशकलानां कुलस्य गृहं निवासदेशः ।  
न, ताराणि नक्षत्राणि अतिबलानि यस्मात् एतदपेक्षया अल्पतेजस्कत्वादि-  
ति भावः । यद्वा ताराभिर्नातिक्रान्तबलः । सुमेरुः हेमाद्रिः स इव, मित्रोदये  
सुहृदभ्युदये हेतुः, कांचन अन्यादृशां शोभां प्रभां विभ्रत् वहन्, अचला  
स्थिरा अधिका अमिता लक्ष्मीः सम्पत् यस्य सः । (पक्षे) मित्रस्य सूर्यस्य  
उदये हेतुः । महामेरुशिखरप्रतिष्ठितशिंशुमाराख्यज्योतिश्चक्रारूढानि सूर्या-  
दिज्जोतीषि तत्पर्वतं प्रदक्षिणीकुर्वाणान्युदयास्तमये लभन्त इति विष्णु-  
पुराणे । काञ्चनशोभां सौवर्णकान्तिं तत्पर्वतस्य काञ्चनमयत्वात् । विभ्रत्,  
अचलेभ्यः पर्वतान्तरेभ्यः अधिका लक्ष्मीः शोभा यस्य सः ।

यस्य चेत्यादि । यस्य राज्ञः, (सम्बन्धी) रिपुवर्गः शत्रुसमूहः,  
सदा, पार्थोऽपि अर्जुनोऽपि, न महाभारतरणस्य कौरवयुद्धनिर्वहणस्य

भूषितः । स त्रिशङ्कुरपि न नाक्षत्रपथच्युतः, शङ्करोऽपि न विषा-  
दी, पावकोऽपि न कृष्णवर्त्मा, नाश्रयाशो, न दहनश्च । नान्तक

योग्यो भवतीति विरोधः । अपार्थः नष्टधनः गळितविभवो वा, महा-  
भारस्य कार्यभारस्य तरणयोग्यो न भवतीति परिहारः । भीष्मः देव-  
व्रतः सोऽपि, शन्तनुः भीष्मपिता तस्येदं शान्तनवं “तस्येदम्” इत्यण् ।  
तादृशं ईहितं चेष्टितं प्रेमा वा तद्यस्य न भवति स तथेति विरोधः । परि-  
हारस्तु, भीष्मः भयङ्करः, अशान्ताः शान्तिरहिताः तेषां यो नवः स्तुतिः  
तस्मिन् हितः । सानौ प्रस्थदेशे चरति सञ्चरतीति सानुचरः तादृशोऽपि,  
गोत्रभुवि पर्वतभूम्यां नोषितः इति विरोधः । सानुचरः सेवकसहितः,  
गोत्रं कुलं तेन न भूषितः इति परिहारः ।

**स त्रिशङ्कुरपीति ॥** शङ्कुः शक्तिः “शङ्कुशक्तिलये स्थाणौ”  
इति कोशः । त्रयः शङ्कुवः प्रभवादयः शक्तयः यस्य स तथा । यद्वा त्रिषु लोकेषु  
शं सुखं कुः पृथिवी काललयेऽपि सुखिता पृथिवी यस्य स तथा । पक्षे  
त्रिशङ्कुर्नाम इक्ष्वाकुकुलजः कश्चिद्राजा । **न नाक्षत्रपथच्युत इति ॥**  
क्षत्रस्य पन्थाः क्षत्रपथः तस्माच्च्युतः भ्रष्टः क्षत्रपथच्युतः स नभव-  
तीति अक्षत्रपथच्युतः क्षत्रपथवर्ती, स न भवति नाक्षत्रपथच्युतः, स न  
भवति ननाक्षत्रपथच्युतः । क्षत्रपथास्थित इत्यर्थः । पक्षे नाक्षत्रपथः  
आकाशं तस्मान्नच्युत इति विरोधः । **शङ्करोपीत्यादि ॥**  
मङ्गलं करोतीति शङ्करः पक्षे शङ्करः रुद्रः, न विषादी न विषादयुक्तो  
भवति । पक्षे, विषं गरलं अस्ति भक्षयतीति विषादी स न  
भवतीति विरोधः । पावकः पवित्रः, पक्षे, पावकः अग्निः, कृष्णाः

इवाकस्मादपहृतजीवनः, न राहुरिव मित्वमण्डलग्रहणसंवर्धित-  
रुचिः, न नळ इव कलिविजितविग्रहः, न चक्रीव सृगाल-  
वधस्तुतिसमुल्लसितः । नन्दगोप इव यशोदयान्वितः, जरा-  
सन्ध इव घटितसन्धिविग्रहः, भार्गव इव सदानभोगः, दश-

मलिनाः तेषां वर्त्म मार्गः तद्यस्य न भवति स तथा । पक्षे, कृष्णवर्त्मा  
नीलमार्गगामी न भवतीति विरोधः । नाश्रयाशः आश्रयभक्षको न भव-  
ति, न दहनश्च न परोपतापकारी, पक्षे, आश्रयान् तृणकाष्ठादीन् नाश्नुते  
न व्याप्नोति, न दहनश्च न भस्मीकरणशक्तियुक्तश्चेति विरोधः । अन्तकः  
मृत्युः स इव, अकस्मात् अकाण्डे, अपहृतं जीवनं वर्तनं 'वृत्तिर्वर्त्तन-  
जीवने' इत्यमरः । पक्षे, प्राणाः । राहुः सैहिकेयः स इव, मित्राणां सुहृदां  
मण्डलं निवासदेशः तस्य ग्रहणे आस्कन्दने संवर्धिता रुचिः वाञ्छा यस्य न  
भवति स तथा, पक्षे, मित्रमण्डलं सूर्यविम्बं तस्य ग्रहणेन संवर्धिता नाशिता  
रुचिः दीप्तिः यस्य स तथा । नळः नैषधः स इव, कलिना युद्धेन 'स-  
म्प्रहाराभिसन्तापकलिसस्फोटसंयुगाः' इति कोशः । विजितः निर्धृतः  
विग्रहः विरोधः यस्य स तथा । शत्रूणामभावात् । पक्षे कलिना कलि-  
पुरुषेण विजितः विग्रहः शरीरं यस्य स तथा । चक्री विष्णुः स इव,  
सृगालानां क्षुद्राणां दुष्टानां वा वधः हननं तन्निबन्धनया स्तुत्या स्तोत्रेण  
न समुल्लसितः । पक्षे सृगालः तन्नामा दैत्यः । नन्दगोपः श्रीकृष्णेन  
भगवता पितृत्वेन भावितः ब्रजाध्यक्षः, स इव, यशः कीर्तिः दया कृपा  
ताभ्यां अन्वितः, पक्षे, यशोदया तन्नाम्न्या पत्न्या अन्वितः । जरासन्धः  
मगधदेशाधिपः स इव, घटितौ आनुकूल्येन योजितौ सन्धिविग्रहौ गुणौ  
येन सः । पक्षे, घटितः सन्धिः सन्धानं यस्य तादृशः विग्रहः शरीरं  
यस्य सः । भार्गवः शुक्रः "उशना भार्गवः कविः" इत्यमरः । स इव

रथ इव सुमित्रोपेतः सुमन्त्राधिष्ठितश्च, दिलीप इव सुदक्षिणान्वितः रक्षितगुश्च, राम इव जनितकुशलवयोरूपोच्छ्रायः ॥

तस्य च राज्ञः पारिजात इवाश्रितनन्दनः, हिमालय इव

दानभोगाभ्यां सहितः सदानभोगः “वोपसर्जनस्य” इत्यनेन सहशब्दस्य पाक्षिकस्सादेशः । पक्षे, सदा अनारतं, नभोगः आकाशगामी, दशरथः अजमहाराजतनयः, स इव सुमित्रैः शोभनैस्सुहृद्भिः उपेतः, पक्षे, सुमित्रया देव्या उपेतः । सुमन्त्रः शोभनो मन्त्रः तेनाधिष्ठितः । पक्षे, सुमन्त्रेण तन्नाम्ना सारथिना अधिष्ठितश्च । दिलीपः अजमहाराजपिता, स इव, सुदक्षिणाः शोभनाः पण्डिताः तैरन्वितः, रक्षिता गौः भूमिः येन सः । पक्षे, सुदक्षिणया देव्या अन्वितः, रक्षिता गौः वसिष्ठनन्दिनी येन सः । रामः दशरथिः स इव, जनितः कुशलेन शोभनेन वयसा रूपस्य उच्छ्रायः महत्त्वं यस्य स तथा, यद्वा कुशलं वयः रूपञ्च तयोरुच्छ्रायः यस्य स तथा । पक्षे, जनितौ कुशलवौ पुत्रौ ताभ्यां यः यातः जनितकुशलवयः ‘या’ प्रापणे “आतोऽनुपसर्गे कः” इति कः । उर्महान्, उपोच्छ्रायः उच्छ्रायः यस्य स तथा ।

**तस्यचेति ।** तस्य च राज्ञः कन्दर्पकेतुर्नाम तनयोऽभूदिति योजना कीदृश इत्यत आह । पारिजात इवेत्यादिना । पारिजातः तन्नाम्ना देवतर्हावशेषः स इव, आश्रितानां नन्दनः प्रीतिकरः, पक्षे, आश्रितं नन्दनं इन्द्रोद्यानेन सः । हिमालयः हिमवान् स इव, जनितं उत्पादितं शिव कन्याणं



जनितशिवः, मन्दर इव भोगिभोगाङ्कितः, कैलास इव महेश्वरोपभुक्तकोटिः, मधुरिव नानारामानन्दकरः, क्षीरोदमथनोद्यतमन्दर इव मुखरितभुवनः, रागराज इवोल्लासितरतिः, ईशानभूतिसञ्चय इव सन्ध्योच्चलितः, शरन्मेघ इवावदातहृदयः विष्णुपदावलम्बी च, पार्थ इव समरसाहसोचितः, कंस-

यस्य सः, येनेति वा । पक्षे, जनिता शिवा भवानी येन । मन्दरः मन्थानाचलः स इव, भोगिभोगैः राजभोगैः अङ्कितः । पक्षे, भोगी सर्पः तस्य भोगेन शरीरेण अङ्कितः । कैलासः राजताद्रिः स इव, महद्भिः ईश्वरैः स्वामिभिः उपभुक्ता अनुभूता कोटिः उत्कर्षः यस्य, पक्षे, महेश्वरेण रुदेण उपभुक्ता अनुभूता कोटिः शृङ्गदेशः यस्य । मधुः वसन्त इव, नानारामाः बहुविधस्त्रियः तासामानन्दकरः, पक्षे, नाना आरामाणि उपवनानि तैः तेषां वा आनन्दकरः । क्षीरोदस्य दुग्धाब्धेः मथने लोडने उद्यतः सन्नद्धः यः मन्दरः स इव, मुखरितं जयघोषेण वाचालितं भुवनं यस्य । पक्षे, मुखरितं भुवनं जलं ( तत्स्थानीयं क्षीरमिति यावत् ) येन । रागराजः कामः, स इव, उल्लासिता उज्ज्वला रतिः क्रीडा आश्रितविषयकः प्रेमा वा यस्य सः । पक्षे, उल्लासिता, रतिः तदाख्या पत्नी यस्य । ईशानस्य रुद्रस्य, भूतिसञ्चय इव भस्मस्तोम इव, सन्धिः षड्गुणानां प्रथमः तत्र आ समन्तात् उच्चलितः उद्युक्तः । पक्षे, सन्ध्यायां सायंसन्ध्यायां उच्चलितः । ( तस्या नटनसमयत्वादिति भावः ) शरन्मेघ इव शरत्कालिकजीमूत इव, अवदातं निर्मलं हृदयं यस्य सः । पक्षे, अवदातं जलाभावात् निर्मलं हृदयं मध्यदेशः यस्य सः । विष्णुपदावलम्बी च विष्णुभक्त इत्यर्थः । पक्षे, विष्णुपदं आकाशं तदवलम्बी । पार्थः अर्जुनः स इव, समरसाः समगुणाः तैः

इव कुवल्यापीडभूषणः, ताक्ष्य इव सुमुखनन्दनः, विष्णु-  
रिव क्रोडीकृतसुतनुः, शान्तनव इव स्ववशकालधर्मः, कौ-  
रवव्यूह इव सुशर्माधिष्ठितः, जलधरसमय इव विमलत-

ईषद्धसः आहसः क्रीडावा “आहसो विजयः क्रीडा” इति कोशः । पक्षे  
समरं युद्धं तत्र यत्साहसं अनिरूप्यैव सद्यःक्रिया, तत्र उचितः योग्यः ।  
कंसः उग्रसेनसुतः मधुराधिपतिः स इव, कुवलय नीलोत्पलं तद्रूपः  
यः आपीडः शिरोऽलङ्कारः स एव भूषणं यस्य । पक्षे, कुवल्यापीडः इति  
कंसगजस्य नाम, सः भूषणं यस्य सः । ताक्ष्यः गरुडः स इव, सुमुखान्  
पण्डितान् नन्दयति दानमानादिना आह्लादयतीति सुमुखनन्दनः, पक्षे  
सुमुखः सुमुखाख्यः नन्दनः पुत्रः यस्य सः । विष्णुः श्रियःपतिः स  
इव, क्रोडीकृता वशीकृता आलिङ्गिता वा सुतनुः शोभनाङ्गी महिषी येन  
सः । पक्षे क्रोडीकृता वराहीकृता सुतनुः शोभनं शरारं येन सः । शान्त-  
नवः भीष्मः स इव, स्ववशः स्वाधीनः कालधर्मः कालगुणः येन सः ।  
“राजा कालस्य कारणम्” इति वचनात् । पक्षे स्ववशः स्वायत्तः काल-  
धर्मः पञ्चता यस्य सः । ‘स्यात्पञ्चता कालधर्मो दिष्टान्तः प्रलयोऽत्ययः’  
इति कोशः । कौरवाः दुर्योधनादयः तेषां व्यूहः सेनाविन्यासः स इव,  
शोभनं शर्मं सुखं ‘शर्मसातसुखानि च’ इत्यमरः । पक्षे सुशर्मा त्रिग-  
र्तदेशीयो राजा तेन अधिष्ठितः । जलधरसमयः वर्षाकालः स इव, विम-  
लया निर्मलया तीक्ष्णयेति यावत् । तरवारिधारया खड्गाग्रेण त्रासितं  
भीतिमापादितानि राजहंसानां राजश्रेष्ठानां मण्डलानि समूहाः येन  
सः । पक्षे, विमलतराभिः वारिधाराभिः जलधाराभिः त्रासितं भीतिं  
आपादितं राजहंसानां मराळानां मण्डलं येन सः । वर्षासमये हंसाः क-

रवारिधारात्रासितराजहंसमण्डलः, सुबाहुरपि रामानन्द-  
करः, समदृष्टिरपि महेश्वरः, मुक्तामयोऽप्यतरळमध्यः, वंश-  
दीपोऽप्यक्षतदशः, तनयोऽभूत्कन्दर्पकेतुर्नाम ॥

येन चन्द्रेणेव सकलकलाकुलगुहेण शर्वरीतिहारिणा  
कैरवविवन्धुना प्रसाधिताशेन विलोकिता जलधय इव समुल्ल-

लुषजलास्वादनसन्त्रस्तास्सन्तो मानसमाश्रयन्तीति प्रसिद्धिः । सुबाहुः  
विश्वामित्रयज्ञविधाती रामशत्रुः कश्चन राक्षसः सोऽपि, रामस्य राघवस्य  
आनन्दकरः सुखोत्पादक इति विरोधाभासः । प्रकृतार्थस्तु, शोभनौ बाहू करौ  
यस्य सः तादृशः । रामाणां सुन्दरीणां आनन्दकरः । समदृष्टिः युग्मदृष्टि-  
रपि महेश्वरः इति विरोधाभासः । महेश्वरेण विषमदृष्टिना किल भाव्यं ।  
प्रकृतार्थस्तु, समदृष्टिः शत्रुमित्रोदासीनेषु सर्वत्र समः न प्राकृतवदेकत्र  
पक्षपातीति भावः । महेश्वरासावीश्वरश्च महेश्वरः । मुक्तामयोऽपि मौ-  
क्तिकहारोऽपि, तरळः हारमध्यगो रत्नविशेषः तद्रहित इति विरोधः ।  
मुक्ताहारस्य तरळशून्यत्वं विरुद्धम् । प्रकृते । मुक्तामयः नीरोगः, अतरळं  
अचञ्चलं मध्यं हृदयं यस्य सः । वंशः वेणुः स्थूणोपरिस्थितदारु वा, तत्र-  
स्थो दीपः वशदीपः, सोऽपि, अक्षता अहता दशा वर्तिः यस्य सः ता-  
दृश इति विरोधः । प्रकृते, वंशदीपः कुलप्रकाशकः, अक्षता क्षतिरहिता  
दशा अवस्था यस्य सः ।

येन चन्द्रेणेवेत्यादि ॥ चन्द्रेणेव सुधांशुनेव स्थितेन येन,  
विलोकिताः निरीक्षिताः, सन्तः साधवः जलधय इव, परां ऋद्धिं, आपुः  
इति योजना । तमेवाह । सकलेत्यादिना । सकलानां समप्राणां कलानां

सितगोत्रास्सुदूरपरिवर्धितजीवनाः प्रसन्नसत्वास्सन्तः परामृ-  
द्धिमवापुः ।

यस्य जनितानिरुद्धलीलस्य रतिप्रियस्य कुसुमशरास-  
नस्य मकरकेतोरिव दर्शनेन वनिताजनस्य हृदयमुल्लास ।

विद्यानां कुलगृहेण निवासभवनेन । पक्षे, सकलानां कलानां तेजोमय-  
भागानां यत् कुलं समूहः तस्य गृहेण निवासस्थानेन । शर्वः परमेश्वरः  
तस्य रीतिः चेष्टा स्वभावो वा तद्धारिणा तत् स्वीकुर्वता, पक्षे, शर्वरी  
रात्रिः तस्यां विद्यमाना या ईतिः उपद्रवः अन्धकारव्यामिलक्षणः तां  
हरति नाशयतीति तादृशेन । कैरवाः पिशुनाः तेषां विबन्धुना शत्रुणा  
(पक्षे) कैरवाणां कुमुदानां विशेषेण बन्धुना, प्रसाधिताः प्रकर्षेण साधि-  
ताः आशाः अर्थिनां वाञ्छाः येन सः तेन । पक्षे । प्रसाधिताः अलंकृताः  
आशाः दिशः येन तेन । समुल्लसितं सम्यक्प्रकाशितं गोत्रं कुलं येषां  
ते तादृशाः । पक्षे, समुल्लसिता गोत्रा भूमिः गोत्राः पर्वता वा यैस्ते  
तादृशाः, सुदूरं अत्यर्थं वर्धितं अभिवृद्धिं प्रापितं जीवनं वृत्तिः येषां ते ।  
पक्षे, सुदूरवर्धितजलाः । प्रसन्नं प्रसादयुक्तं सत्त्वं चित्तं येषां ते । पक्षे,  
प्रसन्नानि अभिव्यक्तानि हृष्टानि वा सत्त्वानि जलजन्तवः येषु ते ।

यस्येति ॥ मकरकेतोरिव मन्मथस्येव यस्य, दर्शनेन अवलोक-  
नेन, वनिताजनस्य प्रमदाजनस्य, हृदयं मनः, उल्लास विचकास । यस्य  
किंभूतस्येत्यत आह । जनितेत्यादिना । जनिताः उत्पादिताः अग्नि-  
रुद्धाः अप्रतिषिद्धाः लीलाः विलासाः यस्य तादृशस्य । पक्षे, जनिताः यः  
अनिरुद्धः तस्य लीला शोभा यस्य स तथा । रतिः क्रीडा प्रिया इष्टा  
यस्य तस्य (पक्षे) रतिप्रियस्य रतिदेवीवल्लभस्य । कुसुमशरस्य मन्मथ-  
स्येव असनं कान्तिः यस्य तस्य (पक्षे) कुसुममेव शरासनं धनुः यस्य तस्य ॥

यस्मै चानुगतदक्षिणसदागतये नेत्रश्रुतिसुखप्रदाय को-  
मलकोकिलरुताय विकसितपल्लवाय कृतकान्तारतरङ्गाय सु-  
रभिसुमनोभिरामाय सर्वसुलभपद्माय विस्तृतकनकसम्पदे  
अतिक्रान्तदमनकाय वसन्तायेवोपवनलता इवोत्कलिका

यस्मै चेत्यादि ॥ वसन्ताय मधुमासाय, उपवनलता इव, प्रम-  
दवनवीरुध इव, यस्मै तरुण्यः युवतयः, स्पृहयांचक्रुः अभिलेषुः । किम्भू-  
तायेत्यत आह । अनुगतेत्यादिना । अनुगताः भक्ताः दक्षिणाः सरब्धाः  
मन्तः पण्डिताः तेषां आगतिः आगमनं यस्य तस्मै । पक्षे अनुगतः प्राप्तः  
दक्षिणसदागतिः मलयवातः यं सः तस्मै । नेत्रयोः, श्रुत्योः श्रोत्रयोः, सुखप्र-  
दाय सौख्यकराय । पक्षे । नेत्रश्रुतिः सर्पः तस्य सुखप्रदाय, तस्य सौरभ-  
प्रियत्वात् वाताशनत्वाद्वा । कोमलं मनोज्ञं कोकिलस्य परभृतस्य रतं शब्द  
इव शब्दः यस्य तस्मै । पक्षे, कोमलानि कोकिलरुतानि यस्मिन् तस्मै ।  
विकसिताः हृष्टाः पल्लवाः विटाः यत्न तस्मै । पक्षे, विकसिताः पल्लवाः किस-  
लयानि यस्मिन् तस्मै । कान्तायाः रतं कान्तारत तस्मिन् रङ्गः सक्तिः कृतः  
कान्तारतरङ्गः येन सः तस्मै । पक्षे, कान्तारं वनं तस्य तरङ्गः उच्चावच-  
भावः सः कृतो येन तस्मै । सुरभिः श्रेष्ठः । ‘श्रेष्ठे तु निगद्यते सुरभिः’  
इति कोशः । सुमनाः पण्डितः अभिरामः सुन्दरश्च तस्मै । (पक्षे) सुर-  
भयः गन्धयुक्ताः सुमनसः पुष्पाणि ताभिः अभिरामाय । सर्वेषां सुलभा  
सुखेन लब्धुं शक्या पद्मा श्रीः यस्य तस्मै । पक्षे, सर्वसुलभानि पद्मानि  
तामरसानि यस्मिन् । विस्तृता विस्तारमासादिता (अमितेति यावत्)  
तादृशी कनकसंपत् स्वर्णसमृद्धिः यस्य तस्मै । पक्षे, विस्तृता कनक-  
संपत् दुत्तूरसमृद्धिः येन तस्मै । ‘उन्मत्तः कितवो धूर्तो दुत्तूरः काञ्चना-  
ह्वयः’ इति कोशः । दमयन्तीति दमनकाः शत्रवः, अतिक्रान्ताः अभि-

सहस्रसंकुला भ्रमरसङ्गताः प्रवाळहारिण्यो विलसद्वयसस्तरुण्यः स्पृहयांचक्रुः ।

यस्य च, समरभुवि, भुजदण्डेन कोदण्डं, कोदण्डेन बाणाः, बाणैररिशिरः, अरिशिरसा भूमण्डलं, भूमण्डलेनानुभूतपूर्वनायकस्मरणं, स्मरणेन च कीर्तिः, कीर्त्या च सप्त सागराः, सागरैः कृतयुगादिराजस्मरणं, स्मरणेन स्थैर्यं, स्थैर्येण प्रतिक्षणमाश्चर्यमासादितम् ।

भूताः दमनकाः शत्रवो येन । पक्षे । अतिक्रान्ताः अतिशयिताः दमनकाः तदाख्याः सुरभिललताविशेषाः यस्मिन् तस्मै । उत्कलिकानां उत्कण्ठानां “उत्कण्ठोत्कलिके समे” इत्यमरः । सहस्रेण सङ्कुलाः व्याप्ताः । पक्षे, उद्गताः कलिकाः कोरकाः तासां सहस्रेण सङ्कुलाः । भ्रमराः कामुकाः तैस्सङ्गताः, यद्वा भ्रमेषु विभ्रमेषु रसं रुचिं गताः प्राप्ताः । पक्षे, भ्रमराः अल्यः । प्रकृष्टैः वालैः कुन्तलैः हारिण्यः मनोहराः । ‘चिकुरः कुन्तलो वालः’ इत्यमरः । पक्षे, प्रवालैः किसलयैः हारिण्यः मनोहराः । विलसत् भासमानं वयः तारुण्यलक्षणं यासान्ताः । पक्षे, विलसन्ति वयांसि पक्षिणः यासु ताः तादृशः । यस्मै स्पृहयांचक्रुः इत्यत्र “स्पृहेरीप्सितः” इत्यनेन सम्प्रदानत्वम् ।

यस्यचेत्यादि ॥ यस्य समरभुवि युद्धभूमौ, भुजदण्डेन, यस्येत्यत्रापि सम्बध्यते । कोदण्डं शरासनं, आसादितम् आश्रितम् । कोदण्डेन बाणाः शराः आसादिताः । बाणैः अरिशिरः (जात्येकवचनम्) २ नु शिरांसि, आसादितम् । अन्यत् स्पष्टम् । आसादितमित्यत्र “नपुसकमनपुसकेनैकवच्चास्यान्यतरस्याम्” इत्यनेन नपुसकैकशेषः । मालादीपकालंकारः ॥

यस्य च प्रतापानलदग्धदयितानां रिपुसुन्दरीणां कर-  
तलरचितताडनभीतैरिव मुक्ताहारैः पयोधरपरिसरा मुक्ताः ।

यस्य च निशितनाराचजर्जरितमत्तमातङ्गकुम्भस्थलवि-  
गलितमुक्ताफलदन्तुरितपरिसरे तरत्पत्ररथे रक्तवारिसमुद्गी-  
यमानद्विरदपदकच्छपे विलसदुत्पलपुण्डरीके वाहिनीशत-

**यस्यचेत्यादि ॥** यस्य कन्दर्पकेतोः, प्रतापः प्रतिपक्षसन्ताप-  
नशक्तिः स एव अनलः अग्निः तेन दग्धाः भस्माकृताः दयिताः वल्लभाः  
यासां ताः तादृशीनां, रिपुसुन्दरीणां शत्रुस्त्राणां, करतलेन रचितं यत्ता-  
डनं तस्मात् भीतैरिवेत्युत्प्रेक्षा । हारैः मौक्तिकसरैः, पयोधरपरिसराः  
स्तनसमीपदेशाः, मुक्ताः त्यक्ताः ।

**यस्यचेत्यादि ॥** यस्य, खड्गः, समरशिरसि आयोधनाग्रभूमौ,  
रराज दिदीप इति सम्बन्धः । समरशिरसि कीदृश इत्यत आह, निशि-  
तेत्यादिना । निशितैः ताक्ष्णैः नाराचैः बाणैः सिंहनखैश्च जर्जरितानि  
विदळितानि यानि मत्तमातङ्गकुम्भस्थलानि समदगजमस्तकप्रदेशाः तेभ्यः  
विगलितैः च्युतैः मुक्ताफलैः मौक्तिकमणिभिः दन्तुरितः निम्नोन्नतत्वमा-  
पादितः परिसरः समीपदेशः यस्य सः तस्मिन् । तरन्तः ततइतस्सञ्च-  
रन्तः पत्रं वाहनं अश्वादि तद्युक्ता रथाः यस्मिन्, पक्षे, तरन्तः सञ्चरन्तः  
पत्ररथाः पक्षिणः यस्मिन् । 'पतत्पत्ररथाण्डजाः' इत्यमरः । रक्तवारिणि  
वारिवन्निरर्गळं यथा तथा प्रवर्हति रक्ते समुद्गीयमानानि उपरि ध्रुवमानानि  
कच्छपतुल्यानि द्विरदपदानि कृत्तहस्तिचरणानि यस्मिन् । पक्षे, वारिणि  
समुद्गीयमानाः द्विरदपदवत् पृथुलाः कच्छपाः यस्मिन् । विभिः निष्कोष-

समाकुले नृत्यत्कबन्धबन्धुरे सुरनारीसमागमोत्सुकचरद्भट-  
हुङ्कारभाषणरवभीषणे सागर इव समरशिरसि भिन्नपदाति-  
करितुरगरुधिराद्रौ जयलक्ष्मीपादालक्तकरागरञ्जित इव ख-  
ड्गो रराज

णार्थमुपर्युपविष्टैः पक्षिभिः लसन्ति प्रकाशमानानि उत् उद्गतानि अमि-  
तानि वा पलानि मांसानि पुण्डरीकाणि मृतशरीरसंबन्धिहृत्पद्मानि य-  
स्मिन् । पक्षे, विलसन्ति उत्पलानि कुवलयानि पुण्डरीकाणि सिताम्भो-  
जानि यस्मिन् । बाहिन्यः सेनाः तासां शतेन समाकुले । पक्षे, बाहि-  
नीनां नदीनां शतेन । नृत्यन्ति सद्योविगळितमस्तकत्वात् स्फुरन्ति  
यानि कबन्धानि अपमूर्धकळेबराणि तैः बन्धुरे मनोज्ञे 'बन्धूरबन्धुरौ  
गम्ये नम्रे हंसे च बन्धुरः' इति रभसः । पक्षे नृत्यन्ति वाताभिघात-  
वशात् तरङ्गरूपेण क्षुभ्यन्ति कबन्धानि पाथांसि यस्मिन् । 'कबन्धमुदकं  
पाथः' इत्यमरः । सुरसुन्दरीणां देवस्त्रीणां समागमे सङ्गमे उत्सुकाः सा-  
भिलाषाः (युद्धे त्यक्तप्राणानां शूराणां स्वर्गलोकवासः तन्निबन्धनो देववनि-  
ताद्युपभोग इति च स्पष्टमागमेन) अत एव चरन्तः शत्रूणामाभिमुख्येन  
गच्छन्तः ये भटाः तेषां हुङ्कारेण भाषणरवेण च भीषणे भयङ्करे । पक्षे,  
सुरनारी मत्स्यविशेषः तस्याः समागमे अभिमुखागमेन उत्सुकाः चरन्तः  
सञ्चरन्तः ये भटाः धीवराः तेषामित्यादि सुगमम् । कथंभूतः खड्ग इत्यत  
आह । भिन्नेत्यादिना । भिन्नाः दारिताः पदातीनां भटानां क...  
गजानां तुरगाणां अश्वानां च रुधिरेण रक्तेन आर्द्रः सिक्तः । अतएव ज-  
यलक्ष्मीः जयश्रीः तस्याः पादालक्तकरागेण चरणयावकरसेन रञ्जित इव  
रूपित इव ।



अथ कदाचिदवसन्नायां यामवत्यां, दधिधवळकालक्षपणक-  
पिण्डइव, निशायमुनाफेनस्तबक इव, मेनकानखमार्जनस्फटिक-  
शिलाशकल इव, मधुच्छत्रच्छायामण्डलोदरे पश्चिमाचलोप-  
धानसुखनिषण्णशिरसो राजतताटङ्कचक्र इव श्यामायाः, शेष-  
मधुभाजि चषक इव विभावरीवध्वाः, अपरजलनिधिपयसि

अथ चन्द्रास्तमयं वर्णयति । अथ कदाचिदित्यादिना ॥ कदाचित्  
कस्मिंश्चित्समये, यामवत्यां रात्र्यां, अवसन्नायां परिणतायां सत्यां, दध्ना  
धवळः अवदातः काल एव क्षपणकः तस्य यः पिण्डः भोज्यान्नकवळः  
तस्मिन्निव, निशा रात्रिः सैव यमुना काळिन्दी तस्याः फेनस्तबकः फेन-  
पुञ्जः तस्मिन्निव, मेनका तदाख्या अप्सराः तस्याः नखानां नखराणां  
मार्जनं शोधनं (फाळफळ्योत्पादनमिति यावत्) तदर्थं वियमानः स्फटिक-  
शिलाशकलः स्फटिकोपलखण्डः तस्मिन्निव, मधुच्छत्र मधुमक्षिकाऽऽवासः  
क्षौद्रपटलमिति यावत् । ‘मधुकोशो मधुच्छत्रम्’ इति कोशः । तस्य  
या छाया कान्तिः तदुपलक्षितं मण्डलोदरं मण्डलमध्यं यस्य तस्मिन्,  
पश्चिमाचलः अस्तगिरिः स एव उपधानं तत्र सुखेन निषण्णं निक्षिप्तं  
शिरः मौलिः यस्यास्ता तस्याः, श्यामायाः रात्रिरूपायाः प्रमदायाः, राजतं  
रजतनिर्मितं यत् ताटङ्कचक्रं वर्तुलं कर्णभूषणं तस्मिन्निव, शेषं अवशिष्टं  
यन्मधु सुरा तद्भजतीति भाक् तस्मिन्, विभावरी रात्रिः तद्रूपायाः  
वध्वाः रमण्याः चषक इव पानपात्र इव । ‘चषकोऽस्त्री पानपात्रम्’  
इत्यमरः । कुमुदिनीनायके कैरविणीप्रिये चन्द्रे, अपरजलनिधेः पश्चिम-  
समुद्रस्य पयसि जले, मज्जति अवतरति सति, षट्चरणेषु भ्रमरेषु,

**शङ्ख**कान्तिकामुक इव मज्जति कुमुदिनीनायके, शिशिरहिमशी-  
करकर्दमितकुमुदपरागमध्यबद्धचरणेषु षट्चरणेषु, कलप्र-  
लापबोधिताभिसारिकासु शारिकासु, प्रबुद्धाध्ययनकर्मठेषु  
मठेषु, हासरागमुखरकार्पटिकोपगीयमानकाव्यकथ्यासु र-  
थ्यासु, सकलनिपीतनैशतिमिरसङ्घातमतनीयस्तया सोढु-  
मसमर्थेष्विव कज्जलव्याजादुद्वमत्सु, कामिनीनिधुवनलोलाद-  
र्शनार्थमिवोद्रीविकाशतदानखिन्नेषु, विविधविलासचित्रसुर-

शिशिरैः शीतलैः हिमशीकरैः प्रालेयजलकणैः कर्दमितानां सञ्जातकर्दमानां  
कुमुदपरागाणां मध्ये बद्धाः संलग्नाः चरणाः अङ्गप्रयः येषां तेषु तादृशेषु  
मत्सु, शारिकासु कलैः अव्यक्तमधुरैः प्रलापैः आलार्पैः बोधिताः प्रबोधं  
प्रापिताः अभिसारिकाः याभिस्ताः तादृशीषु सतीषु, मठेषु प्रबुद्धाः प्रबोधं  
प्राप्ताः अध्ययनकर्मठाः वेदाध्ययनकर्मनिपुणाः येषु तेषु, रथ्यासु राजमार्गेषु  
हासः शीघ्रयानं 'हासो हास्यरसे शीघ्रगमनानन्दयोरपि' इति कोशः । तत्र  
रागेण मुखराः सशब्दाः ये कार्पटिकाः नित्ययात्राशीलाः तैः उपगीयमानाः  
वर्ण्यमानाः काव्यस्य उशनसः कथ्याः उदयकथाः यासु तासु । प्रदी-  
पेषु, कज्जलं मषी तद्व्याजात्, सकलं समग्रं यथा तथा निपीतं भक्षितं नैशं  
निशि भवं तिमिरसंघातं अन्धकारसमूहं, अतनीयस्तया बाहुल्येन, सोढुं  
असमर्थेषु अशक्तेष्विव, उद्वमत्सु उद्विगत्सु सत्सु । कामिनीनां प्रम-  
निधुवनलीला सुरतक्रीडा तद्दर्शनार्थं उद्रीविकाः उच्चैः कन्धरोन्नमनरूपाः  
क्रियाः तासां शतस्य दानेन खिन्नेषु श्रान्तेष्विव, विविधाः नानाविधाः ये  
विलासाः विभ्रमाः तैः चित्राणि आश्चर्यावहानि यानि सुरतानि सङ्गमाः

तसाक्षिषु, शरणागतमिवाधोनीलीनं तिमिरसङ्घमवत्सु, दु-  
 र्जनवचनेष्विव दग्धस्नेहतया मन्दिमानमुपगतेषु, अतिवृद्धे-  
 ष्विव दशान्तमुपगतेषु, आपन्नसदीश्वरोष्विव पात्रमात्रावशेषेषु,  
 दानवेष्विव निशान्तमध्यचारिषु, अस्तगिरिशिखरोष्विव पत-  
 त्पतङ्गेषु, प्रदीपेषु, अनवरतनिपतितमकरन्दविन्दुसन्दोहा-

तत्र साक्षिषु, शरणागतं स्वरक्षणार्थमागतमिव अधोलीनं मूलदेशे पुञ्जी-  
 भूतं, (पक्षे) पादपतित, तादृशं तिमिरं अन्धकारं, अवत्सु रक्षत्सु सत्सु,  
 दुर्जनानां खलानां वचनेष्विव, दग्धस्नेहतया शोषिततैलतया हेतुना,  
 मन्दिमानं मान्द्यं, उपगतेषु प्राप्तेषु, (पक्षे) दग्धस्नेहतया नष्टप्रेमतया,  
 मन्दिमानं सुहृत्कर्मणि शैथिल्यं । अतिवृद्धेष्विव अतिजर्णेष्विव दशान्तं  
 वर्त्यन्तं (पक्षे) दशायाः अन्तं वार्धक्यं । आपन्नाः आपदं प्राप्ताः ये सदी-  
 श्वराः सन्प्रभवः तेष्विव, पात्रं दीपभाजन तदेव पात्रमात्रं अवशेषः  
 अवशिष्टं येषां तेषु तादृशेषु (पक्षे) पात्रं देहः तन्मात्रावशेषेषु, यद्वा,  
 पात्राणि अमात्यादयः तन्मात्रावशेषेषु “पात्रं तु भाजने योग्ये देहे तीर-  
 द्रयान्तरे” इति कोशः । दानवेषु असुरेष्विव निशान्तं अन्तःपुरं तस्य  
 मध्ये चरन्तीति तादृशाः तेषु (पक्षे) निशायाः रात्रेः अन्तमध्ययोः चर-  
 न्तीति तादृशेषु । अस्तगिरिशिखरोषु अस्तपर्वताग्रेष्विव पतन्तः पत-  
 ङ्गाः शलभाः येषु तेषु (पक्षे) पतङ्गः सूर्यः । अनवरतं अविश्रान्तं यथा  
 तथा निपतितानां मकरन्दविन्दूनां यः सन्दोहः समूहः तस्य आस्वादेन  
 जायमानो यो मदः तेन मुग्धानां मूढानां मधुकराणां भ्रमराणां निकुलं-  
 स्य झङ्काररूपरवेण मुखरितेषु सशब्देषु वासागारस्य वासभवनस्य संव-

स्वादमदमुग्धमधुकरनिकुरुम्बझङ्काररवमुखरितेषु, म्लानि-  
मानं उपगच्छत्सु वासागारकुसुमोपहारेषु, विगल-  
त्कुन्दैरलकैः प्रियतमविरहशोकात् बाष्पविन्दूनिवोत्सृजतीषु,  
वाचालतुलाकोटिभिः चरणपल्लवैः प्रियतमगमननि-  
रोधमिव कुर्वतीषु, रजनीशेषसुरतपरिश्रमविगलितकेशपाश-  
दरदलितमाधवीमालापरिमललुब्धमधुकरनिकुरुम्बपक्षानिल-  
पीतनिदाघजलशीकरकाणिकासु, उद्वेलद्भुजवल्लीकङ्कणझ-

न्धिषु कुसुमोपहारेषु पुष्पोपहारेषु म्लानिमानं ग्लानि उपगच्छत्सु प्राप्तेषु  
सत्सु, प्रियतमानां प्रेयसां विरहशोकात् विश्लेषदुःखात् बाष्पविन्दून् आस्र-  
जलकणान् उत्सृजतीष्विव मुञ्चन्तीष्विव, विगलन्ति कुन्दानि माध्यकु-  
सुमानि येभ्यस्तैः तादृशैः अलकैः चूर्णकुन्तलैः, प्रियतमानां गमननिरोधं  
निर्गमनविघ्नं, कुर्वतीषु आचरन्तीष्विव, वाचालाः सशब्दाः तुला-  
कोटयः मञ्जाराः, येषु तैः तादृशैः चरणपल्लवैः पादाम्बुजैः, रजनीशेषे  
निशावसाने यत्सुरत दयितसमागमः तेन जायमानेन परिश्रमेण  
खेदेन विगलिते विस्त्रस्ते केशपाशे केशसमूहे स्थितायाः दरदलि-  
तायाः ईषद्विकसितायाः माधवीमालायाः मालतीकुसुममालायाः परिमले  
सौरभे लुब्धानां सतृष्णानां मधुकराणां भ्रमराणां निकुरुम्बस्य समूहस्य  
(संबन्धी) यः पक्षानिलः पक्षवातः तेन पीताः शोषिताः निदाघजलशी-  
कराणां खेदजलविन्दूनां कणिकाः लवाः यासां तासु, उद्वेलन्तीनां चञ्चल-  
भुजवल्लीनां भुजलतानां कङ्कणानां करभूषणानां झणात्कारेण सुभगासु  
मनोज्ञासु, नखपदेषु प्रियतमकृतनखक्षतेषु दृष्टः लीनः यः केशपाशः तस्य  
विनिर्मोकेन मोचनेन जायमानया पीडया व्यथया कृतः रचितः यः सा-

णात्कारसुभगासु, नखपददष्टकेशपाशविनिर्मोकवेदनाकृतसी-  
त्कारविनिर्गतदुग्धमुग्धदशनकिरणधवळितभोगावासासु, पु-  
नर्दर्शनपृच्छाविधुरसखीजनानुक्षणवीक्ष्यमाणप्रियतमासु, क्ष-  
णदागतसुरतवैयाल्यवचनशतस्मारकगृहशुकचाटुव्याहृतिक्षण-  
जनितमन्दाक्षासु, शरद्वासरलक्ष्मीष्विव नखालंकृतपयोधरासु,  
आसन्नमरणास्विव जीवितेशपुराभिमुखीषु वसन्तवनराजि-

त्कारः सीत् इति ध्वनिः तेन विनिर्गताः बहिर्निस्सृताः दुग्धवत्  
क्षीरवत् धवळाः शुभ्राः ये दशनकिरणाः दन्तांशवः तैः धवळिताः  
नैर्मल्यमापादिताः भोगावासाः क्रीडाभवनानि याभिस्तासु, पुन-  
र्दर्शने विषये या पृच्छा प्रश्नः तत्र विधुरैः विह्वलैः, ( धार्ष्ट्येनाभिमु-  
खीभूय पुनर्दर्शनविषयकप्रश्नं कर्तुं असमर्थैरित्यर्थः ) सखीजनैः वय-  
स्याजनैः अनुक्षणं क्षणे क्षणे ( वीप्सायामव्ययीभावः ) वीक्ष्यमाणाः  
विलोक्यमानाः प्रियतमाः दयिताः याभिस्तासु, क्षणः कामोत्सवः त  
ददातीति क्षणदा रात्रिः तद्गतानि यानि सुरतवैयाल्यवचनानि निधुवनकालि-  
कधार्ष्ट्यव्याहाराः तेषां शतस्य स्मारिकाभिः स्मृतिविधायिनीभिः गृहशुकानां  
ललाटगृहगतानां शुकानां चाटुव्याहृतिभिः मनोज्ञव्याहारैः क्षणकालं जनितं  
उत्पादितं मन्दाक्षं ह्रीः यासां तासु, 'मन्दाक्षं ह्रीस्त्रपा व्रीडा' इत्यमरः ।  
शरद्वासराणां शरत्कालदिवसानां लक्ष्मीषु शोभास्विव, नखैः प्रियतमन-  
खक्षतैः अलंकृतौ भूषितौ पयोधरौ स्तनौ यासां तासु, (पक्षे) खं आ-  
काशं तत्रालंकृताः पयोधराः मेघाः यासां न भवन्ति ताः तथा, आसन्न  
सन्निहितं मरणं मृतिः यासां ताः तास्विव, जीवितेशाः प्राणनाथाः तेषां  
पुराणि शरीराणि तत्राभिमुखीषु उन्मुखीषु (पक्षे) जीवितेशो यमः तस्य

ष्विवोत्कलिकावहुलासु प्रियैरालिङ्ग्यमानासु कामिनीषु, आ-  
न्दोक्षितकुसुमकेसरे केशरेणुमुपि रतिरणितनूपुरमणीनां  
रमणीनां विकचकुमुदाकरे मुदाकरे सङ्गभाजि प्रियविरहि-  
तासु रहितासु सुखेन मुर्मुर्चूर्णमिव समन्तादर्पके दर्पकेषु-  
दहनस्य दूरप्रसारितकोकप्रियतमारुते मारुते वहति, जघन-

पुरं नगरं तदभिमुखीषु, वसन्तवनराजिष्विव मधुमासोपवनपरम्परा-  
स्विव, उत्कलिकाभिः उत्कण्ठाभिः बहुलासु (पक्षे) उद्गताभिः कालिकाभिः  
कोरकैः बहुलासु, तादृशीषु कामिनीषु, प्रियैः दयितैः, आलिङ्ग्यमानासु  
सतीषु, आन्दोक्षिताः चलिताः कुसुमकेसराः पुष्पसवन्धिनः किञ्चल्काः  
येन सः तादृशे, रतौ मुरतसमये रणिताः शब्दायमानाः नूपुरमणयः  
पादकटकस्नानानि यासां तासां, रमणीनां मुन्दरीणां, केशरेणून् कुन्तल-  
धृतकुसुमपरागान् मुष्णाति अपहरतीति मुद् तादृशि, मुद प्रीति आ  
समन्तात् करोतीति मुदाकरः तस्मिन्, विकचानां विकस्वराणां कुमुदानां  
कैरवाणां आकरे आवासदेशे सरसि, सङ्गभाजि सम्पर्कवति, यद्वा, कुमुदा-  
करे सङ्गभाजि मुदाकरे इत्यप्यन्वयस्सुगमः । कुमुदाकरसङ्गित्वादेवास्य  
मुदाकरत्वमिति भावः । प्रियैः दयितैः विरहितासु विश्लेषितासु अत एव  
सुखेन सौख्येन सहितासु कामिनीषु (विषये) दर्पकेषुदहनस्य मन्मथशरा-  
ग्नेः, मुर्मुर्चूर्णमिव तुषाग्निकणमिव समन्तात् अर्पके 'तस्य कामोद्दीपक-  
त्वादिति' भावः । दूरं प्रसारितानि दीर्घतां आपादितानि कोकप्रियतम  
चक्रवाकीनां स्तनानि शब्दाः येन सः तादृशि, मारुते पवने, वहति वाति  
सति, जघनं कटिप्रदेशः तदेव मदननगरं मन्मथनिवासनगरं तस्य तोर-  
णस्रजा वहिर्द्वारदेशनिबद्धमालिक्येव स्थितया मन्मथ एव महानिधिः

मदननगरतोरणस्रजा मन्मथमहानिधिजघनकोशमन्दिरक-  
नकप्राकारेण रोमावलि रूपलतालवालवलयेन जघनचन्द्रम-  
ण्डलपरिवेपेण विततविभुवनविजयप्रशस्तिवर्णपाङ्क्तिनकप-  
त्रेण मकरकेतोः सकलहृदयवन्दीजननिवासगृहपरिखावल-  
येन सकलजगद्धोचनविहङ्गमजघनवासलासककनकशलाका-  
गुणेन नवमेखलादाम्ना परिकलितजघनस्थलां, उन्नतपयोधर-  
भारान्तरितमुखचन्द्रदर्शनाप्राप्तिवेदनयेव गुरुतरनितम्बवि-

जघनमेव कोशमन्दिर भाण्डागारं तस्य कनकप्राकारेण सौवर्णमालेनेव,  
रोमावलिः रोमराजिः तद्रूपायाः लतायाः वीरुधः आलवालवलयेनेव अधो-  
देशनिवद्धवर्तुलावटप्रदेशेनेव, जघनमेव चन्द्रमण्डल इन्दुविम्बं तस्य  
परिवेपेण परिधिनेव, मकरकेतोः मन्मथस्य त्रिभुवनविजयः त्रिलोकवि-  
जयः तेन जायमाना या प्रशस्तिः उत्कर्षः तद्व्यञ्जकानां वर्णानां अक्षराणां  
मरकतरत्नरूपाणां पङ्क्तिः आवलिः यस्मिन्स्तत्तादृशेन कनकपत्रेण स्वर्ण-  
पत्रेणैव स्थितेन, सकलानां पुसां हृदयान्येव वन्दीजनाः निगडिताः पुरुषाः  
तेषां निवासगृहं जघनरूपं यन् कारागृहं तस्य परिखावलयेन जलदुर्गेणैव  
स्थितेन, सकलानि जगद्धोचनानि लोकलोचनान्येव विहङ्गमाः पक्षिणः  
(तद्रूहणार्थेन) जघनमेव वासलासकः प्रक्षिप्रहणशीलः पुरुषः तस्य कनक-  
शलाकागुणेन स्वर्णशलाकाबन्धनरज्जुना (सकलजनहृदयाकर्षकेणेति भा-  
वः) नवेन मेखलादाम्ना रशनया, परिकलितं संवीतं जघनस्थलं यस्याः  
तां, उन्नताभ्यां पयोधरभगाभ्यां अन्तरितं तिरोहितं यन्मुखचन्द्रदर्शनं  
वदनशशिनिरीक्षणं तस्य अप्राप्तिवेदनयेव अलाभदुःखेनेव, गुरुतरं अत्य-  
न्तं गुरु यन्नितम्बविम्बं पयोधरकुम्भौ स्तनकलशौच तैः निरुद्धौ यौ

स्वपयोधरकुम्भनिरुद्धोभयपार्श्वपीडाजनितायासेनेव भम मूर्ध्नि स्थितयोरनयोरियत्प्रमाणयोः स्तनकलशयोः कथम्मध्येव पातो भविष्यतीति चिन्तयेव गृहीतगुरुकळबानुशयेनेव विधातुरतिपीडयतो हस्तपाशजनितायासेनेव क्षीणतरतामुपगतेन मध्यभागेनालंकृतां, अनुरागरत्नपूरितकनकपरुवकाभ्यां चूचुकमुद्रासनाथाभ्यां विधिना गिरिसारेणेव चूचुकच्छलेनातिगुरुपरिणाहतया पतनभयकीलिताभ्यामिव, हृच्छयविलेपनचातुरिकविभ्रमाभ्यां, सकलावयवनिर्मितिशेषलावण्यपु-

उभयपार्श्वौ ताभ्यां जनिता या पीडा तज्जनितायासेनेव, मम मूर्ध्नि मस्तके स्थितयाः इत्यप्रमाणयोः एतावत्परिमाणयोः अनयोः स्तनकलशयोः कुचकलशयोः, मध्येव, कथं, पातः पतनं, भविष्यति, इति इत्थं, चिन्तयेव व्याकुलतयेव, गृहीतं परिगृहीतं यत् गुरुकळव आचार्यभार्या तन्निबन्धनानुशयेनेव पश्चान्तापेनेव, वस्तुतस्तु, गुरुकळव महज्जघनं । अतिपीडयतः सृष्टिसमये तद्देहावच्छेदेन सौक्ष्म्यसम्पादनाय दृढ निर्घाडयतः विधातुः ब्रह्मणः, हस्तपाशेन करेण जनिताः यः आयासः तेनेव क्षीणतरतां अति-कार्श्यं, उपगतेन प्राप्तेन, मध्यभागेन बलप्रदेशेन, अलंकृतां प्रसाधितां, चूचुके कुचाग्रे तएव मुद्रे तत्सनाथाभ्यां तत्सहिताभ्यां, अनुरागा एव रत्नानि तैः पूरितकनकपरुवकाभ्यां सौवर्णसम्पुटाभ्यां, विधिना ब्रह्मणा कर्त्रा, चूचुकच्छलेन कुचाग्रव्याजेन गिरिसारेण कालायसेन, उ-प-परिणाहतया अतिविशालतया हेतुना जातं यत्पतनभयनेन कीलिताभ्यामिव, हृच्छयः कामः तस्य विलेपनं अनुरागः तन्निक्षेपणार्हं यचातुरिक नारिकेलफलकृतं भाजनं समुद्रको वा तद्विभ्रमाभ्यां, सकलानां अवयवानां



ञ्जाभ्यामिव, रोमावलीलताफलभूताभ्यां, कन्दर्पदर्पकशि-  
लाचूर्णपूर्णकलशाभ्यामिव, हृदयतटाककमलमुकुलाभ्यां, हार-  
लतामृणाललोभनिलीनचक्रवाकाभ्यां, हारलतारोमावलीगङ्गा-  
यमुनासङ्गमव्याजप्रयागतटाभ्यां, अशेषजनहृदयपतनादिव  
सञ्जातगौरवाभ्यां, त्रिभुवनविजयपरिश्रमखिन्नस्य मकरके-  
तोर्विश्रमविजनावासगृहाभ्यां, पयोधराभ्यां, समुद्रासमानां,  
मुखचन्द्रसततसन्निहितसन्ध्यारागेण, द्विजमणिरक्षासिन्दूर-

अङ्गानां निर्मितेः निर्माणस्य शेषं यत्तावण्य सौन्दर्यं तत्पुञ्जाभ्यां समुदाया-  
भ्यामिव, रोमावली रोमराजिः सैव लता तस्याः फलभूताभ्यां फलवदा-  
चरद्भवां, कन्दर्पः मदनः तस्य दर्पकः दर्पोत्पादकः यः शिलाचूर्णः तेन  
पूर्णाभ्यां कनककलशाभ्यामिव स्वर्णघटाभ्यामिव, हृदयमेव तटाकः तस्य  
कमलमुकुलाभ्यां, हागएव मौक्तिकमरण्व मृणाल नाळं तत्र लोभः भ-  
क्ष्याशा तेन निर्लानाभ्यां चक्रवाकाभ्यामिव, हारलता मुक्तासरः रोमावली  
रोमलता तद्रूपयोगेङ्गायमुनयोः सङ्गमः यत्र तादृशाभ्यां व्याजप्रयागतटा-  
भ्यां पर्यायप्रयागतीरदेशाभ्यां (गङ्गायमुनासङ्गमप्रदेशस्य प्रयाग इति नाम)  
अशेषजनानां समस्तप्राणिनां हृदयपतनादिव, सञ्जातं समुत्पन्नं गौरव य-  
योस्ताभ्यां, त्रिभुवनविजयेन विलोकविजयेन जातः यः परिश्रमः आ-  
यासः तेन खिन्नस्य श्रान्तस्य, मकरकेतोः मदनस्य, विश्रमार्थं विजने  
विविक्ते ये गृहे ताभ्यां, पयोधराभ्यां स्तनमण्डलाभ्यां, समुद्रासमानां  
दीप्यमानां, मुखचन्द्रस्य वदनशशिनः सततसन्निहितः निरन्तरसान्निध्य-  
विधायी सन्ध्यारागेणैव सन्ध्याकालिकरक्तवर्णेनैव, द्विजमणयः दन्तमया-  
नि रत्नानि तद्रक्षार्थं विहिता या सिन्दूरमुद्रा सिन्दूरचिह्नं तां अनुकरोति

मुद्रानुकारिणा, निस्सरदाभ्यन्तररागेणेव रञ्जितेन, रागसागर-  
विद्रुमशकलेनेव, अधरपल्लवेन, शोभमानां, तरुणकैतकदल-  
द्राघीयसा, पक्ष्मलचटुलालसेन, हृदयावासगृहावस्थितहृच्छ-  
यविलासिनो गवाक्षशङ्कामुपजनयता, सरागेणापि निर्वाणं  
जनयता, गतिप्रसरनिरोधकश्रवणकृतक्रोधेनेवापाङ्गलोहितेन  
धवळयतेव जगदखिलं, उत्फुल्लकमलकाननसनाथमिव गगन-  
तलं कुर्वता, दुग्धाम्भोधिसहस्राणीवोद्वमता, कुन्दकुसुमनिली-

अनुसरतीति तेन, निस्सरन् बहिः प्रादुर्भवन् यः आभ्यन्तरः अन्तस्थि-  
तो रागः तेन रञ्जितेनेव अलकृतेनेव स्थितेन, राग एव सागरः समुद्रः  
तस्य विद्रुमशकलेनेव प्रवालखण्डेनेव, अधरपल्लवेन रदनवाससा, शोभ-  
मानां, तरुणं यत् कैतकदलं तद्वत् द्राघीयसा दीर्घतरेण, पक्ष्माणि नेत्र-  
लोमानि तत्सहितं चटुलं चञ्चलं अलसं आलस्ययुक्तं च तेन, हृदयमेव  
आवासगृहं तलावस्थितस्य हृच्छयाविलासिनो मन्मथशृङ्गारिणः, गवाक्षशङ्कां,  
उपजनयता रचयता, सरागेणापि रागयुक्तेनापि, निर्वाणं मोक्षं  
जनयतेति विरोधाभासः, विषयरगागलीढस्य मोक्षप्रदत्वासम्भवात् ।  
रागो रक्तिमा तद्युक्तेन निर्वाणं सुखं जनयतेति परिहारः । गतिप्रसरस्य  
गमनस्य निरोधकयोः विघातकयोः श्रवणयोः (विषये) कृतक्रोधेनेव भावि-  
तरोषेणेव अपाङ्गयोः लोहितेन रक्तेन, अखिलं समस्तं, जगत् १. १. १.  
धवळयतेव श्वेतयतेव, गगनतलं आकाशं, उत्फुल्लेन विक्रस्वरेण कमल-  
काननेन सनाथमिव युक्तमिव, कुर्वता विदधानेन, दुग्धाम्भोर्धानां क्षीर-  
समुद्राणां सहस्राणि उद्वमेतव उद्गिरतेव, कुन्दकुसुमयोः माध्यपुष्पयोः

नामुत्पलमालामुपहसता, नयनयुगलेन भूषितां, दशनरत्नतु-  
लादण्डेनेव, नयनामृतसिन्धुसेतुबन्धेनेव, यौवनमन्मथमत्तवा-  
रणवरण्डकेनेव, नासावंशेन परिष्कृतां, विलोचनकुवलयभ्र-  
मरपङ्क्तिभ्यां, मुखमदनमन्दिरतोरणमालिकाभ्यां, रागसा-  
गरवेणिकाभ्यां, यौवननर्तकलासिकाभ्यां, भ्रूलताभ्यां, वि-  
राजितां, घनसमयाकाशलक्ष्मीमिवोल्लसद्धारपयोधरां, जय-

निलीनां सश्लिष्टां, उत्पलमालां नीलोत्पलश्रेणि, उपहसता परिहसता तन्तु-  
व्येनेत्यर्थः । नयनयुगलेन नेत्रयुगेन, भूषितां अलङ्कृतां, दशना एव रत्नानि  
तेषां तुलादण्डेनेव तद्विद्यत्तानिर्धार्गकधटामम्बन्धिदण्डेनेव, नयनमेवा-  
मृतसिन्धुः तस्य सेतुबन्धेनेव, यौवन तारुण्यं मन्मथः मदनः तद्रूपौ यौ  
मत्तवाग्णौ गन्धहस्तिनौ तयोः वरण्डकेनेव मध्यवर्तिभित्तिदेशेनेव (हस्ति-  
पकाः मध्ये भित्ति परिकल्प्योभयपार्श्वयोर्गन्धहस्तिनौ योधयन्तीति प्रसि-  
द्धिः ।) नासावंशेन नासिकया, परिष्कृतां अलङ्कृतां, विलोचने एव कुव-  
लये नीलनारजे तयोः भ्रमरपङ्क्तिभ्यां मृगमालारूपाभ्यां, मुखमेव मदन-  
मन्दिरं मन्मथगेहं तस्य तोरणमालिकाभ्यां वहिर्द्वारनिबद्धवन्दनमा-  
लिकाभ्यां, राग एव सागरः सन्नुद्रः तस्य वेणिकाभ्यां प्रवाहाभ्यामिव,  
यौवनमेव नर्तकः तस्य लासिकाभ्यां नर्तकाभ्यां, भ्रूलताभ्यां, विराजितां  
प्रकाशितां, घनसमयः वर्षाकालः तस्य आकाशलक्ष्मीमिव गगनशोभासिव,  
उल्लसन द्वारः मुक्ताहारः ययोस्तौ तादृशौ पयोधरौ स्तनौ यस्यास्ता तां,  
पक्षे उल्लसन्ती भासमाना धारा जलधारा येषां ते तादृशाः पयोधराः मेघाः  
यस्यां सा तां, जयघोषणा जयशब्दः तदापन्ना नत्प्राप्ता या नरपतिमूर्तिः  
तामिव, उल्लसन्त्यां तुलाकोटिभ्यां पादाङ्गदाभ्यां प्रतिष्ठितां आश्रितां,

घोषणापन्नरपतिमूर्तिमिवोहसत्तुलाकोटिप्रतिष्ठितां, सुयो-  
धनधृतिमिव कर्णविश्रान्तलोचनां, वामनलीलामिव दर्शितव-  
लिभङ्गाम्, वृश्चिकराशिरविस्थितिमिवातिक्रान्तकन्यातुलां,  
उषामिवानिरुद्धदर्शनमुखां, शचीमिव नन्दनेक्षणरुचिं, पशु-  
पतिताण्डवलीलामिवोहसच्चक्षुश्श्रवसं, विन्ध्याटवीमिवोत्तुङ्ग-  
श्यामलकुचां, वानरसेनामिव सुग्रीवाङ्गदशोभितां, भास्व-

(पक्षे) उल्लसन्तां तुलायाः सादृश्यस्य कोट्यां अग्रे प्रतिष्ठितां च ( निस्स-  
मामिति यावत् ) सुयोधनस्य दुर्योधनस्य धृतिमिव प्रीतिमिव कर्णयोः श्रव-  
णयोः विश्रान्ते अवसाने प्राप्ते लोचने नयने यस्यास्तां, (पक्षे) कर्णे  
राधेये । वामनस्य उपेन्द्ररूपस्य भगवतः लीलामिव, दर्शिताः वलिभङ्गाः  
त्रिवलीतरङ्गाः यया तां । (पक्षे) दर्शितः वलेः वैरोचनेः भङ्गः पराजयः  
यया तां । वृश्चिकराशौ रविस्थितिमिव सूर्यस्थितिमिव, अतिक्रान्ता अती-  
ता कन्यातुला कन्यासादृश्यं यया तां । (पक्षे) कन्यातुले राशी ।  
उषामिव वाणासुरमुतामिव, अनिरुद्ध अनिवारित दर्शनमुख चक्षुस्सुख  
यया तां (पक्षे) अनिरुद्धः प्रद्युम्नपुत्रः तस्य दर्शनं आलोकनं सुखकरं  
यस्यास्तां । शचीं इन्द्राणीमिव, नन्दना प्रीतिकरी ईक्षणरुचिः नेत्रक्रान्तिः  
यस्याः तां (पक्षे) नन्दनं इन्द्रोद्यानं तस्य ईक्षणे रुचिः प्रीतिः यस्यास्तां,  
पशुपतेः रुद्रस्य ताण्डवलीला नर्तनलीला तामिव उल्लसत् चक्षुः नेत्रं श्रवः  
श्रोत्रं यस्यास्तां, (पक्षे) उल्लसन्तः चक्षुश्श्रवसः सर्पाः यस्यां तां, विन्ध्या-  
टवीं विन्ध्यवनं तामिव, उत्तुङ्गाः श्यामाः वृक्षविशेषाः लङ्कुचाः लिङ्कु-  
वृक्षाश्च यस्यां सा तां (पक्षे) उत्तुङ्गौ उन्नतौ श्यामलौ चूचुकभागे नीलौ  
कुचौ स्तनौ यस्यास्तां, वानरसेनां प्लवङ्गवाहिनीमिव सुग्रीवा शोभना

ताऽलङ्कारेण, श्वेतरोचिषा स्मितेन लोहितेनाधरेण, सौम्येन दर्शनेन, गुरुणा नितम्बविम्बेन, सितेन हारेण, शनैश्चरेण पादेन, विकचेन लोचनोत्पलेन ग्रहमयीमिव, संसारभित्ति-चित्रलेखामिव त्रैलोक्यरङ्गस्य, रसायनसिद्धिमिव यौव-नस्य, सङ्कल्पवृत्तिमिव शृङ्गारस्य, सङ्केतभूमिमिव लावण्य-स्य, निधानमिव कौतुकस्य, विजयपताकामिव मकरध्व-जस्य, आजिभूमिमिव मदनस्य, सम्मोहिनीमिव सर्वेन्द्र-

कन्धरा अङ्गद भुजवलय च ताभ्यां शोभितां, (पक्षे) सुप्रवेण अङ्गदेन वालिपुत्रेण च शोभिता, भास्वता प्रकाशमानेन (सूर्येणेत्यपि) अलङ्कारेण प्रसाधनेन, श्वेतानि धवळानि रोचानि कान्तयः यस्य तत् तादृशेन, (चन्द्रेण च) स्मितेन हारेण, लोहितेन रक्तेन (अङ्गारकेण) अधरेण सौम्येन मनोज्ञेन (युधेन) दर्शनेन, गुरुणा पृथुना (वृहस्पतिना) नितम्बविम्बेन कटिपद्माङ्गागेन, स्मितेन धवळेन (शुकेण) हारेण मौक्तिकसरेण, शनैश्चरेण मन्दसञ्चारसाहितेन (शनिना) पादेन विकचेन फुलेन (राहुणा) केतुना च) लोचनोत्पलेन नयनेन च, ग्रहमयीमिव सूर्यादिय्योतिर्ग्रहस्वरूपिणी-मिव स्थितां, त्रैलोक्यरङ्गस्य लोकत्रयरूपरङ्गस्थलस्य (सम्बन्धिनां) संसार एव भित्तिः कुड्य तत्रस्थां चित्रलेखामिव आलोक्यरचनामिव, यौवनस्य तारुण्यस्य, रसायन दिव्यौषधं तत्सिद्धिमिव, शृङ्गारः रसराजः तस्य, सङ्कल्पः मानसं कर्म तस्य वृत्तिमिव, लावण्यस्य सौन्दर्यस्य, सङ्केतभूमि-मिव परस्परसमागमयोग्यस्थलमिव, कौतुकस्य कौतूहलस्य, निधानमिव निक्षेपस्थलमिव, मकरध्वजस्य मन्मथस्य, विजयपताकामिव जयप्रख्यापक-केतुस्तम्भमिव, मदनस्य मन्मथस्य आजिभूमिमिव युद्धरङ्गमिव, सर्वेन्द्र-

याणां, मोहनशक्तिमिव मदनस्य, विहारस्थलीमिव सौन्द-  
र्यस्य, मित्रविलासालयशालामिव सौभाग्यस्य, आकर्षणमन्त्र-  
सिद्धिमिव मनसिजस्य, चक्षुर्वन्धनमहौषधिमिव मन्मथे-  
न्द्रजालिनः, त्रिभुवनविलोभनसृष्टिमिव प्रजापतेः, अष्टाद-  
शवर्षदेशीयां कन्यामपश्यन् स्वप्ने ॥

अथ तां प्रीतिविष्कारितेन चक्षुषा पिवन्निव जनितेर्ष्ययेव  
निद्रया चिरं सेवितया मुमुचे । अथ स प्रबुद्धस्तु विषसर-  
सीव दुर्जनवचसीव निमग्नमात्मानमवधारयितुं न शशाक ।

याणां सम्मोहिनीमिव मोहजनकौषधिमिव, मदनस्य मारस्य, मोहनशक्ति-  
मिव मोहोन्पादकसामर्थ्यमिव, सौन्दर्यस्य विहारस्थलीमिव क्रीडाभूमिमिव,  
सौभाग्यस्य कमनीयतायाः, मित्रविलासालयशालामिव मुहूर्त्तविहारभवन-  
प्रदेशमिव, मनसिजस्य मदनस्य आकर्षणमन्त्रः कामिजनहृदयवशीकरण-  
साधनमन्त्रः तन्त्रिसिद्धिमिव, मन्मथ एव इन्द्रजाली मायावी तस्य, चक्षुर्व-  
न्धनमहौषधिं द्रष्टृजननयनतिरोधायकमूलिकामिव, प्रजापतेः ब्रह्मणः, त्रि-  
भुवनस्य त्रिलोक्याः विलोभनी अभिलाषोत्पादिकां सृष्टिं निर्मितिमिव,  
अष्टाधिकाः दश अष्टादश अष्टादशवर्षाः यस्यास्ता अष्टादशवर्षा ईषदूना  
अष्टादशवर्षा अ...देशीया । ‘ईषदसमाप्तौ कल्पवृक्षदेशीयरः’ इत्यनेन  
देशीयप्रत्ययः । तां, कन्यां नवयौवनां प्रमदां, स्वप्ने, अपश्यन् व्यलो-

अथेत्यादि । अथ स्वप्ने तन्निरीक्षणानन्तरं, प्रबुद्धः प्रबोधं प्राप्तः,  
सः, विषसरसीव गरलरसपूरिततटाक इव, दुर्जनानां खलानां वचसीव,  
निमग्नं अवगाढं, आत्मानं स्वं, अवधारयितुं अयमित्थमिति निश्चेतुं, न

तथाहि । क्षणमाकाशे तदालिङ्गनार्थं प्रसारितबाहुयुगलः,  
 एह्येहि प्रियतमे! मागच्छ मागच्छेति दिक्षु विदिक्षु च विलि-  
 खितामिव, उत्कीर्णामिव चक्षुषि, निखातामिव हृदये, प्रिय-  
 तमामाजुहाव । ततस्तत्रैव शय्यातले निलीनो निषिद्धाशेष-  
 परिजनो दत्तकवाटः परिहृतताम्बूलादिसकलोपभोगस्तं दिव-  
 समनयत् । तथैव निशामपि स्वप्रसमागमेच्छया कथमप्य-  
 नैषीत् । अथ तस्य प्रियसखो मकरन्दो नाम कथमपि लब्धप्रवे-

शशाक न समर्थोऽभूत् । तमेवार्थं विशदयति । **तथाहीत्यादिना ॥**  
 आकाशे वियति, क्षणं निमिषमात्रं काल, तदालिङ्गनार्थं तस्याः परिरम्भ-  
 णाय, प्रसारितं बाहुयुगलं येन सः तादृशस्सन्, एह्येहि आगच्छ आगच्छ,  
 हे प्रियतमे प्राणवल्लभे, मागच्छ मागच्छ, इति तां आजुहावेति सम्बन्धः ।  
 तां कीदृशीमित्यत आह, **दिक्ष्वित्यादिना ॥** दिक्षु सर्वासु अशासु,  
 विदिक्षु दिक्कोणेषु च विलिखितां चिखितामिव, चक्षुषि नेत्रे, उत्कीर्णामिव  
 प्रत्युप्तामिव, हृदये मनसि निखातामिव अन्तर्निर्मज्जितामिव । **तत इति ।**  
 तत्रैव शय्यातले शयनप्रदेश एव, निलीनः निभृत निपण्णस्सन्, निषि-  
 द्धाः निवारिताः अशेषाः समग्राः परिजना येन सः, दत्तं पिहित क्वाट  
 अररं येन सः, परिहृतः दूरीकृतः ताम्बूल कर्पूरमिश्रा वाटी तदादयः सकलाः  
 उपभोगाः स्रक्तन्दनादिसम्भोगसामग्रयः येन तादृशस्सन्, त दिवसं  
 वासरं, अनयत् अयापयत् । **तथैवेति ।** तथैव पूर्वोक्तप्रकारेणैव, निशा-  
 मपि रात्रिमपि, स्वप्रसमागमेच्छया, कथमपि अतिप्रयासेन अनैषीत् ।  
**अथेति ।** तस्य, प्रियश्चासौ सखाच प्रियसखः “ राजाहस्तस्त्रिभ्यष्ट्रच् ”  
 इत्यनेन टच् समासान्तः । कथमर्पान्येकमखण्डं अव्ययम् । कथमपि अति-

शदर्शनः कन्दर्पसायकप्रहारपरवशं कन्दर्पकेतुमुवाच । सखे !  
किमिदमसाम्प्रतमसाधुजनोचितमाचारमाश्रितोऽसि । तवै-  
तदालोक्य वितर्कडोलामु निवसन्ति सन्तः । खलाः पुन-  
स्त्वदनुचितमनिष्टमाचारमाचरन्ति । अनिष्टोत्पादनरसोत्तरं  
हि भवति खलहृदयम् । कोनामास्य तत्त्वनिरूपणे समर्थः ।  
तथाहि । भीमोऽपि न वकद्वेषी, आश्रयाशोऽपि मातरिश्वा,  
अतिकटुकोऽपि महारसः, सर्पपस्नेह इव करयुगलालितो-

प्रयत्नेन, प्रवेशश्च दर्शनं च प्रवेशदर्शने ते लब्धे येन तादृशस्सन्, कन्दर्प-  
सायकस्य मदनवाणस्य प्रहारेण अभिघातेन परवशं अस्वतन्त्रं, तं,  
उवाच । वृवो लिटि रूपम् । **सखे इति** । सखे मित्र, इदं मया अध्यक्ष्य-  
माणं त्वदवस्थानं, किं किन्निवन्धनं । असाधुजनस्य दुष्टस्य उचितं अहं,  
साधुजनानहंवा । अत एव, अमाम्प्रत अयुक्तं, आचारं, आश्रितोऽसि ।  
**तवेति** । वितर्कडोलामु संशयडोलामु । **खला इति** । खलाः दुर्जनाः  
पुनः, त्वदनुचितं त्वद्विरुद्धं, आचरन्ति तन्वन्ति । **अनिष्टेति** । खलानां  
दुर्जनानां हृदय मानसं, अनिष्टस्य अहितस्य उत्पादने यो रसः रुचिः  
तेनोत्तरं अधिकं, भवति । **क इति** । अस्य खलस्य, तत्त्वनिरूपणे या-  
थार्थ्यपरामर्शं कोनाम समर्थः नकोऽपीत्यर्थः । तमेव दर्शयति । **तथा-**  
**हीत्यादिना** । भीमोऽपि वृकोदरोऽपि वकस्य तदाख्यस्यासुरस्य न द्वेषीति  
विरोधाभासः । भीमः भयङ्करः, नवकान् स्तुल्यान् द्वेष्टीति नवकद्वेषी,  
आश्रयाशः अग्निः सोऽपि, मातरिश्वा वायुरिति विरोधः, (अन्यत्र), आ-  
श्रयभक्षकः, मातरि जनन्यां तत्सदृशे पोषके वा, श्वा कुक्कुरवत् वर्तते,  
अतिकटुकोऽपि अतिकटुरसस्वरूपोऽपि, महारसः मधुररसः इति विरोधः,



ऽपि शिरसा धृतोऽपि न काटवं जहाति । तालफलरस इवा-  
पातमधुरः परिणामे विरसस्तिक्तश्च । पादरज इवावधूतोऽपि  
मूर्धानं कषाययति । विषतरुप्रसूनमिव यथा यथा अनुभूयते  
तथा तथा मोहमेव द्रढयति । नीचदेशनद्या इव न वारिवि-  
रहोऽस्य जायते । निदाघदिवस इव बहुमत्सरस्सुमनसां  
सन्तापं वहति । अन्धकार इव दोषानुबन्धचतुरः विश्वक-

(पक्षे) अतिमत्सरी, महान् अरसः सर्पपः तुन्दुभः “सर्पपे तु द्वौ तुन्दु-  
भकदम्बकौ” इत्यमरः । स इव करयुगेन हस्तयुग्मेन लालितोऽपि,  
शिरसा मूर्ध्ना धृतोऽपि, काटव कटुत्वं, अप्रियत्व, न जहाति न त्यजति ।  
तालफलं तृणराजफल तस्य रस इव, आपातमधुरः उपक्रमे एव माधुर्य-  
युक्तः ‘आपातस्स्यादुपक्रमे’ इति कोशः । परिणामे अन्ते, विरसः रसहानः,  
तिक्तश्च (पक्षे) उपक्रमे हृद्यः अन्ते वैरस्यहेतुः द्वेषा च । पादरज इव  
चरणधूलिरिव अवधूतोऽपि उद्धूतोऽपि (पक्षे) तिरस्कृतोऽपि, मूर्धानं  
मौलिं, कषाययति धूसरयति, (पक्षे) प्रधानं पाडयति । विषतरोः कि-  
म्पाकस्य प्रसून पुष्पमिव, यथा यथा येन येन प्रकारेण अनुभूयते तथा  
तथा, मोह मूच्छी, (पक्षे) वैचित्त्यमेव, द्रढयति स्थिराकरोति ॥ नीचदेशे  
निम्नदेशस्थितायाः नद्या इव, अरिविरहः शत्रुविरहः, अस्य, नवा जायते  
(नवेति निषेधार्थक्रमेकमव्ययम्) (पक्षे) जलाभावः । निदाघदिवसः ग्रां-  
ष्मकालदिनामिव, बहुमत्सरः अतिमात्सर्यशाली, सुमनसां विदुषां सन्तापं  
मनःखेद, वहति प्रापयति । (पक्षे) मत्सरः मक्षिकाः, सुमनसः मालती-  
पुष्पाणि । अन्धकारः तप्तः स इव, दोषानुबन्धे दोषसम्बन्धोद्भावेन च-  
तुरः समर्थः, विश्वेषां समस्तानां कर्मणां विश्वस्य कर्मणां वा अवलोपने उद्य-

र्मावलोकनोद्यतश्च, रुद्र इव विरूपाक्षः, विष्णुरिव चक्रधरः,  
शक्राश्च उच्चैश्श्रवाः, नदेशजप्रशंसी च, स शरस्येव भिन्न-  
स्यापि सततं स्नेहं दर्शयतोऽपि तत्काट इव हृदयं विलोडयति ।  
यक्षवलिरिवात्मघोषमुखरो मण्डलभ्रमणकश्च, मातङ्ग इव स्व-

तः सन्नद्धश्च (पक्षे) दोषा रात्रौ अनुबन्धः नैरन्तर्येण सम्बन्धः, विश्वकर्मा सू-  
र्यः तस्य अवलोपन अदर्शन तस्मिन् उद्यतः । रुद्रः ईशानः स इव, विरूपा-  
क्षः दोषदृष्टिः (पक्षे) विरूपाणि विरुद्धरूपाणि सूर्यचन्द्रदहनरूपाणि अक्षीणि  
यस्य सः । विष्णुः मुकुन्दः स इव, चक्रं छद्म 'चक्रं रथाङ्गे सेनायां  
छद्मन्यस्त्रान्तरे' इति कोशः । (पक्षे) चक्रं मुदर्शनाख्यं चक्रायुधं, शक्रा-  
श्चः इन्द्रवाहः, स इव, उच्चैः शृणोति परोक्तार्नाति उच्चैश्श्रवाः, देशजाः  
सत्कुलप्रमूताः तान न प्रशंसतीति स तथा । (पक्षे) उच्चैश्श्रवाः तन्नामा,  
नदेशः समुद्रः तस्माज्जातः नदेशजः प्रशंसायुक्तश्च । सः तत्काट इव,  
मन्थदण्डः 'समस्तकाटवैशाखमन्थमन्थानमन्थगाः' इति कोशः । स इव,  
शरस्येव दध्न इव, सतः साधोः, भिन्नस्य अविरहितस्यापि, स्नेहं प्रेम दर्शय-  
तोऽपि, हृदयं मानसं, विलोडयति क्षोभयति । (पक्षे) भिन्नं, स्नेहं आ-  
ज्यांशं हृदयं मध्यं । यक्षवलिः भूतवलिविशेषः स इव, आत्मघोषमुखरः  
स्वप्रशंसया वाचालः, मण्डलं राष्ट्रं तस्य भ्रमणकः अनवस्थित्यापादकश्च ।  
(पक्षे) आत्मघोषः काकः । मण्डलः श्वा तद्भ्रमणकः भ्रमणोत्पादकः । श्वाङ्क्षा-  
त्मघोषपरभृत् । मण्डलः कुक्कुरश्चानौ रतिकीलमृगद्विधौ' इति च कोशः ।  
मातङ्गः गजः, स इव, स्ववशं स्वायत्तं आसमन्तात् लोलं चञ्चलं मुखं  
वचनं यस्य, अधरीकृतं न्यक्कृतं दानं द्रव्यत्यागो येन । (पक्षे) स्वस्य  
वशा करिणी तस्यां लोलं सनृष्णं मुखं यस्य, अधरीकृतं गळितं दानं मद-

वशालोलमुखोऽधरीकृतदानश्च, वृषभ इव सुरभियानविकलः,  
कामीव गोत्रस्खलनविकलो वामाध्वानुरक्तश्च, जीर्णरोग  
इव कलेवरे वचसि मन्दिमानमुद्वहति । वञ्चक इव रक्तः,  
कटपले विभावरीरक्तश्च, परेत इव बन्धुतापदर्शनः, परशु-  
रिव भद्रश्रियं खण्डयति । कुहाल इव दलितगोत्रः क्षमा-

जलं यस्य । वृषभः उक्षा, स इव, सुरभिः पण्डितः तस्य यानं प्राप्तिः  
तेन विकलः शून्यः । यद्वा सुरेभ्यः भीः अकार्याचरणान्वन्धना भीतिः तथा  
विकलः (पक्षे) सुरभिः धेनुः तस्याः यानेन विकलः विह्वलः । कामी  
कामुकः स इव, गोत्र कुल तस्मात् स्खलनं भ्रंशः तेन विकलः न्यूनः ही-  
न इत्यर्थः । वामाध्वनि वक्रमार्गं अनुरक्तश्च (पक्षे) गोत्रस्खलनं नामविप-  
र्यासः तेन विकलः । वामानां स्त्रीणां अध्वनि अनुरक्तश्च । जीर्णरोग इव  
रोगेण जीर्ण इव, कले मधुरे वरे उत्कृष्टे वचसि वचने मन्दिमानं औदा-  
सीन्यं (पक्षे) कलेवरे शरीरे, वचसि व्यवहारे च, मान्द्य अपाटव, उद्वहति ।  
**वञ्चक इवेति ॥** वञ्चक इव जम्बुक इव, कटपले उत्क्रोचे रक्तः, वि-  
भायाः महसः अवरी अवक्षेपण तल रक्तश्च (पक्षे) कटस्य शवस्य पले  
मांसे रक्तः, विभावरी रात्र्यां रक्तः आसक्तश्च । परेत इव गतासुरिव,  
बन्धूनां समूहः बन्धुता तस्या अपगतं नष्टं दर्शनं यस्य सः ।  
(पक्षे) बन्धूनां तापदर्शनः । परशुः व्रश्चनसाधन आयुधं स इव, भद्राणां  
साधूनां श्रियं सपदमपि (पक्षे) भद्रश्रियं चन्दनं, खण्डयति वृश्चति ।  
**कुहाल इवेति ॥** कुहाल खनित्रविशेषः स इव, दलितं नाशितं गोत्रं  
कुलं येन सः, क्षमाभाजः शान्तियुक्तान्, प्राणिनः जन्तून्, निकृन्तति  
हिनस्ति (पक्षे) क्षमा भूमिः, प्राणिनः वृक्षाः, (अद्भिर्विना ग्लायमानप्राणाः

भाजःप्राणिनश्च निवृत्तति । रतिकील इव जघन्यकर्मलग्नो ह्येष-  
यति साधून् । दुष्टशूर्पश्रुतिरिव काननरुचिरनुगतमपि यवसं  
सन्ततं नानुमोदते । अवीजादेव जायन्ते, अकाण्डात्प्ररोहन्ति,  
खलव्यसनांकुराः दुरुच्छेदाश्च भवन्ति । असतां हृदि प्रविष्टो

प्राणिनः इत्यभियुक्ताः) । रतिकीलइवेति ॥ रतिकीलः इवा स इव,  
जघन्यकर्मणि नाचकृत्ये लग्नः ससक्तः, साधून् महतः, ह्येषयति लज्जयति ।  
'येनापत्नपते साधुरसाधुस्तेन तुष्यति' इति न्यायानुसारेणासाधूनां चेष्टित  
साधूनां लज्जावहमेव स्यादिति भावः । (पक्षे) जघन्यकर्म मुरतं, मार्ग  
एव मुरताचरणान् मानिनां स लज्जावह इति भावः । दुष्टेति ॥ दुष्ट-  
शूर्पश्रुतिः दुर्दान्तो गजः स इव, का ईषत् आननरुचिः मुखकान्तिः  
यस्य । महतां निन्द्या खलानां तेजोवधप्रप्तैरिति भावः । यद्वा कः  
आत्मा तस्य अनने प्राणने रुचिः इच्छा यस्य । उदरम्भरित्यर्थः ।  
यद्वा कुत्सित आनन कानन कुवचनं तत्र रुचिः यस्य, सं ततं संशब्देन  
महितं, अनुगत प्रातिलोभ्येन पठितं, यवसं सवयसमिति यावत् ।  
स्निग्धमिव्यर्थः । तमपि, नानुमोदते नाभिनन्दति । (पक्षे) काननं  
अरण्यं । अनुगतमपि वदनसविधं प्रापितमपि यवस घास सन्ततं सदा ।  
खलव्यसनस्य वैलक्षण्यमाह । अवीजादेवेति ॥ लोके हि बीजादे-  
वाङ्कुरोत्पत्तिः । एते खलव्यसनाङ्कुरास्तु, अवीजादेव जायन्ते बीजमन-  
पेक्ष्यैव उत्पद्यन्ते । निष्कारणा इत्यर्थः । अकाण्डादेव स्कन्धमग्नेक्ष्यैव  
प्ररोहन्ति शाखावृद्धिं लभन्ते । यो हि बीजाज्जायते काण्डात् स्कन्धात्  
प्ररोहति सः सूच्छेदः भवति । मूर्तत्वात् । इमे तु न तथेति भावः ।  
असतां खलानां, हृदि मनसि, प्रविष्टः दोषलवः, कराव्यायते भयावहो

दोषलवः कराळायते । सतां तु हृदयं न प्रविशत्येव । यदि कथमपि प्रविशति तदा पारद इव क्षणमपि न तिष्ठति । मृगा इव विनोदविन्दोः श्रमगा भवन्ति साधवः । सुखं जनाशरत्समया इव भवादृशाः मित्रस्य हृदयं हरन्ति । न च सचेतनाः विसदृशमुपदिशन्ति । अचेतनानामपि मैत्री समुचितपक्षे निक्षिप्ता । तथाहि माधुर्यशैत्यशुचित्वसन्तापशा-

भवति । सतां साधूनां तु हृदयं मनः, न प्रविशत्येव । न कदाऽपि प्रविशेत् । कथमपि अतिप्रयत्नेन प्रविशति यदि, तदा पारद इव रस इव 'चपलो रसस्सूतश्च पारदे' इत्यमरः । क्षणमपि निमिषमात्रमपि न तिष्ठति । साधवः सज्जनाः, वीणा पक्षिणां नोदं प्रेरण वेत्ताति विनोदविन्दुः मृगयुः तस्य. मृगा इव हरिणादिमृगा इव, श्रमेण उपायेन गच्छन्ति वश्यतां प्राप्नुवन्तीति श्रमगाः । (प्रकृते) विन्दुः ज्ञाता, श्रमः विद्याश्रमः, प्रयासो वा । वशगाः इत्यपि पाठः । तदा वश्या भवन्तीत्यर्थः ।

**सुखमित्यादि ॥** भवादृशाः युष्मद्विधाः, जनाः शरत्समया इव, मित्रस्य सुहृदः, हृदयं मनः, सुखं सौख्यं, प्रापयन्ति । (पक्षे) शोभनाः खंजनाः खज्जरीटाः येषु ते । 'खज्जरीटस्तु खज्जनाः' इत्यमरः । मित्रस्य सूर्यस्य हृदयं मण्डलमध्यं, सुखं मेघोपरोधाभावेन निरर्गळप्रकाशलक्षणं सौख्यं प्रापयन्ति । सचेतनाः चैतन्यशालिनः विसदृशं विरुद्धं यथा तथा नोपदिशन्ति न कथयन्ति । अचेतनानामपि चैतन्यरहितानामपि वस्तूनां मैत्री स्नेहः, समुचितपक्षे परिचितविषये समीचीनपक्षे अनुरूपविषये वा । निक्षिप्ता निहिता । तामेव विशदयति । **तथाहीत्यादिना ॥** माधुर्यादिभिः गुणैः, पयः पयः इति क्षीरनीरयोरेकशब्दवाच्यत्वसाम्याच्च

न्तिभिः पयः पय इति शब्दसाम्यान्मिवतामुपगतस्य म-  
त्सङ्गाद्वृद्धिमुपगतस्य क्षीरस्य काथे पुरतो ममैव क्षयो  
युक्त इति मत्वेव वारिणा क्षीयते । तदिदमसाम्प्रत-  
माचरितम् । गृहाण साधुजनोचितमध्वानम् । साधवो  
हि दिङ्मोहादुत्पथप्रवृत्ता अपि पुनर्गृहीतसत्पथा भवन्ति ।  
इत्यादि वदति तस्मिन् मकरन्दे प्रियसखे, कथमपि  
स्मरशरप्रहारपरवशः कन्दर्पकेतुः परिमिताक्षरमुवाच ।  
वयस्य ! दितिरिव शतमन्युसमाकुला भवत्यस्मादृशजनचि-

मिवतां मैत्रा उपगतस्य, मत्सङ्गमात् मत्सम्बन्धात् वृद्धि अभिवृद्धि,  
उपगतस्य प्राप्तस्य, क्षीरस्य दुग्धस्य काथे सन्तापे सति, पुरतः  
पुरस्तात् ममैव क्षयः हानिः युक्तः न्याय्य इति मत्वेव गणयित्वेव,  
वारिणा जलेन क्षीयते । 'क्षि क्षये' । तत् तस्मात् असांप्रतं अयुक्तं आ-  
चरितं अनुष्ठितं । साधुजनानां उचितं अर्हं, अध्वानं मार्गं, गृहाण आ-  
श्रय । साधवः, दिङ्मोहात् दिग्भ्रमात् उत्पथप्रवृत्ता अपि अमार्गप्रस्थिता  
अपि, गृहीतः आहतः सत्पथः सन्मार्गः यैस्ते तादृशाः भवन्ति । प्रिय-  
सखे प्रियसुहृदि तस्मिन् मकरन्दे, इत्यादि वदति सति कथयति सति, स्म-  
रशराणां मान्मथबाणानां प्रहारेण ताडनेन, परवशः अस्वतन्त्रः, कन्दर्पकेतुः  
परिमितानि यावदपेक्षितानि अक्षराणि यस्मिन् कर्मणि तद्यथा तथा, उवा-  
च उक्तवान् । **वयस्येत्यादि ॥** वयस्य मित्र, अस्मादृशजनानां  
चित्तवृत्तिः, दितिः असुरमाता सेव, शतमन्युभिः अनेकैः शोकैः समाकुला  
व्यग्रा । (१क्षे) शतमन्युः स्वसपत्नीपुत्रः इन्द्रः । अयं, उपदेशस्य कर्तव्य-  
विषयावबोधस्य, पच्यन्त इव कथ्यन्त इव, उन्मूल्यन्ते समूलमुद्ध्रियन्ते ।

तवृत्तिः । नायमुपदेशकालः, पच्यन्त इव मे अङ्गानि, का-  
 श्यन्त इवेन्द्रियाणि, निस्सरन्तीव प्राणाः, उन्मूल्यन्त इव  
 विवेकाः, नष्टेव स्मृतिः, अधुना तदलमनया कथया, यदि  
 त्वं सहपांसुक्रीडासमसुखदुःखोऽसि तन्मया सममागम्यता-  
 मित्युक्त्वा परिजनालक्षित एव तेन सहैव पुरान्निर्जगाम ।  
 ततोऽनेकनल्वशतमात्रमध्वानं गत्वा तेनागस्त्यवचनसंहत-  
 ब्रह्माण्डखण्डगतशिखरसहस्रः कन्दरान्तरलतागृहप्रसुप्तवि-  
 द्याधरमिथुनगीताकर्णनसुखितचमरीगणमारणोत्सुकशबरकु-  
 लसम्बाधकच्छतटः, कटकतटगतकरिकराकृष्टभ्रमस्यन्दमानह-

अनया कथया अलं । एषा कथा मास्तु । पांसुक्रीडा रथ्यासु धूलिकेळिः ।  
 अनालक्षितः अदृष्ट एव । तत इति ॥ 'नल्वः किष्कुचतुश्शतम्' इत्यमरः ।  
 नल्वानां शतानि नल्वशतानि अनेकानि नल्वशतानि, मात्रा गन्तव्यदेशेयत्ता  
 यस्मिंस्तं, तादृशं अध्वानं मार्गं, गत्वा अतीत्य, अगस्त्यस्य तन्नाम्नो महर्षेः  
 वचनेन संहतानि संक्षिप्तानि ब्रह्माण्डखण्डगतानि उच्चैश्चेन ब्रह्माण्डव्यापीनि  
 शिखरसहस्राणि असङ्ख्यशृङ्गाणि यस्य सः । कन्दराणां गुहानां अन्तरे मध्ये  
 विद्यमानेषु लतागृहेषु लतामण्डपेषु प्रसुप्तानां सुखं निद्राणानां विद्याधर-  
 मिथुनानां विद्याधरद्वन्द्वानां गीतस्य गानस्य आकर्णनेन श्रवणेन सुखितानां  
 सज्जातसुखानां चमरीणां गणस्य समूहस्य मारणे हनने उत्सुकस्य शबर-  
 कुलस्य व्याधवर्गस्य संबाधः यत्र तादृशं कच्छतटं अनूपप्रदेशः यस्मिन्  
 सः तादृशः, कटकतटं नितम्बप्रदेशं गतानां प्राप्तानां करिणां गजानां करैः  
 शुण्डादण्डैः आकृष्टानां, भ्रमणानां दळितानां, स्यन्दमानानां रसस्त्राविणां हरि-

रिचन्दनरसामोदगन्धवाहिगन्धवाहशिशिरितशिलातलः, सु-  
दूरपतनभग्नतालफलरसार्द्रकरतलास्वादनोत्सुकशाखामृगकद-  
म्बकः, प्रलम्बमाननिर्झरोपान्तनिविष्टजीवजीवकमिथुनलि-  
ह्यमानविविधफलरसामोदगन्धसुरभितपरिसरः, सरभसके-  
सरिसहस्रखरनखरधाराविदारितमत्तमातङ्गकुम्भस्थलविगळि-  
तस्थूलमुक्ताफलशबलशिखरतया शिखरावलग्नं तारागणमि-  
वोद्वहन्, सुग्रीव इव ऋक्षगवयशरभकेसरिकुमुदपनससेव्य-

चन्दनानां रसस्य द्रवस्य आमोदगन्धः सौरभं वहति ताच्छील्येनेति वाही  
तादृशः यः गन्धवाहः वायुः तेन शिशिरितं शीतलतामापादितं शिलातलं  
यस्य सः । सुदूरपतनेन अतिदूरदेशपतनेन भग्नस्य दलितस्य ताल-  
फलस्य रसेन आर्द्रं क्लिप्तं यत् करतलं तस्य आस्वादाने उत्सुकं उत्कं  
शाखामृगाणां वानराणां कदम्बकं समूहः यस्य सः, प्रलम्बमानानां ऊर्ध्व-  
देशादधःपततां निर्झराणां गिरिनदीप्रवाहाणां उपान्तेषु समीपदेशेषु  
निविष्टैः उपविष्टैः जीवजीवकमिथुनैः चकोरद्वन्द्वैः लिह्यमानानां आस्वाद्य-  
मानानां फलानां रसामोदगन्धेन रससौरभेण सुरभितः सज्जातसौरभः  
परिसरः समीपदेशः यस्य सः, सरभसानां ससरम्भाणां केसरिणां सिंहानां  
सहस्रस्य खरनखरधाराभिः कठिननखकोटिभिः विदारितेभ्यः दलितेभ्यः  
मत्तमातङ्गकुम्भस्थलेभ्यः समदगजमस्तकेभ्यः विवर्जितैः स्थूलमुक्ताफलैः  
पृथुलमौक्तिकैः शबलं मिश्रं शिखरं अग्नं यस्य तस्य भावः शिखरता  
तया, शिखरावलग्नं शृङ्गदेशसम्बद्धं तारागणं नक्षत्रसमूहं, उद्वहन्निव  
बिभ्राण इव, सुग्रीवः तन्नामा वानरराज इव, ऋक्षाः भल्लूकाः, गवयाः  
गोसदृशाः मृगविशेषाः, शरभाः सिंहघातुकाः अष्टपादाः मृगविशेषाः



मानपादच्छायः, पशुपतिरिव नागनिश्वाससमुत्क्षिप्तभूतिः, जनार्दन इव विकचवनमालः, सहस्रकिरण इव सप्तपत्रस्यन्दनोपेतः, विरूपाक्ष इव सन्निहितगुहः शिवानुगतश्च, कामीव कान्तारोषरसानुगतः समदनश्च, श्रीपर्वत इव सन्निहितमल्लि-

कैसरिणः सिंहाः कुमुदानि कैरवाणि पनसाः कण्टकिफलद्रुमाः तैः सेव्यमाना आश्रीयमाणा पादानां प्रत्यन्तपर्वतानां सम्बन्धिनी छाया अनातपप्रदेशः यस्य सः, (पक्षे) ऋक्षादयो वानराः, पादच्छाया चरणकान्तिः । पशुपतिः रुद्रः स इव, नागानां गजानां निश्वासेः समुत्क्षिप्ता भूतिः गैरिकधातुधूलिः यस्मिन् सः, (पक्षे) नागानां भूषणभूतानां सर्पाणां निश्वासेन समुत्क्षिप्ता सम्यगुद्धृता भूतिः भस्म यस्य सः । जनार्दनः श्रीविष्णुः स इव, विकचा वनानां काननानां माला परम्परा यस्य सः । (पक्षे) विकस्वरवनजपुष्पमालः, सहस्रकिरणः सूर्यः स इव, सप्तपत्रैः सप्तच्छदैः स्यन्दनैः तिनिशवृक्षैश्च उपेतः सहितः (पक्षे) सप्त सप्तत्वसङ्ख्याविशिष्टानि पत्राणि वाहनानि यस्य सः तादृशेन स्यन्दनेन रथेन उपेतः । यद्वा सप्त सप्तेत्याख्यातं पत्रं हयः यस्य तादृशेन स्यन्दनेनोपेतः । “सप्त युज्जन्ति रथमेकचक्रं । एको अश्वो वहति सप्तनाम” इति श्रुतिवचनमल प्रमाणम् । विरूपाक्षः रुद्रः स इव, सन्निहिताः सन्निकृष्टाः गुहाः कन्दराः यस्मिन् सः, शिवा हरीतकी ‘हरीतकी हैमवती रेचकी श्रेयसी शिवा ।’ इति कोशः । तथा अनुगतः आक्रान्तः । (पक्षे) गुहः सुब्रह्मण्यः, शिवा पार्वती । कामी कामुकः स इव कान्तारैः ऊषरदेशैश्च युक्तेन सानुना प्रस्थदेशेन अनुगतः, समदनश्च कपित्थवृक्षयुक्तश्च (पक्षे) कान्तायाः रोषरसेनानुगतः, समन्मथश्च । श्रीपर्वतः तदाख्यः कश्चन तपस्सिद्धिक्षेपभूतः पर्वतः स इव, सन्निहितः सान्निध्यं कुर्वाणः मल्लिकार्जुनः तन्नामा महेश्वरः

कार्जुनः, नरवाहनदत्त इव प्रियंगुश्यामासनाथः, शिशुरिव  
 कृतधात्रीधृतिः, वासरारम्भ इवारुणप्रभापाटलितपत्रवन-  
 राजिः, कृष्णपक्ष इव बहुलतागहनः, कर्ण इवानुभूतशत-  
 कोटिदानः, भीष्म इव शिखण्डिमुक्तैरर्धचन्द्रैराचिततनुः,  
 कामसूत्रविन्यास इव मल्लनागघटितकान्तारसामोदः, हिरण्य-  
 यस्मिन् सः । (पक्षे) मल्लिकाः विचिकिलाः अर्जुनाः ककुभवृक्षाः य-  
 स्मिन् सः । नरवाहनदत्तः राजविशेषः स इव, प्रियङ्गुश्यामा नरवाहन-  
 दत्तमहिषी तथा सनाथः (पक्षे) प्रियङ्गुः फलिनी श्यामा धान्यविशेषः ।  
 शिशुरिव अर्भक इव, कृता धात्र्या स्तनपायिकया उपमात्वा धृतिः ध-  
 रणं यस्य, (पक्षे) धात्यूः आमलकीवृक्षाः । भूमिर्वा । वासरारम्भः  
 दिनोपक्रमः स इव अरुणस्य सूर्यसारथेरनूरोः, प्रभया कान्त्या पाटलितं  
 पत्रं पर्णं वनं जलं तस्य राजिः पङ्क्तिश्च यस्मिन् स तथा (पक्षे) अरुण-  
 प्रभा रक्तवर्णः, पत्रं दल वनराजिः काननवार्था । कृष्णपक्षः अपरपक्ष  
 इव, बहुलता बहुलत्व कृष्णपक्षत्वं तथा गहनो निविडः (पक्षे) बह्नीभिः  
 लताभिः वारुद्धिः गहनः दुष्प्रवेशः । कर्णः राधेयः स इव, अनुभूतं शत-  
 कोटीनां प्रकृष्टसङ्ख्यायुक्तधनानां दानं येन सः । (पक्षे) शतकोटिः वज्रं,  
 तेन दानं खण्डनं अनुभूतं येन सः । भीष्म इव देवव्रत इव, शिखण्डिभिः  
 मयूरैः मुक्तैः ल्यक्तैः, अर्धचन्द्रैः पिञ्छभारैः आचिता व्याप्ता तनुः यस्य  
 सः । (पक्षे) शिखण्डी द्रुपदपुत्रः, तेन मुक्तैः ल्यक्तैः अर्धचन्द्रैः भ-  
 ल्लाख्यबाणविशेषैः, आचिता व्याप्ता तनुः यस्य सः, कामसूत्र कामश च  
 तस्य विन्यास इव, मल्लनागः कामशास्त्रप्रणेता मुनिः तेन घटिताः कान्ता  
 दयिता तस्या रसाः शृङ्गारादयः तैः आसमन्तात् मोदो हर्षः यस्य स  
 तथा । (पक्षे) मल्लनागो गन्धहस्ती तेन घटितं यत्कान्तारं वनं तेन सा-

कशिपुरिव शम्बरकुलाश्रयः, गैरिकव्याजादुपरि रविरथमार्गमार्गणार्थमिवारुणेनोपास्यमानः, शिखरगतसूर्याचन्द्रमस्तया विस्तारितलोचनोऽगस्त्यमार्गमिवोद्वीक्षमाणः, कुलिशक्षतरन्ध्रस्त्रस्तान्त्वनाळ इव जरदजगरभोगैः, कुम्भकर्ण इव दन्तान्तरालगतैः वानरव्यूहैः, पिण्डालक्तकरक्तपदपङ्क्तिसूचितसंचा-

मोदः मदगन्धसहितः । हिरण्यकशिपुरिव प्रह्लादपितेव, शम्बरस्य तदाख्यस्यासुरस्य यत्कुलं वंशः तस्याश्रयः (पक्षे) शम्बराः हरिणाः “वातप्रमीशम्बरकृष्णसाराः” इति कोशः । तेषां कुलं समूहः । गिरौ भवाः गैरिकाः धातवः तेषां व्याजात्, उपरि ऊर्ध्वदेशे, रविरथस्य सूर्यस्यन्दनस्य मार्गः गमनयोग्यः पन्थाः तस्य मार्गणार्थं अन्वेषणार्थं, अरुणेन अनूरुणा, उपास्यमान इव, सेव्यमान इव, शिखरं शृङ्गं तद्वन्तौ सूर्याचन्द्रमसौ यस्य सः, तस्य भावः सूर्याचन्द्रमस्ता तया सू.....या । विस्तारिते सम्यक् प्रसारिते लोचने येन सः तादृशस्सन्, अगस्त्यस्य मार्गं आगमनसरणिं उद्वीक्षमाण इव पश्यन्निव । जरतां जीर्णानां अजगराणां तिलिप्सानां भोगैः शरीरैः, कुलिशक्षतेन वज्रघातेन जातात् रन्ध्रात् स्त्रस्तानि बहिर्निर्गतानि आन्त्रनाळानि सिराजालानि यस्य सः, दन्तानां उन्नतपाषाणानां (अन्यत्) दन्तानां दशनानां अन्तरालं मध्यं तद्वन्तैः, वानरव्यूहैः शाखाभृगसमूहैः, कुम्भकर्ण इव, पिण्डालक्तेन यावकरसेन रक्तया अरुणया पदपङ्क्त्या चरणविन्यासश्रेण्या सूचितः दर्शितः सञ्चारः गमनागमनं यासां ताः तादृश्यः याः शचीपतिवारविलासिन्यः इन्द्रगणिकाः उर्वश्यादयः तासां सङ्केतभूतानि दयितसमागमस्थलीभूतानि केतक्रीमण्टपानि यस्मिन् सः । अकुलीनोऽपि निहीनकुलप्रसूतोऽपि सद्वंशभूषितः इति विरोधः ।

रशचीपतिवारविलासिनीसङ्केतकेतकीमण्डपः, अकुलीनोऽपि सद्वंशभूषितः, दर्शिताभयोऽपि मृत्युफलदायी, सप्रस्थोऽप्यपरिमाणः, सनादोऽपि निश्शब्दः, भीमोऽपि कीचकसुहृत्, पिहिताम्बरोऽपि विलसदंशुकः, विन्ध्यो नाम गिरिरदृश्यत ॥ यश्च प्रवृद्धगुल्मतया रोगीव दृश्यमान-

परिहारस्तु, कुः पृथ्वी तत्र लीनः मग्नः कुलीनः स न भवतीति अकुलीनः उन्नत इत्यर्थः । सद्भिः श्रेष्ठैः वंशैः वेणुभिः भूषितः अलंकृतः । दर्शितं अभयं येन तादृशोऽपि, मृत्युफलं मरणफलं तद्दातीति विरोधः । (पक्षे) अभया हरीतकी । मृत्युफलं किंपाकफलं । प्रस्थो मानविशेषः तत्सहितोऽपि अपरिमाणः परिमाणागोचर इति विरोधः । (पक्षे) प्रस्थः सानुः, अपरिमाणः अतुल्यरूपः । सनादोऽपि सशब्दोऽपि निश्शब्दः शब्दरहितः । (पक्षे) नदाः प्रत्यक्स्रोतसो नद्यः तेषां समूहः नादः तेन सहितः । निर् निर्गतः शब्दः ध्वनिः यस्मात् सः उत्थितध्वनिरित्यर्थः । भीमोऽपि वृकोदरोऽपि कीचकमुहदिति विरोधः । कीचकहन्तुः कीचकसुहृत्त्वं विरुद्धम् । (पक्षे) भीमः भयङ्करः । वेणवः अन्तस्सुषिरा वंशस्तम्बविशेषाः तेषां रक्षकः । पिहिताम्बरः छत्रवस्त्रोऽपि विलसन्ति प्रकाशमानानि अंशुकानि वस्त्राणि यस्य सः इति विरोधः । (पक्षे) पिहितं निजौन्नत्येनाच्छादितं अम्बरं आकाशं येन सः । विलसन्तः भासमानाः अंशवः किरणाः यस्य सः । एवंभूतो विन्ध्योनाभ गिरिः पर्वतः अदृश्यत । यश्चेति ॥ प्रवृद्धः गुल्मः उदरशूलरोगः यस्य सः तस्य भावः प्रवृद्धगुल्मता तथा हेतुना, (पक्षे) गुल्मः लतासञ्चयविशेषः । रोगीव आतुर इव, दृश्यमानः बहूनां धातूनां मांसरुधिरादीनां वातपित्तादीनां वा,

बहुधातुविकारः । यश्च साधुरिव सानुग्रहप्रचार-  
प्रकटितमहिमा, मीमांसान्याय इव पिहितदिगम्बरदर्शनः ।  
यश्च हरिवंशैरिव पुष्कराक्षप्रादुर्भावरमणीयैः, राशिभिरिव  
मीनमकरकुळीरमिथुनसङ्गतैः, करणैरिव शकुनिनागभद्रवा-  
लवकुलोपेतैः देवखातैरुपशोभितान्तः । यश्च कुसुमविचि-  
त्राभिः वंशपत्रपतिताभिः मुकुमारललिताभिः पुष्पिताग्राभिः

(पक्षे) गैरिकधातूनां विकारः यस्य सः । यश्चेति ॥ हरिवंशः व्यास-  
प्रोक्ताः कृष्णकथाविशेषाः तैरिव, पुष्कराक्षः पुण्डरीकाक्षः श्रीवासुदेवः  
तस्य प्रादुर्भावेन उत्पन्त्या रमणीयैः मनोज्ञैः, (पक्षे) पुष्कराक्षं पद्मबीजं ।  
राशयः मेघादयः ग्रहावासस्थानानि तैरिव, मीन, मकर, कुळीर, मिथु-  
नाः, राशिविशेषाः तैः सङ्गतैः सहितैः । (पक्षे) मिथुनभूताः मीनमक-  
राः मत्स्यविशेषाः कुळीराः कर्कटाश्च । करणैः ज्योतिष्शास्त्रप्रसिद्धैर्भ-  
वादिकरणैरिव, शकुनिनागभद्रवालवाः करणविशेषाः तेषां कुलेन समू-  
हेन उपेतैः (पक्षे) शकुनिः पक्षी, नागाः सर्पाः भद्रवालाः खञ्जरीटाः  
अथवा भद्राः सुस्ताः वालं ह्रीविरं, (ववयोरभेदः) वकुलः केसरः एतै-  
रुपेतैः । देवखातैः अपौरुषेयैः सरोभिः, उपशोभितः भासमानः अन्तः  
समीपदेशः यस्य सः । यश्च कुसुमेति ॥ यः पर्वतः, कुसुमविचि-  
त्राप्रभृतयः शिखरिण्यन्ताः वृत्तसंज्ञाविशेषाः । (पक्षे) कुसुमैः पुष्पैः विचि-  
त्राभिः, वंशानां वेणूनां पत्रेषु दलेषु पतिताभिः पतनशीलाभिः, सुकु-  
माराः मृदुलाः ललिताः मनोज्ञाश्च ताभिः, पुष्पितानि सङ्घातपुष्पाणि  
अग्राणि शिखरभागाः यासां ताभिः, प्रहर्षिणीभिः हर्षोत्पादिकाभिः, शि-  
खरं अग्रं तद्वतीभिः, लताभिः, दर्शितः अनेकवृत्तानां विलासः येन सः ।

प्रहर्षिणीभिः शिखरिणीभिः लताभिः दर्शितानेकवृत्तविलासः ।  
यश्च समदकलहंससारसरसितोद्धान्तोत्कुटविकटकुञ्जकच्छ-  
व्याधूतकमलपण्डगलितमकरन्दविन्दुसन्दोहसुरभितसलिल-  
या सायन्तनसमयमज्जत्पुलिन्दराजसुन्दरीनिम्ननाभिमण्डल-  
परिपीतसलिलया तटनिकटस्थितविकटमत्तमातङ्गगण्डस्थल-  
विगलन्मदधाराविन्दुप्रकरस्तवकितसलिलया तीरप्ररूढकेत-  
कीकाननपतितधूलीनिकुरुम्बसञ्जातसैकतसुखोपविष्टतरुणसु-

यश्च समदेति । समदानां मदसहितानां कलहंसानां कादम्बानां सार-  
माः जलशकुन्तविशेषाः तेषां च रमितेन शब्देन उद्धान्तानां अनवस्थिता-  
तानां उत्कुटानां मत्स्यविशेषाणां विकटया विशालया पुच्छच्छटया व्याधूते-  
भ्यः कम्पितेभ्यः कमलपण्डेभ्यः तामरसकदम्बकेभ्यः गलितानां मकरन्द-  
विन्दूनां सन्दोहेन सुरभितं सौरभं आपादितं सलिलं यस्यास्सा तथा । सा-  
यन्तनसमये सायङ्काले मज्जर्तानां स्नान्तानां पुलिन्दराजसुन्दरीणां किराती-  
नां निर्मलैः गर्भारैः नाभिमण्डलैः परिपीतं गृहीतं सलिलं यस्यास्सा तथा,  
मदेन मुखरं सशब्दं यत् राजहंसानां कुल समूहः तस्य कोलाहलेन  
मुखरितं शब्दायमानं कूलपुलिनं रोधस्सैकतं यस्यास्सा तथा, तटनिकटे  
कूलोपकण्ठे विद्यमानानां मत्ताः समदाः ये मातङ्गाः गजाः तेषां गण्डस्थ-  
लेभ्यः विगलन्त्या मधुधारायाः विन्दुप्रकरैः विन्दुसमूहैः स्तवकितं सञ्जा-  
तस्तवकं सलिलं यस्यास्सा तथा, तीरे कूले प्ररूढानां केतकीनां काननात्  
अरण्यात् पतितेन धूलीनिकुरुम्बेण परागसमूहेन सञ्जाते सैकते पुलि-  
नप्रदेशे सुखोपविष्टानि जौषमासीनानि यानि तरुणानि यौवनवन्ति सुरमिधु-  
नानि देवताद्वन्द्वानि तेषां निधुवनलीला सुरतक्रीडा तत्सम्बन्धी यः परि-

रमिथुननिधुवनलीलापरिमळसाक्षिकूलोपवनया तटावटस्थवि-  
घटिताम्भोजषण्डमण्डपावस्थितजलदेवताविगाह्यमानपयसा,  
तीरप्ररूढवेतसवनाभ्यन्तरनिलीनदात्यूहमदोत्कटकेलिकुहकु-  
हारावकौतुकाकृष्टसुरमिथुनसंस्तूयमानोपभोगया उपकूलसंजा-  
तनलिनपुञ्जकुञ्जपुञ्जितकुक्कुटघटाघूत्कारभैरवतीरया, आतपसे-  
वासमुत्सुकजलमानुषीमृदितसुकुमारतरपुलिनया उपवनपव-

मळः अनुभूयमानस्वक्वन्दनादिसौरभं तस्य साक्षि कूलोपवनं यस्या  
स्सा तथा, तटावटः तीरगतः तत्रस्थं यत् विघटिताम्भोजषण्डं विकसित  
तामरसकदम्बकं तद्रूपे मण्डपे अवस्थिताभिः जलदेवताभिः विगाह्यमानं  
स्नानार्थं प्रविश्यमानं पयः यस्यास्सा तथा, तीरे कूलदेशे प्ररूढानां वेतसानां  
वानीराणां वनस्य अभ्यन्तरे मध्ये निलीनानां उपविष्टानां दात्यूहानां  
कालकण्टकानां, मदोत्कटः मदोत्क्रिक्तः केळ्या लीलया कृतः यः कुहकुहारावः  
कुहकुहध्वनिः तत्र कौतुकेन आकृष्टैः समीपमासादितैः सुरमिथुनैः देवता-  
द्वन्द्वैः संस्तूयमानः प्रशस्यमानः उपवनोपभोगः आरामानुभवः यस्यास्सा ।  
उपवनाभोग इत्यपि पाठः । अर्थस्तु उपवनसम्बन्धी आभोगः विस्तारः  
यस्यास्सा तथा । कूलस्य समीपं उपकूलं तत्र सञ्जातः यः नलिनपुञ्ज  
कुञ्जः पद्मषण्डालंकृतलतामण्डपः तत्र पुञ्जितानां सङ्गीभूतानां कुक्कुटघटा-  
नां जलकुक्कुटसमूहानां घूत्कारेण भैरवं भयङ्करं तीरं कूलदेशः यस्या  
स्सा तथा, आतपसेवायै समुत्सुकाभिः सौत्कण्ठाभिः जलमानुषीभिः मृदित  
उपवेशनादिना सम्मर्दितं सुकुमारतरं अतिमृदुलं पुलिनं यस्याः सा तथा  
उपवनपवनेन आन्दोलिताः क्षोभिताः तरलतराः अतिचञ्चलाः तरङ्गाः  
यस्यास्सा तथा, नलिनीपुञ्जे पद्मिनीषण्डे उपविष्टानां बकोटकानां बकानां

नान्दोलिततरलतरतरङ्गया, नलिनीनिकुञ्जपुञ्जनिविष्टब-  
कोटककुटुम्बिनीनिरीक्ष्यमाणवृद्धशफरया, पोतोधानलुब्ध-  
कोयष्टिकस्कम्भनभीमवेतसवनमालया, तरङ्गमालासन्तरदु-  
हण्डवालदर्शनधावदतिचपलराजिलराजिराजितोपकूलसलि-  
लया, खञ्जरीटमिथुननिधुवनदर्शनोपजातनिधिग्रहणकौतुक-  
किरातखन्यमानस्थपुटिततीरया, क्रुद्धयेव दर्शितमुखभङ्गया,  
मत्तयेव स्वलद्गत्या, दिनारम्भलक्ष्म्येव वर्धमानवेलया भा-

कुटुम्बिन्यः स्त्रियः ताभिः निरीक्ष्यमाणाः भक्ष्याशया ग्रहणार्थं विलोक्यमानाः  
वृद्धाः पृथुलाः जरन्तोवा शफराः मीनाः यस्यां सा तथा । पोतोधानं मत्स्य-  
सङ्घातः तल लुब्धानां सतृष्णानां कोयष्टिकानां तदाख्यजलपक्षिविशेषाणां,  
स्कम्भनेन शब्दविशेषेण भीमा भयावहा वेतसवनमाला वानीरद्रुमवनवाटी-  
यस्यास्ता तथा, तरङ्गमालासु ऊर्मिपरंपरासु सन्तरतां ह्रवमानानां उदण्ड-  
वालानां मत्स्यविशेषाणां दर्शनेन धावतां अतिचपलानां अतिचटुलानां  
राजिलानां डुण्डुभानां राज्या समूहेन राजितं भासमानं उपकूलसलिलं तीर-  
समीपदेशजलं यस्यास्ता तथा । खञ्जरीटानां खञ्जनानां मिथुनस्य द्वन्द्वस्य  
यन्निधुवनं सङ्गमः तस्य दर्शनेन सञ्जातं निधिग्रहणकौतुकं येषां ते तादृशैः  
किरातैः पुलिन्दैः खन्यमानं अवदार्यमाणं अत एव स्थपुटितं उन्नतानत-  
भावमासादितं तीरं कूलं यस्यास्ता तथा । क्रुद्धयेव रुष्टयेव, दर्शितः मुख-  
भङ्गः मुखविकारः यया सा (पक्षे) मुखभङ्गः मुखतरङ्गः । मत्तयेव मदस-  
हितयेव, स्वलन्ती गतिः यस्यास्ता तथा । (पक्षे) गतिः नदीरयः । दि-  
नारम्भलक्ष्म्येव प्रत्यूषशोभयेव, वर्धमाना वेला कालः यस्यां सा तथा (पक्षे)  
वेला मर्यादाभूमिः । 'अढ्यम्बुविकृतौ वेला कालमर्यादयोरपि ।' इति अमरः ।



रतसमरभूम्येव नृत्यत्कवन्धया, प्रावृषेव विजृम्भमाणशत-  
पत्रपिहितविषधरया, सकामयेव कृतभूभृत्सेवया, रेवया  
प्रियतमयेव प्रसारिततरङ्गहस्तयोपगूढः । यश्च हरिखरनख-  
रविदारितकुम्भस्थलविकलवारणध्वानैरद्यापि कुम्भसम्भवं  
समाह्वयतीवोच्चतालभुजः । तत्रान्तरे मकरन्दस्तमुवाच ।  
पश्योदञ्चदवाञ्चदञ्चितवपुःपूर्वार्धपश्चार्धभाक् स्तब्धोत्तानि-

भारतानां भरतवश्यानां राज्ञां समरभूम्येव युद्धभूम्येव । नृत्यन्ति स्फुरन्ति  
कवन्धानि अपमूर्धकलेवराणि (पक्षे) कवन्ध जलं । ‘कवन्धमुदकं पाथः’  
इत्यमरः । प्रावृषेव वर्षासमयेनेव, जृम्भमाणैः वर्धमानैः शतपत्रैः मयूरैः  
पिहिता मयूरभक्षणभयादितस्ततः छत्राः विषधराः सर्पाः यस्यां सा  
तया (पक्षे) शतपत्राणि तामरसानि । विषधराः जलधराः तटाकादयः ।  
कामेन धनाभिलाषेण सह वर्तते इति सकामा तयेव, कृता भूभृतः राज्ञः सेवा  
यया सा (पक्षे) भूभृतः पर्वतस्य । प्रियतमयेव प्राणवल्लभयेव प्रसारितः  
विस्तारितः तरङ्गहस्तः ऊर्मिरूपः करः यया सा तया । रेवया नर्मदया उप-  
गूढः आश्लिष्टः ॥ **यश्च हरिखरेत्यादि** । यः पर्वतः, उच्चाः उन्नताः ताला  
एव भुजाः यस्य तादृशस्तन । हरीणां सिंहानां खरनखरैः कूर्नखैः विदा-  
रितैः दलितैः कुम्भस्थलैः मस्तकप्रदेशैः विकलानां वैकल्य प्राप्तानां वारणानां  
गजानां ध्वानैः शब्दैः, अद्यापि, कुम्भसम्भवं अगस्त्यं, समाह्वयतीव आ-  
कारयतीव ॥ **तत्रेति** । तत्रान्तरे तन्मध्ये, मकरन्दः, तं कन्दर्पकेतुं, उवाच  
वक्ष्यमाणप्रकारेणेति शेषः । **पश्येति** ॥ उदञ्चत् ऊर्ध्वं उन्नमत् अवाञ्चत् अधो  
गच्छत् अञ्चित (विकमाश्रयणेन) प्रशस्तं वपुषः शरीरस्य पूर्वार्धपश्चार्धं  
भजतीति भाक्, स्तब्धे निश्चले उत्तानिते उत्क्षिप्ते पृष्ठे पश्चाद्भागे निष्ठितं

तपृष्ठनिष्ठितमनाग्भुग्राग्रलांगूलभृत् । दंष्ट्राकोटिविशङ्कटास्य-  
कुहरः कुर्वन् सटामुत्कटामुत्कण्ठः कुरुते क्रमं करिपतौ कू-  
राकृतिः केसरी ॥ अपि च । उत्कर्णोऽयमकाण्डचण्डिमपटु-  
स्स्फारस्फुरत्केसरः कूराकारकराळवक्त्रकुहरः स्तब्धोर्ध्व-  
लांगूलभृत् । चित्रे चापि न शक्यते विलिखितुं सर्वाङ्गसङ्को-  
चभाक् फीट्कुर्वद्विरिकुञ्जकुञ्जरवृहत्कुम्भस्थलस्थो हरिः ॥

स्थितं मनाक् किञ्चित् भुग्न कुटिलं अग्रलांगूलं बालाग्रं विभर्तीति भृत् । दंष्ट्रा-  
कोटिभिः दीर्घकुटिलदन्ताग्रैः विशङ्कटं विशालं आस्यकुहरं वदनरन्ध्रं यस्य  
सः तादृशः, सटां स्कन्धरोमाणि, उत्कटां उत्फुल्लं, कुर्वन् तन्वन्, उत्कर्णः  
उत्तानितश्रवणपुटश्च, कूरा नृशंसा आकृतिः आकारः यस्य तादृशश्च सन् ।  
अयं केसरी सिंहः, करिपतौ गजेन्द्रे, क्रमं आक्रमणं बलात्तदुपरिनिपतन-  
संरम्भं, कुरुते तनोति । शार्दूलविक्रीडितं वृत्तम् । स्वभावोक्ति-  
रलंकारः ॥

एवं क्रममाणं सिंहं वर्णयित्वा सम्प्रति क्रान्तगज तमेव वर्णयितुमा-  
रभते । उत्कर्ण इत्यादिना ॥ उत्कर्णः ऊर्ध्वमुक्षिप्तश्रवणपुटः,  
अकाण्डे असमये अस्थाने वा समुत्पन्नः यः चण्डिमा तेन पटुः, स्फारं  
अमितं यथा तथा स्फुरन्तः दीप्यमानाः केसराः स्कन्धरोमाणि यस्य सः,  
कूराकारं घातुकस्वरूपं कराळं विकृतं च यत् वक्त्रं वदनं तेन विकटः  
भयङ्करः, स्तब्धं निश्चलं यदूर्ध्वलांगूलं उपरिप्रसारितो बालः तद्विभर्तीति  
भृत्, चीत्कुर्वतः कुम्भस्थलविदारणव्यथाऽसहनेन चीत्कारध्वानं कुर्वतः  
गिरिकुञ्जकुञ्जरस्य आरण्यकद्विपस्य वृहति पृथुले कुम्भस्थले शिरस्तटे  
तिष्ठतीति तादृशः, अयं हरिः सिंहः, सर्वाङ्गसङ्कोचं निखिलावयवसङ्कोचनं

अनन्तरं नीचदेशनद्येव न्यग्रोधोपचितया उत्तरगोग्रहणभूम्येव विजृम्भमाणबृहन्नळया कुरुदेशढक्येव घनसारसार्थवाहिन्या विदग्धमधुगोष्ठ्येव नानाविटपीतासवया नलकू-

भजतीति भाक् तादृशः, अत एव, चित्रेणापि, अभिलिखितुं, न शक्यते न पार्यते । विक्रमैकरसत्वप्रख्यापकस्य सर्वाङ्गसङ्कोचस्य चित्रे विलिख्य सन्दर्शनं दुर्घटमिति भावः । अस्मिन् पद्ये, कुञ्जरशिरःकुम्भेत्यपि क्वचित्पाठो दृश्यते । तत्तु पौनरुक्त्यदोषग्रहितत्वात् नादरणीयमभिज्ञैः । शार्दूलविक्रीडितं वृत्तम् । स्वभावोक्तिरलंकारः ॥ 'स्वभावोक्तिः स्वभावस्य जात्यादिस्थस्य वर्णनम्' इति लक्षणात् ।

अनन्तरमित्यादि ॥ नीचदेशः निम्नदेशः तद्गतनद्येव, न्यक् अधो निर्लानं रोधः कूलं तेन पचितया कृशया, पक्षे, न्यग्रोधैः वटवृक्षैः उपचितया समृद्धया, उत्तरगोग्रहणभूमिः दुर्योधनादिभिरपहताः विराटग-वीरुद्दिश्य तैस्सहाजुनस्य युद्धाचरणस्थलं तथेव, विजृम्भमाणा पराक्रमेण वर्धमाना बृहन्नळा तादृशवेषधारी अर्जुनः यस्यां तया, (पक्षे) बृहन्ति नळानि तृणविशेषाः यस्यां, कुरुदेशः कुरुक्षेत्रं तत्रस्थया ढक्येव कुल्य-येव 'ढका हिमाश्रकुल्या च' इति कोशः । घनसाराः कर्पूराः तेषां सार्थं सङ्गं वहतीति तया । 'मरुदेशढक्या' इत्यपि पाठः । तदा मरुदेशे निर्जलप्रदेशे ढका यात्रा तथेव, घनस्य मेघस्य सारः जलं तं प्रति सार्थान् सङ्गीभूय गच्छतो वणिक्सङ्घान् वाहयति प्रापयतीति तया, मरुदेशयात्रापराः पिपासया जलमन्विष्य सङ्घशो गच्छेयुरित्येतदनुभवसिद्धम् । (पक्षे) घनसाराः पुष्पफलहीनाः करवीरसमानाकारपत्राः ह्रस्वाः वृक्षविशेषाः, तेषां सार्थं सङ्गं वहतीति वाहिनी तया । 'घनसारस्तु कर्पूरे वृक्षभेदे जलेऽपि च' इति कोशः । विदग्धानां विलासिनां मधुगोष्ठ्येव पानगोष्ठ्येव, नानाविटैः

वरचित्तंवृत्येव सततधृतरम्भया, मत्तमातङ्गगत्येव घण्टार-  
वावेदितमार्गया, सदीश्वरसेवयेव दूरोद्गतबहुफलया, विरा-  
टलक्ष्म्येवानन्दितकीचकशतया, विन्ध्याटव्या, कतिपयदूर-  
मध्वानं गत्वा, कामिन इव मदनशलाकाङ्कितस्य, विकर्तन-

अनेकषिटैः पीतः आसवः यस्यां सा तया, पक्षे, विटपिनः वृक्षाः तैः  
इतः प्राप्तः आसवः पुष्परसः यस्यां सा तया । नलकूबरः कुबेरपुत्रः  
तस्य मनोवृत्तिः चित्तस्थितिः तयेव, सततं अनवरतं धृता रम्भा तन्नाम्नी  
देववारवनिता यया सा, पक्षे, रम्भाः काननकदल्यः । मत्तमातङ्गस्य गन्ध-  
गजस्य गत्येव, घण्टायाः रवेण नादेन आवेदितः पुरोयायिनां ज्ञापितः  
मार्गः यस्यां सा तया । (पक्षे) घण्टारवा ओषधिविशेषः, चणपुष्पिकेति  
प्रसिद्धा । तया आ ईषत् बोधितः मार्गः मृगसमूहः यस्यां सा, सदी-  
श्वरस्य सत्प्रभोः सेवा परिचरणं तयेव, दूरं उद्गतानि अत्यभिवृद्धानि  
बहूनि फलानि प्रयोजनानि यस्यां तया, पक्षे, दूरोद्गताः अत्युच्छ्रिताः  
बहुफलाः तदाख्याः वृक्षविशेषाः यस्यां तया । अदूरोद्गतफलयेत्यपि  
पाठः । तदा अदूरोद्गतानि झटिति उद्भूतानि बहूनि फलानि धनवसनानिष्ट-  
निवारणादीनि यया । पक्षे, अदूरं सन्निहितशाखाप्रभागे एव उद्गतानि  
बहुफलानि यस्यां तया । विराटलक्ष्म्येव विराटश्रियेव, आनन्दितं  
आह्लादितं कीचकानां तदाख्यानां विराटस्यालानां शतं यया, (पक्षे)  
कीचकाः अन्तस्सुषिरा वेणवः, विन्ध्याटव्या विन्ध्यपर्वतसंबद्धवनमार्गेण,  
कतिपयदूरं किञ्चिद्व्यवहितं, अध्वानं मार्गं, गत्वा अतीत्य, जम्बूवृक्षस्य  
अधःछायायां, सः, विशश्राम, इत्यन्वयः । तस्य कीदृशस्येन्यत  
आह । कामिन इत्यादिना ॥ कामी कामुकः, मदनशलाका  
कामस्य औषधरसवशीकरणशलाका नखाग्रं वा, तया अङ्कितः

स्येव स्निग्धच्छायस्य, वैकुण्ठस्येव लक्ष्मीभृतः, यात्रोद्यत-  
नृपतेरिव घनपत्रशोभितस्य, वेदस्येव भूरिशाखालंकृतस्य,  
गाणिक्यस्येवानेकपल्लवोज्ज्वलस्य, जम्बूवृक्षस्य, अधश्छाया-  
यां विश्राम ॥

अत्रान्तरे भगवानपि मरीचिमाली आतपक्लान्तवनमहि-  
पलोचनपाटलमण्डलश्वरमाचलशिखरमारुरोह । ततो मकर-  
न्दः फलमूलान्यादाय कथमपि तमभिनन्दिताहारमकार्षीन् ॥

चिह्नितः, तस्य, पक्षे, शारिका । ‘शारी मदनशलाका विदग्धयो-  
षिन्नखाग्रं च ।’ इति कोशः । विकर्तनः सूर्यः तस्येव, स्निग्धा  
छाया तदाख्या प्रिया यस्य । पक्षे, छाया अनातपः । वैकुण्ठः श्रियः  
पतिः तस्येव, लक्ष्मीः श्रीः तां विभर्तीति भृत् तस्य, पक्षे, लक्ष्मीः  
शोभा । यात्रायां उद्यतस्य सयलस्य, नृपतेः राज्ञ इव, घनैः पत्रैः  
वाहनैः (पक्षे) पलाशैः । शोभितस्य, वेदः निगमः तस्येव,  
भूरिशाखाभिः आरुणकाठकादिभिः (पक्षे) तरुशाखाभिः अलंकृतस्य ।  
गाणिक्यं गणिकासमूहः तस्येव, पल्लवैः विटैः (पक्षे) किसलयैः । उज्ज-  
लस्य भासमानस्य ॥

अत्रेति । मरीचिमाली सूर्यः, चरमाचलः अस्तगिरिः, मूलानि  
कन्दान्, तं कन्दर्पकैतुं, अभिनन्दितः स्वीकृतः आहारः अशनं येन सः  
तं, अकार्षीत् । कृषो लुङि रूपम् । अथ आहारस्वीकरणानन्तरं,  
तामेव प्रियतमां दयितां, हृदयमेव फलकं तस्मिन्, सङ्कल्पः मनो-  
व्यापारः तद्रूपया तूलिकया कूर्चिकया, लिखितामिव, आलोकयन्,  
निष्पन्दः अचञ्चलः करणानां इन्द्रियाणां ग्रामः समूहः यस्य सः तादृशः ।

स्वयमपि तदुपभुक्तशेषमकरोदशनम् । अथ तामेव प्रियतमां  
हृदयफलके सङ्कल्पतूलिकया लिखितामिवा लोकयन् निष्प-  
न्दकरणग्रामः कन्दर्पकेतुः मकरन्दविरचिते पल्लवशयने सु-  
ष्वाप । अथ याममात्रावखण्डितायां यामिन्यां, जम्बूतरुशिखरे  
मिथः कलहायमानयोश्शुकशारिकयोः कलकलं श्रुत्वा कन्दर्प-  
केतुः मकरन्दमुवाच । वयस्य शृणुवस्तावदनयोरालापमिति ।  
ततो जम्बूनिकुञ्जस्थिता शारिका काचित् चिरादागतं शुकं  
प्रकोपतरलाक्षरमुवाच । कितव शारिकान्तरमन्विष्य गतोऽ-  
सि । कथमन्यथा रात्रिरियती तवेति । अथ तच्छ्रुत्वा शुक-  
स्तामवादीत् । भद्रे मुञ्च कोपं, अपूर्वा बृहत्कथा प्रत्यक्षीकृता  
मया । तेनायं कालातिपात इति । अथ समुपजातकुतूहलया

पल्लवशयने किसलयतले, सुष्वाप शिष्ये । अथेत्यादि । यामः सार्ध-  
सप्तघटिकात्मकः कालविशेषः, याम एव याममात्रं तेन अवखण्डितायां  
विच्छेदितायां, यामिन्यां रजन्यां, मिथः परस्परं, कलहायमानयोः कलहं  
कुर्वाणयोः । वयस्य मित्र (वयसा तुल्यः वयस्यः) जम्बूनिकुञ्जे जम्बूवृक्षा-  
श्रयलतामण्डपे स्थिता, कितव धूर्त, अन्यां शारिकां शारिकान्तरं ।  
अन्विष्य गवेषयित्वा, इयती एतावती । ‘किमिदम्भ्यां बोधः’ इत्यनेन  
वतुषो वस्य घादेशे तस्य ‘आयनेय्’ इत्यनेन इयादेशे ‘इदम इश्’  
इत्यनेन इदमः इशादेशे ‘यस्येति च’ इत्यनेन तस्यापि लोपे  
‘उगितश्च’ इति ङीप् इयतीति रूपम् । कालातिपातः कालहरण । अनु-

शारिकया मुहुरनुबद्ध्यमानः कथां कथयितुमारोहे । अस्ति  
मन्दरगिरिशृङ्गैरिव प्रशस्तसुधाधवलैः, बृहत्कथालम्बकैरिव  
सालभञ्जिकोपशोभितैः, वृत्तैरिव समाणवकक्रीडितैः, करि-  
यूथैरिव समत्तवारणैः, सुग्रीवसैन्यैरिव सगवाक्षैः, बलि-  
भवनैरिव सुतलसन्निवेशैः, वेश्मभिरुद्भासितं, धनदेनापि  
प्रचेतसा, गोपालेनापि रामेण, प्रियंवदेनापि पुष्पकेतुना,

बद्ध्यमानः कथाश्रवणकुतूहलेन अनुसृत्य तत्कथनाय प्रेर्यमाणः । अस्तीति ।  
मन्दरगिरिः मन्थानाचलः तस्य शृङ्गैः कूटैरिव, प्रशस्तया सुधया अमृतेन  
धवलैः, (पक्षे) सुधया लेपनद्रव्यविशेषेण । बृहत्कथा गुणाढ्यकृतिः तस्याः  
लम्बकैरिव कथाविच्छेदभागैरिव, सालभञ्जिका तन्नाम्नी काचन विद्या-  
धरी तया उपशोभितैः (पक्षे) सालभञ्जिकाः पाञ्चालिकाः । वृत्तानि सम-  
विषमसंख्याकाक्षरघटितच्छन्दोभागाः तानीव, माणवकक्रीडितं नाम  
किञ्चन वृत्तं तन्महितैः । (पक्षे) माणवकाः वटवः तेषां क्रीडितानि वि-  
हाराः । करिणां गजानां यूथैरिव, वृन्दैरिव, मत्तवारणाः गन्धहस्तिनः  
तत्साहिताः तैः, (पक्षे) मत्तवारणानि बलभीप्रदेशाः । सुग्रीवस्य, सैन्यैः  
सैनिकैरिव, गवाक्षः तन्नामा कश्चन वानरः तत्साहितैः (पक्षे) गवाक्षः  
वातायनं, बलेः बलिचक्रवर्तिनः भवनैः गृहैरिव, सुतलं पाताळविशेषः  
तत्र सन्निवेशः विन्यासः येषां तानि तैः, (पक्षे) सुतलसन्निवेशः शोभन-  
भूमिसंस्थानं यद्वा सुतैः लसन् दीप्यमानः निवेशः येषु तानि तैः, धनदे-  
नापि कुबेरेणापि प्रचेतसा वरुणेनेति विरोधः, (पक्षे) धनं ददाति अर्थि-  
नामिति धनदः, प्रकृष्टं चेतः यस्येति प्रचेताः, गोपालेनापि कृष्णेनापि,  
रामेण बलरामेण इति विरोधः (पक्षे) गोपालः वाक्पतिः । रमयति स-  
र्वान् गुणैरिति रामः तेन । प्रियंवदेनापि पुष्पकेतुनेति विरोधः, प्रियंवदः

भरतेनापि शत्रुघ्नेन, तिथिपरेणाप्यतिथिसत्कारप्रवणेन, असं-  
ख्येनापि संख्यावता, अमर्मभेदिनाऽपि वीरतरेण, अपतिते-  
नापि नानासवासक्तेन, सुदर्शनेनाप्यचक्रेण, अजातमदे-  
नापि सुप्रतीकेन, हंसेनाप्यपक्षपातिना, अविदितस्नेहक्षयेणा-

पुष्पकेतुश्चेति द्वौ गन्धर्वौ । (पक्षे) प्रियवदतीति प्रियंवदः पुष्पं सौजन्यं  
केतुः ध्वजः यस्य सः तेन, भरतेनापि शत्रुघ्नेनेति विरोधः । भरतः  
कैकेयीपुत्रः शत्रुघ्नस्सुमित्रापुत्रः । (पक्षे) भं नक्षत्रं ज्योतिश्शास्त्रमित्यर्थः ।  
तत्र रतेन आसक्तेन, शत्रून् हन्ति नाशयतीति, शत्रुघ्नः तेन । तिथौ  
विहिततत्तत्तिथिकर्मणि परेण आसक्तेनापि, न तिथिसत्कारप्रवणेनेति वि-  
रोधः । श्राद्धदानाद्यर्थकतिथिकालज्ञानपरः तिथिपरः, अतिथीनां आगन्तूनां  
सत्कारे पूजने प्रवणः अभिनिविष्टः इति परिहारः । असङ्ख्येनापि संख्यारहिते-  
नापि सङ्ख्यासहितेनेति विरोधः (पक्षे) संख्य युद्धं तद्रहितेन (प्रत्यर्थिनोऽभा-  
वादिति भावः) संख्यावता पण्डितेन । जीवस्थान मर्म तद्भेदी न भवतीति  
तादृशेनापि, वीरतरेण अतिशूरेण । वीरस्य अमर्मभेदित्वं न घटत इति  
विरोधः । मर्म तत्त्वं तद्भेदी न भवति । विशेषेण ईः श्रीः रा आदाने  
विशेषेण ईं रातीति वीरं तादृक् तलं पाणितलं यस्येति परिहारः ।  
अपतितेनापि पातित्यरहितेनापि, नानाभूते आसवे मदे आसक्तः इति  
विरोधः । अः विष्णुः तस्मिन् पतितेन विष्णुभक्तेन, नानासवाः अध्वराः  
तत्र आसक्तेनेति परिहारः । सुदर्शनं भगवतश्चक्रं तादृशेनापि अचक्रेणेति  
विरोधः, शोभनं मङ्गल्यं दर्शनं यस्य सः । चक्रं माया तद्रहितश्च । अजातः  
अनुत्पन्नः मदः दानं यस्य सः तादृशेनापि, सुप्रतीकेनेति विरोधः । सुप्रती-  
कः दिग्गजविशेषः सुप्रतीकस्याजातमदत्वं विरुध्यते (पक्षे) अनुत्पन्नगर्वः,



पि कुलप्रदीपेन, अग्रन्थिनापि वंशपोतेन, अग्रहेणापि काव्य-  
जीवज्ञेन, निदाघदिवसेनेव वृषवर्धितरुचिना, माघविराम-  
दिवसेनेव तपस्यारम्भिणा, नभस्वतेव सत्पथगामिना, विव-  
स्वतेव गोपतिना, महेश्वरेणेव चन्द्रं दधता, निवासिजनेना-  
नुगतं, घनापगमेनेव दर्शितखण्डाभ्रेण, वेलातटेनेव प्रवा-  
शोभनावयवयुतश्च । हंसेनापि मरालेनापि पक्षाभ्यां पतितुं गन्तुं शीलं  
अस्य नास्तीति विरोधः, (पक्षे) हंसः श्रेष्ठः, अपक्षपाती पक्षपातरहितः ।  
अविदितः अज्ञातः स्नेहक्षयः तैलहानिः येन तादृशेनापि, कुलप्रदीपेन गृ-  
हदीपेनेति विरोधः, (पक्षे) अज्ञातप्रेमभङ्गः वशप्रकाशकश्च । अग्रन्थिनापि  
अपर्वणापि, वंशपोतेन वंशाङ्कुरेणेति विरोधः, (पक्षे) अग्रन्थिः अकुटिलस्व-  
भावः, वंशपोतः कुलपुत्रश्च, अग्रहेणापि काव्यजीवज्ञेनेति विरोधः, ग्रहः  
ज्योतिर्मण्डलं, शुक्रवृहस्पतिबुधानां अग्रहत्वं विरुद्धं (पक्षे) अग्रहः अव-  
न्धनः, यद्वा अः विष्णुः तद्रूहः यस्य, विष्णुभक्त इत्यर्थः । काव्यतत्त्वज्ञेन च ।  
निदाघदिवसः ग्रीष्मकालादिनं तेनेव, वृषः वृषभराशिः तेन वर्धिता रुचिः  
आतपप्रकाशः यत्र, (पक्षे) वृषे सुकृतकर्मणि वर्धिता रुचिः इच्छा यस्य ।  
माघस्य माघमासस्य विरामदिवसः अवसानादिनं तेनेव, तपस्यः फाल्गुन-  
मासः तस्यारम्भः उपक्रमः अस्यास्तीति तेन, (पक्षे) तपसि व्रतानुष्ठाने  
आरम्भिणा उपक्रमसहितेन । नभस्वान् वायुः तेनेव, सत्पथगामिना आ-  
काशगामिना, (पक्षे) साधुमार्गगामिना । विवस्वान् सूर्यः तेनेव, गवां किर-  
णानां पतिः तेन (पक्षे) गवां वाचां पतिः । महेश्वरेण रुद्रेणेव, चन्द्रं शीतां-  
शुं, दधता बिभ्रणेन, (पक्षे) चन्द्रं सुवर्णं 'चन्द्रं स्वर्णञ्च गाङ्गेयं' इति  
क्रोशः । एवंभूतेन निवासिजनेन, अनुगतं अनुसृतं, घनापगमः वर्षा-  
वसानं तेनेव, दर्शिताः खण्डाभ्राः मेघशकलाः यत्र (पक्षे) खण्डाभ्रं नख-

लमण्डनेन, देवाङ्गनाजनेनेवेन्द्राणीपरिचयविदग्धेन, गजे-  
न्द्रेणेव पल्लववर्धितरुचिना, कोकिलेनेव परपुष्टेन, भ्रमरेणेव  
कुसुमेषु लालितेन, जलौकसेव रक्ताकृष्टिनिपुणेन, यायजूकेनेव  
सुरतार्थिना, महानटबाहुवनेनेव बद्धभुजङ्गाङ्केन, गरुडेनेव वि-  
लासिहृदयतापकारिणा, अन्धकेनेव शूलानामुपरिगतेन, वेश्या-

क्षतविशेषः, 'खण्डाभ्र भुजमूले यत्तलाकारं नखक्षतम्' इति कामतन्त्रे ।  
वेलातटं समुद्रतीरं तेनेव, प्रवाल विद्रुमः तदेव मण्डनं भूषण यस्य तेन,  
(पक्षे) प्रवालाः प्रकृष्टाः केशाः मण्डनानि यस्य सः तेन । देवाङ्गनाजनः अ-  
मरीजनः तेनेव, इन्द्राणी शची तस्याः परिचये विदग्धेन चतुरेण, (पक्षे)  
इन्द्राणी सुरतविशेषः । गजेन्द्रः वारणपतिः तेनेव, पल्लवेषु किसलयेषु वर्धि-  
ता रुचिः इच्छा यस्य, (पक्षे) पल्लवाः विटाः । कोकिलेनेव पिकेनेव, परेण  
अन्येन पक्षिणा वायसेनेति यावत् । तेन पुष्टेन पोषितेन, 'वनप्रियः पर-  
भृतः कोकिलः पिक इत्यपि' इत्यमरः । (पक्षे) परैः अन्यैः पुष्टः । भ्रमरेणेव  
भृङ्गेनेव, कुसुमेषु पुष्पेषु, लालितेन, (पक्षे) कुसुमेषुः मन्मथः तेन लालि-  
तेन । जलौकाः जलका 'रक्तपातुजलकायां स्त्रियां भूमि जलौकसः ।'  
इत्यमरः । तयेव रक्तस्य असृजः आकृष्टिः आकर्षणं तत्र निपुणेन, (पक्षे)  
रक्तानां अनुरक्तानां । यायजूकः यजनशीलः पुरुषः तेनेव, सुरता देवत्वं  
तां अर्थयत इति सुरतार्थी तेन (पक्षे) सुरतं निधुवनं । महानटः रुद्रः तस्य  
बाहुवनेनेव भुजसमूहेनेव, बद्धैः भुजङ्गैः सर्पैः अङ्कः चिह्नं यस्मिन्, (पक्षे)  
बद्धः आश्रितः भुजङ्गानां विटानां अङ्कः उत्सङ्गः येन, गरुडेनेव वैतत्येनेव ।  
बिलासिनां बिलाश्रयाणां सर्पाणां हृदयस्य मनसः तापकारिणा, (पक्षे) वि-  
लासिनां शृङ्गारिणां । अन्धकः कश्चिदसुरः तेनेव, शूलानां शूलायुधानां

जनेनाधिष्ठितं, कुसुमपुरं नाम नगरम् । यत्र च सुरासुरमौलि-  
मालालितचरणारविन्दा शुम्भनिशुम्भमहासुरमहावनदा-  
वानलज्वाला महिषमहासुरगिरिवरवज्रधारा प्रणयकलहप्रण-  
तगङ्गाधरजटाजूटस्खलितजाह्नवीजलधाराधौतपादपद्मा भग-  
वती कात्यायनी चण्डाभिधाना स्वयं निवसति । यस्य च परि-  
सरे सुरासुरमज्जनगलितमकुटकुसुमरजोराजिपरिमळवाहिनी

उपरिगतेन । अन्धकः भैरवेण शूलाग्रमारोपितः इति प्रसिद्धिः (पक्षे) श-  
सयोरभेदात् मूलाः वेद्याः तासां उपरिगतेन श्रैष्ठ्यं प्राप्तेन । वेद्याजनेन  
गणिकाजनेन अधिष्ठितं आश्रितं, कुसुमपुरं नाम कुसुमपुरमिति नाम्ना  
प्रसिद्धं, नगरं, आस्ते इति शेषः । यत्र चेत्यादि ॥ यत्र कुसुमपुरे,  
कात्यायनी, स्वयं, निवसतीति सम्बन्धः । सा कीदृशीत्यत आह ।  
सुरासुरेत्यादिना । सुरासुराणां देवदानवानां मौलिमालया शिरोमाल्येन  
मस्तकश्रेण्या वा, लालिते आहते चरणारविन्दे पादाम्बुजे यस्या-  
स्ता तादृशी, शुम्भनिशुम्भौ तन्नामानौ यौ महासुरौ दैत्येन्द्रौ  
तद्रूपस्य महावनस्य महारण्यस्य दावानलज्वाला दवाग्निशिखा,  
महिषासुर एव गिरिवरः पर्वतराजः तस्य वज्रधारा दम्भो-  
ल्लिकोटिः, प्रणयकलहेन प्रणतस्य स्वापराधक्षापणाय वन्दमानस्य गङ्गाध-  
रस्य शिवस्य यः जटाजूटः जटाबन्धः तस्य कोट्यां स्खलितायाः चञ्चलायाः  
जाह्नव्याः गङ्गायाः जलधारया धौते क्षालिते पादपद्मे यस्यास्ता तादृशी,  
चण्डाभिधाना चण्डाख्या, कात्यायनी दुर्गा ॥ यस्य चेति ॥ यस्य  
कुसुमपुरस्य, परिसरे सविधे, भार्गीरथी गङ्गा, प्रवहति वहतीत्यन्वयः ।  
सा कीदृशीत्यत आह । सुरासुरेत्यादिना । सुरासुराणां देवदानवानां

पितामहकमण्डलुधर्मद्रवधारा धरातलपतितसगरसुतसुरन-  
गरसमारोहणपुण्यरज्जुः ऐरावतकपोलघर्षणकम्पिततटगत-  
हरिचन्दनस्यन्दमानरससुरभितसलिला सलीलसुरसुन्दरी-  
नितम्बबिम्बाहतितरळिततरङ्गा स्नानावतीर्णसप्तर्षिमण्डल-  
विमलजटाटवीपरिमलपुण्यवेणी एणीतिलकमकुटविकटजटा-  
जूटकुहरभ्रान्तिजनितसंस्कारेवाद्यापि कुटिलावर्ता, धरणीव

मज्जेनेन स्नानेन गळिता स्वस्ता या मकुटकुसुमरजोराजिः शिरोवतसप्रसून-  
परागश्रेणी तस्याः परिमलं सौरभं वहतीति वाहिनी । पितामहस्य  
ब्रह्मणः कमण्डलोः कुण्ड्याः धर्मद्रवधारा सुकृतधारारूपिणी, धरातले  
भूम्यां पतितानां कपिलकोपाग्निना भस्मसात्कृतानां मगरसुतानां साग-  
राणां सुरनगरस्य स्वर्गस्य समारोहणे पुण्यरज्जुः सुकृतमयरज्जुरिव,  
ऐरावतस्य तदाढ्यस्य इन्द्रगजस्य कपोलयोः गण्डयोः घर्षणेन कम्पितात्  
चलितात् तटगतहरिचन्दनात् तारस्थहरिचन्दनवृक्षात् स्यन्दमानेन  
अधस्त्रवता रसेन द्रवेण सुरभितं सलिलं यस्यास्सा, सलीलानां लीला-  
वतीनां सुरसुन्दरीणां अमरीणां नितम्बबिम्बाहत्या तरळिताः चाञ्चल्यमा-  
सादिताः तरङ्गाः यस्यास्सा, स्नानाय अवतीर्णस्य सप्तर्षिमण्डलस्य विमला  
निर्मला या जटाटवी जटामारः तस्याः परिमलेन सौरभेण पुण्या वेणी  
प्रवाहः यस्यास्सा, एणीतिलकः चन्द्रः सः मकुटे यस्य सः ईश्वर इत्यर्थः ।  
नदीयः यः विकटः विशालः जटाजूटः जटाबन्धः तस्य कुहरे गते भ्रान्तिः  
भ्रमणं तथा जनितः उत्पादितः संस्कारः वासना यस्यास्या तादृशीव,  
कुटिलाः आवर्ताः जलभ्रमाः यस्यां सा, धरणीव अवनिरिव, सार्वभौमः

सार्वभौमकरस्पर्शोपभोगक्षमा जलदकालसरसीव गन्धोपरि-  
 भ्रमद्भ्रमरमालानुमीयमानजलमूलमप्रकुमुदपुण्डरीका छन्दो-  
 विचितिरिव मालिनीसनाथा, ग्रहपङ्क्तिरिव सूर्यात्मजोप-  
 शोभिता सराजहंसाच, शरत्कालदिनश्रीरिवोज्ज्वलत्कोकनदा  
 प्रबुद्धपुण्डरीकाक्षाच, हृतान्धतमसाऽपि तमसान्विता, वीचि-

तन्नामा दिग्गजः तस्य करस्पर्शः शुण्डादण्डस्पर्शः तदुपभोगस्य क्षमा  
 अर्हा (पक्षे) सार्वभौमः चक्रवर्ती तस्य करः प्रजाभिर्देवो भागः तस्य  
 स्पर्शः दान तेन उपभोगक्षमा । जलदकालः वर्षासमयः तत्सम्बन्धिनी  
 सरसीव, गन्धेन मदसौरभेण उपरिभ्रमन्त्या समन्ताद्भ्रमणं विदधत्या  
 भ्रमरमालया भृङ्गराज्या (हेतुना) अनुमीयमानौ ऊह्यमानौ जलमूलमग्नौ  
 जलान्तर्निमग्नौ कुमुदपुण्डरीकौ तदाख्यौ दिग्गजौ यस्यां सा (पक्षे) दिने-  
 दिने अभिवर्धमानेन जलेन मूले मग्नानि कुमुदानि पुण्डरीकाणि च  
 यस्यां सा, छन्दोविचितिरिव छन्दश्शास्त्रमिव, मालिनी तदाख्या काचि-  
 त्त्रदी तया सनाथा सहिता (पक्षे) मालिनी वृत्तविशेषः । ग्रहाणां सूर्यादि-  
 ज्योतिर्ग्रहाणां पङ्क्तिरिव श्रेणीव, सूर्यात्मजा यमुना तया उपशोभिता  
 राजहंसाः कलहंसाः तैस्सह वर्तते इति सराजहंसा च (पक्षे) सूर्यात्मजः  
 शनिः । राजा चन्द्रः, हंसः सूर्यः । शरत्कालस्य दिनश्रीरिव दिवस-  
 शोभेव, उज्ज्वलन्तः भासमानाः कौकानां चक्रवाकाणां नदाः नादाः यस्यां  
 सा, प्रबुद्धानि विकसितानि पुण्डरीकाण्येव तामरसान्येव अक्षीणि यस्याः  
 सा पु—णि अक्षीणीव यस्यामिति वा । (पक्षे) कौकनदानि तामरसानि ।  
 पुण्डरीकाक्षः श्रियःपतिः । शरदः भगवदुत्थानसमयत्वात् । हृतं नाशितं  
 अन्धतमसं गाढान्धकारं येन तादृश्यपि तमसा अन्धकारेण अन्वितेति  
 विरोधः । तमसया नद्या अन्वितेति वास्तवार्थः । वीचिभिः तरङ्गैः कलि-

कलिलापि अवीचीदुर्गमा, भगवती भागीरथी प्रवहति ॥  
यच्च दिशि दिशि सन्तानकतरुकुसुमनिकरमिव शिखराव-  
लग्रं तारागणमिव कुसुमनिकरमुद्रहद्भिः उत्तम्भितजलदैः  
अनूरुकशाभिघातपरवशरविरथतुरगग्रासविषमिताग्रपल्लवैः च-  
न्द्रचमूरुचरणसंक्रान्तामृतकणनिकरसेकसञ्जातबहुलसुकुमा-  
रनवकुसुमकिसलयसहस्रदर्शिताकालसन्ध्याकालविभ्रमैः भर-  
तचरितैरिव सदारामाश्रितैः, महावीरैरिव नारिकेलीधरैः,

लापि सम्बद्धाऽपि अवीचीदुर्गमेति विरोधः । परिहारस्तु, वीची  
दुर्गमाविति नरकविशेषौ तौ न भवतो यस्या इति । भगवती  
माहात्म्यशालिनी । यच्च दिशीति ॥ यत् कुसुमपुरं, दिशि दिशि  
सर्वासु दिक्षु, सन्तानकतरोः तदाख्यस्य देवतरुविशेषस्य कुसुमनिकर-  
मिव अधःपतितप्रसूनराजिमिव, शिखरे अग्रभागे अवलग्रं सम्बद्धं  
तारागणमिव नक्षत्रसमूहमिव, कुसुमनिकरं पुष्पसमूहं, उद्रहद्भिः  
विभ्राणैः, उत्तम्भिताः निजोच्छ्रायेणोपर्युत्क्षिप्ताः जलदाः मेघाः यैस्तैः,  
अनूरोः सूर्यसारथेः कशाभिघातेन ताडन्यभिघातेन परवशानां अस्वत-  
न्वाणां रविरथतुरगाणां सूर्याश्वानां ग्रासैः कवलनैः विषमिताः अग्रपल्लवाः  
येषां ते तादृशैः, चन्द्रचमूरोः चन्द्रहरिणस्य चरणेषु संक्रान्ताः सम्बद्धाः  
ये अमृतकणनिकराः सुधाबिन्दुसन्दोहाः तेषां सेकेन सञ्जातानि उत्पन्ना-  
नि यानि बहुलानि अमितानि सुकुमाराणि अतिमृदुलानि नवानि कुसु-  
मानि किसलयानि च तेषां सहस्रैः दर्शितः अकालसन्ध्याकालविभ्रमः यै-  
स्ते तैः, भरतस्य कैकेयीपुत्रस्य चरितैरिव, सदारामाणि श्रेष्ठान्युपवनानि  
आश्रितैः (पक्षे) सदा रामाश्रितैः राघवाश्रितैः, महावीरैरिव, नारिकेलीवृक्ष-  
विशेषः तत्सहिता धरा भूमिः येषां तैः (पक्षे) अरिः शत्रुः तस्य केळी क्री-

असंस्कृततरुणैरिवातिदूरप्रश्रयाक्षैः, तपस्विभिरिव जपासक्तैः,  
प्रसाधितैरिव कृतमालोपशोभितैः, मातङ्गकुम्भस्थलविदार-  
णोत्सुकसिंहैरिव उत्फुल्लकेसरैः, सारिष्टैरपि चिरजीविभिः,  
मुनियुतैरपि मदनाधिष्ठितैः, उपवनपादपैः उपशोभितं, अदि-  
तिजठरमिव अनेकदेवकुलाध्यासितं, पातालमिव महाबलि-

डा तां न धरन्तीति तैः । असंस्कृताः अशिक्षिताः तरुणाः युवानः तैरिव,  
अतिदूरप्रश्रयाः अत्युच्छ्रायवन्तः अक्षाः विर्भातकवृक्षाः येषु तैः (पक्षे)  
अतिदूरः अत्यन्तासन्निहितः प्रश्रयः विनयः येषां तानि तादृशानि अक्षा-  
णि इन्द्रियाणि येषां तैः । तपस्विभिः मुनिभिरिव, जपा जपाकुमुमं त-  
त्संबद्धैः (पक्षे) जपे मन्त्रोच्चारणे आसक्तैः । प्रसाधितैरिव, कृतमालैः  
आरेववृक्षैः उपशोभितैः (पक्षे) कृता सम्यक् प्रथिता या माला तथा उप-  
शोभितैः । मातङ्गानां गजानां कुम्भस्थलस्य मस्तकप्रदेशस्य विदारणे  
विदळने उत्सुकैः उद्युक्तैः सिंहैरिव, उत्फुल्लाः विकसिताः केसराः चाम्पेय-  
वृक्षाः येषु तैः (पक्षे) उत्फुल्लाः केसराः स्कन्धरोमाणि येषां ते तैः । सा-  
रिष्टैरपि ग्रहपीडाद्यरिष्टयुक्तैरपि, चिरजीविभिः दीर्घायुष्कैरिति विरोधः ।  
(पक्षे) अरिष्टः फेनिलवृक्षः तत्सहितैः । चिरं जीवन्तीति चिरजीवाः का-  
काः तद्वद्भिः । यद्वा चिराय विद्यमानैः । मुनिभिः महर्षिभिः युतैः सहि-  
तैरपि, मदनेन कामेन अधिष्ठितैरिति विरोधः (पक्षे) मुनयः अगस्त्य-  
वृक्षाः । मदनाश्च वृक्षविशेषाः । तादृशैः उपवनपादपैः आरामतरुभिः,  
उपशोभितं भासमानं । अदितेः दाक्षायण्याः जठरमिव कुक्षिरिव अनेकैः  
देवकुलैः देवगृहैः उपशोभितं । (पक्षे) अनेकेन देवकुलेन अमरसमूहेन  
अध्यासितं अधिष्ठितं । देवजननीत्वात्तस्याः । पातालं बलिस्त्रेव, महद्भिः  
बलिभिः पराक्रमशालिभिः शोभितं (पक्षे) महाबलिः विरोचनकुमारोऽसु-

## वासवदत्ता ।

शोभितं भुजङ्गाधिष्ठितं च, ससुरालयमपि पवित्रं, भोगि-  
युक्तमप्यनुपद्रुतम् । तत्र सुरतरभसखिन्नप्रसुप्तसीमन्तिनी-  
रत्नताटङ्कमुद्राङ्कितबाहुदण्डः, प्रचण्डप्रतिपक्षलक्ष्मीकेशपाश-  
'कुसुममालाऽऽमोदसुरभितकरकमलः, प्रशस्तकेदार इव बहु-  
धान्यकार्यसम्पादकः, पार्थ इव सुभद्रान्वितः सभीमसेनश्च,  
कृष्ण इव सत्यभामानुरक्तः सबलश्च, शृङ्गारशेखरोनाम प्रति-  
रराजः तेन शोभितम् । भुजङ्गाः विटाः, अन्यत्र सर्पाः । ससुरालयमपि  
मदिरापानस्थानसहितमपि, पवित्र पावनं इति विरोधः (पक्षे) सुरालयानि  
देवगृहाणि तत्सहितं । पवित्र परिशुद्ध च । भोगिभिः सर्पैः युक्तमपि,  
अनुपद्रुतं उपद्रवरहितं इति विरोधः । (पक्षे) भोगिनः विलासिनो रा-  
जानः । अनुपद्रुतं ईतिवाधारहितं च ।

तत्रेति ॥ तत्र शृङ्गारशेखरो नाम प्रतिवसति इति सम्बन्धः । सकी-  
दगित्यत आह । सुरतेत्यादिना । सुरते दयितसंभोगे यः रभसः संरम्भः  
तेन खिन्नानां श्रान्तानां अत एव प्रसुप्तानां गणं निद्राणानां सीमन्तिनी-  
नां प्रमदानां रत्नताटङ्कमुद्रया रत्नखचितकर्णिकाचिह्नेन अङ्कितः बा-  
हुदण्डः यस्य, प्रचण्डानां उग्राणां प्रतिपक्षाणां शत्रूणां लक्ष्म्याः  
श्रियाः केशपाशः अलकरामूहः तत्संबन्धिनानां कुसुमानां आमोदेन  
सौरभेण सुरभितं सौरभमापादितं करकमलं यस्य । प्रशस्तः केदार इव  
क्षेत्रमिव, बहुधा नानाप्रकारेण अन्यकार्यसम्पादकः परोपकारप्रवण इत्यर्थः ।  
(पक्षे) बहुसस्यकार्योत्पादकः । पार्थ इव अर्जुन इव, सुभद्रेण मङ्गले  
अन्वितः । भीमया सेनया वाहिन्या सहवर्तत इति सभीमसेनः । (पक्षे)  
सुभद्रा तदाख्या महिषी तया अन्वितः । भीमसेनेन वृकोदरेण सहितश्च ।  
कृष्णः शौरिः स इव, सत्ये याथार्थ्ये, भायां दीप्त्यां मायां लक्ष्म्यां च



वसति । यो बलभित्पावको धर्मराणिणऋकृतिः प्रचेतास्स-  
दागतिर्धनदश्शङ्कर इत्यष्टमूर्तिर्धृदप्यनष्टमूर्तिः । (श्लो) सुरा-  
णां पाताऽसौ स पुनरतिपुण्यैकहृदयो ग्रहस्तस्यास्थाने गुरु-  
चित्तमार्गे स निरतः । करस्तस्यात्यर्थं वहति शतकोटिप्रणयितां

अनुरक्तः । बलेन सैन्येन देहदाढ्येन वा अन्वितश्च (पक्षे) सत्यभामायां  
तदाख्यायां पत्न्यां अनुरक्तः, बलेन बलरामेण सहितश्च । य इत्यादि ।  
यः, बलो नाम कश्चिदसुरः तं भिनत्तीति बलभित् इन्द्रः, ववयेरभेदात्  
(पक्षे) बलभित् शत्रुबलहन्ता । पावकः अग्निः पवित्रश्च । धर्मराट् यमः  
धर्मशीलो राजाच । निऋकृतिः राक्षसः (पक्षे) निर्गता कृतिः दुःखं  
यस्मात् सः । प्रचेताः वरुणः (पक्षे) प्रकृष्टमनाश्च । सदागतिः वायुः  
(पक्षे) सतां आगतिः प्राप्तिः स्थानं च । धनदः कुबेरः (पक्षे) धनदा-  
ताच । शङ्करः रुद्रः, (पक्षे) मङ्गलकरश्च । इति एवं अष्टमूर्तिर्धृदपि अन-  
ष्टमूर्तिरिति विरोधः । अनष्टा संपूर्णा मूर्तिः यस्येति च । सुराणामिति ।  
अनेन श्लोकेन इन्द्रादप्यस्य राज्ञो व्यतिरेकेणोत्कर्ष उच्यते । असौ प्रसिद्धः  
इन्द्रः, सुराणां देवानां, पाता रक्षकः, मद्यानां पाता इति च स्फुरति ।  
स पुनः स राजा तु, अतिपुण्यैकहृदयः अत्यर्थं पुण्यैकप्रवणचित्तः । तस्य  
इन्द्रस्य, आस्थाने सदसि, ग्रहः नवग्रहेष्वन्यतमः, गुरुः बृहस्पतिः ।  
अस्थाने अयोग्यविषये, ग्रहः अभिनिवेशः, गुरुः अमितः, इति च । सः  
राजा तु, उचितमार्गे, निरतः आसक्तः । तस्य इन्द्रस्य करः, अत्यर्थं  
अतितरां, शतकोटिः वज्रं तत्प्रणयितां वहति । शतकोटिसंख्यापरिमित-  
धनप्रणयितामिति च स्फुरति । सः राजा तु, सर्वस्वं दाता वदान्याग्रेसर  
इत्यर्थः । अतः, सुरेन्द्रं इन्द्रं, तृणामिव, विजयते अधः करोति । शिखरि-  
णीवृत्तम् । 'रसैरुद्वैशिखिना यमनसभलागशिखरिणी ।' इति लक्षणात् ।

स सर्वस्वं दाता तृणमिव सुरेन्द्रं विजयते ॥ जीवाकृष्टिं स  
चक्रे मृथभुवि धनुषश्शत्रुरासीद्द्रतासुर्लक्षाप्तिमार्गणानामभवद-  
रिवले सद्यशस्तेन लब्धम् । मुक्ता तेन क्षमेति त्वरितमरि-  
बलैरुत्तमाङ्गैः प्रविष्टा पञ्चत्वं द्वेषिसैन्यैर्गतमवनिपतिर्नाप  
सङ्ख्यान्तरं सः ॥ यत्रच राजनि राजनीतिचतुरे चतुरम्बुधि-

राज्ञा आश्चर्यं कृतमिति प्रतिपाद्यते । जीवेत्यादिना । स राजा शृङ्गार-  
शेखरभूपतिः, मृथभुवि युद्धभूमौ, धनुषः, जीवाकृष्टिं ज्याकर्षणं प्राणा-  
कर्षणं च चक्रे कृतवान् । शत्रुः प्रत्यर्थी, गतासुः मृतः, आसीत् । अन्य-  
स्य जीवाकर्षणे कृते अन्यो मृतोऽभूदित्येतदाश्चर्यम् । मार्गणानां बाणा-  
नां अरिवले शत्रुसैन्ये, लक्षाप्तिः लक्ष्यप्राप्तिः, अभवत् । मार्गणानां याच-  
कानां लक्षसंख्याकधनप्राप्तिरिति च स्फुरति । सद्यशः सत्कीर्तिः, तेन  
राज्ञा, लब्धं प्राप्तम् । अन्यस्माद्याचकानां धनप्राप्तिः अन्यस्य च यशः  
प्राप्तिरित्येतदाश्चर्यं । तेन, क्षमा क्षान्तिः मुक्ता त्यक्ता कुद्ध आसीदित्यर्थः ।  
भूमिस्त्यक्तेति च स्फुरति । त्वरितं शीघ्रं, अरिवलैः शत्रुसैन्यैः, उत्तमाङ्गैः  
शिरोभिः, सा क्षमा, प्रविष्टा गृहीता । अत्र राज्ञः क्रोधसमकाल एव  
शत्रुशिरांसि भूमौ निपतितानीति लाघवमेवाश्चर्यम् । द्वेषिसैन्यैः शत्रुबलैः,  
पञ्चत्वं मरणं पञ्चत्वसंख्याच । गतं प्राप्तं । सः अवनिपतिः राजा तु,  
संख्यान्तरं युद्धान्तरं अन्यां संख्यामिति च स्फुरति । नाप न प्राप्तवान् ।  
युद्धान्तरप्रसक्तिरहितं शत्रुसंहारं कृतवानित्याश्चर्यम् । असंगत्यल-  
कारः ॥ 'विरुद्धं भिन्नदेशत्वं कार्यहेत्वोरसङ्गतिः' इति लक्षणात् ।  
स्त्रग्धरा वृत्तम् । 'म्रभ्नैर्यानां त्रयेण त्रिमुनियतियुता स्त्रग्धरा कीर्ति-  
तेयम्' इति लक्षणात् । यत्रेति ॥ राजनीत्यां चतुरे समर्थे, चतुरवयवा-

वेलामेखलाया भुवो नायके शासति वसुमतीं, पितृकार्येषु  
वृषोत्सर्गः, शशिनः कन्यातुलारोहणं, प्रसवेषु शूलव्याघात-  
चिन्ता, दक्षिणवामकरणं दिङ्निश्चयेषु, शरभेदो दधिषु,  
शृङ्खलाबन्धो वर्णग्रथनासु, उत्प्रेक्षाक्षेपावलङ्कारेषु, लक्षदान-  
च्युतिस्सायकानां, क्रिपां सर्वविनाशः, कोशसङ्कोचः कमला-  
श्वते अम्बुधयश्च चतुरम्बुधयः तेषां वेलाः मर्यादाभूमयः ता एव मेखला  
काञ्चीदाम यस्याः, भुवः अवनेः, नायके नेतरि, राजनि, वसुमतीं भूमिं,  
शासति रक्षति मति । वृषोत्सर्गः वृषभोत्सर्जनं, पितृकार्येषु पितृद्देशेन  
क्रियमाणेषु और्ध्वदैहिककर्मसु । नात्रेति परिसङ्ख्या (पक्षे) वृषोत्सर्गः  
धर्मत्यागः । कन्यातुले राशी तदारोहणं, शशिनः चन्द्रस्प, (पक्षे) कन्या-  
याः परीक्षार्थं तुलादण्डारोहणं । शूलं गर्भतोदः तेन व्याघातः नाशः  
तत्र चिन्ता, प्रसवेषु प्रसूतिषु । (पक्षे) शूलेन आयुधेन व्याघातचिन्ता  
हिंसाशङ्का । दक्षिणवामकरणं दक्षिणवामयोर्विभागकरणं, दिङ्निश्चयेषु,  
(पक्षे) दक्षिणानां सरलानां वामकरणं प्रातिकूल्यकरणं । शरस्य मस्तुनः  
भेदः विदलन, दधिषु, (पक्षे) शरभेदः वाणेन विदारणं । शृङ्खलाबन्धः  
तदाकारोऽक्षररचनाविशेषः, सः, वर्णग्रथनासु चित्काव्यस्थाक्षरविन्या-  
सेषु, (पक्षे) शृङ्खला निगलः तथा बन्धः नहनं । उत्प्रेक्षाऽऽक्षेपौ  
अलङ्कारविशेषौ तौ, अलङ्कारेषु (पक्षे) उत्प्रेक्षा अनर्थादीनां दीर्घदर्शनं ।  
आक्षेपः महदुक्तस्य विचारणात्प्रतिषेधः, निन्दा वा । लक्षं लक्ष्यं तस्य  
दानं भेदनं तस्मात् च्युतिः, सायकानां वाणानां । (पक्षे) लक्षसङ्ख्याकधन-  
प्रदानच्युतिः । सर्वविनाशः सर्वलोपः, क्रिपां क्रिपः व्याकरणशास्त्रप्रसिद्धाः  
प्रत्ययाः तेषां । (पक्षे) सर्वविनाशः अत्यन्ताभावः । कोशानां पद्मकु-  
लानां सङ्कोचः, कमलाकरेषु पद्माकरेषु (पक्षे) कोशानां धनसंचयानां

करेषु न जनेषु, जातिविहीनता दुष्कुलेषु न पुष्पमालासु, शृङ्गारहानिर्जरत्कारिषु न जनेषु, दुर्वर्णयोगः कर्णिकादिषु न कामिनीषु, गान्धारविच्छेदो रागेषु न पौरवनितासु, मूर्च्छा-  
धिगमो गानेषु न प्रजासु, कर्माभावो नीचसेवकेषु न परि-  
धानेषु, मलिनाम्बरत्वं निशासु न जनेषु, चलरागता गीतेषु

सङ्कोचः न्यूनता । जातिः मालतीकुमुदं तद्विहीनता राहित्यं, मालासु  
स्वक्षु, (पक्षे) जातिः आभिजात्यं तद्विहीनता । शृङ्गारं गजमण्डनद्रव्यं ।  
तस्य हानिः जरत्कारिषु वृद्धगजेषु । न जनेषु (पक्षे) शृङ्गारस्य तदाख्य-  
स्य रसरजस्य हानिः अभावः । दुर्वर्णस्य रजतस्य योगः सम्बन्धः,  
कर्णिकादिषु कर्णभूषणादिषु । (पक्षे) हानिजातिः वैवर्ण्यं वा । गान्धारः  
स्वरविशेषः तस्य विच्छेदः, रागेषु न पौरवनितासु पुरसुन्दरीषु (पक्षे) गा-  
न्धारः रतिः कुङ्कुमं वा । एतेनास्य राज्ये न कापि विधवेति सूचितं । मू-  
च्छा तानविशेषः तस्याः अधिगमः उपलम्भः, गानेषु गीतिषु । न प्रजासु ।  
(पक्षे) मोहः । कर्मणः शास्त्रचोदितस्य अग्निहोत्रादिकर्मणः अभावः,  
नीचसेवकेषु जाल्या अधमेषु किङ्करेषु । न परिधानेषु अधोवस्त्रेषु । (पक्षे)  
कर्म कौशेयं । एतेन सर्वेऽप्यस्य राज्ये धानिन इति सूचितं । 'कर्म  
कर्मणि सद्रन्थे कौशेयेऽपि कृषौ क्रतौ ।' इति हलायुधः । मलिनं  
अन्धकारेण नीलं अम्बरं आकाशं यस्यां सा मलिनाम्बरा तस्या भावः  
मलिनाम्बरत्वं तत् निशासु रात्रिषु, न जनेषु (पक्षे) मलिनं धूसं  
अम्बरं वस्त्रं । चलः रागः गीतस्वरविशेषः येषु ते चलरागाः तेषां  
भावः तत्ता, गीतेषु गानेषु न विदग्धेषु पण्डितेषु रसिकेषु वा । (पक्षे)  
रागः अनुरागः । सर्वेऽप्यस्य राज्ये विदग्धाः स्थिरानुरागाश्चेति भावः ।

न विदग्धेषु, वृषहानिः निधुवनलीलासु न पौरेषु, भंगुरत्वं रागविकृतिषु न चित्तेषु, अनङ्गता कामदेवे न परिजनेषु, मारागमो यौवनोद्गमेषु न प्रकृतिषु, द्विजाघातस्सुरतेषु न प्रजासु, रशनाबन्धो रतिकलहेषु न दानानुमतिषु, अधररागता तरुणीषु न परिजनेषु, कृन्तनं कमलेषु न पुरन्ध्रीषु, निखिंशत्वमसिषु न मनस्सु, करवालनाशो योधेषु न जनपदेषु

वृषहानिः शुक्रोत्सर्गः । निधुवनलीलासु सुरतक्रीडासु । न पौरेषु (पक्षे) वृषस्य सुकृतस्य हानिः । भङ्गुरत्वं शृङ्गारचेष्टाविशेषः, रागविकृतिषु रागविकल्पनासु । न चित्तेषु (पक्षे) भङ्गुरत्वं कौटिल्यम् । अनङ्गता अङ्गशून्यत्वं, कामदेवे मन्मथे, न परिजने किङ्करेषु (पक्षे) अनङ्गत्व अङ्गवैकल्यं, वामनकुञ्जपङ्गवादिभाव इति यावत् । मारस्य मदनस्य आगमः आगतिः यौवनोद्गमेषु तारुण्योत्पत्तिषु । न प्रकृतिषु प्रजासु (पक्षे) मारस्य मरणस्य शत्रोर्वा आगमः प्राप्तिः । द्विजाघातः दन्तक्षतं, सुरतेषु निधुवनेषु, न प्रजासु । (पक्षे) द्विजाघातः ब्राह्मणवधः । रशनया मेखलया बन्धः बन्धनं, रतिकलहेषु सुरतकालिकेषु प्रणयकलहेषु । प्रणयिन्यो दयितानाद्रापराधान् प्रणयकलहकालेषु रशनया बध्वा सरोष-हुङ्कारं तत्कृतव्यतीकं प्रकटीकृत्य भर्त्सयन्तीति कामतन्त्ररहस्यं । नदानानुमतिषु (पक्षे) शसयोरभेदात् रसना जिह्वा तस्याः बन्धः संयमनं निरोध इति यावत् । अधररागः ओष्ठरागः तद्वत्त्वं, तरुणीषु युवतिषु, न परिजनेषु (पक्षे) अधरः हीनः रागः स्वामिप्रीतिः तद्वत्त्वं । कृन्तनं छेदनं, कमलेषु पद्मेषु, न पुरन्ध्रीषु स्त्रीषु (पक्षे) कृन्तनं तालपत्रादिभीरशनानिर्माणं । निर्गतः खिंशतोऽङ्गुलिभ्यः निखिंशः तस्य भावः निखिंशत्वं, असिषु पद्मसेषु, न मनस्सु हृद-

परमेवं व्यवस्थितम् । तस्य चाभूदेवंभूतस्य राज्ञो महिषी  
दिग्गजमदरेखेवानन्दिताळिगणा, पार्वतीव सुकुमारा चन्द्र-  
रेखालंकृता च, वनराजिरिव नवमालिकोद्भासिता सचित्र-  
कानना च, अप्सरस्संहतिरिव संहतसुकेशी समञ्जुघोषा च,  
सर्वान्तःपुरप्रधानभूता अनङ्गवती नाम । तयोश्च मध्यमो-  
पान्ते वयसि वर्तमानयोः कथमपि दैववशात् त्रिभुवनविलो-

येषु (पक्षे) निखिंशत्वं घातुकत्वं । करवाळानां असीनां, नाशः, योधेषु  
युद्धवीरेषु, न जनपदेषु राष्ट्रेषु (पक्षे) करवालनाशः हस्तकेशविनाशः ।  
एवं इत्थं, व्यवस्थित निष्पन्नं । तस्य चेति ॥ तस्य राज्ञः अनङ्गवती  
नाम महिषी अभूदिति सम्बन्धः । दिग्गजानां दिशादन्तिनां मदरेखेव  
मदजलधारेव, आनन्दितः आह्लादितः आळिगणः सखीसमूहः यया सा ।  
(पक्षे) अळिगणः भ्रमरसमूहः । पार्वती भवानीव, सुकुमारा सौकुमार्यव-  
ती, चन्द्रलेखया तदाकारशिरोभूषणविशेषेण अलंकृता भूषिता च । (पक्षे)  
शोभनः कुमारः सुब्रह्मण्यः यस्यास्सा । चन्द्ररेखया शशिकलया अलंकृता  
च । वनराजिरिव वनसमूह इव नवया नूतनया मालिकया माल्येन उ-  
द्भासिता । सचित्रकं सविशेषकं आननं मुखं यस्यास्सा । (पक्षे) नवमा-  
लिकया सप्तलाख्यवीरुधा उद्भासिता भास्वरा, चित्रैः आश्चर्यावहैः काननैः  
अरण्यैः सहिता च । अप्सरसां देववारवनितानां संहतिरिव समूह इव,  
संहताः सुश्लिष्टाः शोभनाः केशाः अलकाः यस्यास्सा, मञ्जुघोषेण मनो  
हरध्वनिना सहिता च । (पक्षे) सुकेशी मञ्जुघोषाचेति अप्सरोविशेषौ ।  
सर्वेषां अन्तःपुराणां अवरोधवधूनां प्रधानभूता मुख्या । तयोश्चेति ॥  
तयोः अनङ्गवतीश्चत्वारशेखरयोः । मध्यमोपान्ते वयसि यौवने, पुलोमतन-

मनीयाऽकृतिः, पुलोमतनयेवानन्दितसहस्रनेत्रा, मेरुगिरिमे-  
खलेव सुजातरूपा, शरन्निशेवोल्लसत्तारका, सत्परिषदिवाच्छि-  
द्रद्विजपङ्क्तिभूषिता, राक्षसकुलश्रीरिव माल्यवत्सुकेशशो-  
भिता, तनयाऽभूद्वासवदत्ता नाम ॥ अथ सा रावणभु-  
जवन इवोल्लसितगोत्रे, विन्ध्याचल इव मदनालंकृते, पारा-  
वार इव सञ्जातलावण्ये, नन्दनवन इव सदाकल्पशोभिते,

या इन्द्राणीं सेव, आनन्दितानि स्वसौन्दर्येण आह्लादितानि सहस्रं नेत्राणि  
द्रष्टृजननयनानि यया सा । (पक्षे) आनन्दितः सहस्रनेत्रः इन्द्रः यया सा ।  
मेरुगिरेः मेरुपर्वतस्य मेखलेव कटक इव, सुजातं अतिमनोह्रं रूपं सौन्द-  
र्यं आकारो वा यस्यास्सा । (पक्षे) सु शोभनं जातरूपं चामीकरं यस्यां  
सा । शरन्निशेव शरत्कालरात्रिरिव, उल्लसन्त्यौ भासमाने तारके कनीनि-  
के यस्यास्सा (पक्षे) उल्लसन्त्यः तारकाः नक्षत्राणि यस्यां । सतां साधूनां  
परिषदिव गोष्ठीव, अच्छिद्राणां नीरन्ध्राणां द्विजानां दन्तानां पङ्क्त्या श्रे-  
ण्या भूषिता अलंकृता । (पक्षे) अच्छिद्राणां निर्दोषाणां द्विजानां ब्राह्मणा-  
नां पङ्क्तिः । राक्षसानां क्रव्यादानां कुलश्रीरिव वंशसंपत्तिरिव, माल्यव-  
द्भिः सुकेशैः समीचीनकुन्तलैः शोभिता । (पक्षे) माल्यवान् सुकेशश्चेति रा-  
क्षसविशेषौ । अथेति ॥ अथ, सा, यौवने तारुण्ये, परिणामं उपयात्य-  
पि, परिणयपराङ्मुखी, तस्थौ इति सम्बन्धः । रावणस्य दशकण्ठस्य  
भुजवन इव करसमूह इव, उल्लसितगोत्रे उज्ज्वलवंशे (पक्षे) उल्लसितः  
ऊर्ध्वमुत्क्षिप्तः गोत्रः कैलासाख्यो गिरिः येन । विन्ध्याचलः विन्ध्याख्यः  
पर्वतः तस्मिन्निव, मदनेन कामेन अलंकृते भूषिते (पक्षे) मदनैः  
तदाख्यैः वृक्षविशेषैः अलंकृते । पारावारः समुद्रः तस्मिन्निव सञ्जातं  
लावण्यं सौन्दर्यं यस्मिन् । (पक्षे) लावण्यं लवणभावः । नन्दनवनं

पवन इव सुमनोहरे, परिणाममुपयात्यपि यौवने, परिणयपरा-  
ङ्मुखी तस्थौ । अथैकदा विजृम्भमाणसहकारकोरकनिकुरुम्ब-  
निपतितमधुकरमाला मदकलझङ्कारहुङ्कार जनितपथिकज्वरः,  
कोमलमलयमारुतोद्धूतचूतप्रसवरसास्वाद कषायकण्ठ कलक-  
ण्ठकुहकुहारावभरितसकलदिङ्मुखः, विकचकमलषण्डनिली-  
यमानमत्तकलहंसकुलकोलाहलमुखरितसरोवरः, परभृतखर-

इन्द्रोद्यानं तस्मिन्निव, सता समीचीनेन आकल्पेन वेषेण शोभिते । (पक्षे)  
सदा कल्पैः कल्पवृक्षैः शोभिते । पवनः वातः तस्मिन्निव, सुमनोहरे  
सुतरां मनोज्ञे (पक्षे) सुमनसां पुष्पाणां हरे अपहर्तरि । तादृशे यौवने  
तारुण्ये, परिणामं परिपाकं, उपयात्यपि प्राप्नुवत्यपि । परिणये विवाहे  
पराङ्मुखी अनिच्छुः, तस्थौ स्थितवती । अथेति ॥ अथ वामव-  
दत्तायाः पुष्कलयौवनेऽपि परिणयवैमुख्योत्पत्त्यनन्तरं, एकदा जातु,  
विजृम्भमाणानां उन्मिषतां सहकारकोरकाणां रसालकलिकानां निकुरुम्बे  
समूहे निपतितायाः मधुकरमालायाः भ्रमरपङ्क्तेः मदेन कलः अव्यक्त-  
मधुरः यः झङ्काररूपः हुङ्कारः तर्जनध्वनिः तेन जनितः पथिकानां पान्थानां  
ज्वरः यस्मिन् । कोमलेन मनोज्ञेन मलयमारुतेन दक्षिणवातेन उद्धूतेषु  
कम्पितेषु चूतप्रसवेषु सहकारकुसुमेषु रसस्य मकरन्दस्य आस्वादेन  
कषायकण्ठानां रक्तकण्ठध्वनीनां कलकण्ठानां कोकिलानां कुहकुहारावे  
भरितानि पूर्णानि सकलदिङ्मुखानि येन सः । विकचे विकस्वरे कमलषण्डे  
निलीयमानस्य मत्तकलहंसकुलस्य कोलाहलेन ध्वनिना मुखरितानि  
शब्दायमानानि सरोवराणि यस्मिन् सः । परभृतानां पिकानां खरया



त्रोटिकोटिपाटितपाटलीकुड्मलविवरविनिर्गतमधुधारासार-  
 शीकरनिकरसमालब्धदक्षिणसमीरणमारवारणव्रणितपथिक-  
 वधूहृदयः, मधुमदमुदितकामिनीमुखकमलगण्डूषशीथुसेवनपु-  
 लकितवकुलः, मदनरयपरवशविलासिनीतुलाकोटिविकटचटु-  
 लचरणारविन्दप्रहारप्रहृष्टकङ्कलितरुशतः, प्रतिदिनमश्लीलप्रा-  
 यवैहासिकगीयमानगीतश्रवणोत्सुकषिद्रजनप्रारब्धचर्चरीगी-  
 ताकर्णनमाद्यदनेकपथिकजनः, दुर्जन इव सतामरसः, दुष्कुल

कठिनया त्रोटिकोट्या चञ्चवप्रेण पाटितानां दलितानां पाटलीकुड्मलानां  
 विवरेभ्यः मध्यरन्ध्रेभ्यः विनिर्गतस्य बहिर्निस्सृतस्य मधुधारासारस्य  
 मकरन्दप्रवाहस्य शीकरनिकरेण कणनिवहेन समालब्धः चर्चितः यः  
 दक्षिणसमीरणः दक्षिणवातः स एव मारवारणः मन्मथवाहनहस्ती तेन  
 व्रणितं पथिकवधूहृदयं पान्थस्त्रीहृदयं यास्मिन् सः । मधुमदेन मयमदेन  
 मुदितानां हृष्टानां कामिनीनां सुन्दरीणां मुखकमलगण्डूषशीथुनः वदन-  
 निपीतोद्गीर्णासवस्य सेवनेन सम्पर्केण पुलकिताः क्रोरकिताः वकुळाः  
 केसराः यास्मिन् सः । ललनामुखकमलशीथुगण्डूषसेकात् वकुळाः  
 पुष्प्यन्तीति दोहदरहस्यम् । मदनरयेण कामवेगेन परवशानां परार्थीनानां  
 विलासिनीनां सुन्दरीणां तुलाकोट्या पादाङ्गदेन विकटं चटुलं चञ्चलं च  
 यत् चरणारविन्दं पादकमलं तस्य प्रहारेण ताडनेन प्रहृष्टानां अत्यन्तं  
 विकसितानां कङ्कलितरूपां शतं यास्मिन् सः । प्रतिदिनं दिवसे दिवसे,  
 अश्लीलाः धूर्ताः तत्प्रायैः तत्प्रचुरैः वैहासिकैः नर्मपरैः शृङ्गारिभिः गीयमा-  
 नस्य गीतस्य श्रवणेन आकर्णनेन उत्सुकैः औत्सुक्ययुक्तैः षिद्रजनैः विटजनैः  
 प्रारब्धायाः वादयितुं प्रक्रान्तायाः चर्चर्याः चर्चर्या वा सहितस्य गीतस्य  
 आकर्णनेन माद्यन्तः हृष्यन्तः अनेके पथिकाः यास्मिन् सः । दुर्जन इव,

इव जातिविहीनः, रावण इवापीतलोहितपलाशशतसेव्य-  
मानः, महाशृङ्गारीव सुगन्धवाहः, सुराजेव समृद्धकुवलयः,  
वास्तविक इव वर्धितसुखाशः, सत्कविकाव्यप्रबन्ध इव  
अनवबद्धतुहिनः, सत्पुरुष इव दोषानुबन्धरहितः, कैवर्त  
इव बद्धराजीवोत्पलजालः, समृद्धकासारसार्थ इवानन्दि-

सतां साधूनां अरसः (पक्षे) तामरससहितः दुष्कुल इव दुष्टवंशप्रसूत इव,  
जातिविहीनः (पक्षे) मालतीहीनः । रावणः दशकण्ठ इव, आ ईषत् पीतैः  
पिङ्गलैः लोहितैः रक्तवर्णैश्च पलाशानां किशुकानां शतैः, सेव्यमानः  
आश्रीयमाणः (पक्षे) आपीतं आस्वादितं लोहितं रुधिर यैस्ते तादृशैः  
पलाशैः मांसाशिभिः राक्षसैः शतधा सेव्यमानः यद्वा, राक्षसानां शतेन  
सेव्यमानः । महाशृङ्गारीव प्रथितषिद्र इव, सुगन्धवाहः शोभनवातयुक्तः ।  
(पक्षे) सुगन्धं समीचीनं सक्चन्दनादिसौरभं वहति इति वाहः ।  
सुराजेव सद्भूपतिरिव, समृद्धानि पूर्णानि कुवलयानि नीलोत्पलानि यस्मिन्  
(पक्षे) समृद्धं सम्पद्युक्तं कुवलयं भूमण्डलं यस्य । वास्तविकः वास्तु-  
निर्माणपरः स इव, वर्धिताः सु शोभन खं आशाः दिशश्च येन (पक्षे)  
वर्धिता अभिवर्धिता सुखाशा सौख्येच्छा येन सः । सत्कवेः महाकवेः,  
काव्यप्रबन्ध इव, अनवबद्ध अनासजितं तुहिनं हिमं येन सः (पक्षे)  
अनवबद्धाः अप्रयुक्ताः तु हि नाः निरर्थकानि केवलपादपूरणार्थान्यक्षराणि  
यस्मिन् सः । सत्पुरुष इव साधुजन इव, दोषा रात्रिः तदनुबन्धः दैर्घ्यं  
तद्रहितः (पक्षे) दोषाणां अनुबन्धेन रहितः । कैवर्तः दाश इव,  
बद्धानि समन्तादुत्पादितानि राजीवानां तामरसानां उत्पलानां कैवराणां  
च जालानि समूहाः येन सः, समृद्धः जलेन सम्पूर्णः कासाराणां

तमरुवकः, शक्र इवेन्द्राणीरुचिरः, गहाधीर इवाधरी-  
कृतदमनकः, षिद्र इवाम्लानसुभगः वसन्तकाल आ-  
जगाम ॥ अतिदूरप्रवृद्धेन मधुना जगति को वा न  
विक्रियेत । यदतिमुक्तो मुनिरपि विचकास । कुसुमशरस्य  
नवचूतकुसुमबाणमूलनिलीना मधुकरावलिर्विलिखिता नामा-  
क्षरपङ्क्तिरिव रेजे । वृन्तविनिर्गतविकचविचिकिलविवरे कूज-

तटाकानां सार्थ इव समूह इव, आनन्दिताः आह्लादिताः मरुवकाः  
सुगन्धेष्वधिविशेषाः येन सः (पक्षे) आनन्दितः मरुदेशवकः येन सः ।  
ववयोरभेदात् । शक्र इव इन्द्र इव, इन्द्राणीं निर्गुण्डीलता तथा  
रुचिरः मनोज्ञः (पक्षे) इन्द्राण्याः शच्याः रुचिं अभिलाष राति  
ददातीति रुचिरः । महार्धीर इव अतिशूर इव, अधरीकृताः दम-  
नकाः वीरुद्विशेषाः येन (पक्षे) अधरीकृताः न्यक्कृताः दमनकाः शत्र-  
वः येन । षिद्रः विटः स इव, अम्लानो वृक्षविशेषः तस्य तेन वा सुभगः  
(पक्षे) अम्लानः हर्षयुक्तः सुभगश्च । एवंभूतः वसन्तकालः, आजगाम ।  
अतीति ॥ अतिदूरप्रवृद्धेन अत्यन्तमभिवृद्धिमासादितेन, मधुना वस-  
न्तेन, जगति भुवने, को वा, न विक्रियेत विकारं न प्राप्येत । यत् यस्मा-  
त् कारणात् अतिमुक्तः संसृतेरात्यन्तिकतया मुक्तः, मुनिः मननशीलो  
ऋषिरपि, विचकासं हृष्टवान् कामरागयुक्तोऽभूत् । (पक्षे) अतिमुक्तः मा-  
धवी, मुनिः अगस्त्यवृक्षः । नवानि प्रत्यग्राणि चूतानि रसालकुसुमान्येव  
बाणाः शराः तेषां मूले निलीना अनुषक्ता मधुकरावलिः भ्रमरमाला,  
कुसुमशरस्य मदनस्य, नामाक्षरपङ्क्तिरिव अभिधानवर्णविन्यासरेखेव,  
रेजे बभौ । वृन्तात् प्रसवबन्धनात् विनिर्गतस्य बहिरुद्गतस्य विकचस्य

न्मधुकरो मकरकेतोः त्रिभुवनविजयशङ्खध्वनिमिव चकार ।  
नवयावकपङ्कपल्लवितवरनूपुररणितरमणीयतरुणीचरणप्रहारा-  
नुरागवशान्नवकिसलयच्छलेन तमेव रागमुदवहदशोकः । म-  
धुरमधुपूरितकामिनीमुखकमलगण्डूषसङ्गादिव तद्रसगन्ध-  
मात्मकुसुमेषु बिभ्रद्वकुलतरु रराज । अन्तरान्तरा निपतित-  
मधुकरनिकरकिम्मीरः कङ्केळिगुच्छोऽर्धनिर्वाणमनोभवचि-  
ताचक्रानुकारी पथिकजनचित्तदाहमुवाह । विकचविचिकि-

विकस्वरस्य विचिकिलस्य मल्लिकायाः विवरे, कूजन् अव्यक्तं ध्वनन्, म-  
धुकरः भ्रमरः, मकरकेतोः मदनस्य, त्रिलोकविजयशङ्खध्वनिं, चकारेव  
त्युत्प्रेक्षा । नवेन यावकपङ्केन लाक्षारसकर्दमेन पल्लवितस्य सञ्जातपल्ल-  
वस्य अलंकृतस्येति यावत् । वरनूपुरेण उत्कृष्टमञ्जीरेण रणितस्य सशब्द-  
स्य, यद्वा वरं उत्कृष्टं नूपुररणितं यस्मिन्सः, तादृशस्य रमणीयस्य मनो-  
ज्ञस्य तरुणीचरणस्य युवतिचरणस्य प्रहारे ताडने अनुरागवशात् प्रेमाधी-  
नत्वाद्धेतोः, अशोकः कङ्केळिवृक्षः, नवकिसलयच्छलेन नूतनपल्लवव्याजेन,  
तमेव रागं रक्तिमाणं, उदवहत् अधरत् । अपह्नुतिगर्भा उत्प्रेक्षा ।  
वकुळतरुः केसरवृक्षः, मधुरेण मधुना आसवेन पूरितस्य कामिनीमुखक-  
मलस्य यः गण्डूषः तत्सङ्गात् सम्बन्धादिव, तद्रसगन्धं आसवसौरभं कुसु-  
मेषु पुष्पेषु, बिभ्रत् धरन् सन्, रराज दिदीपे । अन्तरान्तरा मध्ये मध्ये  
निपतितेन मधुकरनिकरेण भ्रमरकदम्बकेन किम्मीरः शबलः कङ्केळिगुच्छः  
अशोककुसुमस्तम्बकः, अर्धे मध्ये निर्वाणं शान्ताग्निकं यत् मनोभवस्य म-  
दनस्य चिताचक्रं काष्ठविरचितं प्रेतशयनं तदनुकारी तत्तुल्यस्सन्, पथि-  
कजनानां पान्थानां, चित्तदाहं मनस्सन्ताप, उवाह विभ्रान्बभूव । अ-

लराजिरलिकुलशबला कलितेन्द्रनीला मुक्तावलीव मधुश्रि-  
यो विरुरुचे । विरहिणां हृदयमथनाय कुसुमशरस्य शा-  
णचक्रमिव नागकेसरकुसुममशोभत । पथिकजनहृदयमत्स्यं  
ग्रहीतुं मकरकेतोः जालावलीव पाटलीकुसुममदृश्यत । क-  
न्दर्पकेलिलम्पटलाटीललाटतटलुलितालकधम्मिल्लभारकुसुम-  
परिमलसमृद्धमधुरिमगुणः, कामकलाकलापनिपुणकर्णाटसु-  
न्दरीसुन्दरस्तनकलशयुगळघुमृणधूळिपटलपरिमलामोदवाही  
रणरणकरसितापरान्तकान्ताकुन्तलोहसितसंक्रान्तपरिमल—

लिकुलैः भ्रमरपटलैः शबला मिश्रा, विकचानां विकस्वराणां विचिकितानां  
मल्लिकानां राजिः श्रेणिः, कलितेन्द्रनीला घटितेन्द्रनीलरत्ना, मधुश्रियः व-  
सन्तलक्ष्म्याः, मुक्तावलीव मौक्तिकसर इव, विरुरुचे शुशुभे । विरहिणां  
वियोगिनां हृदयस्य चित्तस्य मथनाय विलोडनाय घर्षणाय वा । कुसुम-  
शरस्य मन्मथस्य शाणचक्रमिव निकषोपलचक्रमिव, नागकेसरकुसुमं, अ-  
शोभत । पाटलीकुसुमन्तु, पथिकजनानां पान्थानां हृदयान्येव मत्स्याः तान्  
ग्रहीतुं स्ववशीकर्तुं (प्रसारिता) मकरकेतोः मदनस्य जालावलीव आना-  
यश्रेणीव, अदृश्यत । **कन्दर्पेति ॥** कन्दर्पकेळ्यां मदनविलासे लम्पटा-  
नां अत्यासक्तानां लाटीनां लाटदेशस्त्रीणां ललाटतटेषु अळिकदेशेषु लुलि-  
तः विशीर्णः यः अलकधम्मिल्लभारः संयतकुन्तलसमूहः तस्य परिमलेन  
समृद्धः सम्पूर्णः मधुरिमगुणः माधुर्यसम्पत्तिः यस्य सः । कामकलानां मान्म-  
थविद्यानां कलापे समुदाये निपुणाः समर्थाः याः कर्णाटसुन्दर्यः तासां सुन्दरं  
मनोज्ञं यत् स्तनकलशयुगळं कुचयुग्मं तत्स्थं यत् घुमृणधूळिपटलं कुङ्कुमप-  
रागनिकुरुम्बं तत्सौरभवाही । रणरणकेन उत्कण्ठया लसितानां प्रकाशमाना-

मिळिताळिमालामधुरझङ्काररवमुखरितनभस्स्थलः, नवयौव-  
नोद्धतकेरलीकपोलपाळीपत्रावळीपरिचयचतुरः, चतुष्पष्टिक-  
लाकलापविदग्धमुग्धमुखरमालवीनितम्बबिम्बसंवाहनसुभगः,  
सुरतपरिश्रमपरवशान्ध्रपुरन्ध्रीनीरन्ध्रपीनपयोधरभारनिदाघ-  
जलकणनिकरशिशिरः, मलयमारुतो ववौ । अत्रान्तरे वासव-  
दत्तासखीजनात् विदितसुताभिप्रायः शृङ्गारशेखरस्त्वसु-

नां अपरान्तकान्तानां पश्चिमदिगन्तजानां स्त्रीणां कुन्तलेषु चिकुरेषु उल्लसितः  
भासमानः सकान्तः सम्बद्धश्च यः परिमळः सौरभं तदर्थं मिळितानां  
सङ्घीभूतानां अळिमालानां भ्रमरपङ्क्तीनां मधुरेण मनोज्ञेन झङ्कारेण  
ध्वनिना मुखरितं नादितं नभस्स्थलं आकाशं येन सः । नवयौवनेन प्रत्य-  
ग्रतारुण्येन उद्धतानां दृप्तानां केरळीनां केरळदेशस्त्रीणां कपोलपालीषु ग-  
ण्डमण्डलेषु स्थितायाः पलावळ्याः मकरिकारचनायाः परिचये चतुरः  
चातुर्यशाली, चतुष्पष्टिकलाः गीतवादित्राद्याः तासां कलापे समुदाये  
विदग्धानां चतुराणां मुग्धमुखीनां सुन्दरमुखीनां मालवीनां मालवदेश-  
स्त्रीणां नितम्बबिम्बानां संवाहनेन सुभगः मनोहरः । सुरतपरिश्रमेण  
रतिखेदेन परवशानां विवशानां आन्ध्रपुरन्ध्रीणां आन्ध्रदेशीयसुन्दरीणां नी-  
रन्ध्रयोः निबिडयोः पीनयोः पृथुलयोश्च पयोधरयोः स्तनयोः भारे विद्य-  
मानः यः निदाघजलनिकरः स्वेदोदबिन्दुसमूहः तेन शिशिरः शीतलः  
मलयमारुतः दक्षिणानिलः, ववौ वाति स्म । “वा गतिगन्धनयोः” लिटि  
रूपम् । अत्रान्तरे एतस्मिन् समये, वासवदत्तायाः सखीजनात् वयस्यायाः  
विदितः ज्ञातः सुतायाः दुहितुः अभिप्रायः आशयः येन सः, शृङ्गारशेखरः,

तायाः स्वयंवरार्थमशेषधरातलभाजां राजपुत्राणामेकत्र मेळनमकरोत् । ततो दग्धकृष्णागुरुधूपपरिमलामोदमोहितमधुकरमालाबहुळघुमुघुमायितरवमुखरितदिगन्तरं, अतिरभसहासच्छटादीधितिधवलमपरिमिळितं, अनेकपरिहासकथालापविदग्धशृङ्गारमयजननिचयसमाकुलं, दह्यमानमहिषाक्षादिसुगन्धद्रव्यसौरभाकृष्टपुरोपवनषट्पदकुलाकुलं, अर्जुनसमरमिव नन्दिघोषमुखरितदिगन्तरं, नृपास्थानमिव

स्वसुतायाः निजकन्यकायाः, स्वयंवरार्थं स्वयंवरविवाहाय, एकत्र एकस्मिन् देशे, अशेषं समग्र धरातलं भूमण्डलं भजन्ति आश्रयन्तीति भाजः तेषां, राजकुमाराणां, मेळनं संयोजनं सभामिति यावत्, अकरोत् कृतवान् । तत इति ॥ दग्धस्य वद्निना समुद्दीपितस्य कृष्णागुरोः कालागुरोः यः धूपः ससौरभो धूमः तस्य परिमलामोदेन वासनाधिक्येन मोहितानां भ्रमरमालानां अलिसमूहानां बहुळघुमुघुमायितरवेण प्रचुराव्यक्तशब्देन मुखरितानि सशब्दतामापादितानि दिगन्तराणि दिङ्मध्यानि येन तत् । अतिरभसाः अतिवेगाः याः हासच्छटाः हासपरम्पराः आमोदः परिमलश्च तैः परिमिळितं सहितं, अनेकाः विविधाः याः परिहासकथाः तासां आलापेषु विदग्धेन चतुरेण शृङ्गारमयजननिचयेन विलासिजनसमूहेन समाकुल व्याप्तं, दह्यमानानां महिषाक्षादीनां गुग्गुलुप्रभृतीनां सुगन्धद्रव्याणां सुरभिळवस्तूनां सौरभेण आकृष्टैः बलादानीतैः पुरोपवनषट्पदकुलैः नगरारामभ्रमरमालाभिः आकुलं व्याप्तं, अर्जुनः पार्थः तस्य युद्धमिव नन्दिघोषेण वन्दिनां स्तुतिरवेण मुखरितदिगन्तरं, (पक्षे) नन्दिघोषः इति अर्जुनरथस्य नाम । नृपस्य राज्ञः आस्थानमिव, राजोपहारेण राजोपायनद्रव्येण सहितं, ताप-

सराजोपहारं, तापसाश्रममिव वितानोद्भासितं, त्रिविष्टपमिव  
सुमनोऽलंकृतं, मञ्चमारुरोह वरारोहा वासवदत्ता । अत्र  
केचित्कुलांकुरा इव विजितनगरमण्डनाः, अपरे पाण्डवा  
इव सदिव्यचक्षुषः कृष्णागुरुपरिमलिताश्च, अन्ये शरदिव-  
सा इव दूरप्रवृद्धाशाः, इतरे प्रहर्तुमुद्यता इव स्वबलार्थिनः,  
केचिद्व्याधा इव शकुनश्रावकाः, केचिदाखेटकासक्ता इव

साश्रममिव, वितानेन उद्धोचेन (पक्षे) यागेन, उद्भासितं दीप्तं, त्रिविष्ट-  
पमिव स्वर्ग इव, सुमनोभिः, पुष्पैः (पक्षे) देवैः, अलंकृत भूषितं, मञ्चं  
स्वयंवरसभामण्डपम् । (कर्म) वरः उत्कृष्टः आरोहः जघनं यस्यास्ता, ता-  
दर्शा, वासवदत्ता, आरुरोह । तत्रेति । तत्र समाजे, केचित्, कुलाङ्कुरा  
इव कर्णसुता इव । 'कर्णसुतः करवटो मूलदेवः कुलाङ्कुरः ।' इति कोशः ।  
विजिताः (कामशास्त्रकलाभिज्ञतया) निर्जिताः नगरमण्डनाः वेद्याः  
यैस्ते । 'रूपजीवा तु गणिका वारस्त्री पुरमण्डना ।' इति हारावली । (पक्षे)  
विजितं नगरस्य मण्डनं भूषणं यैस्ते । (सर्वोत्कृष्टभूषणधरणादिति भावः ।  
पाण्डवा इव पाण्डुपुत्रा इव, दिव्यचक्षुः अर्जुनः कृष्णश्च (पक्षे) सुगन्ध-  
द्रव्यविशेषः तत्सहिताः । "दिव्यचक्षुर्ज्यौतिषिके पार्थात्मज्ञानिनोरपि ।"  
दिव्यचक्षुस्सुनयने कृष्णेऽन्धे सिंहकेऽपि च ।' इति धरणिः । कृष्णा  
द्रौपदी गुरुः दुपदः धौम्याचार्यो वा ताभ्यां परिमलिताः सङ्गताः, (पक्षे)  
कृष्णागुरुः कालागुरुः । अन्ये अपरे, शरदिवसा इव शरदिनानीव, दूरं  
प्रवृद्धाः मेघोपरोधाद्यभावेन दैर्घ्यमासादिताः आशाः काष्ठाः श्रेष्ठे (पक्षे)  
आशा वाञ्छा । इतरे अन्ये, प्रहर्तुं शत्रून्भिहन्तुं, उद्यता इव उद्युक्ता  
इव, स्वबलं निजसैन्यं अर्थयन्ते वाञ्छन्तीति स्व-नः (पक्षे) शोभनां अबलां



रूपानुसारप्रवृत्ताः, केचिज्जैमिनिमतानुसारिण इव तथा-  
गतध्वंसिनः, केचित् खञ्जना इव सांवत्सरिकफलदर्शिनः,  
केचित् सुमेरुपरिसरा इव कार्तस्वरमयाः, केचित्कुमुदाकरा  
इव भास्वदर्शनमीलिताः, केचिद्वार्तराष्ट्रा इव विश्वरूपाव-

अर्थयन्ते इति तादृशाः । केचित् व्याधा इव मृगयव इव, पक्षिश्रावकाः  
पक्षिवञ्चनार्थं स्वकीयदीपकपक्षिणः श्रावयन्त इत्यर्थः । (पक्षे) इयं  
वासवदत्ता मम पत्नी भवेद्वा न वेति निमित्तश्रवणोद्यताः, केचित् आखेटकं  
मृगया तत्र आसक्ता इव, रूपानुसारे मृगानुसरणे प्रवृत्ताः (पक्षे) रूपं  
सौन्दर्यं तदनुसारेण प्रवृत्ताः स्वसौन्दर्यानुगुणप्रवृत्तिमन्तः (यद्वा) रूपं  
वासवदत्तासौन्दर्यं तदनुसारेण प्रवृत्ताः । जैमिनिः कर्ममीमांसासूत्रकृत् ।  
तत्सिद्धान्तानुवर्तिन इव, तथागताः बौद्धाः तान् ध्वसितुं शीलं येषां ते ।  
(मतध्वसिनः इत्यपि पाठः) अर्थस्तु तथागतमतं बुद्धमतम् । (पक्षे) तथा-  
गतं तथाभूतं कार्यं ध्वसयन्ति इति तथा । अवश्यकरणायमपि कार्यं न  
पश्यन्तीति भावः । यद्वा स्ववेषतुल्यवेषमादायागताः तथाऽऽगताः तान्  
ध्वसयन्तीति वा । खञ्जनाः खञ्जरीटा इव, संवत्सरे भव सांवत्सरिकं फलं  
शुभाशुभात्मकं दर्शयन्ति पुर एव सूचयन्तीति दर्शिनः । (पक्षे) सांव-  
त्सरिकाः ज्यौतिषिकाः तैरुच्यमानं फलं वासवदत्तास्वरूपस्त्रीरत्नलाभा-  
त्मकं पश्यन्ति उत्प्रेक्षन्ते इति तथा । सुमेरुः हेमाद्रिः तस्य परिसरा इव  
प्रान्तदेशा इव, कार्तस्वरमयाः स्वर्णमयाः (पक्षे) कुत्सितः आर्तस्वरः  
(वासवदत्ताऽलाभनिबन्धनः दीनस्वरः तन्मयाः) कुमुदाकराः कैरवाकराः  
त इव, भास्वतः सूर्यस्य दर्शनेन अवलोकनेन मीलिताः सङ्कुचिताः (पक्षे)  
भास्वान् दीप्तिभाक् पुरुषः तद्दर्शनेन मीलिताः सौन्दर्येणाभ्यधिकं इममुज्जिह-  
त्वा न मां वासवदत्तां ऋणुयादिति धिया दुःखभाज इत्यर्थः । धार्तराष्ट्रः धृ-

लोकनजनितेन्द्रजालाद्भुतप्रत्ययाः, केचिदात्मनि वारणबुद्ध्या बलवन्तोऽपि सुवाहाः, केचित्पाणिग्रहणार्थिनोऽपि असुकर-  
म्मन्यमानाः, केचिदधरीकृता अपि स्थिराः, केचित्पाण्डुपु-  
त्रा इवाक्षहृदयाज्ञानहृतक्षमाः, केचिद् बृहत्कथानुसारिण इव

तराष्ट्रमृगवः दुर्योधनादयः त इव, विश्वरूपस्य कृष्णेन भगवता प्रकटित-  
स्य विश्वरूपस्य अवलोकनेन दर्शनेन जनितः इन्द्रजालं माया तस्यां अ-  
द्भुतं आश्चर्यमिति प्रत्ययः ज्ञानं येषां ते, “सन्धितस्या युधिष्ठिरसकाशात्  
दुर्योधनभवनं दूत्येन समागतं श्रीकृष्णपरमात्मानं मूढः पाशेनारभत बन्धुं  
दुर्योधनः । तदा श्रीकृष्णेन प्रकटितं विश्वरूपं दृष्ट्वाऽपि अहो मायाविनो  
मायाप्रपन्नः इति दुर्योधनो भगवन्तं परिजहास, न व्यश्मसी” इति भार-  
तकथा । (पक्षे) विः पक्षीश्च कुक्कुरः रूपं मृगः एतेषां निमित्तविशेषा-  
णां अवलोकनेन जनितः इन्द्रदाराः शची (दजयोः रलयोश्चाभेद उर्दाच्या-  
नाम्) तस्याः अद्भुतप्रत्ययः निश्चयो येषां ते तथा । स्वयंवरे कलहाय-  
मानान् शचीं नाशयतीति प्रथा । तथा च रघुवंशे । ‘सान्निध्ययोगात् किल  
तत्र शच्याः स्वयंवरक्षोभकृतामभावः’ इति कालिदासः । केचित्, आत्मनि  
स्वस्मिन् वारणबुद्ध्या गजबुद्ध्या, बलवन्तोऽपि, सुवाहाः शोभनाश्वाः,  
(ववयोरभेदः) वारणबुद्ध्या बलवतां शोभनाश्वत्वं विरुद्धं । पाणिग्रहणं हस्त-  
ग्रहणं तदर्थिनोऽपि, सुष्ठु करं न मन्यमाना इति विरोधः । (पक्षे) पाणिग्रहणं  
वासवदत्ताविवाहः तदर्थिनः प्रार्थयमानाः असुकरं दुष्करं मन्यमानाश्च ।  
अधरीकृता अपि धरा भूः अधराः धराः सम्पद्यमानाः कृताः धरीकृ-  
तादृशा अपि स्थिराः भुवः इति विरोधः । अपृथ्वीकृतस्य पृथ्वीत्वं विरु-  
द्धं । (पक्षे) न्यक्कृताः, निश्चलाश्च । पाण्डुपुत्रा इव, अक्षहृदयं द्यूततत्वं  
तस्य अज्ञानेन हता अपहृता क्षमा भूमिः येभ्यस्ते (पक्षे) अक्षं इन्द्रिय ह-

गुणाढ्याः, केचित्तिर्यग्गतय इव सुगन्धवाहाः, केचित्कौरव-  
सैनिका इव द्रोणशास्त्रसूचकाः, केचित्कैरवाकरा इवासोढसू-  
रभासः, क्षणमेवं स्थिता राजपुत्राः । सा च क्षणेनैतानेकैक-  
शस्समालोक्य विरक्तहृदया सती तस्मात्कर्णारिथादवततार ।  
अथ तस्यामेव रात्रौ वालिनमिवाङ्गदोषशोभितं, कुहूमुखमिव

दयं चित्तं तयोरज्ञानेन हृता क्षमा क्षान्तिः येषां ते तथा । बृहत्कथा  
पैशाचभाषामयः कथाप्रबन्धविशेषः तदनुसारिणः तन्निबन्धार इव,  
गुणाढ्याः । बृहत्कथाप्रन्थकर्ता गुणाढ्यः । (पक्षे) बहुकथावक्ताः,  
गुणैः सन्ध्यादिभिः धैर्यादिभिर्वा आढ्याः पूर्णाः । तिर्यग्गतय इव  
वाता इव, सुगन्धवाहाः सुरभिगन्धवहनशीलाः । (पक्षे) वक्रगत-  
यः । परिमळयुक्ताश्च । कौरवस्य सुयोधनस्य सैनिका इव, द्रोणः  
भारद्वाजः तस्य शास्त्रं शस्त्रसमूहः शासन वा तत्सूचकाः तत्प्रकटकाः ।  
(पक्षे) द्रोणाः काकाः भरद्वाजा वा, तेषां शास्त्रं पक्षिशस्त्रमित्यर्थः ।  
कैरवाणां कुमुदानां आकरा इव, असोढाः सूरभासः सूर्यप्रकाशाः यैस्ते ।  
(पक्षे) शस्योरभेदात् शूराणां भाः दीप्तिः असोढा यैः । एवं राजपुत्राः,  
क्षणं निमिषमात्रं, स्थिताः स्थितवन्तः । अथेति ॥ सा विरक्तहृदया  
अननुरक्तहृदया सती, तस्मात् कर्णारिथात् स्वयंवरमण्डपात्, अवरुरोह ।  
'कर्णारिथः प्रवहणे मञ्चे राज्ञां स्वयंवेर ।' इति कोशः । अथेति ॥  
अथ तस्यामेव रात्रौ सा कंचिद्युवानं ददर्श । इति सम्बन्धः । तं  
कीदृशमित्यत आह । वालिनमिवेत्यादिना । वाली वानराधिपतिः,  
इन्द्रसूनुः तमिव अङ्गदेन तन्नाम्ना पुत्रेण (पक्षे) भुजवलेन उपशोभितं  
दीप्तं । कुहूमुखः कोकिलः तमिव हारिकण्ठं मनोहरस्वरं (पक्षे)

हारिकण्ठं, कनकमृगमिव रामाकर्षणानिपुणं, जयन्तमिव वच-  
नामृतानन्दितवृद्धश्रवसं, कृष्णमिव कंसहर्षं न कुर्वन्तं, महा-  
मेघमिव विलसत्करकं, समुद्रमिव महासत्त्वतेजोयुक्तं, मालि-  
न्या कबरिकया, तुङ्गभद्रया नासिकया, शोणेन अधरेण, नर्म-  
दया वाचा, गोदया भुजया, स्वर्वाहिन्या कीर्त्या च पुण्यसरिन्म-  
यमिव, आदिकन्दं शृङ्गारपादपस्य, रोहणगिरिं सकलगुणर-

हारयुक्तञ्च । कनकमृगमिव मारीचरूपहेमहरिणमिव रामस्य राघवस्य  
आकर्षणे दूरतः अपनयने निपुणं समर्थं । (पक्षे) रामायाः स्त्रियाः  
आकर्षणे निपुणं । जयन्तः इन्द्रपुत्रः तमिव, वचनामृतेन मधुरवचनेन  
आनन्दितः वृद्धश्रवाः इन्द्रः येन । (पक्षे) वृद्धानां पण्डितानां श्रवांसि  
श्रवणानि । कृष्णः शौरिः तमिव, कंसस्य औग्रसेनेः हर्षं तुष्टिं न कुर्वन्तं  
(पक्षे) कं वा जनं सहर्षं न कुर्वन्तं । सर्वमेव हर्षयुक्तं कुर्वन्तमित्यर्थः ।  
महामेघः महाजलधरः तमिव, विलसन्तः करकाः वर्षोपलाः यस्मिंस्तं ।  
(पक्षे) विलसन्तौ प्रकाशमानौ करौ बाहू यस्य तं । समुद्रः उदधिः  
तमिव, महासत्त्वानि अतिप्रमाणाः ग्राहतिमिङ्गिलाद्या जलजन्तवः, तेजः  
बडबाग्निः तद्युक्तं । (पक्षे) सत्त्वं पराक्रमः, तेजः पौरुषं च । मालिनी  
नाम काचिन्नदी तथा मालायुक्तया च, कबरिकया केशबन्धनविशेषेण,  
तुङ्गभद्रया नद्या तुङ्गया उन्नतया भद्रया मङ्गलकर्त्या च, नासिकया, शोणः  
तन्नामा कश्चन नदः तेन, अरुणेन च, अधरेण रदनच्छदेन, नर्मदा  
काचन नदी तथा, क्रीडाप्रदया च, वाचा वाण्या, गोदा गोदावरी त-  
गां भूमिं ददातीति गोदा तथा, भुजया बाहुना, स्वर्वाहिनी गङ्गा स्वः  
स्वर्गे वहनशीलया च, कीर्त्या च, पुण्यसरिन्मयमिव पावननदीस्वरूपमिव,  
शृङ्गारः रसराजः तद्रूपस्य पादपस्य वृक्षस्य आदिकन्दं मूलकन्दं,

तसमूहस्य, प्रभवशैलं सुन्दरकन्दर्पकथानदीनां, सुरभिमासं  
वैदग्ध्यसहकारस्य, आदर्शतलं सौन्दर्यस्य, प्रथममूलं विद्याल-  
तानां, स्वयंवरपतिं सरस्वत्याः, स्पर्धागृहं कीर्तिलक्ष्म्योः, मूलगृहं  
शीलसम्पदां, कोशगृहं महासौन्दर्यधनस्य, त्रिभुवनरमणीया-  
कृतिं कंचिद्युवानं, ददर्श । स चिन्तामणिनाम्नो राज्ञस्तनयः  
कन्दर्पकेतुरिति स्वप्न एव तन्नामादिकमशृणोत् । अनन्तरमहो  
प्रजापतेरूपनिर्माणकौशलं । मन्ये स्वस्यैव नैपुण्यस्यैकत्वं  
दर्शनोत्सुकमनसा वेधसा जगत्त्रयसमवायरूपपरमाणूनादाय

सकलानां समग्राणां गुणरूपाणां रत्नानां समूहस्य रोहणगिरिमिव  
खनिपर्वतमिव, सुन्दर्यः मनोज्ञाः कन्दर्पकथाः मन्मथकथा एव नद्यः तासां  
प्रभवशैलं उत्पादकगिरिं, वैदग्ध्यं चातुर्यं तद्रूपस्य सहकारस्य रसालस्य,  
सुरभिमासं वसन्तमासं, सौन्दर्यस्य लावण्यस्य, आदर्शतलं मुकुरतलं,  
विद्या एव लताः वीरुधः तासां, प्रथममूलं आदिमम्मूल । सरस्वत्याः  
वाण्याः, स्वयंवरपतिं स्वयंवरे वृतं भर्तारं । कीर्तिलक्ष्म्योः यशश्श्रियोः,  
स्पर्धागृहं स्पर्धया स्वीकृतं गेहं, शीलं सद्वृत्तं तद्रूपसम्पदां श्रियां,  
मूलगृहं प्रधानगृहं, महासौन्दर्यं अमितं लावण्यं तद्रूपस्य धनस्य, कोश-  
गृहं भाण्डागारं, त्रिभुवनरमणीयाकृतिं त्रिलोकमहनीयविग्रहं कञ्चित्,  
युवानं तरुणं, ददर्श दृष्टवती । स इति ॥ स्पष्टम् । अनन्तरमिति ।  
अहो इत्याश्चर्ये । प्रजापतेः ब्रह्मणः, निर्माणकौशलं सृष्टिचातुर्यं । स्वस्य  
आत्मनः, नैपुण्यस्य सामर्थ्यस्य, एकत्र एकस्मिन् स्थले, दर्शने उत्सुकं  
साभिलाषं मनः यस्य तेन, वेधसा ब्रह्मणा, जगत्त्रयसमवायस्य लोकत्रय-  
समष्ट्याः ये रूपपरमाणवः सौन्दर्यसूक्ष्मकणाः तान्, आदाय गृहीत्वा,

विरचितोऽयमिति । अन्यथा कथमिवास्य कान्तिविशेष ईदृ-  
शो भवति । वृथैव दमयन्ती नलस्य कृते वने वैशसमवाप ।  
मुधैवेन्दुमती महिष्यप्यजानुरागिणी बभूव । विफलमेव दुष्य-  
न्तस्य कृते दुर्वाससश्शापमनुबभूव शकुन्तला । निरर्थक-  
मेव मदनमञ्जुका नरवाहनदत्तं चकमे । निष्कारणमेव  
मेरुगिरिनितम्बे ऊरुगरिमनिर्जितरम्भा रम्भा नलकूबरमर्चा-  
कमत । व्यर्थमेव धूमोर्णा स्वयं स्वयंवराथमागतेषु देवगणेषु

अयं, विरचितः निर्मितः इति । अन्यथा एवं न चेत्, अस्य पुंसः ।  
**वृथैवेत्यादि** ॥ दमयन्ती भैमी, नलस्य कृते नैषधाय, नलः तृणविशेषः  
तदर्थं इत्यपि । वने, वैशसं दुःखं, आप । इन्दुमती विदर्भराजपुत्री,  
महिषस्य स्त्री महिष्यपि, अजः छागः तदनुरागिणी, बभूव ।  
महिषस्त्रियः अजानुरागो विरुध्यते । (पक्षे) कृताभिषेका, अजः  
इक्ष्वाकुवंश्यो राजा तस्मिन्ननुरागिणी । शकुन्तला विश्वामित्रान्मेन-  
कायामुत्पन्ना कण्वेन वधिंता काचन कन्या, दुष्यन्तः चन्द्रवंशोद्भवः राज-  
र्षिः तस्य कृते दुर्वाससः तदाख्यस्य महर्षेः, शापं अभिज्ञानाभरणदर्शना-  
वधिकं स्वभर्ता प्राक्तनस्वकीयपरिण्यादिवृत्तान्तविस्मरणात्मकं वैशसं,  
अनुबभूव । मदनमञ्जुका तन्नाम्नी काचन राजर्षिकन्यका सा, नरवाह-  
नदत्तः कौशाम्बीवास्तव्यः वत्सेश्वरसुतो राजा, तं, चकमे कामयामास ।  
ऊर्वोः सक्थोः गरिम्णा वर्तुलत्वफाळफळ्यादिनिबन्धनगौरवेण निजिं ।  
न्यक्कृता रम्भा कदलीस्तम्भः यया सा, तादृशी, रम्भा तन्नाम्नी देवगणिका,  
मेरुगिरेः सुमेरुपर्वतस्य नितम्बे कटके, नलकूबरं कुबेरसूनुं, निष्कारणमेव  
निर्हेतुकमेव, अचीकमत । धूमोर्णाऽपि, स्वयंवराथं, आगतेषु देवेषु

धर्मराजमाचकाङ्क्ष ॥ ऋद्धिस्तु निष्प्रयोजनमेव गन्धर्वय-  
क्षेषु कुबेरमाससाद । अहेतुकमेव पुलोमतनया देवेन्द्रासक्त-  
चित्ता बभूव । इति बहुविधं चिन्तयित्वा विरहमुर्मुराग्निम-  
द्धयमधिरूढेव, मदनदावाग्निशिखाकबलितेव, वसन्तकाला-  
ग्निशिखागृहीतेव, दक्षिणमारुतरुद्रपावकग्रस्तेव, उन्मादपा-  
तालगृहं प्रविष्टेव, शून्यकरणग्रामेव, वर्तमाना, हृदये विलि-  
खितमिव, उत्कीर्णमिव, प्रत्युप्तमिव, कीलितमिव, निगळि-  
तमिव, वज्रसारघटितमिव, अस्थिपञ्जरप्रविष्टमिव, मज्जा-

(निर्धारणसप्तम्यन्तमेतत्) धर्मराजं यमं आचकाङ्क्ष भर्तारमैच्छत् ।  
ऋद्धिः तन्नाम्ना यक्षी, कुबेरं धनदं, कुत्सितशरीरयुक्तमिति च, तस्य एके-  
न अक्षणा काणत्वात् । पुलोमतनया इन्द्राणां, अहेतुकमेव निर्निमित्तमेव,  
देवेन्द्रे महेन्द्रे, आसक्तचित्ता सक्तमनाः, बभूव । इतीति । इति इत्थं,  
बहुधा नानाप्रकारेण, चिन्तयित्वा आलोच्य, विरहः दयितविश्लेष एव  
मुर्मुराग्निः तुषाग्निः तन्मद्ध्यं, अधिरूढेव आरूढवतीव, मदनः मारः स  
एव दावाग्निः वनदहनः तस्य शिखया ज्वालया कबलितेव भक्षितेव, का-  
लाग्निः संवर्तानलः । दक्षिणमारुतः मलयवातः स एव रुद्रपावकः ईश्वरने-  
त्राग्निः तेन ग्रस्तेव निगीर्णेव, उन्मादः चित्तविभ्रमः स एव पातालगृहं  
अतलभवनं तत् प्रविष्टेव, शून्यः व्यापारराहितः करणानां इन्द्रियाणां ग्रामः  
समूहः यस्यास्सा तादृशीव, वर्तमाना, हृदये चित्ते, विलिखितं रेखया रचितं,  
उत्कीर्णं प्रतिमारूपेण चित्रितं, प्रत्युप्तं उद्वङ्कितं, कीलितं निखातं, निग-  
लितं शृङ्खलया नियमितं, वज्रसारः वज्रलेपः तेन घटितं संयोजितं,  
अस्थिपञ्जरे पञ्जराकारेषु शारीरकीकसेषु, प्रविष्टमिव निविष्टमिव, मज्जार-

रसशबलितमिव, मर्मन्तरस्थितमिव, प्राणपरीतमिव, अन्तरात्मानमधिष्ठितमिव, रुधिराशये द्रवीभूतमिव, पललसंविभक्तमिव, कन्दर्पकेतुं, मन्यमाना, उन्मत्तेव, अन्धेव, बधिरेव, मूकेव, शून्येव, निरस्तेन्द्रियग्रामेव, मूर्च्छागृहीतेव, ग्रहग्रस्तेव, यौवनसागरतरलतरङ्गपरम्परापरीतेव, रागरज्जुभिः परिवारितेव, कन्दर्पकुसुमबाणैः कीलितेव, शृङ्गारभावनाविषरसघूर्णितेव, रूपपरिभावनाशल्यकीलितेव, मलयानिलापहृतजीवितेव, भवन्ती, सा, हा प्रिये, सख्यनङ्गलेखे, वितर हृदये मे पाणिपद्मं, दुस्सहोऽयं विरहसन्तापः, मुग्धे

सेन शबलितमिव मिश्रमिव, मर्म प्राणनाडी तस्य अन्तरे मध्ये स्थितमिव, प्राणेन प्राणवायुना परीतमिव समन्तात्परिवृतमिव, अन्तरात्मानं स्वकीयं मनः अधिष्ठितमिव आश्रितमिव, रुधिराशये रक्ताशये द्रवीभूतमिव विलीनमिव, पललेन मांसेन सह संविभक्तमिव, कन्दर्पकेतुं मन्यमाना, उन्मत्ता चित्तभ्रमवती, अन्धा चक्षुर्हीना, बधिरा श्रवणेन्द्रियविकला, मूका वाग्विकला, शून्येव निर्विषयेव, मूर्च्छा कश्मलं, ग्रहाः पिशाचाः, यौवनं तारुण्यमेव सागरः समुद्रः । रागः अनुराग एव रज्जुः शुल्बं, कीलिता अन्तर्निखाता, शृङ्गारभावनैव विषरसः गरलं तेन घूर्णितेव भ्रमितेव, रूपस्य कन्दर्पकेतुसौन्दर्यस्य परिभावना चिन्तना तथैव शल्येन शङ्कुन कीलितेव, मलयानिलः दक्षिणवातः तेन अपहृतजीवितेव, भवन्ती, सा वासवदत्ता, हा इति खेदे । हृदये मद्रक्षसि पाणिपद्मं करसरसिजं, वितर निक्षिप । विरहसन्तापः विश्लेषवेदना, दुस्सहः सोढुं अशक्यः । मुग्धे



मदनमञ्जरि, सिञ्चाङ्गानि चन्दनवारिणा, सरले वसन्त-  
सेने, संवृणु केशपाशं, तरले तरङ्गवति, वितराङ्गेषु कैतक-  
धूर्त्तिं, वामे मदनमालिनि, वीजय शैवालकलापेन, चपले  
चित्रलेखे, चित्रपटे विलिख चित्तचोरं जनं, भामिनि वि-  
लासवति, विक्षिपावयवेषु मुक्ताचूर्णनिकरं, रागिणि रागले-  
खे, स्थगय नलिनीदलनिचयेन पयोधरभारं, सुकान्ते का-  
न्तिमति, मन्दम्मन्दमपनय बाष्पबिन्दून्, यूधिके यूधि-  
कालंकृते, सञ्चारय कदलीदलतालवृन्तेन आर्द्रवातान्, एहि

सुन्दरि “मुग्धस्सुन्दरमूढयोः ।” इत्यमरः । मदनमञ्जरि, चन्दनवारिणा  
श्रीखण्डरसेन, अङ्गानि विरहतापतप्तान् ममावयवान्, सिञ्च आर्द्राङ्गुलम् ।  
सरले उदारे, वसन्तसेने, केशपाशं मदीयकुन्तलभारं, संवृणु सहस्र बन्धय ।  
तरले चञ्चले, कैतकधूर्त्तिं कैतकीकुसुमपरागं, अङ्गेषु मदवयवेषु, विकिर  
विक्षिप । वामे सुन्दरि (यद्वा) प्रतीपदर्शिनि, मदनमालिनि, शैवालकलापेन  
जलनीलीकदम्बकेन, वीजय शिशिरवातं संचारय । चपले चञ्चले चित्र-  
लेखे, चित्रपटे वर्णनयोग्ये पटे, चित्तचोरं मन्मनोऽपहारिणं, जनं कन्दर्प-  
केतुं, विलिख तूलिकया विरचय । भामिनि कोपने, विलासवति, मुक्ता-  
चूर्णं मौक्तिकक्षोदं, विक्षिप विकिर । रागिणि प्रेमवति, नलिनीदलानां  
निचयेन समूहेन, पयोधरभारं स्तनमण्डलं, स्थगय आच्छादय । सुका-  
न्ते अतिसौन्दर्यशालिनि, कान्तिमति, बाष्पबिन्दून् अश्रुकणान्, मन्दं मन्दं  
शनैश्शनैः, अपनय मार्जय । यूधिका मागधीकुसुमं तथा अलंकृते, यूधि-  
के, कदलीदलं रम्भापत्रं तद्रूपेण तालवृन्तेन धवित्रेण, आर्द्रवातान् शि-  
शिरमारुतान्, सञ्चारय प्रसारय । एहि आगच्छ । अनुगृहाण दयस्व ।

भगवति निद्रे, अनुगृहाण मां, धिगिन्द्रियैरपरैः, किमिति लोचनमयान्येव न कृतान्यङ्गानि विधिना । भगवन् कुसु-  
मायुध, तवायमञ्जलिरनुचरो भव भाववति मादृशे जने ।  
मलयानिल सुरतमहोत्सवदीक्षागुरो, वह यथेष्टम्, अपगता  
मम प्राणाः, इति बहुविधं भाषमाणा वासवदत्ता सखीज-  
नेन समं मुमूर्च्छ । सपदि परिजनप्रयत्नात् गृहीतजीवा,  
क्षणमतिशिशिरघनसाररसाकुलनिम्नगापुलिने, क्षणमतितु-  
हिनमलयजरससरित्परिसरे, क्षणमतिलोहितकनकारविन्द-  
कदम्बपरिवारितसरस्तटीचन्दनविटपिच्छायासु, क्षणमनि-  
लोल्लसितदलेषु कदलीकाननेषु, क्षणं कुसुमप्रवालशय्यासु,  
क्षणं नलिनीदलसंस्तरेषु, क्षणं तुषारसङ्घातशिशिरितशिला-  
तलेषु, परिजनेन नीयमाना, प्रलयकालोदितद्वादशरविकिरण-

अपरैः लोचनव्यतिरिक्तैः, इन्द्रियैः, धिक् । लोचनव्यतिरिक्तानामिन्द्रि-  
याणां नैष्कल्यान्निन्द्यतैव समुचितेति भावः । विधिना ब्रह्मणा, किमिति  
केन कारणेन । रागाविष्टमनो भावः तद्वति, मादृशे मत्तुल्ये, जने दय-  
नीये जन्तौ, अनुचरः सहचरः, भव । मलयानिल दक्षिणवायो, सुरतम-  
होत्सवे निधुवनमहामहे या दीक्षा व्रतादेशः तत्र गुरो आचार्य । यथेष्ट  
यथेच्छ, वह वाहि । सखीजनेन समं वयस्याभिस्सह, मुमूर्च्छ मो  
प्राप । सपदीति ॥ परिजनः किङ्करः, घनसारः हिमवालुका, निम्नगा  
नदी, पुलिनं सैकततलं, परिसरः समीपदेशः, कनकारविन्दं सौवर्णताम-  
रसं, कदम्बं समूहः, चन्दनविटपी श्रीखण्डद्रुमः, प्रवाल पल्लवः, संस्तरः

कलापतीव्रविरहानलदह्यमाना, अतिकृशप्राणामिव तनुं विभ्रती  
 सा अबला, मन्दम्मन्दमान्दोलितदुग्धसिन्धुतरलतरङ्गच्छ-  
 टाधवलहासच्छुरिताधरपल्लवं तन्मुखारविन्दं, द्विजकुलमिव  
 श्रुतिप्रणयि तदीक्षणयुगलं, सहजसुरभिमुखपरिमळामोद-  
 माघ्रातुकामेव दूरविनिर्गता तन्नासावंशलक्ष्मीः, कलङ्कमुक्ते-  
 न्दुकलाकलापकोमलपिच्यूषफेनपाण्डुरा तद्विजपङ्क्तिः, अदृ-  
 ष्टचरमनङ्गातिशायि तद्रूपं, तानि धन्यानि स्थानानि, ते जन-  
 पदाः पुण्याः, तानि नामाक्षराणि सुकृतभाञ्जि, यान्यमुना

शय्या, कलापः समूहः, विभ्रती वहन्ती, मन्दं शनैर्यथा तथा आन्दोलि-  
 ता चञ्चला या दुग्धसिन्धोः क्षीराब्धेः तरलतरङ्गच्छटा चञ्चलवीचीपर-  
 म्परा तद्वत् धवलेन निर्मलेन हासेन हसनेन छुरितः रूषितः अधरपल्लवः  
 यस्मिंस्तत्, तस्य कन्दर्पकेतोः मुखारविन्दं वदनसरोजं, द्विजकुलमिव  
 ब्राह्मणसमाज इव, श्रुतिप्रणयि वेदेषु प्रेमवत् (पक्षे) श्रुत्योः श्रोत्रयोः प्र-  
 णयि, कर्णान्तविश्रान्तमित्यर्थः । तस्य ईक्षणयुगलं नेत्रद्वन्द्वं, सहजसुर-  
 भि निसर्गपरिमळवाहि यत् मुखं वदनं तस्य परिमळामोदं अतिमनोज्ञं  
 सौरभं आघ्रातुकामेव प्रहीतुं साभिलाषेव, दूरविनिर्गता अत्यन्तदीर्घा,  
 तस्य नासावंशलक्ष्मीः अतिसुन्दरतरा नासिका, कलङ्केन लाञ्छनेन  
 मुक्तः त्यक्तः यः इन्दुकलाकलापः चन्द्रकलासमूहः तद्वत् कोमला  
 पिच्यूषस्य अमृतस्य फेनवत् पाण्डुरा धवला, तस्य द्विजपङ्क्तिः दन्तश्रेणी,  
 पूर्वं अदृष्टं अदृष्टचरं 'भूतपूर्वं चरट्' इत्यनेन चरट् । अनङ्गातिशायि मन्म-  
 थातिलङ्घि, तद्रूपं तस्य सौन्दर्यं । धन्यानि भाग्यवन्ति । जनपदाः देशाः,  
 सुकृतभाञ्जि पुण्यवन्ति । भावयन्ती ध्यायन्ती । प्रतिबिम्बितं प्रतिफलितम् ।

परिष्कृतानि, इति मुहुर्मुहुर्भावयन्ती, विलिखितमिव नभ-  
सि, प्रतिबिम्बितमिव लोचने, पुरोदर्शितमिव चित्रपटे,  
तमितस्ततो विलोकयन्ती व्यतिष्ठत ॥ अथ तस्यास्तमा-  
लिका नाम शारिका तत्प्रियसखीभिस्समं समालोच्य कन्द-  
र्पकेतुभावमाकलयितुं प्रेषिता । सापि मया सार्धमागताऽत्रैव  
तरोरधस्तात्तिष्ठतीत्युक्त्वा विरराम । अथ तच्छ्रुत्वा कन्दर्प-  
केतुस्सहर्षं समुत्थाय तमालिकामाहूय विदितवृत्तान्तामक-  
रोत् । सा तस्मै कृतप्रणामा पत्रिकामुपानयत् । अथ मकरन्द-  
स्तामादाय स्वयमेवावाचयत् । (श्लो) प्रत्यक्षदृष्टभावाप्यस्थिरहृ-  
दया हि कामिनी भवति । स्वप्नानुभूतभावा द्रढयति न प्रत्ययं  
युवतिः ॥ तच्छ्रुत्वा कन्दर्पकेतुरमृताण्वनिमग्नमिव सर्वान-

भावं मनः, आकलयितुं परिशालयितुं, प्रेषिता प्रहिता । आहूय आकार्य ।  
विदितवृत्तान्तः ज्ञातवार्ता, अकरोत् कृतवान् ॥ सेति । कृतप्रणामा रचि-  
तनमस्कारा सती । उपानयत् समीपं प्रापयत् । अथेति । स्वयं मान्त  
मव्ययं स्वेनैवेत्यर्थः । अवाचयत् अपठत् । 'वच परिभाषणे' चुरादिः ।  
**प्रत्यक्षेति** ॥ कामिनी प्रमदा, प्रत्यक्षेण दृष्टाभिप्रायाऽपि अस्थिरहृदया  
अविश्वासेन तरलहृदया, भवति । स्वप्ने अनुभूतभावा अनुभूतदयितजन-  
चित्तवृत्तिः, युवतिः तरुणी, प्रत्ययं 'ममेव तस्यापि मयि महत्यासक्ति  
ततस्सुलभोऽस्य समागमः' इत्येवंभूतं विस्मयं, न द्रढयति न  
दृढीकरोति । 'र ऋतो हलादेर्लघोः' इत्यनेन ऋकारस्य रादेशः ।  
**पृथार्या** । तदिति ॥ तत् पत्रिकागतं वाचिकं, श्रुत्वा, आत्मानं स्वं,

न्दानामुपरिवर्तमानमिवात्मानम्मन्यमानो मन्दम्मन्दमुत्थाय  
 प्रसारितबाहुयुगळस्तमालिकामालिलिङ्ग । तयैव च सार्धं  
 किं करोति किं वदति कथमास्त इत्यादि सकलं वासवदत्ता-  
 वृत्तान्तं स पृच्छंस्तं दिवसं तत्रैवातिवाह्य तस्मात्प्रदेशात्  
 तथा सहोच्चाल ससुहृत्कन्दर्पकेतुः । अत्रान्तरे भगवानपि म-  
 रीचिमाली वृत्तान्तमिमं कथयितुमिव मध्यमं लोकमवत-  
 तार । अथ वासरताम्रचूडचूडाचक्राकारः चक्रवाकहृदयसं-

अमृताण्ये सुधासमुद्रे निमग्नमिव अवगाढमिव, सर्वेषां आनन्दानां ब्रह्मा-  
 यानन्दानां, उपरि ऊर्ध्वदेशे, वर्तमानमिव तिष्ठन्तमिव, मन्यमानः चि-  
 न्तयन्, कन्दर्पकेतुः, मन्दम्मन्द शनैःशनैः, उत्थाय, प्रसारितं बाहुयुगळ  
 करयुगं येन तादृशस्सन्, तमालिकां तन्नाम्नीं वासवदत्ताशारिकां, आ-  
 लिलिङ्ग परिष्वजे । तयैवेति ॥ तयैव सार्धं शारिकया सहैव, सः,  
 सा, किं करोति किमनुतिष्ठति, किं वदति किं ब्रवीति, कथं आस्ते कादृशी  
 वर्तते, इत्यादि एवमादि, सकलं समग्रं, वासवदत्तोदन्तं, पृच्छन् नियु-  
 ज्ञानस्सन्, तं दिवसं तत् दिनं, तल्लैव यत् तमालिका दृष्टा सल्लपिता च  
 तस्मिन्नेव देशे, अतिवाह्य गमयित्वा, तस्मात् प्रदेशात्, तथा सह, कन्द-  
 र्पकेतुः ससुहृत् मितसहितः, उच्चाल प्रातिष्ठत । अत्रेति ॥ अत्रान्तरे  
 अस्मिन् समये, भगवान् मरीचिमाली सूर्योऽपि, इमं वृत्तान्तं इमां  
 वार्तां, कथयितुमेवेत्यहेतौ हेतुत्वरोपात् हेतूत्प्रेक्षा । मध्यमं लोकं  
 भूलोकं, अवततार अवरोह । अस्तमयासीदित्यर्थः । अथेति ॥  
 दिनमणिः सूर्यः, अकूपारपयसि पश्चिमसमुद्रजले, ममज्जेति सम्बन्धः ।  
 स कीदृगित्यत आह । वासरेत्यादिना । वासरः दिवस एव ताम्र-

क्रामितसन्तापतयेव मन्दिमानमुद्रहन्नस्तगिरिमन्दारस्तव-  
कसुन्दरः, सिन्दूरराजिरञ्जितसुरराजकुम्भिकुम्भविभ्रमं वि-  
भ्राणः, ताण्डवचण्डवेगोच्चलितधूर्जटिजटाजूटमकुटविकटवद्ध-  
बन्धुरवासुकिभोगमणिताटङ्कसनाभिमण्डलः, सन्ध्यासीम-  
न्तिनीसरसयावकपत्रचारुः, वारुणीवारविलासिनीमणिकु-  
ण्डलकान्तिः, कालकरवाळसंछिन्नवासरमहिषस्कन्धचक्रा-  
कारः, मधुरमधुपूर्णं कपालमिव गगनकपालिनः, अम्लान-  
कुसुमस्तवक इव नभश्श्रियः, पुष्पस्तवक इव गगनाशोकतरोः,  
कनकदर्पण इव प्रतीचीविलासिन्याः, भद्र इव वारुणीसङ्ग-

चूडः कृकवाकुः तत्सम्बन्धि यच्चूडाचक्रं मूर्धोपरिस्थं शिखावलयं तस्य  
आकार इवाकारो यस्य सः तादृशः, 'सप्तम्युपमानपूर्वपदस्य बहुव्रीहिः ।  
उत्तरपदलोपश्च' इति वार्तिकेन समासः उपमानोत्तरखण्डलोपश्च । चक्र-  
वाकः रथाङ्गनामा पक्षिविशेषः । सायंसन्ध्यामारभ्य आप्रभातं विश्लेषवे-  
दनया चक्रवाकमिथुनं परस्परं दुःख्यतीति लोकप्रसिद्धिः । मन्दारः  
तदाख्यः देववृक्षः । कुम्भी गजः, धूर्जटिः शिवः तस्य जटाजूटः जटाबन्धः  
बन्धुरं मनोज्ञं, वासुकिः नागराजः, भोगः शरीरं, ताटङ्कः कर्णाभरणं, सना-  
भि सदृशं, सीमन्तिनी नारी तस्याः सरसं आर्द्रं यत् यावकपत्रं अलक्तक-  
कृतपत्ररेखा । वारुणी पश्चिमा दिक् । वारविलासिनी वेश्या, कालस्य  
करवालेन खड्गेन संछिन्नः खण्डितः यः वासररूपो महिषः तस्य स्कन्ध  
चक्रस्य सरक्तोद्गारवर्तुलग्रीवाप्रदेशस्य आकार इव आकारो यस्य सः  
तादृशः । गगनं वियदेव कपाली कापालिकः । कनकदर्पणः सौवर्णमुकुरः ।  
भद्र इव बलराम इव, वारुणी पश्चिमदिक् सुरा च । रागः रक्तिमा स्त्री-

तः सरागश्च, दुर्विदग्ध इव परित्यक्तवसुः सविषादश्च, शा-  
 क्य इव रक्तांशुकधरः, सूरिरिव संज्ञोपेतः, भगवान् दिन-  
 मणिः, अपराकूपारपयसि तरलतरङ्गवेगोच्चलितविद्रुमविटपा-  
 कृतिर्ममज्ज । ततः क्रमेण रजोलुठितोत्थितकुलायार्थिकलह-  
 विकलकलविङ्कुकलकलकलवाचालशिखरेषु शिखरिषु, वसति-  
 साकाङ्क्षेषु ध्वाङ्क्षेषु, अनवरतदह्यमानकालागरुधूपपरिमलोद्ग-  
 रेषु वासागारजालविवरेषु, दूर्वाञ्चिततटिनीतटनिविष्टगोष्ठी-  
 विदग्धजनप्रस्तूयमानकथाश्रवणोत्सुकशिशुजनकलकलनिवा-  
 रणकुट्टेषु वृद्धेषु, आलोलिकातरलरसनाभिः कथितबहुकथा-  
 भिः जरतीभिरतिलघुकरताडनजनितसुखाभिरनुगते शिश-  
 विषयकः प्रेमा च । दुर्विदग्ध इव दरिद्र इव, वसुः रश्मिः धनञ्च ।  
 विषादः मेघः दुःखं च । शाक्यः बौद्धः । अंशुकं वस्त्रं रश्मिश्च । सूरिः  
 पण्डितः स इव, संज्ञा तन्नाम्री पत्नी । (पक्षे) संवित् । विद्रुमः प्रवालः ।  
 तत इति ॥ ततः क्रमेण सन्ध्या साय सन्ध्या, समदृश्यतेति सम्बन्धः ।  
 तामेव वर्णयति रजोलुठितेत्यादिना । शिखरिषु वृक्षेषु । रजः भूधूलिः  
 तत्र लुठितानां विलोडितानां पुनरुत्थितानां कुलायार्थिनां निजनीडान्वेषिणां  
 कलहेन विकलानां कलविङ्कानां चटकानां कुलस्य समूहस्य कलकलेन  
 कलकलध्वनिना वाचालानि सशब्दानि शिखराणि अग्रभागाः येषां ते  
 तादृशेषु सत्सु । ध्वाङ्क्षेषु काकेषु, वसतौ निजावासस्थाने, साकाङ्क्षेषु  
 साभिलोषेषु सत्सु, उद्गारः आधिक्यं, जालानि गवाक्षाः, दूर्वा हरिततृणं  
 तटिनी नदी, विदग्धाः चतुराः पण्डिता वा । आलोलिका शिशुरोदनशा-  
 न्तये कृतः अव्यक्तस्तालुरवः । जरतीभिः वृद्धाभिः, शयितुं इच्छति

यिषमाणे शिशुजने, विरचितकन्दर्पमुद्रासु क्षुद्रासु, कामुकज-  
नानुबद्धयमानदासीजनविविधाश्लीलवचश्श्रुतिविरसीकृतासु  
कामिनीषु, सन्ध्यावन्दनोपविष्टेषु शिष्टेषु, रोमन्थमन्थरकुर-  
ङ्गकुटुन्वाध्यास्यमानम्रदिष्टगौष्टीनपृष्ठास्वरण्यस्थलीषु, निद्रा-  
विद्राणद्रोणकुलकलिलकुलायेषु ग्रामतरुनिचयेषु, कापे-  
यविकलकपिकुलकलिलेष्वश्रमद्वेषु, कलकलविकलवककुले-  
ष्वारामतरुषु, निर्जिगमिपति जरत्तरुकोटरकुटीरकुटुम्बिनि  
कौशिककुले, तिमिरतर्जननिर्गतासु दहनप्रविष्टदिनकरशिखा-  
स्त्रिव स्फुरन्तीषु दीपशिखासु, मुखरितधनुषि दर्पति शरानि-  
करमशेषसांसारिकशेमुषीमुषि मकरध्वजे, सुरताकल्पारम्भ-  
शोभिनि शम्भलीभाषितभाजि भजति भूपां भुजिष्याजने, सैर-

शिशयिषमाणे, शीङ्सनि रूपम् । मुद्रा चिह्नं, क्षुद्राः वेदयाः । अश्लील-  
वचः ग्राम्यवचनम् । विरसीकृतासु वैरस्यमापादितासु, शिष्टाः श्रुति-  
स्मृत्युक्ताचारपराः । रोमन्थः चर्वितस्य तृणादेः पुनराकृत्य चर्वणात्मकः  
चतुष्पाज्जन्तुव्यापारः । मन्थराः स्तब्धाः अलसा वा । म्रदिष्टाः अति-  
मृदवः । गौष्टीनं भूतपूर्वं गोस्थानम् । द्रोणाः काकाः । वकाः जलपक्षि-  
विशेषाः । आराम उपवनं । कौशिकः घूकः । ‘दिवान्धः कौशिको  
घूकः’ इत्यमरः । सांसारिकाः ससारिणः । शेमुषी प्रज्ञा । मकरध्वजः  
मन्मथः । सुरताय सङ्गमार्थं यः आकल्पः वेषः । ‘आकल्पवप  
नैपथ्य’ इत्यमरः । शम्भली कुट्टिनी । भुजिष्याजने दासीजने ।  
सैरन्ध्री परगृहस्था गन्धकारिका । ‘सैरन्ध्री परवेश्मस्था स्ववशा



न्ध्रीवद्वयमानरशनाकल्पजल्पाकजघनासु जनीषु, विश्रान्तक-  
थाऽनुबन्धतया प्रवर्तमानकथकजनगृहगमनत्वरेषु चत्वरेषु,  
समासादितकुक्कुटेषु किरातजननिष्कुटेषु, कृतयष्टिसमारोह-  
णेषु बर्हिणेषु, विहितसन्ध्यासमयव्यवस्थेषु गृहस्थेषु, स्वपति  
सङ्कोचोदञ्चदुच्चकेसरकोटिसङ्कटकुशेशयोदरकोटरकुटीरकुटि-  
लशायिनि षट्चरणचक्रे, अनेनैव पथा भगवता भास्वता  
गन्तव्यमिति सर्वतः पट्टमयैर्वसनैर्मणिकुट्टिमाळिरिव विरचि-  
ता वरुणेन रेवेः, कालकरवाळकृतस्य दिवसमाहिषस्य रुधि-  
रधारैव, विड्मलतेव चरमार्णवस्य, रक्तकमलिनीव गगनत-  
टाकस्य, काञ्चनकेतुरिव कन्दर्परथस्य, मञ्जिष्ठारागारुण-  
पताकेव गगनहर्म्यस्थलस्य, लक्ष्मीरिव स्वयंवरगृहीतपीता-

शिल्पकारिका' इत्यमरः । रशनाकल्पः मेखलाभूषणं । जन्यः स्नुषाः ।  
'समा स्नुषा जनी बन्धुः' इत्यमरः । चत्वरं चतसृणां रथानां  
संयोजनदेशः । अङ्गणं वा 'अङ्गणं चत्वरजिरे' इत्यमरः । नि-  
ष्कुटः गृहोपवनं । 'गृहारामस्तु निष्कुटः' इत्यमरः । बर्हिणाः मयूराः ।  
केसराः किञ्जल्काः । कोटिः अग्रं, कुशेशयं तामरसं । कुशे जले शेते इति  
कुशेशयं । 'हलदन्तात्सप्तम्यास्संज्ञायां' इत्यलुक् । भास्वता सूर्येण । पट्ट-  
मयैः अरुणवर्णकौशेयस्वरूपैः । वसनैः वस्त्रैः । मणिकुट्टिमाळिरिव रत्नख-  
चितनिबद्धभूप्रदेशपरम्परेव, पताका ध्वजाग्रनिबद्धं वस्त्रं । स्वयंवरे गृही-  
तः भर्तृत्वेन आश्रितः पीताम्बरः श्रीवासुदेवः यया सा । (पक्षे) स्वयं  
(वचयोः रलयोश्च अभेदात्) बलगृहीतं पीतं अम्बरं आकाशं यया सा ।

म्बरा, भिक्षुकीव तारानुरागरक्ताम्बरधारिणी, वारयोषिदिव  
पल्लवानुरक्ता, कामिनीव कालेयाताम्रपयोधरभरा, बधुरिव  
कपिलतारका, भगवती, सन्ध्या समदृश्यत । ततः क्षणेन  
क्षणदानुरागचतुरासु वेश्यास्विव, सन्ध्याशिष्यास्विव स्फुर-  
न्तीषु दीपलेखासु, तुलाधारशून्यायां पण्यवीधिकायामिव  
दिवि, घटमानदलपुटासु पुटकिनीषु, तिमिरप्रतिहतेष्विवे-  
तस्ततः परिभ्रमत्सु कमलसरसि मधुकरनिकरेषु, विकल-  
कुररीरुतच्छलेन रविविरहविधुरासु विलपन्तीष्विव सरोजि-  
नीषु, प्रतिफलितसन्ध्यारागरज्यमानसलिलस्थितासु पतिवि-  
नाशहृत्पीडया दहनप्रविष्टास्विव कमलिनीषु, गणक इव नक्ष-

भिक्षुकी श्रमणा, तारा नाम काचिद्देवता तस्यां अनुरागः भक्तिः । रक्ताम्बरं  
कषायेण रक्त वस्त्रं । (पक्षे) ताराः नक्षत्राणि, अनुरागः रक्तिमा । अम्ब-  
रं आकाशं । वारयोषित् गणिका । पल्लवाः विटाः, तेध्वनुरक्ता । (पक्षे)  
पल्लववत् किसलयवत् अरुणवर्णा । कालेयं कुङ्कुमं । पयोधरौ स्तनौ । (पक्षे)  
मेघाः । बधुः नकुली, कपिलाः कपिलवर्णाः तारकाः नक्षत्राणि यस्या-  
स्सा । (पक्षे) तारका कनीनिका । तत इत्यादि । क्षणदा रात्रिः । अनुरागः  
स्नेहः रक्तिमा च । तुलां धटां धारयतीति तुलाधारः वणिक् (पक्षे) तुला-  
सप्तमो राशिः सः आधारो यस्य सः तुलाधारः आदित्यः । पुटकिन्द ४  
द्विन्यः । मधुकराः भ्रमराः । कुररी उत्क्रोशवधूः । सरोजिन्यः पद्मिन्यः ।  
प्रतिफलितः प्रतिबिम्बितः । गणकः दैवज्ञः, तस्मिन्निव नक्षत्रसूचके नक्ष-  
त्रप्रकाशके । (पक्षे) शुभाशुभसूचकाश्चिन्यादिनक्षत्रप्रकाशके, ईदृशे

त्रसूचके प्रदोषे, हरकण्ठकालिमसनाभि, दैत्यबलमिव प्रक-  
टिततारकं, भारतसमरमिव वर्धमानोल्ककलकलं, धृष्ट-  
द्युम्नवीर्यमिव कुण्ठितद्रोणप्रभवं, नन्दनमिव सञ्चरत्कौ-  
शिकं, कृष्णवर्त्मानमिवाखिलकाष्ठापहारकं, सगर्भमिव घन-  
तरपाषाणकर्कशासु गिरितटीषु, सचक्षुरिव सुप्रप्रबुद्धसिंह-  
नयनच्छविच्छटाकपिलेषु सानुषु, सजीवमिव तमोमणिभिः,  
संवर्धितमिवाग्निहोत्रधूमलेखाभिः, मांसलितमिव कामिनीके-  
शसंस्कारधूपपटलैः, उद्दीपितमिव घनतरनीलमधुकरपटलैः,  
मेचकितमिव पेचकिकपोलगलितदानधाराशीकरैः, पुंजीकृ-  
तमिव वितततमालकाननच्छटाच्छायासु, निलीयमानमिव क-  
ज्जलरसश्यामभोगिभोगेषु, प्रावरणमिव रजनीपांसुलायाः,

प्रदोषे रजनीमुखे, तिमिरमजृम्भतेति भाविना संबन्धः । हरः शिवः तस्य  
कण्ठस्य यः कालिमा नैल्यं तत्सनाभि सदृश । तारकाः नक्षत्राणि (पक्षे)  
तारकासुरः । उल्काः धूकाः (पक्षे) दुर्योधनमातुलस्य शकुनेः पुत्रः ।  
द्रोणः भारद्वाजः (पक्षे) काकः । कौशिकः दिवाभीतः (पक्षे) इन्द्रः ।  
कृष्णवर्त्मा अग्निः । काष्ठानां दिशां अपहारकं निजप्रसरणेन आच्छा-  
दकं । (पक्षे) काष्ठाः एधाः । सगर्भं गर्भयुक्तमिव । छटा स-  
मूहः । सानुः प्रस्थः । तमोमणयः खद्योताः । मांसलितं अभिवर्धितं ।  
संस्कारः गुणाधानं । धूपः ससौरभो धूमः । पटलं समूहः । मेचकितं  
नैल्यमापादितं । पेचकी गजः । 'पेचकी द्विरदः पद्मी' इति कोशः ।  
दानं मदजलं । तमालः तापिञ्छद्रुमः । कज्जलं अञ्जनम् । भोगिनः

पलितौषधमिव वृद्धवारयोषितां, अपत्यमिव रजन्याः, सुहृ-  
दिव कलिकालस्य, मित्रमिव दुर्जनहृदयानां, बौद्धसिद्धान्त-  
मिव प्रत्यक्षद्रव्यमपह्वानं, मुदितमिव मत्तमातङ्गगण्डस्थले,  
फलितमिवातिसान्द्रबहुलच्छदवितततमालकानने, साटोप-  
मिव स्फुटपाटवोत्कटविशङ्कटानेकविटपिविटपोत्कटस्फुटकु-  
सुमपुटनिहितपदषट्पदावलीपु, परिस्फुरितमिव कान्ताघन-  
तरकेशसंहतौ, उन्मीलितमिवेन्द्रनीलरश्मिभिः, अतिशयमां-  
सलितमिवावटतटेषु, घनतरघोरघस्मरविषधरभोगभासुरं,  
मत्तदन्तिदन्तश्रुतितर्जनजर्जरिततमं, दिवाकरोदयारम्भमिव  
संकुचत्कुवलयं, असतां महन्वमिव तिरस्कृतसकलान्तरं,  
निमीलनीलोत्पलव्याजरचिताञ्जलिपुटेन नमदिवागतां तमीं.

सर्पाः । प्रावरण अवकुण्ठनवस्त्रम् । पांसुला स्वैरिणा । पलित जरसा कृतं  
शौक्ल्यं, बौद्धतन्त्रमिव, प्रत्यक्षद्रव्य अक्षिगोचरं भू भूमिधरादिक वस्तु ।  
अपह्वानं तिरस्कुर्वाणम् । तेषां सर्वशून्यवादित्वादिति भावः । मातङ्गः  
गजः । फलितमिव निष्पन्नमिव, विटर्पा तरुः, षट्पदाः भ्रमराः । घनतराः  
अतिनिविडाः । संहतिः समूहः । उन्मीलितमिव अभिवृद्धमिव, अवट-  
तटेषु गर्तप्रदेशेषु । भोगाः शरीराणि । दन्ता गजः । सङ्कुचत् सङ्कोचं  
प्राप्नुवत् कुवलयं नीलनीलरजं यास्मिन् । (पक्षे) कुवलयं भूमण्डलम् ।  
तिरस्कृतं न्यक्कृतं सकलानां पण्डितानां पामराणाञ्च अन्तरं विशेषः  
येन तत् (पक्षे) अन्तरं अवकाशः छिद्रं वा । तमीं रात्रिः ।

तिमिरमराजत । अथ, क्षणेनैव, सन्ध्याताण्डवाडम्बराश्व-  
लितमहानटजटाजूटकूटकुटिलस्वलनविवर्तितजह्नुकन्यावा-  
रिधाराबिन्दव इव प्रकीर्णाः, दुर्भरधरणीभारभुम्रभीमदिङ्मा-  
तङ्गगण्डमण्डलविमुक्तशीकरच्छटा इव तताः, अतिदवीयोन-  
भस्स्थलभ्रमणखिन्नरवितुरङ्गमास्यविवरान्तफेनस्तवका इव  
विशीर्णाः, गगनमहासरःकुमुदसन्दोहसन्देहदायिनः, विश्रं  
गणयतो धातुः शशिकठिनीखण्डेन तमोमषीश्यामे अजिन  
इव वियति संसारस्यातिशून्यत्वात् शून्यबिन्दव इव विलि-  
खिताः, जगत्त्रयविजिगीषाविनिर्गतस्य मकरकेतोः रतिकर-  
विकीर्णा इव लाजाञ्जलयः, गुळिकास्त्रगुळिका इव वि-  
क्षिप्ताः पुष्पधनुषः, वियदम्बुराशिफेनस्तवका इव वितताः,  
रतिविरचिताः गगनाङ्गणे आतर्पणपञ्चांगुळ्य इव विकीर्णाः,

अराजत अशोभत । अथेत्यादि । अथ क्षणेनैव, ताराः नक्षत्राणि  
व्यराजन्त इति योजना । ताराः कीदृश्य इत्यत आह सन्ध्येत्या-  
दिना । ताण्डवं नटनम् । जूटः बन्धः । कूटः अग्रम् । छटा समूहः ।  
तताः विस्तृताः । अतिदवीयः अतिदूरतरम् । दूरशब्दादीयसुनि “स्थूल-  
दूर” इत्यादिना यणादिपरस्य लोपः । पूर्वस्य ऊकारस्य गुणश्च । फेनस्तवकः  
फेनपुञ्जः । कुमुदानि कैरवाणि । कठिनीखण्डः लेखनसाधनसुधाशकलः ।  
शून्यबिन्दवः गणनाशून्यस्थानसूचनार्थं विलिखिताः कुण्डलाकारा रेखाः ।  
विजिगीषा जेतुमिच्छा । मकरकेतोः मन्मथस्य । गुळिकास्त्रं धनुर्विशेषः ।  
गुळिकाः मृदा कल्पिताः पिण्डखण्डाः । आतर्पणपञ्चाङ्गुळ्यः पिष्टादिना

व्योमलक्ष्मीहारमुक्तानिकरा इव विच्छिन्नाः, हरकोपानल-  
 दग्धकामचिताचक्राच्चन्द्राद्यात्यावेगविप्रकीर्णाः कामकीकसख-  
 ण्डा इव, तिमिरोद्गमधूमलसन्ध्यानलपरितप्तगगनमहानस-  
 स्थालीभर्ज्यमानस्फुटितलाजानुकारास्तारा व्यराजन्त । ताभि-  
 शिश्नव्रीव वियदशोभत । दीर्घतरोच्छ्वासरचनाकुलं संश्लेष-  
 वक्त्रचक्रघटनापटु सत्काव्यविरचनमिव, चक्रवाकमिथुन-  
 मतीवाखिद्यत । कमलिनीसञ्चरणलग्नमकरन्दविन्दुसन्दोह-  
 लब्धमुग्धमुखरमधुकरमालाशवलगात्रं कालपाशेनेव मूर्तिम-  
 द्रामशापेनेवाकृष्यमाणं, चक्रवाकमिथुनं विजघटे । रविवि-  
 रहविधुरायाः कमलिन्याः हृदयमिव द्विधा पपाट चक्रवाक-  
 साधनेन पञ्चभिरङ्गुलिभिर्विरचितरचनाविशेष । “ पिष्टादिना तु मङ्गल्य-  
 या तु कुड्याङ्गणादिषु । चर्चा पञ्चाङ्गुल्यक्लृप्ता तदातर्पणमिष्यते ” इति  
 कोशः । विच्छिन्नाः त्रुटिताः । चिताचक्र शब्दाहार्यदारुचितिविशेषः ।  
 वाला मण्डलभ्रमणशीलो वातः । कामसखण्डाः अस्थिशकलाः । महानस  
 पाकस्थानं । शिश्नव्रीव श्वेतकुर्णव । दीर्घेति । अत्यन्त दीर्घः दीर्घतरः ।  
 उच्छ्वासः आख्यायिकाचिह्न कथाविच्छेददेशः । (पक्षे) उच्छ्वासः व्यधामू-  
 चको दीर्घनिश्वासः । संश्लेषः अर्थद्वयवाची । वक्त्रं वृत्तविशेषः, चक्र दुष्कर-  
 बन्धविशेषः । (पक्षे) संश्लेषः आलिङ्गनं, वक्त्रघटना चुम्बनं । अखिद्यत  
 दैन्यमलभत । कमलिनीति ॥ कमलिनी सरोजिनी, मुग्धाः सुन्दर्यः  
 शबलं मिश्रम् । कालपाशेनेव यमपाशेनेव । मूर्तिमान् रामस्य दाशरथेः यः  
 शापः तेनेवेति चोत्प्रेक्षा । आकृष्यमाणं अन्यतः अपसार्यमाणं । विज-  
 घटे वियुयुजे । रवीति ॥ पपाट विश्लेषं प्राप । आगमिष्यत इति ॥

मिथुनम् । आगमिष्यतो हिमकरदयितस्य पार्श्वे सञ्चरन्ती  
 कुमुदिन्याः भ्रमरमाला दूतीवालक्ष्यत । तारकानयनजल-  
 बिन्दुव्याजादस्तङ्गतस्य दिवाकरदयितस्य शोकादिव ककुभो  
 व्यरुदन । भास्वतो निजदयितस्य विरहादभिनवकिञ्जल्क-  
 राजिव्याजेन शोकानलमुर्मुरो नल्लिनकोशहृदये जज्वाल ।  
 ततो रविरश्मिदवाग्निभस्मीकृतनभोवनमषीराशिरिव, श्रुति-  
 वचनमिव क्षपितदिगम्बरदर्शनं, कृष्णमपि तिरस्कृतविश्व-  
 रूपभावविशेषं, सद्योद्रावितराजतपटद्रवप्रवाह इव, शार्वरम-  
 न्धकारमजृम्भत । अथ क्षणेन क्षणदाराजकन्याकन्दुक इव,  
 कन्दर्पकनकदर्पणमिव, उदयगिरिवालमन्दारपुष्पस्तवक इव,

हिमकरः चन्द्रः । कुमुदिनी कैरविणी । तारकेति ॥ ककुभः दिशः ।  
 स्त्रीलिङ्गनिर्देशात् स्त्रिय इत्यपि । भास्वत इति ॥ मुर्मुरः तुषाग्निः ।  
 जज्वाल दिदीपे । तत इति ॥ दवाग्निः । काननाग्निः । नभः आकाश-  
 मेव वन अरण्यम् । श्रुतिवचनं वेदवाक्यम् । क्षपितं नाशितं दिगम्बराणां  
 जैनानां मतं येन तत् (पक्षे) दिशां आशानां अम्बरस्य नभसश्च दर्शनम् ।  
 कृष्णमपि शौरिमपि, तिरस्कृतः निरस्तः विश्वरूपभावविशेषः येन । स्वी-  
 कृतविश्वरूपभावविशेषस्य तन्निरसनं न युज्यत इति विरोधः । परिहा-  
 रस्तु । कृष्णं नीलं । तिरस्कृताः छादिताः विश्वं अखिलं भुवनं समस्तं  
 वा रूपं वस्तुस्वरूपं भावविशेषाः पदार्थविशेषाश्च येन । राजतपटः  
 कृष्णाभ्रकं । शर्वर्या इदं शार्वरं । अथेति ॥ क्षणदा रात्रिः । कन्दुकः  
 पिण्डाकारं क्रीडनकं वस्तु । स्तवकः गुच्छः । महिलाललाम उत्तमा स्त्री ।

प्राचीमहिळाललामललाटतटघटितबन्धूककुसुमतिलकचक्रा-  
कारः, कनककुण्डलमिव नभश्श्रियः, दिग्वधूप्रसाधिकाहस्त-  
स्रस्तालक्तकपिण्ड इव, गगनसौधतलशातकुम्भकुम्भ इव,  
प्रस्थानमङ्गलकलश इव मकरकेतोः त्रिभुवनविजयैषिणः,  
कुंकुमारुणस्तनकलश इव आखण्डलाशाङ्गनायाः, गरुड इव  
हरिणाधिष्ठितः, राम इव लक्ष्मणान्वितः, वानरेन्द्र इव अनु-  
रक्ततारः, वृषभ इव रोहिणीप्रियः, सुराजेव रक्तमण्डलः मृदु-  
करसहितश्च, जाम्बवानिव ऋक्षपरिवृतः, रजनीपतिरुदयमा-  
ससाद । कामिनीहृदयसंक्रामित इव, चक्राङ्गनानयनयुगल-  
पीत इव, रक्तकुमुदकोशालीढ इव, क्षीणतां गतः क्षण-  
दाकरगतो रागः । अनन्तरं शर्वरीव्रजाङ्गनाविष्कृतनूतन-  
नवनीतस्वस्तिक इव, मृगच्छायामुद्रित इवादर्शः, श्वेतात-

तिलकः विशेषकं । प्रसाधिका अलङ्कृती । अलक्तकपिण्डः यावदखण्डः ।  
शातकुम्भं सुवर्णं । मकरकेतुः मदनः । आखण्डलाशा पूर्वदिक् । हरिणा  
विष्णुना (पक्षे) हरिणेन सारङ्गेण । लक्ष्मणः सौमित्रिः (पक्षे) लक्ष्मणा  
कलङ्गेन । वानरेन्द्रः वाली । स इव, अनुरक्ता अनुरागवती तारा तन्ना-  
म्नी पत्नी यस्य (पक्षे) ताराः नक्षत्राणि । रोहिणी सुरभिः नक्षत्रविशे-  
षश्च । सुराजा सद्रूपतिः । रक्तं अनुरक्तं मण्डलं राष्ट्रं (पक्षे) मण्डलं  
बिम्बं । करः राजग्राह्यो भागः, किरणश्च । ऋक्षाः भल्लूकाः (पक्षे) नक्ष-  
त्राणि । कामिनीति ॥ सङ्क्रामितः संयोजितः । कोशः मुकुटः । क्षण-  
दाकरः चन्द्रः । अनन्तरमिति ॥ नवनीतस्वस्तिकः दधिसारपिण्डः,  
मृगस्य हरिणस्य छायाया मुद्रितः लाञ्छितः, आदर्शः दर्पणं, दन्तपात्र-



पत्रमिव मकरकेतोः, दन्तपालिचक्रमिव वियन्महाखङ्गस्य,  
 श्वेतचामरमिव मदनमहाराजस्य, बालपुलिनमिव निशायमु-  
 नायाः, स्फाटिकलिङ्गमिव गगनमहातापसस्य, अण्डमिव  
 कालोरगस्य, कम्बुरिव नभोमहार्णवस्य, चैत्यमिव कालाङ्गा-  
 रशवलं भवनेत्राग्निदग्धस्य सङ्कल्पजन्मनः, पुण्डरीकमिव  
 गगनगामिगङ्गायाः, फेनसंचय इव गगनमहार्णवस्य, पार  
 दपिण्ड इव गगनधातुवादिनः, राजतशकल इव दूर्वाप्रवाळ-  
 शवलो मनोभवाभिपेकस्य, श्वेतचक्रमिव कन्दर्परथस्य, चू-  
 डामणिरिव उदयगिरिनागराजस्य, श्वेतपारावत इव अम्ब-  
 रमहाप्रासादस्य, गगनसरिद्धौतकुम्भस्थलमिव ऐरावतस्य,  
 भग्नशृङ्गपुराणगोमुण्डखण्ड इव ताराश्वेतगोधूमशालिनो नभः  
 क्षेत्रस्य, मलयजपिण्डपाण्डु राजततालवृन्तमिव सिद्धाङ्गना-  
 हस्तस्रस्तं, क्षीणरागो भगवानुडुपतिरुज्जगाम । यश्च पुण्डरीकं  
 लोकलोचनमधुकराणां, शयनीयसैकतं चित्तराजहंसानां, स्फा-

चक्रं दन्तमयी खड्गस्य मुष्टेरधःफलका । बालपुलिनं अभिनवं सैकतं ।  
 उरगः सर्पः । कम्बुः शङ्खः । चैत्यं चितास्थानम् । काङ्काङ्गारः इङ्गालम् ।  
 सङ्कल्पजन्मा मन्मथः । पारदपिण्डं रसपिण्डम् । धातुवादी रसवादी ।  
 दूर्वा हरितवृणाङ्कुरः । नागराजः गजपतिः । पारावतः कपोतः । गगनस-  
 रितं गङ्गा । भग्नशृङ्गः नष्टविषाणः, पुराणः प्राक्तनः गोमुण्डखण्डः गोशिरः  
 खण्डः । सस्यसमृद्धक्षेत्रेषु दग्निदोषपरिहाराय सस्यधातुकमृगानासञ्जनाय

## वासवदत्ता ।

टिकव्यजनं विरहवह्नीनां, श्वेतशाणचक्रं मन्मथसायकानाम् ।  
अत्रान्तरे अभिसारिकासार्थप्रेषितानां प्रियतमान् प्रति दूतीनां  
द्वयार्थास्सप्रपञ्चा विकारभंगुराः संवादा बभूवुः । तथाहि ।

वा गोमुण्डखण्डाद्याकारा विर्भाषिका उत्तभ्यत इति जगति प्रसिद्धिः ।  
उड्ढनि नक्षत्राणि । वज्रजनं तालवृन्त । अत्रान्तर इति ॥ अत्रान्तरे मानि-  
नीमानपाटनपट्टतमचन्द्रोदयावसरे, अभिसारिकाः सम्भोगाय कान्तम-  
न्विष्य सङ्केतस्थानाय गच्छन्त्यो ललनाः । तासां सार्थेन समूहेन ।  
द्यर्थाः प्रशंसारूपेण निन्दारूपेण चार्थद्वयपराः इत्यर्थः । सप्रपञ्चाः वक्रो-  
त्थादिसहिताः । विकारैः मदनविकारजनितचित्तवृत्तिविशेषैः, भङ्गुराः  
मानावस्थायामिव न केवलं परुषा एव, अपितु किञ्चित्स्वापराधव्यञ्जका  
इत्यर्थः । एवंभूताः संवादाः सङ्क्षपाः, प्रियतमान् वल्लभान् उद्दिश्य बभू-  
वुः । तानेवाह । तथाहीत्यादिना । हे कान्त कमनीय, स्त्रीकृतं त्वदलाभ-  
निबन्धनया दुस्सहया मदनवेदनया मरणशरणीकृतम्, आत्मानं, अव-  
रक्ष । तत्त्वतः नाकलयसि परमार्थतो न जानासि । यस्मात् त्वमेव त-  
स्याः वल्लभः । अतो मरणशरणीकृतमात्मानं रक्षेति । अयमभिप्रायः ।  
भवानेव तस्या वल्लभः । सा च कामिनी त्वदर्थं मरणावस्थां गता । त-  
स्मान्मरणशरणीकृतमात्मानं शरीरं नित्यमेव रक्षेति प्रशंसावादः । कुल-  
टासक्तत्वेन तस्यैव निन्दापि । न विद्यते वस्त्रं यस्य सः अवस्त्रः, सवस्त्र  
अवस्त्रं संपद्यमानं कृतं अवस्त्राकृत सर्वस्वापहारेण कौपीनमात्रशेषत्वात्  
नग्नत्वं आपादितम् । यद्वा कुत्सितस्त्रीवशमापादित आत्मानं स्वं तत्त्वं  
परमार्थतः नाकलयसि न जानासि । अयमभिप्रायः । भवानेव तस्याः प-  
तित्वे योग्यः । सा च विचक्षणा । एवमुभयोरानुरूप्ये सति तां त्यक्त्वाऽ  
न्यत्रारसिकायां कुलटायां आसक्तेन त्वया आत्मा एवंभूतः कृत इति ।

अवस्त्रीकृतमात्मानं नाकलयसि तत्त्वतः कान्त । प्रस्तर इव  
क्रूरोऽसि । न चाकर्षकचुम्बकद्रावकेष्वेकोऽसि भ्रामकोऽसि परं

प्रस्तर इव पाषाण इव, क्रूरोऽसि अतिकठिनोऽसि । तत्रापि न चाकर्षकः  
यत्सम्बन्धात् प्रत्युत्तमपि लोहं निस्सरति । अयस्कान्तमणिः चुम्बकः । य-  
त्सम्बन्धाद्धोहं उपगच्छति । सूर्यकान्तो वा । सूर्यकराभिमृष्टयच्छाया-  
सम्बन्धादिन्धनादावग्निरुत्पद्यते । द्रावकः यत्सम्बन्धाद्धोहं द्रवति ।  
चन्द्रकरस्पर्शात् स्वयं द्रवति सचन्द्रकान्तो वा । भ्रामकः यत्सम्बन्धात्  
लोहं भ्रमति सः । चुम्बको द्रावकश्चैवाकर्षको भ्रामकस्तथा । एकद्वि-  
चतुःपञ्चषण्मुखास्सम्भवन्ति ते । इति लोहशास्त्रे । यद्वा कामकलाकौशलेन  
यो नारीमाकर्षति सः आकर्षकः । रतिकौशलेन यश्चुम्बति स चुम्बकः ।  
ओषधिविशेषयोगेन स्तनादिमर्दनेन वा यः कठिनहृदयां कामिनीं द्राव-  
यति स द्रावकः । एतेषु (निर्धारणसप्तर्मा) नैकोऽसि । परं केवलं, भ्रामकः  
असि । अन्यासक्तो योऽन्यनारीं भ्रामयति प्रतारयति स भ्रामकः । (प्रशं-  
सापक्षे) कस्य शत्रुशिरसोऽन्तः यस्मात् सः कान्तः । आकर्षकः धनुरा-  
कर्षकः । चुम्बकः सैन्यप्रवेशज्ञः । द्रावकः परसैन्यविद्रावणः । तेषु एकः  
अद्वितीयः । नाऽसि ? एक एवेत्यर्थः । भ्रामकः परसैन्यभ्रमापादकः स्वा-  
धिष्ठिताश्वभ्रमणापादको वा । अर्थान्तरं च । हे कान्त मनोहर, प्रस्तर  
इव न क्रूरोऽसि । प्रार्थितस्सन्नपराधान् क्षमसे । आकर्षकचुम्बकद्रा-  
वकाः इषवः बाणाः यस्य, सः काम इत्यर्थः । तद्वत् एकोऽसि अद्वितीयो-  
ऽसि । नारीचेतसां भ्रमापादकश्च । यद्वा । आकर्षकचुम्बकद्रावकेषु नैको  
भवसि । परं भ्रामकोऽसि । आकर्षकादयः पुरुषविशेषाः । दूराकर्षणशक्तो  
यः साकर्षक इति स्मृतः । सर्वेषां सर्वलोभत्वं कुरुते यस्सचुम्बकः । कृ-  
तार्थ इव यो भाति स तु द्रावक उच्यते । भ्रामको मधुराभाषः सत्सु च

कितव । धर्मार्थान्यप्रयुक्तः क्षेपणिक इव मुधा वाहिततरवारिस्त्वमसि । सखेदमिव तां मनसा चिन्तयासि दुर्लभाम् । सत्वसाराचित्तो यो रिपुमण्डलाग्रतो निर्वृतिमुपेत्य तिष्ठति ।

द्वेषहेतुषु ॥ इति भोजः । निन्दाविभागोऽस्मिन्वाक्यद्वय एव । अतः परव्यर्थमात्रमेव । धर्मः सुकृतार्थः प्रयोजनस्य तादृशेन अन्येन राज्ञा केनापि पुरुषेण वा प्रयुक्तः प्रेरितः, क्षेपणिकः नाविक इव, मुधा वृथा, वाहिततरं वारिजलं येन सः, अत्र स्वामिन एव धर्मो न नाविकस्येत्यर्थः । अर्थान्तरन्तु । धर्मार्थान्येन कामेन प्रयुक्तः प्रेरितः, मुधा व्यर्थमेव, वाहितः धृतः तरवारिः खड्गः येन सः । तादृशोऽसि । एतेनैवमाह दूती । योहि तीक्ष्णखड्गधारी भवति, स किं पराङ्गनाभिसरणे विभेति ? । भवानपि खड्गधारीति भावः । सखे मित्, दमिव निजभार्यामिव सुलभां तां नायिकां मनसा दुर्लभां चिन्तयसि । मैवं जानीथाः । सा भार्यैव तव सुलभेति । 'दं कळवे बुधे रिक्के छेदे दाने च दातरि' इति कोशः । (पक्षे) सखेदमिव तां नायिकां मनसाऽपि दुर्लभां जानासि मैवं संस्थाः । सुलभैव अहं तुभ्यं दापयामीति । अयमभिप्रायः यदि कामुकान्तरात् त्वं भयमकार्षाः अहं तत्र विघ्ननिवारणार्थं भवामीति । **सत्त्वेति** ॥ सत्त्वं माहात्म्यं सारः सामर्थ्यं ताभ्यां गृहीतहृदयः सत्वसारचित्तः, यः पुरुषः, रिपुमण्डलाग्रतः शत्रुसमूहाग्रतः निर्वृतिं परमसौख्यं उपेत्य प्राप्य, तिष्ठति, स एव पुरुषः इति (पक्षे) सत्तु, असारचित्तः असारहृदयः यः पुरुषः, रिपुमण्डलाग्रतः शत्रुखड्गात्, अनिर्वृतिं असुखं (दुःखमिति यावत्) उपेत्य तिष्ठति । एतेनेदमाह दूती । यदि कामुकान्तरभयेन नायिकां नाभिगच्छसि तदा त्वं पुरुषो न भवसि । कार्यारम्भः तावान्

स खलु वीरः प्रतिपक्षस्य यस्सम्प्रहारतः कुञ्जरान्नयति ।  
धृतोरुकरवाळसंचयोऽपि परमकाण्ड एव सम्पतन् महापदं  
विग्रहेण लभते । राजसेन राजसे नरहितो राहितो ध्रुवम् ।  
अस्ति विशारदा शारदाभ्रविशदा विशदात्मनीनमहिमानम-

विधातव्यः पुरुषेण, सिद्धिर्भवतु वा मा वा । **स इति ॥** स खलु, वीरः  
शूरः । यः, सम्प्रहारतः युद्धात्, प्रतिपक्षस्य शत्रोः, कुञ्जरान् हस्तिनः,  
नयति स्ववशं प्रापयति । (पक्षे) स वीरो भवति । यः कामुकः, संप्रहा-  
रतः सुरताभिघातात् प्रतिपक्षस्य कु नायिकां जरां नयति । 'पापे कुत्सेष-  
दर्थं कुर्व्ययं स्त्री धरास्त्रियोः' । इति कोशः । तेनेदमाह दूती । सा प्रबल-  
तरकामा । त्वमपि सुरतकुशलः । प्रचण्डसुरताभिघातेन यदि तामभिसार-  
यसि तदा सा त्वदायत्ता भवति । सा तव रताभिलाषिणीति भावः ।  
**धृतेति ॥** धृतोरुकरवालसञ्चयोऽपि धृतमहाखड्गसमूहोऽपि, परं अत्यर्थं,  
अकाण्डे असमय एव, सम्पतन् शत्रुमभिगच्छन् पुरुषः, महापदं महतीं  
विपत्तिं, विग्रहेण युद्धेन लभते । (पक्षे) ऊरुः सक्थि करः हस्तः वाल-  
सञ्चयः केशसमूहः अपिशब्दश्चार्थे धृतोरुकरवालसंचयश्च, परमकाण्डे उत्कृ-  
ष्टावसरे, सम्पतन् संगममृच्छन् पुरुषः, महापदं महासुखं, विग्रहेण शरीरेण  
लभते । एतेनेदमाह दूती । यद्यपि त्वं वीरः । सा कान्तान्तरेण तिष्ठति ।  
असमयगमने तेन सह विमर्दस्स्यात् । तेन लोके ख्यातिर्नस्यात् । तस्मादव-  
सरे तां अभिसरिष्यसीति भावः । अथेदानीं सप्रपञ्चाः । **राजसेनेत्यादि ।**  
राजसेन राजसगुणेन, रहितः हीनः नरहितः पुरुषहितः ध्रुवं, राजसे  
दीप्यसे । **अस्तीति ॥** विशारदा प्रगल्भा, शारदाभ्रवत् शरन्मेघवत्  
विशदा निर्मला । विशदा स्पष्टा आत्मनीनमहिमानमहिमानरक्षणक्षमा  
आत्मीयमहिमयुक्तजनसहितभूसम्मानरक्षणार्हा धीरता बुद्धियुक्ता, धीर-

हिमानरक्षणक्षमा क्षमातिलक धीरता धीरता मनसि भूता  
भूतता भूतता च वचसि । साहसेन साहसेन कमला कमला-  
लया यया जिता सा त्वदर्पणा दर्पणाकारविमलाशया शया-  
ञ्जनिर्जितकिसलया सलयांगुलिरिव विभ्रमेण गवाक्षशला-  
काविवरं प्रति विलोकयन्ती लोकयन्त्रितविनाशा विनाशाप-  
मनुभवति दुःखानि । जीवनायक जीवनाय कमिव नाश्रयति

ता धैर्यं पाण्डित्यं वा. ते तव मनसि हृदये भूता निष्पन्ना भूतता भूम्यां  
विस्तीर्णा ख्यातेति यावत् । भूतता सत्यता, तव वचसि वाचि ।  
अस्तीति सम्बन्धः । **साहसेनेत्यादि** । साहसेन ईषद्धासयुक्तेन  
साहसेन साहसगुणेन, कं मुखं मलने धारयतीति कमला मुखोत्पादिका,  
कमलालया श्रीः यया जिता, सा त्वदर्पणा, त्वयि अर्पणं स्वदेहस्य  
मनसो वा समर्पणं यस्यास्सा तादृशी, दर्पणवत् आदर्शवत् विमलाशया  
शुद्धचित्ता, शयाञ्जेन हस्ताम्बुजेन निर्जितं पराजितं किसलयं पल्लवं  
यस्यास्सा तादृशी, विभ्रमेण सलयाङ्गुलिरिव नृत्तसहिताङ्गुलिरिव, भवन्ती,  
विभ्रमेण विलासेन, गवाक्षशलाकाविवरं जालशलाकारन्ध्रं प्रति, विलो-  
कयन्ती रथ्यायां गतागतकुतूहलिनः तव दर्शनेच्छया चक्षुः उल्लासयन्ती,  
लोकैः आप्तजनैः यन्त्रितः प्रतिपिद्धः विनाशः आत्मत्यागः यस्यास्सा,  
तादृशी, शापं विनाऽपि, दुःखानि क्लेशान्, अनुभवति उपभुङ्क्ते । **जीवे  
त्यादि** । जीवनायक प्राणनाथ, जीवनाय जीवनार्थं, इह कः सुभग  
नाश्रयति ? सर्वोऽप्याश्रयत्येवेत्यर्थः । कमिवेत्यपि पाठः । सुभगं कमिव कं  
पदार्थमिव नाश्रयति । अथवा कमिव आत्मानमिव नाश्रयति किम् ? ।

सुभगम् । अन्यास्तावदासतामहमेव दासतां पुरतो भजामि  
 मैत्र्यतो मैत्र्यतोऽस्तु । अञ्जसा रतस्सारतः किमपि कन्दर्पकं  
 दर्पकं न चेत्तनोषि विशेषतो विशेषतः स्थिरमेव मरणम् ।  
 शठधियां शोधन यशोधन प्रेमहार्या महार्या समा सोत्कटाक्षैः  
 कटाक्षैराविर्भूतदास्यास्तदाऽस्याः परिजनाः । कमलाकृति-  
 नारीणां कमलाकृतिनारीणां भवता मुखं च मलिनितम् ।

**अन्या इति ।** अन्यास्तावदासतां अन्याः स्त्रियः तिष्ठन्तु । अहमेव, पुरतः  
 अग्रतः दासतां भजामि । किमर्थं, मैत्र्यतः मैत्रीकरणहेतोः । अतः मैत्री  
 अस्तु । **अञ्जसेत्यादि ।** अञ्जसा तत्त्वतः रतः अनुरक्तः, त्वं, सारतः  
 हर्षात्, किमपि दर्पकं दर्पकरं, कन्दर्पकं कामं, सुखं न तनोषि चेत् विशेषतः  
 निःशेषेण, मरणमेव स्थिरं निश्चितं । अथेदानीं विकारभङ्गुराः । किञ्चिद्विशे-  
 षेणैव विशेषोन्नयनं विकारभङ्गुरत्वं नाम । **शठधियामित्यादि ।** हे शठ  
 हेगूढविप्रियकारिन्, धियां शोधन बुद्धीनां निरूपक, यशोधन कीर्तिधन,  
 प्रेम्णा हार्देन हार्या स्नेहग्राह्येत्यर्थः । महती आर्याचेति महार्या, मा  
 लक्ष्मीः तया सहिता समा, एवं भूता, सा, उत्कटाक्षैः उन्नतचक्षुर्भिः  
 यद्वा उत्कटैः अक्षैः इन्द्रियैः, कटाक्षैः अपाङ्गवीक्षणैश्च, तदा तस्मिन् काले  
 अस्याः, परिजनाः, आविर्भूतदास्याः प्रकटीकृतदासभावाः । अयमर्थः ।  
 अस्याः कटाक्षैः परिजनविलासिनः स्वीक्रियन्ते । तस्मात् शीघ्रं गच्छेति  
 भावः । **कमलेति ।** कं सुखं 'मल धारणे' सुखधारिणी आकृतिः यस्य सः  
 तेन । अरीणां शत्रूणां, कमलायाः लक्ष्म्याः आकृतिरिवाकृतिः यासां ताः  
 तादृशीनां नारीणां, सुखं, भवता, मलिनितम् । एतेनेदमाह दूती । स्व-  
 शत्रुस्त्रीणाम्मुखं मलिनीकृतम् । अत एव कामुकान्तरात् भयं न गच्छ-

विश्वस्य विश्वस्य व्यवस्थां समासाद्यासमा साद्यानेककालं  
सङ्गीतरसिक तनुषे तनुषे कमनङ्गस्य पुष्पेषु पुष्पेषुरुजा  
तरसा जातरसा मन्दाक्षमन्दा क्षणमपि भ्रमन्ती मुह्यति ।  
कामधुराधरेण कामधुराधरेण युक्ता रजोराजविशेषकेण वि-  
शेषकेण मुखेन्दुना तव हृदि लग्ना । अदिमाकरेण करेण  
स्वेदबिन्दुपयोधरेण पयोधरेण वक्षःफलकाञ्चनेन जिता-

सि तथा करिष्यसि च । भवानेव परं सुभगदशूरः इति गमनप्ररोचनाय  
प्रोत्साहयति दूती । विश्वस्येत्यादि । विश्वस्य विश्वासं कृत्वा, विश्वस्य  
जगतः, कृत्स्नस्य लोकस्य, व्यवस्थां समासाद्य सम्प्राप्य, असमा असदृश-  
रूपा सा पुष्पवाणजातरसा उत्पन्नानुरागा, उत्कटानुरागे सत्यपि मन्दाक्षेण  
लज्जया मन्दा नायकाभिसरणोद्यमशैथिल्यवती सती, अनङ्गस्य मदनस्य  
पुष्पेषुरुजा पुष्पवाणव्यथया, पुष्पेषु कुसुमास्तरणेषु क्षणं, भ्राम्यन्ती,  
मुह्यति मूर्च्छति । अनेककालं चिराय, सङ्गीतरसिक, त्वं पुनः तनुषे पर-  
दुःखमजानन् सन् स्वशरीरायैव, कं मुखं, तनुषे विस्तारयसि । त्वन्तु  
तस्याः प्रेमाणमजानन्नेवमुदास्से । सा तु त्वयि निवेशितभावा मन्मथेन  
अनिर्वचनीयां दशां प्रापिता संशयितर्जाविता वर्तते । यदि विलम्बसे  
तर्हि सा म्रियेत तस्माज्जटिति यार्हाति दूतीवचनाभिप्रायः । कामधु-  
रेत्यादि ॥ कामधुराधरेण कामधूर्वहेन, मधुराधरेण मनोज्ञाधरपल्लवेन,  
रजोराजः मन्मथः तस्य विशेषकेण अभिव्यक्तिकारिणा, विशेषकेण तिल-  
केन (उपलक्षितेन) मुखेन्दुना मुखचन्द्रेण, युक्ता, का नायिका, तव हृदि,  
हृदये लग्ना । अदिमेत्यादि ॥ मृदोर्भावः अदिमा तस्य आकरेण आवा-  
सदेशेन, वक्षःफलकाञ्चनेन उरस्थलपूजितेन, जितानाविलकाञ्चनेन निर्जि-



नाविलकाञ्चनेन । कामदारुण मदारुणनेत्रा स्मरमयं रस-  
मयंतं भवन्तं अदयं मदयन्ती परमकमितारं परमकमितारं  
वाञ्छति, हारिणा हारिणा स्तनकुम्भेन हारिणाक्षिरुचिहारिणा  
चक्षुषा च । अनन्तरं दुग्धार्णवनिमग्नमिव, स्फाटिकगृहप्रविष्ट-  
मिव, श्वेतद्वीपनिविष्टमिव जगदामुमुदे । ततः क्रमेण विघटमा-  
नदलपुटकुमुदकाननकोशमकरन्दबिन्दुसन्दोहसान्द्रनिष्यन्दा-  
स्वादमदमुदितमधुकरकुलकलरवमुखरितदिगन्तरे चन्द्रिका-  
पानभरालसचकोरकामिनीभिरभिनन्दितागमे सुरतभरखि-  
न्नपुच्छिन्दराजसुन्दरीस्वेदजलकणिकापहारिणि प्रवाति साय-  
न्तने तनीयसि निशानिश्वासनिभे नभस्वति, कन्दर्पकेतुस्तमा-  
लिकामकरन्दसहायो वासवदत्तानगरमयासीत् । अथ स प्रवि-

तस्वच्छस्वर्णेन । उपलक्षितेति शेषः । एतेन नायिकयाः असदृशं सौन्दर्यं  
प्रकटितम् । **कामेति ॥** हे कामदारुणेति नायकसम्बोधनम् । स्मरमयं  
रसं, अयन्तं प्राप्नुवन्तं । इटकटकटीत्यत्र प्रश्लिष्टस्यायतेऽशतरि रूपम् ।  
नटिणः, तथासति यन्तमिति रूपापत्तेः । परमकमितारं उल्कृष्टकामुकम् ।  
परमं कं मुखं, यद्वा परं अकं दुःख इति प्राप्ता । **हारिणेति ॥** हारि-  
णा हारवता । हारिणा मनोहरेण, हरिणाक्षिरुचिः सारङ्गनेत्रप्रभा तां  
हरतीति हरि । **अनन्तरमिति ॥** दुग्धार्णवः क्षीराब्धिः । आमुमुदे  
समतुष्यत् । **तत इति ॥** कोशः मुकुळः । पुलिन्दाः म्लेच्छजातिभेदाः ।  
प्रवाति वहति सति । वाते शशतरि डौ रूपम् । निशा रात्रिः सैव ललना ।  
**अथेति ॥** कटकं नगरं तस्य एकदेशे एकस्मिन् प्रदेशे । विनिहित

श्य कटकैकदेशे विनिहितमनिलोल्लसितनभस्तरुकुसुममञ्जरी-  
भिरिव तर्जयन्तीभिरिव गगनपुरश्रियं पताकाभिरुपशोभमानं,  
कनकशिलपट्टाङ्गणप्रसृताभिः कर्पूरकुङ्कुमचन्दनैलालवङ्ग-  
परिमळवाहिनीभिः तटनिकटस्फटिकशिलासुखनिपण्णानिद्रा-  
यमाणप्रासादश्चेतपारावताभिः प्रभ्रश्यत्तटविटपिसुमस्तवकि-  
तसलिलाभिः, अनवरतमज्जदुन्मज्जद्युवतिधनजघनास्फालनो-  
च्छ्वसितशीकरनिकरस्नपिततीरवेदिकाभिः, कर्पूरपूरपुलिन-  
तलनिपण्णनिनदानुमीयमानराजहंसाभिः, विकचनीलोत्पल-  
दर्शितकारण्डवचक्रवाकतिमिरशङ्काभिः, युवतिभिरिव सुप-  
योधराभिः, सुग्रीवयुद्धवृत्तिभिरिव कीलालस्त्रपितकुम्भक-  
र्णाभिः, सागरकूलभूमिभिरिव सुन्दरीपादपरागशवलाभिः, नृ-  
पतिचित्तवृत्तिभिरिव कुल्यायमानकरिणीभिः, नदीभिरुपशो-  
भितं, शिखरगतमुक्ताजालव्याजेन पुरयुवतिदर्शनागतं ता-  
रागणमिवोद्बहद्भिः उपान्तनिलीनाभिः काचकलशाकृतिं उद्व-

कर्पूराणां पूरः समूहः स एव पुलिनं सैकनं । कारण्डवः जलकुक्कुटः । पयो-  
धरौ स्तनौ (पक्षे) पयः जलं । तस्य धराभिः । कालालं रक्त (पक्षे) जलं ।  
कुम्भकर्णः नदीपक्षे पक्षिविशेषः । शवलाभिः मिश्राभिः । कुल्यः कुलभव  
आयः आयतिः मानः पूजा गर्वो वा, करः राजदेवो भागः एतद्युक्ताः ।  
(पक्षे) कुल्या कृत्विमा सरित् तां आयमानाः आगच्छन्त्यः करिण्यः हस्ति-  
न्यः । मुक्ताजालं मौक्तिकसमूहः । उपान्तः समीपं । काचः मृद्भेदः । कलशः

हन्तीभिः शिखिसंहतिभिरुद्भासितैः, प्रासादैरुपशोभमानं, अनवरतदह्यमानकृष्णागरुधूपमण्डलैः दर्शिताकालजलदसन्नाहं, क्वचिद्रन्भीरमुरजरवाहूतसमदनीलकण्ठं, सायन्तनसमयमिव पतितलोकलोचनं, जनकयज्ञस्थानमिव दारोत्सुकितरामं, मानुषमिवाभिनन्दितसुरतं, अरण्यमिवानेकसालशोभितं, निधानमिव कौतुकस्य, आस्थानमिव शृङ्गारस्य, कुलगृहमिव सकलविभ्रमाणां, सङ्केतस्थानमिव सौन्दर्यस्य, वासवदत्ताभवनं भवनन्दनप्रभावो ददर्श । द्रवसि द्रवसिद्धेरगदिता चपलाच पलायते किमेषा स्तवकस्तव कर्णतः पतितोऽयम् । सुरेखे सुकपोलरेखे सुरया सुरयाचिता श्रीस्त्वमसि । मत्ते कलहे कलहेमकाञ्चीदामकणितैः स्मरमिवाह्वयांसि । मलये मलये-

घटः । शिखिनः मयूराः । कृष्णागरुः कालागरुः । मुरजः मङ्गलः । नीलकण्ठः मयूरः । लोकानां जनानां लोचनानि नयनानि यस्मिन् (पक्षे) लोकलोचनः आदित्यः । दारेषु भार्यायां उत्सुकितः सज्जातौत्सुक्यः रामः काकुत्स्थः यस्मिन् (पक्षे) जारेषु चोरनायकेषु (उदीच्यानां दजयोरभेदः) रामाः स्त्रियः । सुरता देवत्वं (पक्षे) सुरतं निधुवनं । सालाः वृक्षाः प्राकाराश्च । भवस्य शिवस्य नन्दनः पुत्रः, सुब्रह्मण्यः इति यावत् । **द्रवसीति ॥** द्रवसि शीघ्रं गच्छसि । एषा च, चपला चापल्यवती, अगदिताऽपि अनुक्ताऽपि, द्रवसिद्धेः क्रीडासिद्ध्यर्थं, किं पलायते धावति? तव कर्णतः स्तवकः गुच्छः पतितः भ्रष्टः । **सुरेख इति ॥** सुरेखेति कस्याश्चिन्नाम । सुरया सुष्ठु रयः वेगः यस्यास्सा तादृशी । **मत्त इति ॥** कलहे कलहनिमित्तम् । **मलय इति ॥** मलयेति कस्याश्चि-

प्सितं कुरु दृशैवाधिगतासि । कलिके कलिकेतुमिमं शृणुमः  
कलवल्लकीविरुतं मे खला मेखला न भवति । त्वमेव मुखर-  
तया खरतया च । त्रपते त्रपतेयमिति नागकुसुमोपहारेषु  
स्खलन्तीयम् । तव कैतवकैरलं कलिलो निश्चासैर्वेपथुरेवा-  
शयं व्यनक्ति । वहतीवहतीरनङ्गलेखे तव वपुस्स्मरसायका-  
नां तव च हारलता विहिता विहितायते । उत्कलिके तवो-  
त्कलिकाबहुले वदने वद नेत्रपयोजकान्ते किमुपमानमिन्दुर-  
प्युपयाति । वसतीव सतीव्रते तव हृदि कोऽपि शतधा शत-  
धारसारा वाचस्तवानुभूताः । केरळि केरळि ते करकाकरका-

न्नाम । अमलया निर्मलया । कलिक इति ॥ कलिकेति कस्याश्चिन्नाम ।  
कलिकेतुं कलहचिह्न । मे, मेखला काञ्ची, खला पिशुना दुष्टा वा न भव-  
ति । त्वमेव मुखरतया वाचालतया खरतया कार्कश्येन च खलाऽसि  
खलहृदयाऽसीति सम्बन्धः । त्रपत इति ॥ इयं नागकुसुमोपहारेषु  
स्खलन्ती, अत्र पतेयं इति, त्रपते लज्जते । तवेति ॥ कैतवकैः कपटैः  
अलं व्यर्थम् । कलिलः सम्बद्धः । वहतीति ॥ हे अनङ्गलेखे, तव वपुः  
(कर्तृ) अनङ्गबाणानां मदनशराणां हतीः प्रहारान् वहतीव । विहिता उरसि  
निहिता, विहितायते विस्तारा भवति । उत्कलिक इति ॥ हे उत्क-  
लिके! उत्कलिकाभिः उत्कण्ठाभिः बहुले, नेत्रपयोजाभ्यां कान्ते तव वदने  
(विषये) इन्दुरपि चन्द्रोऽपि उपमानं अयति किं वद, इति योजना । वस-  
तीति ॥ सतीव्रते पतिव्रताचरिते तव हृदि कोऽपि पुरुषः वसतीव । कथ-  
मिति चेत् शतधारं वज्रं तद्वत् साराः तीक्ष्णाः, तव वाचः शतधा अनुभूतः,  
इति योजना । केरळीति ॥ हे केरळि! रलिते ललिते तव के शिरसि

लमेघखण्डतुलामुपयात्युल्लसितोत्फुल्लमल्लिकामालाहारी तव  
 कुन्तलकलापः । कुन्तलिके कुन्तलालंकृते न च पुरगोपुर-  
 गोचराः श्रूयन्ते सङ्गीतध्वनयः । किमिव कल्पयसि क्षणमी-  
 क्षणमीलनादयि चटुलचटुलम्पटसखीजनाऽसि । सुरते सुरते  
 स्तनता स्तनताडनेषु यत्सौख्यं लब्धं स्मरता स्मरतापनोदनं  
 तदा केन वियुक्ताऽसि । किमुच्यते । महतो महतो दयितः  
 स्मरति स्मरति प्रियं तव कौशलम् । नवनिशातनखराणां  
 नखराणां स्मर जन्यां स्मरजन्यां कुरुते कुरुते न रुजम् । तव  
 लोचनाभ्यां लोचनाभ्यां फलिताखिलजनेक्षणदेशः क्षणदेशः  
 किन्नपीयते । प्रियसखि मदनमालिनि मालिनि विम्बाधरस-

कुन्तलकलापः, करकाणां वर्षोपलानां आकरैः आवासभूतैः, कालमेघखण्डः  
 तुला, उपयाति कि इति सम्बन्धः । किमिवेति ॥ चटुल चञ्चलं चटु-  
 प्रियवचनं तत्र लम्पटाः आसक्ताः सखीजनाः यस्यास्सा तादृशा, असि ।  
 सुरत इत्यादि ॥ हे सुरते शोभनकंठायायुक्ते ! सुरते निधुवने, स्तनता-  
 डनेषु कुचमर्दनेषु, स्मरतापनोदनं मदनवाधानिवर्तकं यत् सौख्यं लब्धं  
 तत् स्मरता, स्तनता चाटुवाक्यमुखरेण, केन दयितेन वियुक्ताऽसि इति  
 सम्बन्धः । किमिति ॥ महतः बृहत्तः महतः उत्सवात् । नवेति ॥  
 स्मरजन्यां कामजनकायाम् । कुरुतेन कुत्सितशब्देन सह दयितः नखानां  
 रुजं कुरुते स्मेति सम्बन्धः । एतेन सुप्तनायिकोत्थानं तीक्ष्णनखाभिघाते-  
 नेति भावः । तवेत्यादि ॥ लोचनाभ्यां भासमानाभ्यां, क्षणदेशः चन्द्रः ।  
 प्रियसखीत्यादि ॥ हे मदनमालिनि ! अलिनि भ्रमरे, विम्बाधरसङ्गत्या-

ङ्गत्यागेच्छया विरागं कुरु, मधुमदारुणमालवीकपोलकोमल-  
लोलदलमण्डलतया लतया को विशेषस्त्वया । कुरङ्गिके कल्पय  
कुरङ्गशाबेभ्यश्शष्पाङ्कुरम् । किशोरिके कारय किशोरं प्रत्य-  
वेक्षाम् । तरलिके तरलय कृष्णागरुधूपपटलम् । कर्पू-  
रिके पांसुलय कर्पूरधूलिभिः पयोधरभारम् । माताङ्गिके  
मानय मातङ्गशिशुधावनम् । शशिलेखे विलिख लला-  
टपट्टे शशिरेखाम् । केतकिके सङ्केतय केतकीमण्डपदोहलम् ।  
शकुनिके देहि क्रीडाशकुनिभ्य आहारम् । मदनमञ्जरि  
मञ्जीरय लतामण्डपम् । कदलिके विदल्य कदली-  
गृहम् । शृङ्गारमञ्जरि कल्पय शृङ्गाररचनाम् । सञ्जीव-  
निके वितर जीवञ्जीवकमिथुनाय मरीचपल्लवम् । पल्लविके  
पल्लवय कर्पूरधूलिभिः कृत्विमकेतकीकाननम् । सहकारमञ्जरि  
सम्मार्जय श्रमोदकविन्दून् सहकारसौरभव्यजनवातेन । मद-  
नलेखे विलिख मदनलेखं मलयानिलस्य । मकरिके मकरा-

गेच्छया, विरागं अप्रीतिं, मा कुरु । दलं पत्रम् । मण्डलं समूहः । शष्प  
बालतृणम् । किशोरः बालाश्वः । तरलय प्रसारय । पांसुलय धूसरं कुरु ।  
मातङ्गशिशुः गजशिशुः । शशिलेखां चन्द्रलेखाम् । दाहेलं पाण्ड्याम् ।  
सङ्केतय उपकल्पय । मञ्जीरय नूपुरयुक्तं कुरु, तत्र सञ्चरेत्यर्थः । विदलय  
उद्धाटय । शृङ्गारः रसविशेषः सिन्दूरं च । जीवञ्जीवकः चकोरः, मरीचं कोलक  
व्यजनं धविलम्, मदनलेखं मान्मथाभिप्रायाविष्कारकं पत्रम् । मकराङ्कः

ङ्कशोभिते देहि मृणालाङ्कुरं राजहंसशावेभ्यः । विलासवति  
 विलासय मयूरकिशोरम् । तमालिके लेपय मलयजरमेन  
 भवनवाटम् । काञ्चनिके विकिर कस्तूरिकाद्रवं काञ्चनमण्ट-  
 पिकायाम् । प्रवालिके सेचय घुमृणरसेन प्रवालकाननम् ।  
 इत्यन्योन्यं प्रणयपेशलाः प्रमदाजनानामालापकथाश्शृण्वन्  
 कन्दर्पकेतुः मकरन्देन समं तद्भवन् प्रविश्य, व्याकरणेनेव  
 सरक्तपादेन, महाभारतेनेव सुपर्वणा, रामायणेनेव सुन्दर-  
 काण्डचारुणा, जङ्घायुगलेन विराजमानां, छन्दोविचितिमिव  
 भ्राजमानतनुमध्यां, नक्षत्रविद्यामिव गणनीयहस्तश्रवणां, न्या-  
 यविद्यामिवोद्योतकरस्वरूपां, बौद्धसङ्गतिमिवालङ्कारप्रसाधि-  
 तां, उपनिषदमिव सानन्दां, रविप्रभामिव लोकमुद्द्योतय-  
 न्तीं, द्विजकुलस्थितिमिव चारुचरणां, विन्ध्यगिरिश्रियमिव  
 सुनितम्बां, तारामिव गुरुकलत्रतयोपशोभितां, शतकोटिमू-

कामः । विलासय क्रीडय । घुमृण कुङ्कुमम् । इतीत्यादि ॥ रक्तपादः  
 'तेन रक्त रागात्' इति सूत्रघटितः पादः, पर्व आदिसभादिपर्व, सन्धिश्च ।  
 सुन्दरः काण्डः नाळदण्डः तद्वत् चारुणा । छन्दोविचितिः दण्डिकर्तृकं  
 छन्दोनियामक शास्त्रम् । तनुमध्यानाम वृत्तविशेषः । नक्षत्रविद्या ज्यौति-  
 षविद्या । न्यायविद्या तर्कविद्या । उद्योतकरः न्यायवार्तिककारः तस्य स्वरूपं  
 गच्छाति । बौद्धानां सङ्गतिमिव समाजमिव, अलङ्कारः धर्मकार्तिकृतः  
 प्रबन्धविशेषः । चरण शास्त्राभ्ययनं पादश्च । नितम्बः कटकप्रदेशः कटि-  
 पश्चाद्भागश्च । गुरुः बृहस्पतिः । कलत्र भार्या (पक्षे) कलत्रं श्रोणिभागः ।

तिमिव मुष्टिग्राह्यमध्यां, प्रियंगुश्यामासखीमिव प्रियदर्शनां,  
 ब्रह्मदत्तमहिषीमिव सोमप्रभां, दिग्गजकरेणुकामिवानुपमां,  
 रेवामिव नर्मदां तमालपत्रप्रसाधिताञ्च, अश्वतरकन्यामिव  
 मदालसां, वासवदत्तां ददर्श ॥ अथ तां विष्फारितेन चक्षुषा  
 पिबतः कन्दर्पकेतोः जहार चेतनां मूर्च्छां । तमनु वासवदत्ता  
 मुमूर्च्छ । अथ मकरन्दसखीजनप्रयत्नान् लब्धसंज्ञावेतावे-  
 कासनमलञ्चक्रतुः । अथ वासवदत्तायाः प्राणेभ्योऽपि  
 गरीयसी सखी कलावतीनाम कन्दर्पकेतुमुवाच । आर्य-  
 पुत्र नायं विस्रम्भकथानां अवसरः । अतो लघुतरमेवा  
 भिधीयते । त्वत्कृते याऽनया यातनाऽनुभूता सा यदि  
 शतक्रोष्टिः वज्रम् । प्रियंगुश्यामा तन्नाम्ना मदादेवी तस्याः सखा मिव  
 यस्यामिव, प्रियदर्शनां प्रियदर्शनेति तन्मल्या नाम । सोमप्रभेति ब्रह्म-  
 दत्तमहिष्या नाम । अनुपमा कस्याश्चिद्विकारिण्या नाम । (पक्षे) अनुपमां  
 असदर्शां । नर्मदां क्रीडाप्रदाम् । तमालपत्र तर्पिच्छदल (पक्षे) तिलकम् ।  
 अश्वतरः कर्थाद्रियाधरराजः । मदालसेति अश्वतरपुत्री । वासवदत्तां  
 तन्नाम्ना शृङ्गारशेखरस्य पूर्वा ददर्श इति सम्बन्धः । अथेति ॥ विष्फारि-  
 तेन विकसितेन । मूर्च्छा वैचल्यम् । तमनु तेन सह । 'तृतीयार्थे' इत्यने-  
 नानोः कर्मप्रवचनीयत्वम् । जहार अपाहरत् । हरतेः लिटि रूपम् । अल-  
 ञ्चक्रतुः अलकृतवन्तौ । आसने उपाविशतां इति यावत् । गरीयसी गुरुतरा  
 अतिस्लिग्धतमेति यावत् । आर्यपुत्र नाथ, नावसरः असमयः । लघुतरमेव  
 अत्यल्पमेवाभिधीयते । त्वत्कृते त्वन्निमित्तम् । अनया, या यातना तां प्रवेदना,  
 अनुभूता आसादिता । पत्र लेखनाधिकरणभूता काकला तदिवाचरति पत्रा-



नभः पत्रायते, सागरो यदि मेळामन्दायते, ब्रह्मा लिपि  
करायते, भुजङ्गपतिर्वा कथकायते, तथाप्यनेकैर्युगसह-  
स्रैरभिलिख्यते वा न वा । त्वया च राज्यमुज्झितम् ।  
किं बहुना आत्माऽस्यास्सङ्कटे समारोपितः । यैषाऽस्मत्स्वा-  
मिदुहिता प्रभातायां शर्वर्या पित्रा यौवनातिक्रमशङ्किना हठेन  
विद्याधरचक्रवर्तिनो विजयकोतोः पुत्राय पुष्पकेतवे पाणिग्र-  
हणाय दातव्येति निश्चिता । अनया चास्माभिस्सह सम्मन्त्र्या-  
लोचितम् । अद्य यदि तं जनमादाय नागच्छति तमालिका,  
तदावश्यमेवाश्रयाश आश्रयितव्य इति । तदत्र यत्साम्प्रतं  
तत्र भवानेव प्रमाणमित्युक्त्वा विरराम । अथ कन्दर्पकेतु-  
रपि भीतभीत इव प्रणयानन्दामृतसागरलहरीभिराप्लुत इव,  
वासवदत्तया सह सम्मन्त्र्य, मकरन्दं वार्तान्वेषणाय तत्रैव  
नगरे नियुज्य, भुजगेनेव सदागत्यभिमुखेन, सरित्पुळिनेनेव

यते । मेळामन्दा मषीघुटी । लिपिकरः लेखकः । कथकः वक्ता । उज्झि-  
तं त्यक्तम् । सङ्कटे अनर्थे । हठेन बलात्कारेण नतु बधूस्समतिपुरस्का-  
रेण, आश्रयाशः अग्निः । साम्प्रतं युक्तम् । प्रमाणं निर्धारयिता । भीतभी-  
तः अत्यन्त त्रस्तः । लहरीभिः ऊर्मिभिः, आप्लुतः समन्तात् सिक्तः ।  
सम्मन्त्र्य आलोच्य, वार्तान्वेषणाय नगरे प्रचरिष्यतः स्ववृत्तान्तस्यावग-  
मनाय, नियुज्य प्रेर्य, सदा सर्वदा गत्यां गमने अभिमुखः (पक्षे)  
सदागतिः वायुः तस्मिन्नुन्मुखेन, तस्य वाताशनत्वादिति भावः । शुक्तिः

शुक्तिशोभितेन, विन्ध्यविपिनेनेव श्रीवृक्षलाञ्छितेन, हंसेनेव मानसगतिना, वनस्पतिनेव स्कन्धशोभितेन, वज्रेणेव इन्द्रायुधेन, मनोजवनान्ना तुरगेण तथा वासवदत्तया सह पुरान्निरगात् । ततः क्रमेण गव्यूतिमात्रमध्वानं गत्वा, नरजाङ्गलकबलनार्थं मिलितनिशङ्ककङ्ककुलसंकुलेन अर्धदग्धचिताचक्रसिमसिमायमान वसा विस्त्र विकटकटतृष्णाचटुलकटपूतनोत्तालतालुरवभीषणेन, शूलशिखरारोपितशङ्कितवर्णनासाच्छेदपतितरुधिर-

शम्बूकः (पक्षे) आवर्तविशेषः । श्रीवृक्षः बिल्वः (पक्षे) साहजिको रोमावर्तविशेषः । मानसं तदाख्यः तटाकः तत्र गतिः गमनं यस्य (पक्षे) मानसस्य मनसः गतिरिव गतिः यस्य सः तेन । स्कन्धः प्रकाण्डः ‘अस्त्री प्रकाण्डः स्कन्धस्स्यात्’ इत्यमरः । (पक्षे) अंसः । वज्रं दम्भोळिः तेनेव इन्द्रस्य वासवस्य आयुधेन प्रहरणेन । (पक्षे) इन्द्रायुधाभिधेन, तुरगेण अश्वेन । मनोजव इति वासवदत्ताधिष्ठिताश्वस्य नाम । निरगात् प्रातिष्ठत । इणो लुङि रूपम् । ‘इणो गा लुङि’ इति इणो गादेशः । **तत इत्यादि** ॥ गव्यूतिः क्रोशयुगं ‘गव्यूतिः स्त्री क्रोशयुगम्’ इत्यमरः । नरजाङ्गलं नरमांसं तस्य कबलनार्थं भक्षणार्थम् मिलितः सङ्गतः । कङ्काः गृध्राः । सङ्कुलेन व्याप्तेन । चिता प्रेताधिष्ठितं काष्ठमयं शयनम् । सिमसिमेति शब्दानुकरणम् । वसा मेदः । विस्त्रं आमगन्धि । कटाः शवाः । कटपूतना भेताळी । शङ्कितवर्णः चोरः । “चोरश्शङ्कितवर्णश्च कुसुमाक्षः प्रकीर्तितः” इति उत्तरतन्त्रम् । पटलं समूहः । टङ्कारः शब्दानुकरणं सः अस्य सञ्जातः टङ्कारितः । करकोटिः हस्ताग्रम् । कर्परः कपालम् । कोणपाः राक्षसाः पिशाचा वा । बम्भराळिः वनमक्षिका । “मत्सरा मक्षिका च स्त्री बम्भराळिश्च

पटलपतनटङ्कारितकण्टिकर्परकरालकोणपनृत्ततुमुलेन, व-  
म्भरात्रिकेलिसम्भारभरितभूमिभागवीभत्सेन, कटाग्निदह्यमा-  
नचटुलचटात्कारनृकरोटिटङ्कारभैरवेण, विवृतोल्कामुखमुखो-  
ज्ज्वलितज्वलनज्वालाजटिलेन आन्त्रतन्तुकलिलकपालप्रालम्ब  
डामरडाकिर्नीगणकृतकुणपविभागकोलाहलेन, आर्द्रसिरारचि-  
तविवाहमङ्गलप्रतिसरपिशाचमिथुनप्रदक्षिणीक्रियमाणाचता-  
ग्निना, शूलपाणिनेव कपालावलिशिवावहुभूतिभुजगराजावरु-  
द्धदेहेन, पुरुषातिशयेनेव अनेकमण्डलकृतसेवेन, दण्डकारण्ये-  
नेव कवन्धाधिष्ठितेन, चक्रवर्तिनेव अनेकनरेन्द्रपरिवृतेन त्रि-

या स्मृता । ” इति कोशः । चटात्कारः शब्दानुकरणम् । नृकरोटिः नरक-  
पालम् । भैरवेण भीषणेन । उल्कामुखाः अग्निमुखाः पिशाचभेदाः । आन्त्र  
पुरातत् । प्रालम्बः हारः । सिरा धमनिः । प्रतिसरः मङ्गलहस्तसूत्रम् ।  
शूलपाणिनेव शिवेनेव । कपालावलिः नृकरोटिश्रेणी । शिवाः जम्बुक्यः,  
भूतिः भस्म अक्षरविपक्व मांसं वा । भुजः बाहुः गरः गळः कण्ठः । एता-  
नदन्ति भक्षयन्तीति भूतिभुजगरादाः गृद्धादयः, तैः अवरुद्धाः आवृताः  
देहाः मृतदेहाः यस्मिन् तेन । उदीच्यानां दजयोरभेदः । (पक्षे) कपाला-  
वलिः ब्रह्मकपालमाला शिवा पार्वती बहुभूतिः अमितं भस्म भुजगराजाः  
वासुकिप्रभृतयः आभरणभूतास्सर्पविशेषाः । तैः अवरुद्धः आक्रान्तः देहः  
वपुः यस्य सः तेन । पुरुषातिशयः सम्राट् । मण्डलश्च (पक्षे) राष्ट्रं ।  
कवन्धः अपमूर्धकलेवरम् । (पक्षे) दनुकवन्धाख्योऽसुरः । नरेन्द्राः साध-  
काः मान्त्रिकाः (पक्षे) राजानः । त्रिदिवः स्वर्गः । बलारिः मांसादनशालः

दिवेनेव सञ्चरद्रुलारिणा, श्मशानवाटेन निर्गत्य निमिषमा-  
त्रादेवानेकशतयोजनमध्वानं गत्वा, पुनरपि प्रलयकालवेला-  
मिव समुदिताकसमूहां, नागराज्यस्थितिमिवानन्तमूलां, सुध-  
र्माविव स्वच्छन्दस्थितकौशिकां, सत्पुरुषसेवामिव श्रीफला-  
ढ्यां, भारतसमरभूमिमिव दूरप्ररूढार्जुनां, पुलोमकुलस्थिति-  
मिव सहस्रनेत्रोचितेन्द्राणां, शूरपालवृत्तिमिव दर्शितगणिका-  
रिकां, सज्जनसम्पदमिव विकसिताशोकसरलपुत्राणां, शिशु-  
जनलीलामिव कृतधात्रीधृतिं, कचिन् राघवचित्तवृत्तिमिव

पक्षिविशेषः (पक्षे) वलारिः इन्द्रः । ईदृशेन श्मशानवाटेन गत्वा विन्ध्या-  
टर्वा प्रविवेश इत्यनेन सम्बन्धः । प्रलयकालवेला कल्पान्तकालावस्था ।  
समुदितः सङ्घीभूतः अर्काणां तन्नाम्नां वारुणद्विशेषाणां समूहः यस्यां ताम्  
(पक्षे) सम्यगुदितः अर्काणां द्वादशादित्यानां समूहः यस्याम् । प्रलयकाले  
एकदैव समुदिता द्वादशादित्याः भवन्तीति पुराणप्रसिद्धिः । अनन्तानि  
अमितानि मूलानि कन्दाः यस्यां सा ता (पक्षे) अनन्तः शेषः मूल प्रधानः ।  
सुधर्मा देवसभा । कौशिकाः घृकाः (पक्षे) इन्द्रः । श्रीफलः विल्वः (पक्षे)  
श्रीः लक्ष्मीः फलं प्रयोजन तेन आढ्यां समृद्धाम् । अर्जुनः ककुभवृक्षः  
(पक्षे) पार्थः । पुलोमा शचीपिता । सहस्रनेत्रोचिताः अनेकमूलोचिताः  
इन्द्राण्यः शतावयः यस्यां तां (पक्षे) सहस्रनेत्रः इन्द्रः । इन्द्राणीं शची ।  
शूरपालः तन्नामा कश्चिद्राजा । गणकारिका अग्रिमन्थः वृक्षविशेषः (पक्षे)  
दर्शिता गणिः वेद्या कारिका चित्तवृत्तिः यया सा । वेद्याप्रधानचित्तवृ-  
त्तिरित्यर्थः । अशोकाः सरळाः पुत्राणां वृक्षविशेषाः । (पक्षे) अशोकाः  
शोकरहिताः सरळाः उदाराः पुत्राणाः पुरुषश्रेष्ठाः यस्यास्ता तां । धात्री

वैदेहिमयीं, कचित् क्षीरसमुद्रमथनवेलामिवोज्जृम्भमाणा-  
मृतां, कचिन्नारायणमूर्तिमिव स्वच्छन्दापराजितां, कचिद्वा-  
ल्मीकिसरस्वतीमिव दर्शितेक्ष्वाकुवंशां, कचिद्धार्तराष्ट्रसेना-  
मिवार्जुनशरनिकरपरिवारितां, कचिन्नारायणमूर्तिमिव बहु-  
रूपां, कचित्सुग्रीवसेनामिवोल्कद्रोणशकुनिसनाथां धार्तरा-  
ष्ट्राञ्छिताञ्च, अम्लानजातिविभूषितामपि विरुद्धवंशां, दर्शि-  
ताभयामपि विभीषणां, सततहितपथ्यामपि प्रवृद्धगुल्मां,

आमलकानृक्षः । (पक्षे) स्तनपायिका । वैदेही पिप्पली सीता च । अमृता  
हरीतकी (पक्षे) अमृतं सुधा । अपराजिताः ओषधिविशेषाः (पक्षे) अप-  
राजिता पराजयरहिता । इक्ष्वाकुः कटुतुम्बी । वंशाः वेणवः (पक्षे) इक्ष्वाकोः  
वंशः अन्वयः । अर्जुनाः ककुभवृक्षाः । शराः काशाः (पक्षे) पार्थस्य बाणाः ।  
बहवो रूपाः मृगाः यस्यां (पक्षे) बहूनि रूपाणि रामकृष्णाद्याकाराः यस्याम् ।  
पनसाः कण्टकिफलाः । नळाः पोटगळाः । कुमुदानि कैरवाणि (पक्षे)  
पनसनळकुमुदाः वानरयूधपाः । अविधवा सुमङ्गला । सिन्दूरं बन्धूकः ।  
तिलकः रक्तबीजः (पक्षे) सिन्दूरं धातुविशेषः । तिलकं विशेषकम् । प्रवा-  
ळाः पल्लवाङ्कुराः (पक्षे) प्रकृष्टाः बालाः चिकुराः । उल्काः कौशिकाः द्रोणाः  
काकाः । शकुनयः पक्षिणः (पक्षे) उल्कः शकुनिपुत्रः । द्रोणः भारद्वाजः ।  
शकुनिः सौबलः । धार्तराष्ट्राः हंसविशेषाः (पक्षे) धार्तराष्ट्राः दुर्योधनादयः ।  
अम्लानजातिः उत्कृष्टजातिः तथा विभूषितामपि मण्डितामपि, विरुद्धवंशां  
अननुरूपान्वयामिति विरोधः । परिहारस्तु, अम्लानः पुष्पवान् करण्डक-  
विशेषः, जातिः मालती । विभिः पक्षिभिः रुद्धाः छादिताः वंशाः वेणवः  
यस्यां ताम् । दर्शितं अभयं अभीतिः यया सा तामपि विभीषणां विशे-

षट्पदव्याप्तमपि द्विपदानाकुलां, द्विजकुलभूषितामपि न कुलीनवंशां, विन्ध्याटवीं, प्रविवेश । अत्रान्तरे तयोर्निद्रामादाय निशा आजगाम । ततः क्रमेण च कालकैवर्तकेन तमिस्रानावं प्रक्षिप्य गगनमहासरसि सजीवशफरनिकर इव ह्रियमाणे तारागणे सन्ध्यारक्तांशुके, विषमप्ररूढविसलताशरयन्त्रानुगतशतपत्रपुस्तकसनाथे मकरन्दविन्दुसन्दोहनिर्भरपानमत्तमधुकरमञ्जुरवैः स्वधर्ममिव पठति विकचकमलाकरभिक्षौ, कृषीवलेनेव कालेन तिमिरबीजनिकरेण्विव मधुकरेषु मधुरसकर्दमितपरागपङ्केषु घनघटमानदलपुटेषु कुमुदाकरक्षे-

षेण भयङ्करां इति विरोधः । परिहारस्तु, अभया हरीतकी । सतत अनारत हितं पथ्य यस्यास्सा तादृशीमपि प्रवृद्धगुल्मां अभिवृद्धगुल्मरोगवर्तामिति विरोधः । परिहारस्तु, पथ्या हरीतकी । गुल्मः वारुत्सञ्चयः । षट्पदैः षड्भिः चरणैः व्याप्तमपि, द्विपदानाकुलां द्वाभ्यां पदाभ्यां अव्याप्तामिति विरोधः । परिहारस्तु । षट्पदैः भ्रमरैः व्याप्तां द्विपानां गजानां दानेन मदजलेन आकुलां निबद्धाम् । द्विजकुलैः ब्राह्मणवंशैः भूषितामपि, नकुलीनवंशां अनभिजातान्वयवतीमिति विरोधः । परिहारस्तु, द्विजाः पक्षिणः । कौ भूमौ लीनाः वंशाः वेणुस्तम्बाः यस्यां सा तादृशी न भवतीति न कुलीनवंशा । अत्युन्नतवेणुसहितेति यावत् । तत इति ॥ कैवर्तकः धीवरः । शफराः मत्स्याः । शरयन्त्र सरस्वतीपीठम् शतपत्र सरसिजम् । सनाथे सहिते । कमलाकरः पद्माकर एव भिक्षुः सन्यासी ब्रह्मचारी वा । कृषीवलः क्षेत्ताजीवी । उप्यमानेषु प्रक्षिप्यमाणेषु वपेः

त्वेपूष्यमानेषु, रजोमुर्मुरसनाथमधुकरपटलधूमानुगतोदण्डपु-  
 ण्डरीकव्याजाङ्घ्रिमिव भगवते किरणमालिने प्रयच्छन्त्यां  
 कमलिनीतापस्यां, रजनीवधूकरद्वयोञ्जलितपतत्प्रभातमुसलाह-  
 तिक्षतान्तरे उलूखल इव चन्द्रमण्डले, खण्डनविकीर्णेषु  
 तण्डुलेष्विव तारागणेषु निमीलत्सु, सन्ध्याताम्रमुखेन वास-  
 रवानरेण नभस्तरुमारुह्य शाखाभ्य इव कम्पिताभ्यो दिग्भ्यो  
 विकचप्रसूननिकर इव तारागणे फल इवेन्दुमण्डले पतति,  
 तारातण्डुलशवलितनभोऽङ्गणं स्फुरदरुणाकिरणचूडाचक्रचारु-  
 वदने वासरकृकवाकौ चरितुमवतरति, मत्सङ्गमादतिप्रवृद्धो वा-  
 रुणीसङ्गमाद्विजपतिरेपपततीति हसन्त्यामिवाखण्डलाशयां  
 अरुणकेसरिखरनखरपातनिहतान्धकारकरीन्द्ररुधिरधाराभि-  
 रिवोदयगिरिशिखरगैरिकनिर्झरधाराभिरिव त्वङ्गतुरङ्गखर-  
 खुरपुटपाटितपद्मरागच्छटाभिरिव उदयाचलकूटकोटिप्ररूढज-  
 पाकुसुमकान्तिभिरिव पूर्वगिरिकेसरिचरणतलाहतमत्तमात-  
 ङ्गोत्तमाङ्गविगलदसृग्धारासारिणीभिरिव त्रिभुवनकार्यसम्पा-  
 दनातुररागरसैरिव रक्तमण्डले, ताराकुमुदवनग्रहणाय प्रसा-  
 कर्मणि शानच । मुर्मुरः तुषाग्निः । धूपः ससौरभो धूमः । प्रयच्छन्त्यां  
 ददानायाम् । मुसल अयोध्रम् । उलूखलं उदूखलम् । शवलितं करम्बि-  
 तम् । कृकवाकुः कुक्कुटः । आखण्डलः इन्द्रः । त्वङ्गन्तः क्षुभ्यन्तः । कूटः  
 शिखरं । जपा रुद्रपुष्प । केसरी सिंहः । असृक् रक्त । फणा स्फटा ।

रितहस्त इव कुंकुमारुणैः किरणैः, कनकदर्पण इव प्राचीविलासिन्याः, पूर्वाचलभोगीन्द्रफणोपले, गगनेन्द्रनीलतरुकिशलये, नभोनगरप्राग्द्वारकनकपूर्णकुम्भे, तप्तलोहकुम्भाकारे, प्राचीकुमारीललाटतटघटितकुंकुमतिलकविन्दौ सन्ध्याबाललतैककुसुमे मञ्जिष्ठापट्टसूत्रपिण्डसदृशे सन्ध्यारुणसूत्रग्रथितप्राचीवधूकाञ्चीकाञ्चनदीनारचक्र इव, कुमार इव संहृततारके, पद्मनाभ इवोल्लसत्पद्मे, अध्वग इव च्छायाप्रिये, शक्र इव गोपतौ, उदयगिरिधातुरागारुणदिग्गजपादतलानुकारिणि, प्रभूततिमिरतम्करे, समुदयमारोहति भगवति भास्वति, मञ्जिष्ठानिकर इव दिग्गजेषु, महाभारतरुधिरोद्धार इव कुरुक्षेत्रेषु, सुरधनुःकान्तिविलेप इव जलदच्छेदेषु, कापायपट इव शाक्याश्रमशाखासु, कौसुम्भराग इव ध्वजपटपल्लवेषु, फलपाक इव कर्कन्धूपु, कुंकुमरस इव त्र्योममहासौधाङ्गणे, मञ्जरदरुणयवनिकापट इव कालमहानटस्य,

उपलः रत्नं । लोहकुम्भः अयोधटः । काञ्ची रशना । दीनार नाणकविशेषः रशनामुखभागे शोभायै मुद्रितनाणकादयः प्रत्युप्यन्ते इत्येतदनुभवसिद्धं । तारकाः कक्षाणि तारकाख्योऽमुरश्च । पद्मानि तामरमानि पद्मालक्ष्मीश्च । छाया तन्नाम्नी स्त्री प्रिया दयिता यस्य । (पक्षे) प्रिया छाया अनातपः यस्य । 'वा प्रियस्य' इत्यनेन प्रियशब्दस्य परनिपातः । गौः किरणः स्वर्गश्च । शाक्याः बौद्धाः । पटपल्लवेषु वस्त्राग्रेषु । कर्कन्धूः वदरी ।



प्रवाळभङ्गारुणे प्रसरति बालातपे, क्षणेन चाटुचटुलचक्रवा-  
 कहृदयकोशसन्तापहरणादिव दहनप्रतापप्रवेशादिव दिननाथ-  
 कान्तोपलसङ्गादिवोष्णिमानमुष्णरश्मेराश्रयति रश्मिसंचये,  
 कन्दर्पकेतुस्सर्वरात्रजागरणवशादाहारशून्यपरवशशरीरतया  
 निश्चेतनोऽनेकयोजनशताध्वभ्रमणखिन्नो वासवदत्तयाप्येवं-  
 विधया सह लतागृहे मन्दमारुतान्दोलितकुसुमपरिमल-  
 लुब्धमुग्धमुखरपरिभ्रमद्भ्रमरझङ्कारमनोहरे तत्कालमुलभया  
 निद्रया गृहीतो निष्पन्दकरणग्रामस्सुषुवाप । ततो वणि-  
 जीव प्रसारिताम्बरे, महादावानल इव सकलकाष्ठोद्दीपिनि,  
 कल्पवृक्ष इव सर्वाशाप्रसाधके, पतङ्गमण्डले मध्यं नभ-  
 स्थलस्य आरूढे, कन्दर्पकेतुः प्रबुद्धः प्रियया विना-  
 कृतं लतागृहमवलोक्य चोत्थाय तत इतो दत्तदृष्टिः, क्षणं  
 विटपिषु, क्षणं लतान्तरेषु, क्षणं अधःकूपेषु, क्षणं ऊर्ध्व-  
 तरुशिखरेषु, क्षणं शुष्कपर्णराशिषु, क्षणं आकाशतलेषु,  
 क्षणं दिक्षु, क्षणं विदिक्षु च, भ्रमन्ननवरतदह्यमानहृदयो  
 विरुञ्चाप । हा प्रिये वासवदत्ते देहि मे दर्शनं । कृतं परि-

यवतिका तिरस्करिणी, प्रवाळः विद्रुमः । चाटूनि प्रियवाक्यानि । दिन-  
 नाथकान्तोपलः सूर्यकान्तदृष्टत् । करणग्रामः इन्द्रियवर्गः । तत इत्यादि ॥  
 अमरं आकाशः वस्त्रं च । काष्ठाः दिशः एधाश्च । आशाः दिशः मनोरथाश्च  
 विलाप विलापमकरोत् । हेति ॥ कृतं अलम् । अन्तर्हिता छन्ना । त्वत्कृते

हासेन । अन्तर्हितासि । त्वत्कृते यानि दुःखान्यनुभूतानि  
तेषां त्वमेव प्रमाणम् । हा प्रियसख मकरन्द पश्येदं दैवदु-  
र्विलसितम् । किं पूर्वम्मया कृतमनवदातं कर्म, अहो विपाको  
नियतेः, अहो दुरतिक्रमा कालगतिः, अहो ग्रहाणामतिकटु-  
कटाक्षपातनम्, अहो विसदृशता गुरुजनाशिषाम्, अहो दुस्स्व-  
प्रानां दुर्निमित्तानाञ्च फलं, सर्वथा न कश्चिदगोचरो भवि-  
तव्यानां, किं न सम्यगागमिता विद्या, किं यथावदनारा-  
धिता गुरवः, किन्नोपासिता वह्नयः, किन्नप्रदक्षिणीकृतास्सु-  
रभयः, किन्नकृतं शरण्येष्वभयम्, इति बहुविधं विलपन  
मरणेच्छुः दक्षिणेन काननं निर्गत्य, नव्यनलनलदनलिनी  
निचुलविदलवकुलचिरिविल्वबहुलेन, प्रचुरविरचितविवि-  
धोटजकुटजरुद्धोपकण्ठेन, सोत्कण्ठभृङ्गराजसुन्दरीकृता-

त्वदर्थे । दुर्विलसितं दुश्चेष्टाम् । अनवदातं अशुद्धम् । विपाकः परिणामः । ग्रहा-  
णां सूर्यादिनवग्रहाणाम् । विसदृशता वैसादृश्यं । भवितव्यानां अवश्यप्राप्त-  
व्यानां विधीनाम् । विद्या ब्रह्मविद्या, सम्यक्, आगमिता न किं सद्गुरुसकाशान्  
यथावत् न शिक्षिता किं इति वितर्कः । अवैधस्याध्ययनस्यानर्थोऽस्पदत्वात् ।  
तदुक्तं 'यदृच्छया श्रुतो मन्त्रः छत्रेनाथ च्छलेन वा । पत्रेक्षिनो वा व्यर्थ-  
स्यात्प्रत्युतानर्थदो भवेत्' इति । सुरभयः धेनवः । शरण्येषु रक्षितव्येषु ।  
नळाः तृणविशेषाः । नलदं लामज्जकं । निचुलः मृदुफला । विदलः वेतसः ।  
चिरिविल्वः नक्तमालः । उपकण्ठः अन्तिकप्रदेशः । भृङ्गराजसुन्दरी भ्रमरी ।

स्वादविततचूतव्रततिव्रातावरणवरुणतरुस्कन्धसन्नद्धभृङ्गगो-  
 लेन, गोलांगूलभग्नगलन्मधुपटलरसासारशीकरसिक्ततरु-  
 लेन, प्रवृद्धनारिकेलकङ्केळिराजतालीतालतमालहिन्तालपुन्ना-  
 गकेसरनागकेसरधनसारेण मल्लिकाकेतकीकोविदारार्कपर्णज-  
 म्बूबीजपूरजम्बीरगुल्मगह्वरेण पवनसंवाहितानेकपनसविट-  
 पित्रिटपेन, दात्यूहकुहकुहारावभरितनदीतटनिकुञ्जपुञ्जेन,  
 पुञ्जितोत्कण्ठकलकण्ठाध्यासितसहकारपल्लवेन, कुक्कुट-  
 कुटुम्बसंवासितोत्कटानेकविटपेन, कोरकनिकुरुम्बरोमाञ्चि-  
 तकुरवकराजिना रक्ताशोकपल्लवलावण्यविलिप्यमानदश-  
 दिशा, प्रविकसितकेसरकुसुमरजोविसरधूसरितपरिसरेण,  
 परागपुञ्ज पिञ्जर सिन्दुवाररज्यमानमधुकरमञ्जु शिञ्जितज-  
 नितजनमुदा, लवङ्गचम्पकमधूककृतमाललोध्रकर्णिकारकद-

व्रातस्समूहः । भृङ्गगोलः भृङ्गसमूहः । गोलाङ्गूलः मर्कटविशेषः । कङ्केलिः  
 अशोकः । राजताली तालीविशेषः, तालादयो वृक्षविशेषाः । कोविदारः  
 चमरिका । अर्कपर्णः वसुकः । ' अर्काहवसुकास्फोटगणरूपविकारिणाः । मन्दा-  
 रश्चार्कपर्णे ' इत्यमरः । बीजपूरः मातुलङ्गः । जम्बीरः दन्तशठः । संवाहिताः  
 मन्द चलिताः । विटपी वृक्षः । दात्यूहः पक्षिविशेषः । निकुञ्जः कुञ्जः ।  
 पुञ्जिता अभिवर्धिता उत्कण्ठा औत्सुक्यं येषां ते तादृशैः कलकण्ठैः पिकैः  
 कोरकाः कलिकाः । रोमाञ्चिता पुलकिता । केसराः वकुलवृक्षाः । विसरः  
 विस्तारः । परिसरः समीपदेशः । मधूकः गुडपुष्पः । कृतमालः आरग्वधः ।

## वासवदत्ता ।

म्बकदम्बकेन, मदजलमेचकितमुचुकुन्दस्कन्धकाण्डकभ्य-  
 माननिशङ्ककरिकटककण्डूतिना, कतिपयदिवसप्रसूत-  
 कुक्कुटीकुटीकृतकोटरेण, चटकसंचार्यमाणचटुलवाचाटचाट-  
 कैरक्रियमाणचाटुना, सहचरीसहचरणचुञ्चुचतुरचकोरच-  
 ञ्चुना, शैलेयसुगन्धिशिलातलमुखशयितशशिशुराशिना,  
 शेफालिकाशिफाविवरविस्त्रन्धवर्तमानगौधेयराशिना, निरा-  
 तङ्करंकुनिकरेण, निराकुलनकुलकेलिना, कलकोकिलकुल-  
 कवळितचूतकलिकोद्गमेन, सहकारारामरोमन्थायमानचम-  
 रीयूथेन, श्रवणहारिसनीडगिरिनितम्बानिर्ज्जरनिनादश्रव-  
 णोत्सुकनिद्रानन्दमन्दायमानकरिकुलकर्णतालदुन्दुभिध्वनि-  
 ना, समासन्नकिन्नरीगीतिश्रवणरममाणरुरुविसरेण, क्षत-  
 हरितहरिद्राद्रवरज्यमानवराहपोतपोत्रपात्रिना, गुञ्जापुञ्ज-  
 मुचुकुन्दः वृक्षविशेषः । कटकः गण्डस्थलं, कण्डूतिः खर्जः । कुटी निवा-  
 सगृहं । चटकः कलविद्धः । चाटकैरः चटकायाः अपत्यम् । सहचरी भार्या  
 सहचरणं सहभक्षणम् । चुञ्चूः त्रोष्टिः । शैलेय ओषधिविशेषः । शशः  
 अतिवेगेनोत्पतनशीलः क्षुद्रजन्तुविशेषः । शेफालिका मुवहा । गौधेयः गोधा-  
 पत्यम् । रङ्गुः हारिणविशेषः । नकुलाः बभ्रवः । रोमन्थः चर्वितस्याकृष्य पुनश्चर्व-  
 णम् । रोमन्थं वर्तयन् रोमन्थायमानः 'कर्मणो रोमन्धतपोभ्यां वर्तिचरोः  
 इत्यनेन वयङ् । सनीडः सर्मापदेशः । नितम्बः कटकः । निर्ज्जरः गिरिन-  
 दाप्रवाहः । करी गजः । समासन्नाः सन्निहिताः । रुरुः मृगविशेषः । हरिद्रा  
 रजनी । पोतः शिशुः । पोलं नासाग्रं । जालकाः पक्षिविशेषाः । दशाः

गुञ्जज्जालकजालेन, दंशदंशनकुपितकपिपोतपेटचपेटकपाटि-  
तपाटलीपुटकीटसङ्गेन, कुलिशशिखरखरनखरप्रचयप्रचण्ड-  
चपेटापाटितमत्तमातङ्गमदच्छटाच्छुरितचारुकेसरभरभासुर-  
केसरिकदम्बेन, महासागरकच्छोपान्तेन, कतिपयदूरमध्वानं  
गत्वा, अतिचपलवारिप्रचयप्रहतप्रपाततया ताण्डवोद्दण्ड-  
दोष्पण्डखण्डपरशुविडम्बनापण्डितं, वारुणविजयपताकाभि-  
रिव, शेषकुलनिर्मोकमंजरीभिरिव, सुधासहचरीभिरिव,  
ज्योत्स्नासहोदरीभिरिव, शशाङ्कमण्डलपरमाणुसन्ततिभिरिव,  
लक्ष्मीलीलाऽऽतर्पणधाराभिरिव, जलदेवताकुचचन्दनविच्छि-  
त्तिभिरिव, फेनराजिभिरुपान्तरमणीयम्, अपरमिव गगनत-  
लमवनितलमवतीर्णं, अच्छजलादुच्चलच्छीकरनिकरेण, नभश्च-  
रान्मुक्ताफलैरिव विलोभयन्तम्, अभयाभ्यर्थनागतानेकपक्षति-

वनमक्षिकाः । पेटः समूहः । चपेटकः हस्तताडनं । पाटितः विदारितः ।  
कुलिशं वज्रं । खराणां कठिनानां नखराणां नखानां प्रचयः समूहः ।  
छुरिताः रूषिताः । केसरिणः सिंहाः । कच्छोपान्तेन जलप्रायर्तारसमीप-  
प्रदेशेन, प्रपातः कूलः । खण्डपरशुः रुद्रः । विडम्बना अनुकरणं । वरुण-  
स्येमाः वारुण्यः तादृश्यः विजयपताकाः विजयख्यापककेतुस्तम्भाग्रनि-  
बद्धवस्त्राणि ताभिरिवेत्युत्प्रेक्षा । निर्मोकः सर्पत्वक् । सुधा अमृतं तस्य  
सहचरीभिरिव सखीभिरिव, ज्योत्स्ना चन्द्रिका । आतर्पणं धवलवर्णं  
आलेपनद्रव्यम् । अच्छ निर्मलम् । शीकराः जलकणाः । नभश्चराः आका-  
शगामिनो देवाः । विलोभयन्तं प्रलोभयन्तम् । पक्षतिः पक्षमूलम् ।

क्षितिधरभरितकुक्षिभागं, सगरसुतविसरसमुत्खातं, उत्खात-  
पारिजातं, अभिजातमणिरत्नाकरं, करिमकरसंकुलं, शकुनि-  
कुलकवलनाभिलाषसञ्चरन्नक्रचक्रं, स्तिमिततिमितिमिङ्गिल-  
कुलं, कदलीवनवाटविलुलितैलालवलीलवङ्गमातुलङ्गगुल्म-  
गहनं, ऊर्मिमारुतमर्मरिततरलतरोत्तालतालीवनचरितजल-  
मानुषमिथुनमृदितपुलिनबालशैवालं, प्रवाशंकुरकोटिपाटित  
मुखखिन्नशङ्खनखशिखरविलिखिततटरेखं, खगेश्वरगोत्रप-  
त्ररथपटलकलिलसलिलं, अद्याप्यनिर्मुक्तमन्दरमथनसंस्कार-  
मिवावर्तभ्रान्तिभिः, सापस्मारमिव सितफेनसञ्चयैः,  
ससुरागन्धमिव एशपरिमलैः, सधोषमिव गर्जितैः,  
सखेदमिव नागनिश्वासैः, सभ्रूमङ्गमिव तरङ्गैः, साला-  
नस्तम्भमिव रामसेतुना, कुम्भीनसीकुक्षिमिव लवणो-

क्षितिधरः पर्वताः । समुत्खातं अवदारितम् । करिणः जलगजाः । मकराः  
ग्राहाः मत्स्यविशेषा वा । नकाः ग्राहाः । स्तिमिताः निश्चलाः । तिमि-  
ङ्गिलाः बृहन्मत्स्याः । विलुलितं मिथ्रम् । गहनं तीरकाननम् । मर्मरिताः  
मर्मरशब्दवत्त्वं आपादिताः । उत्तालाः अत्युन्नताः । शैवालं जलनीली ।  
प्रवालाः विडुमाः । पत्ररथाः पक्षिणः । पटलं समूहः । कलिलं व्याप्तं ।  
मथनसंस्कारः विलोडनानुभवनबन्धना वासना । आवर्तः अम्भसां भ्रमः ।  
अपस्मारः फेनोद्धारस्वभावः स्मृतिभ्रंशकः रोगविशेषः । नागाः सर्पाः ।  
आलानस्तम्भः गजबन्धनसाधनं दारु । कुम्भीनसी काचन राक्षसी । लवणः

त्पत्तिस्थानं, व्याकरणमिव स्त्रीनदीकृत्यबहुलं, राज-  
कुलमिव दृश्यमानमहापात्रं, हस्तिबन्धमिव वारिगतानेकना-  
गमुच्यमानशूत्कारं, विश्वामित्रपुत्रवर्गमिव अम्भोजचारु-  
मत्स्योपशोभितं, सत्पुरुषमिव गोत्रातिशयं, साधुमिवाच्यु-  
तस्थितिरमणीयं, सुनृपतिमिव सज्जनक्रमकरं, कृतमन्युमिव  
करतोयाप्लुतमुखं, विरहिणमिव चन्दनोदकसिक्तं, विलासि-  
नमिव नर्मदानुगतं, राशिमिव समीनकुळीरं, शृङ्गारिणमिवा-  
नेकमुक्तालंकृतं, उद्धृतकालकूटमपि प्रकटितविषराशिं, अति-  
वृद्धमपि सुन्दरीवृतोपकण्ठं, सुरोत्पत्तिस्थानमप्यसुराधिष्ठितं,

तन्नामा कुम्भीनसीपुत्रः । व्याकरणं शब्दशास्त्रम् । स्त्रीनदीकृत्यबहुलं स्त्रीभू-  
तनदीकार्यप्रचुरं (पक्षे) स्त्री स्त्रीप्रत्ययः, नदी नदीसंज्ञा, कृत्याः कृत्यप्रत्ययाः,  
बहुलं बहुलग्रहणं च । राजकुलं राजगृहम् । महापात्रं महामाल्यः । (पक्षे) ती-  
रद्वयान्तरम् । हस्तिबन्धः गजबन्धनस्थानं । वारि गजबन्धनसाधनरज्जुः  
शृङ्खला वा । अम्भोजं तामरसम् । (पक्षे) अम्भोजः चारुः मत्स्यः इति विश्वा-  
मित्रपुत्राणां नामानि । गोत्रः पर्वतः कुलं च । अच्युतस्य श्रीमन्नारायणस्य  
स्थित्या । (पक्षे) अच्युता च्युतिरहिता । सज्जाः सावधानाः नक्काः अव-  
हाराः मकराः मत्स्यविशेषाः यत्र (पक्षे) सज्जनानां क्रमकरः व्यवस्थाकरः ।  
कृतमन्युमिव कृतकोपमिव । करतोया सदानीरा महानदी । तथा आप्लुतं  
मुखं नदीसमुद्रसङ्गमस्थलं यस्य तं (पक्षे) करः हस्तः । तोयं जलम् ।  
चन्दना काचन नदी (पक्षे) श्रीखण्डः । नर्म क्रीडासुखं ददतीति नर्मदाः  
प्रमदाः ताभिः अनुगतं (पक्षे) नर्मदा रेवानदी । विषं जलमिति विरोधपरि-

जलधिमपश्यत् । अचिन्तयच्च— अहो मे कृतापकारेणापि विधिना उपकृतिरेव कृता । यद्यं लोचनगोचरतां गतः समुद्रः । तदत्र देहं त्यजामि । यद्यप्यनातुरस्यात्मत्यागो न विहितः । तथाऽपि नः कार्यः । न खलु सर्वस्सर्वं कार्यमेव करोति । इहासारे संसारे केन किन्नाम न कृतम् । तथाहि । गुरुदारहरणं द्विजराजोऽकरोत् । पुरुरवाः ब्राह्मणधनतृष्ण्या विननाश । नहुषश्शक्रकलत्रदोहली भुजङ्गतामयासीत् । ययातिः कृतपुरोहितसुतापाणिग्रहणः पपात । सुद्युम्नः स्त्रीमयएवाभवत् । सोमकस्य प्रख्याता जगति जन्तुवधनिर्घृ-

हारः । सुन्दरी विद्रुमलता, लताविशेषो वा । सुरा अमृतम् । अचिन्तयदित्यादि ॥ अनातुरस्य रोगहीनस्य । द्विजराजः चन्द्रः ब्राह्मणोत्तम इत्यपि प्रतीयते । गुरोः बृहस्पतेः आचार्यस्येत्यपि । दारान् पूर्वां तारामिति यावत् । पुरुरवाः तन्नामा कश्चन चन्द्रवश्यो राजर्षिः । ब्राह्मणधने तृष्ण्या लोभेन, विननाश मृतः । पुरुरवाः पूर्वा दिशं जेतुं गच्छन् केनाप्याहतप्रभूतधनेन विप्रेण यज्ञे निमन्त्रितो लोभाक्षिप्तस्तद्धनं जिहीर्षुस्तच्छापाव्रष्टः । तस्मिन् मृते स विप्रो नृपं विना प्रजाः न विद्येरन् स्थितौ इति ज्ञात्वा तदायुषा राजर्षिमायुर्नामानमजीजनदिति कथा । नहुषः चन्द्रवंश्यः कश्चिद्राजा । शक्रकलत्रे इन्द्राण्यां दोहली अभिलाषी । भुजङ्गतां सर्पत्वं । ययातिः नहुषपुत्रः राजर्षिः, कृतं पुरोहितस्य असुरगुरोः शुक्रस्य सुतायाः पत्न्याः देवयान्याः पाणिग्रहणं विवाहः येन सः । सुद्युम्नः वैवस्वतमनोः पुत्रः । स्त्रीमयः महिलाकृतिः । भवशापात् तथा अभवदिति कथा । सोमकस्य तदाख्यस्य राजर्षेः । जन्तोः तन्नाम्नः पुत्रस्य वधेन निर्घृणता नैर्घृण्यं



णता । पुरुकुत्सः कुत्सितएवाभवत् । कुवल्याश्वोऽश्वतर-  
कन्यामपि जगाम । नृगः कृकलासतामगमत् । नलः कलि-  
नाऽभिभूतः । संवरणो मित्रदुहितरि विक्लवतामगमत् ।  
दशरथः अभीष्टरामोन्मादेन मृत्युमवाप । कार्तवीर्यो ब्राह्म-

(पक्षे) जन्तवः शरीरिणः । सोमकस्य शतपत्नीष्वेकस्यामेव जन्तुसङ्गः  
पुत्रः उत्पन्नः, अन्यासां वैमनस्यमालोच्य कथम्मे सुता बहवो जायेर-  
न्निति पृष्टेन गुरुणा चोदितस्सन् स राजा जन्तु हत्वा याग विहितवान्  
तेन सर्वा अपि सप्रजा आसन्निति महाभारते । एतेनाव तयो महापात-  
किनो वर्णिताः । पुरुकुत्सः तन्नामा राजा । कुत्सितः निर्न्दितः । अयं  
पुरा तपश्चरन् नर्मदायां स्नानं कुर्वन्कामप्यङ्गनामालोक्य कामाविष्टो नीति-  
मुत्ससर्ज । कुवल्याश्वः कश्चिद्राजा, अश्वतरकन्यां अश्वतराख्यनागस्यकन्यां  
मदालसां । अश्वतरः गोखरः तस्य कन्यामित्यपि प्रतीयते । अज्ञानादपि  
संजातं पातकं फलति ध्रुव । इति प्रदर्शयन्नाह । **नृग इति ॥** नृगः कश्चि-  
द्राजा, कृकलासः सरटः 'सरटः कृकलासः स्यात्' इत्यमरः । 'नृगेण  
पुष्करे तीर्थे गावो दत्ताः द्विजातये । तत्राज्ञानात् द्विजस्यैका कपिला मिलि-  
ताऽभवत् । अपराधादतस्तेन शप्तस्सरटतामयात् ॥' इति भारते । नलः  
नैषधः तं, कलिः तुरीययुगाधिदेवता । अभिभूतवान् आक्रान्तवान् ।  
'कालेन कलिना सोऽपि पुण्यश्लोकोऽतिपीडितः । इति संस्फोरयन्नुचे  
नलाख्यानं पुरातनम् ।' संवरणः कश्चिद्राजा, मित्रस्य सूर्यस्य दुहितरि  
पुत्र्या, मित्रस्य सुहृदो दुहितरीत्यपि । विक्लवतां वैक्लव्यं मदनपारवश्य-  
निबन्धनं मनश्चैथिल्यं, दशरथः अजस्य सूनुः, इष्टस्य प्राणप्रियस्य  
रामस्य विश्लेषनिबन्धनेन उन्मादेन चित्तविभ्रमेण । इष्टायां रामायां स्त्रियां  
विषये सत्रातेनोन्मादेनेत्यपि । कार्तवीर्यः हैहयः, ब्राह्मणपीडया जमदग्नेः

णपीडया पञ्चत्वमयासीत् । युधिष्ठिरस्समरशिरसि सत्यमु-  
त्ससर्ज । शन्तनुरतिव्यसनात् वने विललाप । तदित्थं नास्त्ये-  
व जगत्कलङ्कः कोऽपि । तदहमपि देहमुत्सृजामीत्येवं-  
विचिन्त्य, कुररनखरशिखरखण्डितपृथुलपृथुरोमशल्कसंकुलं,  
सङ्कलितजलनकुलकुलोच्चारशारं, क्रोष्टुकुलोत्सृष्टविकटकर्कट-  
कर्परपरम्परापरिगतप्रान्तं, अतितरलजलरयलुलितचटुल-  
शफरकुलकवळनकृतमति निभृतवकशकुनि निवहवहुधवलित-  
परिसरं, अतिचपलजलकपिकुलविहरणतुलितसलिलकण-  
निकरपरिमिलनशिशिरिततमालतलं, अनुदिननिपतदतितरु-  
णमहिषगवलशिखरविलिखितविषमतटं, अनवरतचरदसि-  
तमुखचरणविहगवरनिवहमधुकरनिनदमुखरित हिमकर किर-  
णनिकररुचिरजलमनुजगणशयनमृदिततटधरणीतलं, अति-  
बहुलमदशबलकटतटकरिशतनिपतितमधुकरनिकरं, अति-  
जवनपवनविधुतजलविघटननिपतितफणिगणपरिगतपरिसरं,

पीडया तदीयधेनुबलात्कारलक्षणया हिंसया । पञ्चत्वं मरणम् । युधिष्ठिरः धर्म-  
पुत्रः । शन्तनुः देवव्रतस्य पिता । तदित्यादि ॥ कुररः उत्क्रोशः । पृथु-  
रोमा मत्स्यविशेषः । शल्क शकलम् । उच्चारः संचरणम् । क्रोष्टा गालः ।  
कर्कटाः कुळीराः । कर्पराः कपालाः । शफराः मत्स्यभेदाः । निभृताः  
निश्चलाः । गवलं माहिषं शृङ्गं । हिमकरः चन्द्रः । शबलं मिश्रं । करिणः

जलनिधिजलगतभुजगनिर्मुक्तनिर्मोकपट्टं, दर्पणमिव वसुन्धरा-  
याः, स्फटिककुट्टिममिव वरुणस्य, कमलवनमिव सपद्म-  
रागं, वनप्रदेशमिव सविद्रुमलतं, कान्तारमिव सदरं,  
विष्णुमिवानेकमुक्तोपेतं, पुलिनतलमाससाद । ततः कृत-  
स्नानादिसकलकृत्यो जलनिधिजलमवतरितुमारेभे शरी-  
रत्यागाय । अथ सानुग्रहेषु ग्राहेषु, निर्मत्सरेषु मत्स्येषु,  
अक्षुद्रेषु क्षुद्राण्डेषु, अनिच्छेषु कच्छपेषु, अक्रूरेषु नक्रेषु,  
अभयङ्करेषु मकरेषु, अमारेषु शिशुमारेषु, आकाशात्सरस्वती  
समुदचरत् । ‘आर्य कन्दर्पकेतो ! पुनरपि तव प्रियासमागमो  
भविष्यत्यचिरेण तद्विरम मरणव्यवसायात् ’ इति । सोऽपि  
तदुपश्रुत्य मरणारम्भाद्विरराम । अथ ततश्चतः परिभ्रमन्  
फलमूलादिना वने वर्तयन् कालमनेकं निनाय । एकदा तु,  
कतिपयदिवसापगमे, काकलीगायन इव समृद्धनिम्नगानदः,  
गजाः । फणिनः सर्पाः । निर्मोकः सर्पत्वक् । पद्मरागः रत्नविशेषः (पक्षे)  
पद्मानां तामरसानां रागः रक्तिमा । विद्रुमलता प्रवाललता । (पक्षे) वयः  
पक्षिणः तत्सहिताः सवयः तादृशाः द्रुमाः वृक्षाः लताः वीरुधश्च यत्र ।  
सदरं सशङ्खं, (पक्षे) सभयम् । मुक्ताः मौक्तिकानि (पक्षे) अनेकैः मुक्तैः  
संसारबन्धविनिर्मुक्तैः । अथेत्यादि ॥ ग्राहाः नकाः । क्षुद्राण्डाः मत्स्यस-  
ङ्घाताः । कच्छपाः कूर्माः । मकराः महामत्स्याः । शिशुमाराः नक्रविशेषाः  
अथेत्यादि ॥ वर्तयन् शरीरधारणां विदधत् सन् । एकदे-  
त्यादि ॥ काकलीगायनः सूक्ष्मकलगायनः । समृद्धं सम्पूर्णं निम्नं नी-

सायन्तनसमयइव नर्तितनीलकण्ठः, कुमारमयूर इव समा-  
रूढशरजन्मा, तपस्वीव प्रशमितरजःप्रसरः, तापस इव  
धृतजलदकरकः, प्रलयकाल इव दर्शितानेकतराणिविभ्रमः,  
निरुपद्रवकाननप्रदेश इव घनोत्सेकितसारङ्गः, रेवतीकर-  
पल्लव इव हलिधृतिकरः, लङ्केश्वर इव समेघनादः, विन्ध्य-  
इव घनश्यामः, समाजगाम वर्षासमयः । विभिन्ननीलोत्प-  
लकानननीले क्रीडासरसीव नभसि, स्मरस्य रत्ननौकेव,  
जलदकाललक्ष्मीमातङ्गकन्यानर्तनरज्जुरिव, नभस्सौधतोरण-

चैर्भूतं गानं गीतिं ददतीति समृद्धनिम्नगानदः (पक्षे) समृद्धाः जलपूर्णाः  
निम्नगाः नद्यः नदाश्च यस्मिन् । नीलकण्ठः, रुद्रः (पक्षे) मयूरः । कुमारः  
सुब्रह्मण्यः तस्य मयूर इव, शरजन्मा स्कन्दः (पक्षे) शराः इक्षुसदृशाः  
तृणविशेषाः । रजः रजोगुणः भूधूलिश्च । करकः कमण्डलुः (पक्षे)  
जलदः मेघः करकाः वर्षोपलाः । तराणिः सूर्यः (पक्षे) तरणयः पोताः तेषां  
विभ्रमाः विलासाः । घनाः सान्द्राः उत्सेकिताः उद्धताः सारङ्गाः हरिणाः  
गजा वा यत्र । (पक्षे) घनेन मेघेन उत्सेकिताः सारङ्गाः चातकाः  
यत्र । हली बलरामः तस्य धृतिः धरणं तां करोतीति करः । (पक्षे)  
हली लाङ्गलवान् कृषीवलः । तस्य धृतिं धैर्यं हर्षं वा करोतीति करः ।  
मेघनादः इन्द्रजित् (पक्षे) मेघध्वनिः । घनवत् मेघ इव श्यामः नीलः  
(पक्षे) घनेन श्यामः । विभिन्नेत्यादि ॥ विभिन्नानि विकम्बराणि ।  
रत्ननौका रत्नैः विरचिता तराणिः । जलदकाललक्ष्मीः वर्षासमयशोभैव  
मातङ्गकन्या चण्डालदारिका तस्याः नर्तनरज्जुरिव, चण्डालप्रभृतयो  
नीचाः सङ्घीभूय हस्ते धृतरज्जवो मण्डलाकारेण नृत्यन्तीति प्रसिद्धिः ।

रत्नमालिकेव, प्रवसता निदाघकालकान्तेन शुस्त्रीपयोधरे  
 दत्ता नखपदावलिरिव, गगनलक्ष्मीबन्धुररशनामालेव, नभो-  
 मन्दारसुन्दरकलिकेव, रतिनखमार्जनरत्नशिलाशलाकेव,  
 विलासयष्टिरिव मकरकेतोः, इन्द्रधनुर्लता रराज । अति-  
 तृष्णावेगपीतजलनिधिजलशङ्खमालां बलाकाच्छलादुद्वमन्नि-  
 वाद्दृश्यत जलधरनिकरः । पीतहरितैः कृष्णकेदारिकाकोष्ठी-  
 कासु समुत्पताद्भिः जतुशबलैरिव दर्दुरशिशुकैः नयनूतैरिव चि-  
 क्रीड विद्युता समं घनकालकान्तः । रविदीपकज्जलितमेघनि-  
 कषोपले मेघसमयस्वर्णकारघर्षितस्वर्णरेखेव तटिदशोभत ।  
 विरहिणां हृदयं विदारयितुं करपत्रमिव कृतं कुसुमायुधस्य  
 क्रूरं कैतकच्छदमभासत । विच्छिन्नदिग्बधूहारमुक्तानिकरा इव  
 खरपवनवेगभ्रमितघनघटाघट्टनसंचूर्णिततारानिकरा इव त्रि-  
 प्रवसता देशान्तरं गच्छता, यैरेव आकाशमेव ह्या तस्याः पयोधरे स्तन-  
 मण्डले । नखपदं नखक्षतं । रशना काञ्ची । कलिका कोरकः । रराज  
 दिदीपे । तृष्णा पिपासा । छलं व्याजः । निकरः समूहः । केदारिकाः  
 क्षेत्वाण्येव कोष्ठिकाः शारीसञ्चारयोग्यस्थानविशेषाः, जतुनो विकाराः  
 जातुपाणि । दुरोदराणि द्यूतसाधनशाराः । दर्दुराः मण्डूकाः । नयः  
 युद्धनीतिः तत्सम्बद्धैर्द्यूतैः हस्त्यश्वरथपादातैरन्योन्योपमर्दनपुरस्सरप्रति-  
 नायकनिरोधनलक्षणैर्देवनैः । कज्जलितः सञ्जातकज्जलः मेघ एव निक-  
 षोपलः सुवर्णघर्षणशिला । विरहिणामिति ॥ करपत्रं क्रकचम् ।  
 विच्छिन्नेति ॥ खरः चण्डः । घटा समूहः । विजिगीषोः विजेतुं इच्छोः

भुवनविजिगीषोः मकरध्वजस्य प्रस्थानलाजाञ्जलय इव करकाः  
व्यराजन्त । नवशाद्वलं सेन्द्रकोपं महीमहिलाया लाक्षारसाङ्कितं  
स्तनोत्तरीयमिवालक्ष्यत । मेघकुम्भसलिलैः पृथिवीनायिकां  
स्नापयित्वा प्रावृट्चेटिकायां गतायां स्वच्छमम्बरं दर्शयन्ती  
शरच्चेटिका समाजगाम । अनन्तरं सुखञ्जने निर्भरभरद्वाजद्वि-  
जवाचाटविटपिविटपे पटुतरप्रभाप्रभातोद्धान्तशुककुलकलम-  
केदारप्रवेशितावेशराजहंसे, कंसारातिदेहद्युतिद्युतिले, हंसकुल-  
तुलितराजजलमुचि सान्द्रीकृतेन्दुमहसि, कामुकजनमुदितम-  
धुतृणवीरुधि, सरससारसरसितसारकासारे, कशेरुकन्द-  
लुब्धपोषिपोत्रोत्खातसरसतटभागचकितचातके, विरतवा-  
रिदे, तारतरतारके, वारुणीतिलकचन्द्रमसि, स्वादुरसाविक-  
लस्फुरितशफरकबलनानिभृतबकानीके, मूकमण्डूकमण्डले,

करकाः वर्षोपलाः । नवेति ॥ इन्द्रकोपः नानावर्णालंकृतपत्रः कीटवि-  
शेषः । अनन्तरमित्यादि ॥ शोभनाः खञ्जनाः खञ्जरीटाः यस्मिन् सः ।  
भरद्वाजाः व्याघ्राटाः । वाचाटाः सशब्दाः कलमकेदाराः शालिवाह्यः ।  
कंसारातिः श्रीविष्णुः । युतलं नभःप्रदेशः । तुलिताः साम्यमापादिताः  
राजन्तः जलमुचः मेघाः यस्मिन् सः तादृशः । मधुतृणवीरु इधुः  
सारसः जलपक्षिविशेषः । रसितं शब्दः । कासाराः तडाकाः । कशेरुः  
तृणविशेषः । पोत्री वराहः तस्य पोत्रं घोणाप्रदेशः । विरतः नष्टः शा-  
न्तो वा । तारतराः अत्युज्ज्वलाः । वारुणी पश्चिमा दिक् । नरुकः गृध्रः ।

सङ्कोचितकञ्चुकिनि, काञ्चनच्छेदगौरगोधूमकशालिशालिनि, उत्क्रोशदुत्क्रोशे, सुरभिसौगन्धिकगन्धहारिणि, हरिणा श्वदरदलितकुमुदामोदिनि, शरत्समयारम्भे, विजृम्भमाणे, कन्दर्पकेतुस्तत इतः परिभ्रमन् काञ्चिच्छिलामयपुत्रिकां दृष्ट्वा करेण पस्पर्श । अथ सा स्पृष्टमात्रैव शिलाभावमुत्सृज्य वासवदत्तास्वरूपं प्रपेदे । तामवलोक्य कन्दर्पकेतुः सुदृढमालिङ्गय, प्रिये ! वासवदत्ते ! किमेतदिति पप्रच्छ । सा प्रत्युवाच । आर्यपुत्र ! अपुण्याया मन्दभाग्यायाः मम कृते, महाभागो भवान् उत्सृष्टराज्यः एकाकी परिभ्रमन् प्राकृतजन इवावाङ्मनसगोचरं दुःखमनुबभूव । उपवासादिना तृषातुरे भवति निद्राशान्ते प्रथमप्रबुद्धाऽहं भवतः फलमूलादिकमाहरिष्यामीति विचिन्त्य, फलाद्यन्वेषणाय वने नल्वमात्रमगच्छम् । अथ क्षणेन तरुगु-

वकालिः वक्समूहः । कञ्चुकिनः सर्पाः । काञ्चनच्छेदः सुवर्णशकलः । उत्क्रोशः कुररपक्षिणः । सौगन्धिकानि कल्हारारिणि । हरिणाश्वः सारङ्गवाहनः वायुरिति यावत् । दरदलितानां ईषद्विकासितानां, कुमुदानां कैरवाणां, आमोदः सारभ सः अस्यास्तीति आमोदी तास्मन् । पुत्रिकां प्रतिमां । प्रपेदे लेभे । पथतेर्लिटि रूपम् । आर्यपुत्रेत्यादि ॥ मम कृते मदर्थे 'अर्थे कृते च शब्दौ द्वौ तादर्थ्येऽव्ययसंज्ञकौ' । इति नाममालायाम् । वाक्च मनश्च वाङ्मनसे 'अचतुरे'त्यादिना समासान्तनिपातः । तयोर्गोचरन्नभवतीति अवाङ्मनसगोचरम् । नल्वः किष्कुचतुश्शतम् । अन्तरितं छन्नम् । व्यूहः सेनासमूहः । आहोस्वित् इति विक-

ल्मान्तरितं सेनानिवेशं दृष्ट्वा किमयं ममाकर्षणाय तातस्य व्यूह-  
स्समायातः, आहोस्विदार्यपुत्रस्येति, चिन्तयन्तीस्मां चारकथि-  
तोदन्तो दूरात्किरातसेनापतिर्धावति स्म । ततोऽन्यः किरातसे-  
नापतिः तादृश एव सेनान्वितो मृगयार्थमागतः सोऽपि तच्छृ-  
त्वा धावति स्म । अथैकामिषलुब्धयोर्गुह्ययोरिव तयोर्युद्धमा-  
सीत् । ततः प्रभृति शरासारदुर्दिनस्थगितदिनकरकिरणे, रण-  
कर्मविशारदकरदूरोत्क्षिप्तखड्गधारादलितसुभटाश्लिष्यमाणवि-  
द्याधरीविभ्रमे, समरदर्शनागतसञ्चरदनेकनभश्चरचारणचर-  
णप्रकरविरचितनोरणचक्रवाले, चरञ्चारुभटखड्गखण्डितद्विप-  
पदसमाप्तपिशाचिकाकर्णोत्खलाभरणे, समुत्पतदतिनिनदना-  
न्दीके, कान्दिशीकभीरुणि, प्रस्कन्नह्रीवजने, रणोद्यतजित-  
काशिनि, रणखले, मृगालिकामृगालप्रार्थनीयेष्वाभिषिपिण्डे-  
ष्विव, जिह्मगदप्रेष्विव, श्वित्तदुर्भगेष्विव, शरीरेषु, नास्थां

त्पार्थक्यमव्ययम् । चाराः भटाः । उदन्तः वृत्तान्तः । मृगयां आखेटम् ।  
आमिषे भोग्यवस्तुनि । स्थगिताः आच्छादिताः । धारा अग्रम् । सुभटैः  
शूरैर्योर्ध्वैः । आश्लिष्यमाणाः आलङ्घयमानाः । चारणाः देवताभेदाः । प्रकरः  
समूहः । द्विपाः गजाः । उत्खलं उदूखलम् । उत्खलवत् अतिविकृत-  
विस्तृते निजकर्णे पिशाचाङ्गनाः कृत्तानि गजपदानि तादृक्वत् विभ्रती  
त्यर्थः । नान्दी मङ्गलध्वनिः । कान्दिशीकः भयद्रुतः । प्रस्कन्नाः नष्टाः  
भीत्या कुहचित्रिलीनाः । जितेन जयेन काशते दीप्यते इति जितकाशी ।  
रणखले युद्धभूमौ । जिह्मगाः सर्पाः । श्वित्त कुष्ठरोगः, तेन दुर्भगेषु



कलयन्तस्समं द्विषां धनुषां च जीवाकर्षणं योधाश्चक्रुः । तत्र  
 त्यागिन इव दानवन्तो मार्गणसम्पातं सहन्तस्समृद्धविलासिन  
 इव शृङ्गारोपशोभिताः सहेमकक्ष्याश्च, सदारामा इव कदलीरा-  
 जिताः सद्द्विजाश्च, निशानिवहा इव नक्षत्रमालोपशोभिताः,  
 शरद्विवसा इव समुल्लसत्पद्माः महामृगाः बभुः । उत्कुपिता  
 इव क्षमां मुञ्चन्तः, पयोधय इवावर्तशोभिनः सोर्मयश्च,  
 उद्यानोद्देशा इव समल्लिकाक्षाः, कुलालगृहा इवाभिनवभाण्ड-

निन्देषु । आस्थां प्रेमाणं, समं युगपत् । जीवानां प्राणानां अन्यत्र  
 जीवायाः ज्यायाः आकर्षणम् । तत्रेत्यादि ॥ तत्र, महामृगाः गजाः  
 बभुः प्रचकाशिरे इत्यन्वयः । ते कीदृशा इत्यत आह । त्यागिन इत्या-  
 दिना ॥ त्यागिनः दातारः । दानं त्यागः (पक्षे) मदजलम् । मार्गणाः  
 याचकाः (पक्षे) मार्गणाः बाणाः । सहन्तः तितिक्षमाणाः । ‘षह मर्षणे’  
 इति चुरादौ । ‘आवृषाद्वा’ इति विभाषितणिजन्तः । भौवादिकस्त्वा-  
 त्मनेपदी । शृङ्गं प्राधान्यं इत्यति गच्छतीति शृङ्गारः रसराजः (पक्षे)  
 गजमण्डनद्रव्यविशेषः । हेमकक्ष्या सौवर्णं कटिसूत्रं (पक्षे) गजमध्यभा-  
 गबद्धा रज्जुः । ‘कक्ष्या प्रकोष्ठे हर्म्यादेः काञ्चयाम्मध्येभवन्धने’ इति  
 नानार्थवर्गे अमरसिंहः । कदली रम्भास्तम्भः (पक्षे) पताका । द्विजाः  
 पक्षिणः (पक्षे) दन्ताः । नक्षत्राणां ऋक्षाणां माला परम्परा (पक्षे) सप्त-  
 विंशतिमौक्तिकरचितः सरः । पद्मानि तामरसानि (पक्षे) बिन्दुजालकानि ।  
 उत्कुपिता इत्यादि ॥ क्षमां क्षान्तिं भूमिं च । आवर्तः जलभ्रमः रो-  
 मावर्तश्च । ऊर्मयः वीचयः गतिविशेषाश्च । मल्लिकाक्षाः असितचञ्चुच-  
 रणाः हंसभेदाः । (पक्षे) अश्वजातिविशेषाः । भाण्डं घटशरावादि भूषणं च ।

भारिणः, रत्नाकरा इव सदेवमणयः, लेखा इव सेन्द्रवृद्धयः,  
 श्रीबा इव पानभूषिताः, तुरङ्गमा रेजुः । कर्णाभ्यां श्रुतपराप-  
 वादाभ्यां, खलोदयसाधुविपत्तिसाक्षिभ्यां अक्षिभ्यां, अस्थानेऽपि नमता मूर्ध्ना कीर्तयता चाकीर्तनीयानास्येन च वि-  
 युक्तोऽहं दिष्टयेति हर्षादिव चिरं ननर्त कबन्धः । ततः  
 परिहासकेनेव चक्षुः पिदधता, परापवादश्रवणभीरुणेव  
 श्रोत्रवृत्तिं स्थगयता, सोन्मादेनेव वायुवेगविक्षिप्तेन, पलि-  
 तङ्करणेनेव सुरयोषितां, अन्धङ्करणेनेव योधानां, तिमिरेणेव  
 समरप्रदोषस्य, पतितेनेव विमुक्तगोत्रेण, कुनृपतिनेव नक्षत्र-  
 पथगामिना, कृतकलहेनेव कृतधूम्यारुचिना, राजसेनेव व्यव-  
 हितसत्त्वेन, अविनीतेनेवोद्धतेन, असज्जनेनेव पिहितसत्पथेन,  
 रणजेन रजोजातेन विजजृम्भे । अनन्तरं च, नारायण इव  
 देवमणिः कौस्तुभं रोमावर्तविशेषश्च । लेखाः देवाः, इन्द्रः मघवा, स्वाध्यक्षश्च ।  
 कर्णाभ्यामित्यादि ॥ परापवादः अन्यनिन्दा । खलाः दुर्जनाः ।  
 दिष्ट्या भाग्यातिशयेन । कबन्धः अपमूर्धकलेवरम् । तत इत्यादि ॥  
 परिहासकः परिहसनशीलः पुरुषः । उन्मादः चित्तविभ्रमः । वायुः शरी-  
 रस्थो वातः । पलितङ्करणं केशेषु शौक्ल्योत्पादनसाधनम् । समरं युद्ध-  
 मेव प्रदोषः रजनीमुखम् । गोत्रं अन्वयः, गोत्रा भूमिश्च । क्षत्राणां पन्था  
 क्षत्रपथः तस्मिन् न गच्छतीति तादृशेन (पक्षे) नक्षत्रपथं आकाशम् ।  
 धूम्या धूमानां समूहः । व्यवहितं दूरीकृतं सत्त्वं सत्त्वगुणः येन  
 (पक्षे) प्राणिनः । उद्धतः दत्तः ऊर्ध्वं उद्गतश्च । सत्पथः सन्मार्गः नक्षत्र-

कश्चित् नरकच्छेदमकार्षीत् । कश्चित् बौद्धसिद्धान्त इव क्षपित-  
श्रुतिवचनदर्शनोऽभवत् । कश्चित् क्षपणक इव कटावृतविग्र-  
होऽभवत् । कश्चित् सुराप इव पपात । कश्चित् सुयोधन इव  
शङ्कितोरुभङ्गः सरोजलं विवेश । कश्चिच्छरतत्पशय्यागतः  
भीष्म इव गतायुश्चिरं श्रसन्नासीत् । कश्चित्कर्ण इव विक्लवभू-  
ताङ्गः शक्तिमोक्षणमकरोत् । कश्चिद्राघव इव रावणवधमक-  
रोत् । ततो विहस्तध्वजपटं पतत्पताकं व्यूहचारिभटकम्पित  
खड्गधेनुकं तत्समस्तमुभयं मिथो निधनमवाप सैन्यम् । तत-

वीथीच । जातं समूहः । अनन्तरमित्यादि ॥ नरकः निरयः, नरका-  
सुरो वा । भगवत एव मोक्षप्रदत्वादिति भावः । (पक्षे) नरकानां नरमस्तकानां  
छेद भङ्गम् । बौद्धाः सौगताः । क्षपित निरस्त श्रुतिवचनदर्शन वेदवा-  
क्यानुसारिसन्निधान्तः येन । (पक्षे) श्रुतिः श्रवण, वचन व्याहारः ।  
दर्शन अवलोकनम् । क्षपणकः जैनः । कटे धूर्लभिः शवेश्च आवृतः आ-  
च्छादितः विग्रहः शरीर यस्य गः । सुरापः मद्यपायी । सुयोधनः दुर्यो-  
धनः । शङ्कितः तर्कितः उरुः भङ्गः पराजयः येन सः । (पक्षे) ऊर्वोः  
सकन्धोः भङ्गः आमर्दः । दुर्योधनः युद्धे स्वसैनिकेषु नष्टेषु भीमसेनस्य  
गदया स्वरुभङ्ग शङ्कमानः स्यमन्तपञ्चकसरोजलान्तर्निर्लीनोऽभवदिति  
भारतकथा । भीष्मः देवव्रतः स इव, शरतल्पं वाणशयनं तत् गतः,  
गतं नष्टप्रायं आयुः जीवितकालः यस्य । कर्णः राधेयः । शक्तिः एकवी-  
रारातिघ्नी महेन्द्रदत्ता गदा । तस्याः मोक्षण घटोत्कचोपरि प्रयोगश्च । (पक्षे)  
शक्तिः परनिरसनसामर्थ्यम् । राघवः दाशरथिः, रावणः दशकण्ठः, रावणानां  
शब्दानां समूहश्च । तत इति ॥ विहस्त विध्वस्त ध्वजपटं केतुनिबद्धं वस्त्रं

अथ स यस्याश्रमस्तेन मुनिना पुष्पादिकमादायागतेन योगदृशा  
प्रतिपन्नवृत्तान्तेन 'त्वत्कृते ममायमाश्रमो भग्नः' इति कुपितेन  
'शिलामयी पुत्रिका भव' इति शप्तास्म्यहम् । ततः क्षणेनैवेयं  
वराकी बहुदुःखमनुभवतीत्यनुग्रहादार्यपुत्रकरुणया च, स मुनि-  
र्याच्यमान आर्यपुत्रकरस्पर्शावधिकं शापमकरोत् । ततः  
कन्दर्पकेतुः श्रुतवृत्तान्तेन समागतेन मकरन्देन तया वासव-  
दत्तया च समं स्वपुरं पाटलीपुत्रं गत्वा हृदयाभिलषितानि  
सुरलोकदुर्लभानि सुखानि ताभ्यां सहानुभवन कालमनेकं  
निनाय ।

सरस्वतीदत्तवरप्रसादश्चक्रे सुबन्धुस्सुजनैकबन्धुः ।

प्रत्यक्षरश्लेषमयप्रपञ्चविन्यासवैदग्ध्यनिधिं प्रबन्धम् ॥

इति श्रीकविसार्वभौमसुबन्धुविरचिता

वासवदत्ता सम्पूर्णा

॥ हरिः ओम् ॥

यस्मिन् । व्यूहः सेनाविभागः तेन तत्र वा चरणशीलाः भटाः यत्र तत् ।  
खड्गधेनुका छुरिका । ततश्चेति ॥ प्रतिपन्नः ज्ञातः । पुत्रिका पाञ्चालिका  
वराकी शोच्या ॥

सरस्वतीति ॥ सरस्वत्या वाग्देव्या, दत्तः विश्राणितः वरप्रसादः  
अभीष्टप्रदानलक्षणोऽनुग्रहः यस्मै सः, सुजनानां साधूनां एकबन्धुः मुख्य-  
स्सुहृत् अद्वितीयमित्र वा । सुबन्धुः तन्नामा कविसार्वभौमः । अक्षरे

अक्षरे प्रत्यक्षरं वीप्सायामव्ययीभावः । श्लेषः अर्थद्वयप्रतिपादकशब्दः  
 तत्प्रचुरः श्लेषमयः “तत्प्रकृतवचने मयद्” इत्यनेन मयद् ॥ यः प्रपञ्चः  
 शब्दविस्तारः तस्य विन्यासः अवस्थापनं तत्र यत् वैदग्ध्यं चातुर्यं (यद्वा)  
 तेन सहृदयानां मनोरञ्जनचातुरी तस्य निधिं निधानभूतं, प्रबन्धं वासवद-  
 त्ताभिधानं ग्रन्थरत्नं । चक्रे निर्ममे ॥ वृत्तं उपजातिः । “अनन्तरोदीरित-  
 लक्ष्मभाजः पादा यदीया उपजातयस्ताः । इत्थं किलान्यास्वपि मिश्रि-  
 तासु वदन्ति जातिष्विदमेव नाम ।” इति लक्षणात् ॥

अस्योत्तरार्धे ‘प्रबन्ध’ ‘निधिर्निबन्धम्’ इत्यपि पाठभेदोऽस्ति सच प्राग्दर्शितः

सहृदयमनःप्रसक्त्यै सरलां सुश्लिष्टशब्दवाच्यार्थाम् ।

व्याख्यां व्यरचयदेतां श्रीनिधिसूरिर्यथाप्रज्ञम् ॥

इति श्रीकविशिखामणिसारस्वतसारज्ञतट्टैवाधूलश्रीनिवास

सूरिविरचिता भावप्रकाशिकाख्या

वासवदत्ताव्याख्या सम्पूर्णा ॥

॥ हरिः ओम् ॥



